EDICION EN TRES SECCIONES

LA NACION

Año L — Santiago de Chile — Domingo 4 de Diciembre 1966 — Precio: E° 0,35 — Edic. Aérea: E° 0,40 — N.o 17.896

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917



Cuadro de Arturo Pacheco Altamirano, quien hará donación de un Museo de sus pinturas a la comunidad.

Viento Norte

(Narración portuaria tomada de la novela "Lo que esconde el muro").

Por LEONARDO ESPINOZA

POR un costado del Cerro de la Mesilla la casa de Daniel descendía hacia el puerto. Parecía un barco a punto de zarpar. Las habitaciones miraban la bahía, y desde el patio de tierra, por sobre el camino de Cintura, un trozo de mar estaba siempre a la vista. En invierno, la niebla y el humo de las embarcaciones borraban la bahía, pero cuando los días eran claros, el sol cabrilleaba en las aguas, más allá del gran molo, hacia las golpeadas rompientes de las Torpederas.

El barrio era marinero. Olía a agua salada. Los hombres trabajaban en las faenas portuarias o vivían del mar. Los tripulantes iban y venían en un eterno regresar y despedirse. De tarde en tarde, un estibador se fatigaba de los muelles y se enrolaba; volvía antes que se secara el llanto de las mujeres. En otras, el embarque era una oportuna forma de evasión. Entonces las distancias se hacían remotas y los nombres se olvidaban.

Daniel había sido marinero mercante antes que estibador. Siempre lo estaba recordando. Con la segunda copa empezaba a navegar:

—¡Qué me hundan si mañana no me embarco! —decía.

Al día siguiente casi no hablaba. Durante horas sus ojos apuntaban melancólicamente a las aguas abiertas. A menudo el mar parecía atraparlo como un cepo. Entonces continuaba bebiendo y había que rescatarlo del pozo negro en que se hundía. Salía de él envejecido, como si viniera de un largo viaje sin recuerdos. Ahora estaba viviendo uno de esos momentos.

—¿Crees que soy demasiado viejo para volver al mar?

Lo dijo como si hablara a las manchas blancas de los barcos que punteaban la bahía. El afán de fuga lo acosaba y pedía auxilio.

—Pensé que habías terminado con eso —contesté—. Tu vida en tierra es bastante aceptable. ¿Por qué volver al mar?

—El dinero no cuenta —repuso—. No recuerdo dificultades de cuando muchacho corteaba en el puerto para vivir. Y de hombre, si las tuve, no me incomodaron. Podría decirte que navegué siempre de barlovento y no mentiría. Cierto es que había entonces treinta años menos, pero el hombre no tiene edad. Ahora es distinto. No es el estómago el que está en juego.

—No veo cómo puedo ayudarte.

—No te lo he pedido —respondió—. Te hice una pregunta. Conozco mi partida de nacimiento y debiera bastarme. ¿Qué quieres? A veces busca uno equivocarse. Tu juicio me habría consolado.

Volvió a hundir los ojos en las aguas.

—Te preguntaba solamente si estoy viejo para volver al mar. Viejo para el mar o para marido de Malvina. Eso era todo.

Malvina tenía veinte años menos que Daniel. Ese largo camino le dolía como una quemadura. De allí nacía su obsesión de fuga. Cuando eso ocurría, se arrinconaba en cualquier taberna y bebía vaso tras vaso, jurando y maldiciendo, y prometiendo que cuando hinchara velas no regresaría en su vida. Siempre lo mismo: su desesperación de fuga se iba trizando en cada copa y destrozada al fin, rota hasta la última hebra, yo lo sabía, terminaba en llanto y en un deseo enorme de morir.

—Me gustaría tener la mitad de tu vigor —pensé.

—¿Crees que basta —dijo Daniel?— y su pregunta me indicó que había estado pensando en voz alta—. ¿Lo crees sinceramente?

—Lo creo, sí —respondí—. No tengo motivos para dudarlo.

La respuesta de Daniel llegó del mar. No volvió la cabeza.

—¡Gracias! —dijo, y el trémolo de su voz me irritó.

La brisa de la costa ascendió súbitamente y como un soplo de yodo se metió en las casas. Innumerables racimos luminosos comenzaban a brotar en los cerros vecinos. Un canto vinoso cruzó la calle y se detuvo en la puerta.

—¡Hermano...! —dijo una voz— ¡Hermano...! ¿No sobra una copa esta noche?

Las diez —murmuró Daniel—, ni un minuto más, ni uno menos. El día que no lo haga será porque está muerto. ¿No hay vino esta noche? —dijo, alzando la voz.

Ramón aparecía siempre a la misma hora. Parecía el meridiano marcando el mediodía. Cada noche como si tuviera algo urgente que despachar, subía apresuradamente la calle Cajilla y con la última campanada de las diez estaba tocando la puerta de Daniel. Se conocían de años. Sal y agua de mar. Y estaban siempre discutiendo.

Ramón lloriqueaba ahora en mitad de la calle.

—¿No lo dices en serio? ¿No? ¿A dónde iría?

—Le falta sólo aullar —observó Daniel—. ¡Así revientes, esta noche no hay vino!

—No te lo quitarás de encima —dije.

Daniel asintió.

—¡No hay más remedio! —dijo.

Antes que terminara de darle paso, Ramón estaba en mitad del comedor.

—¿Qué es esto? —preguntó—. ¿Qué maneras son estas? ¿No hay hospitalidad en esta casa?

—¡No hay vino! —respondió Daniel sécamente.

Ramón se acomodó como para una larga velada. La advertencia de Daniel parecía no preocuparle.

—¡Venga ese vino!, —dijo alegremente.

Bebió ávidamente antes de volverse para mirar a Daniel.

—Siempre es lo mismo —dijo—. Apenas un trago y lo lloras como si fuese una fortuna. ¡Al Diablo contigo! Si supieras lo que es gratitud, yo podría estar aquí bebiendo eternamente y no alcanzarías a devolverme la mitad de lo que te dí en mis buenos tiempos.

Daniel parecía divertirse.

—Debe haber llovido mucho desde entonces —observó.

—No digo que no; a veces fue el diluvio. Pero, algo debes recordar. En mis buenos tiempos...

—¡Otra vez tus buenos tiempos! No se vive de eso, viejo. Además, tus buenos tiempos no dieron jamás para más de una botella. ¿Así? ¿Estoy mintiendo?

Ramón miró sus zapatos. Los cordones mal anudados dejaban ver los calcetines que alguna vez fueron azules.

—En un tiempo fui Contramaestre —dijo—. Creo que con un poco de esfuerzo hasta recordaría el nombre del barco. ¿Qué importancia tiene? Una tira dorada y paga suficiente para comprar una bodega en cada viaje. Un poco más y subo al puente de mando; después, echarse a dormir, pero, el dinero lo inventó el Diablo. Una mañana desperté en la cárcel. Nunca empleé otro cosa que mis puños en una pelea. ¿Cómo probarlo? El hombre había discutido conmigo y tenía una puñalada.

Bebió un trago y escupió sobre el piso.

—¡Qué Demonios! —exclamó—. ¡Tu vino se volvió amargo!

Se levantó para marcharse. Brillaba una luz irónica en sus ojos. Una mano en el pestillo se volvió para mirar a Daniel.

—¡"Alondra"! se llamaba el condenado —dijo como si recordara de pronto—. Había a bordo un muchacho que comenzaba a fregar grasa en la cocina; no sabía limpiarse los mocos. Creo que se llamaba Daniel —concluyó, junto con cerrar la puerta.

Mucho después, Daniel se levantó rengueando. Tomó la copa que dejó Ramón y la llevó a sus labios. Había restos de vino.

—¡Viejo pillo! —dijo a media voz—. ¡Tenía razón... se picó el vino! ¡Tenía el condenado que comenzar su vieja historia! ¡Buenas noches, viejo!

—¿Cuál es la verdad de Ramón? —pregunté deteniéndole.

Daniel pareció vacilar. Volvió a sentarse junto a la ventana. Del mar, llegaba un incomprensible morse de luces rojas y verdes.

—¡Verdad de Notario! —dijo.

Una bocanada hizo crujir el zinc. Un soplo desusado, porque no era noche de viento. De la calle llegaban voces de niños: era la hora en que se adueñaban de la calle.

—Hubo un "Alondra" —dijo Daniel—. También un muchacho que no sabía limpiarse los mocos. ¿Quieres apagar la luz? No mentía cuando habló de una tira dorada y dinero suficiente para ahogarse en licor, y no tengo por qué dudar cuando aseguró que le sobraban puños en una pelea. Lo vi aplastar hombres como quien casca nueces y podría haber jurado que si hubo una puñalada no fue Ramón quien la dio. ¡Testimonio en el agua, viejo! ¿Podría alguien confiar en el juicio de un niño? ¿Lo harías tú, si la vida fuese el precio de su palabra? El hombre estaba muerto y lo mató una puñalada. ¡Era suficiente! No volví después de la única visita que le hice en una cárcel de Lima; me quemaron en el 2° viaje. No sé si habría vuelto. Lima está lejos y nunca me agradó ver llorar a un hombre. ¡En paz con mi conciencia!

El azul desteñido de los calcetines de Ramón, comenzó a bailar ante mis ojos. Detrás estaban los ojos del viejo; ojos blandos de perro, y una luz de burla que parecía pronta a resolverse en llanto.

—Faltaría decir que la mujer de Ramón no tardó en acomodarse —decía Daniel—. También, que el marinero que se la llevó la olvidó en un hospital de tuberculosos el mismo día que comenzó a escupir sangre. Lo encontré, años después, en una redondilla, a bordo de un "Santa". ¡Demasiado estrecho! No había aire suficiente para los dos y me obligó a desertar. De Cuba al sur el hambre me arrinconó en cada puerto. Anduve un tiempo a mal traer, pero él quedó baldado para toda su vida. ¡Qué paliza, viejo! Ya entonces yo había aprendido a limpiarme los mocos.

La silla crujió en la obscuridad, cuando Daniel se levantó.

—Verdad de Notario —murmuró al pasar—. ¡Asquerosamente cierto!

— o O o —

Por el camino de Cintura regresaba al silencio de mi cuarto. Hora de ánimas. El viento enclaustraba al barrio detrás de las puertas cerradas. Inclinado para evitar las violentas ráfagas que venían del norte, casi me llevé por delante al viejo Ramón.

—¡Uff...! —se quejó y levantó la cabeza para mirarme—. ¡No podías ser sino tú! ¿Se maltrata así a la gente sin motivo?

Depositó en el suelo el pequeño saco de lona que llevaba a la espalda.

—¡Erizos! —dijo y su mirada acarició la blanca envoltura—. ¿Recuerdas que te debo una invitación? Esta noche me siento generoso. El vino también corre de mi cuenta.

Desde el patio de tierra de la casa de Daniel yo miraba a diario la cueva que le servía de domicilio. El milagro de las casas porteñas comenzaba y terminaba en la suya. Construida en una depresión del terreno, al abrigo de los malos tiempos, las lluvias de muchos inviernos socavaron su base y la mitad de ella colgaba ahora sobre el vacío. Maderos mordidos por el agua la apuntalaban en la ladera a bastante altura del camino. Enormes piedras defendían el techado de calaminas de los vientos que venían de la costa.

Se llegaba a ella por un estrecho pasadizo de tierra endurecida por el paso, entre los restos de un jardincillo que desaparecía ahogado por la hierba que avanzaba cubriéndolo todo.

El interior recordaba algo de la lejana vida marinera de Ramón. Lo llenaban viejos pertrechos de luchador jubilado que moría lentamente en su rincón solitario. Junto a un trozo de red ennegrecida, rota y remendada hasta la última trama, una capa embreada, reluciente como recién mojada por la lluvia, colgaba de la pared desnuda. Sobre la cama cuidadosamente tendida, gruesas ropas de lana, quemadas por la sal, rezumaban todavía la humedad de la última noche de pesca. Y llenándolo todo, impalpable y violento, el olor del mar se desprendía de cada objeto.

Me dejé caer sobre una silla de lona. Ramón iba de un sitio a otro sin decir palabra. Un falderillo, como decía Daniel, moviéndose entre los trastos, sin saber por dónde empezar. Sorprendió mi mirada.

—No hay más de lo que has visto —dijo, y me ofreció una copa.

—Se está bien aquí —dije.

—En un tiempo fue un lugar agradable —respondió—. No acostumbro a recordarlo. Los muertos sobran. Prefiero creer que nunca existió sino como lo ves ahora.

Levanté el vaso y fingí mirar el

(PASA A LA PAGINA 5)

Quince Años de Progreso de la República China

Gracias a la fuerza de expansión económica, la República de China es hoy capaz de valerse por sí misma sin la ayuda americana.

Desde 1949, el año en que la República de China trasladó la sede de su Gobierno a la isla de Taiwan, el acrecentamiento de su economía ha sido de más de un 7% anual, suficiente no sólo para compensar el 3% de aumento de población sino también para proporcionar un avance estable en el nivel de vida, que es uno de los más altos de Asia.

En 1964, la República de China tuvo un incremento casi cinco veces mayor que en 12 años. La renta nacional en el mismo añc fue de 1.920.000 dólares y la renta per cápita fue de 150 dólares aproximadamente.

En 1964, la economía, de Taiwan creció un 10%. La producción agrícola subió un 8,5% y la industrial, más del 20%.

De 1957—60, el segundo Plan-Económico-de-Cuatro-Años inició el comienzo del presente crecimiento económico. Se diversificaron los productos agrícolas e industriales para promover la exportación. Se coordinó la ayuda económica de EE. UU. con los planes del desarrollo económico.



Las cerámicas de estilo clásico y moderno son uno de los más importantes productos de exportación.

En 1961, el primer año del tercer Plan-Económico-de-Cuatro-Años, las industrias básicas, tales como energía eléctrica, carbón, petróleo refinado, cemento y productos químicos, habían crecido suficientemente para estimular una amplia clasificación de nuevas industrias: tejidos de algodón, fibras sintéticas, sustancias petroquímicas, plásticos, manufactura de vehículos y aparatos eléctricos. Se construyeron represas y se mejoró la facilidad de transporte.

El plan 1961—64 trajo la emancipación económica de Taiwan. En agricultura, la reforma agraria facilita al 90% de los labradores el tener la propiedad de la tierra que ellos cultivaban en 1963. El incremento de la industria en los cuatro años, con un promedio del 11% anual, abrió camino a un crecimiento repentino en la exportación.

PARTICIPACION INDIVIDUAL

La ayuda de los EE. UU. ha contribuido al progreso de la vida social y económica en todos los aspectos en la China libre. Es difícil dibujar un balance claro de evaluación de resultados, pero lo alcanzado en tres de los Planes-de-Cuatro-Años, da alguna indicación. De 1953 a 1964, la producción agrícola aumentó 78,1% a pesar de que el suelo cultivable de Taiwan se limita a unas 870.000 hectáreas. El incremento se atribuye principalmente al programa de la reforma agraria que ha dado lugar a un mayor incentivo individual, al perfeccionamiento de regadío, al uso de más abonos y a la práctica de la ciencia agronómica.

La producción industrial se elevó 303,8% y el número de empleados casi a dos tercios entre 1953 y 1964. El número de fábricas, que no llegaba a 1.000, subió a unas 25.000. El estímulo del Gobierno facilitó la industria privada. En 1952, cubría apenas un tercio de la producción, pero en 1964, más de dos tercios. Muchas industrias son completamente nuevas.

La producción de energía eléctrica, tan esencial al crecimiento de la industria, se elevó de 333.545 kilovatios, a 1.100.000. El consumo per cápita aumentó a 430 kilovatios-hora anualmente, y el volumen de transportación de ferrocarriles y carreteras es dos veces y media mayor.



La producción de arroz a mayor ritmo que el crecimiento de la población, sigue constituyendo un importante capítulo de exportación.



STRIP-TEASE EN ROMA HACE 2.000 AÑOS

En la antigua Roma, la risa no había roto todavía sus lazos con la función sagrada y aún mágica que le pertenece desde sus orígenes. Los antepasados de los romanos reían como ríen los pueblos primitivos, creyendo que la risa es mágica y que esta explosión de vitalidad combate las fuerzas negativas del abatimiento y de la muerte y que favorece el paso a una vida mejor.

Por esto los romanos, un día de las "saturnales", ya fuera éste de triunfo o de festividades funerarias, salían a las calles a divertirse canjeando cada uno sus papeles. ¿Imaginan ustedes a patrones y obreros cambiando sus respectivos roles una vez al año? ¿Al pueblo lanzando pullas irreverentes a alguna autoridad máxima, sin que ésta pudiera molestarse? ¿A los clowns mezclados a los cortejos fúnebres danzando un ballet burlesco sin que tal cosa sorprendiera a nadie? Parecería un mundo imaginario o tal vez un film de trastornados. Sin embargo, todo esto acontecía en Roma cuando la risa era aún un rito.

En su libro "La Risa Ritual, Cultos, Mitos y Religiones", Salomón Reinach nos informa que en Cerdeña los viejos sentenciados a muerte por sus hijos, debían reir antes de ser ejecutados para demostrar su convicción de que partían hacia una vida mejor.

EL "NUDATIO MIMORUM" O STRIP-TEASE DE LOS ROMANOS

En sus orígenes, la risa no fue solamen go divertido. Ella se hizo más jocosa a medid retrocedía lo mágico. Así lo prueba Jean-P Cebe en su tesis "La Caricatura y la Parod el Mundo Romano Antiguo, desde sus orige Juvenal".

La risa ha evolucionado con el tiempo, sagrado a lo profano, dice Cebe. Así, del ri cundo de la "Nudatio Mimorum" —cuadro en las representaciones romanas, en el qu mimos o actores procedían a desvertirse a público—, se llegó al popular strip-tease de tros días. Jean-Pierre Cebe nos cuenta en sayo que el austero Catón acostumbraba re del teatro antes de que empezara el cuadro para no echar a perder, con su carácter gra placer de los demás.

Este viejo espectáculo latino, cuyo per principal era el "stupidus", representado p hombre completamente calvo y de una fealda monstruosa, fue cediendo poco a poco el pa comedia y a las truculentas obras maestras d tio, de donde han salido todas las generacio actores cómicos del mundo.

Francoise Re

La Ambición, ¿Significa Felicidad?

Pensar en el futuro es natural. Una mujer debe desear que su marido progrese porque eso significa más seguridad para los hijos, mejores oportunidades de una vida más agradable. Pero estudiando el caso de muchas parejas a quienes el éxito ha sonreído en el terreno económico, se ha descubierto que no siempre la ambición cumplida trae consigo la felicidad. Tener éxito en lo que se desea debe ser normalmente motivo de satisfacción y de alegría ¿Por qué en algunos matrimonios que antes eran felices, el éxito ha sido motivo para discusiones, malentendidos y hasta ruptura?

El problema reside en saber lo que se quiere. En la vida moderna se pone demasiado énfasis en los triunfos económicos y sociales, que muchos llegan a creer que eso es lo que anhelan sobre todas las cosas. En consecuencia, dedican su vida a ello, y cuando lo logran sólo encuentran a su victoria el sabor de la amargura.

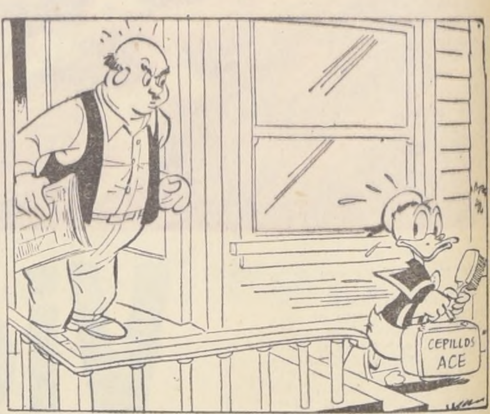
Las mujeres que azuzan constantemente a sus maridos para que progresen deben estar bien seguras antes q rentes mejoramientos nales no van a derivar dida de salud o cambio rácter, cuyas repercusion la paz conyugal no dem en hacerse sentir.

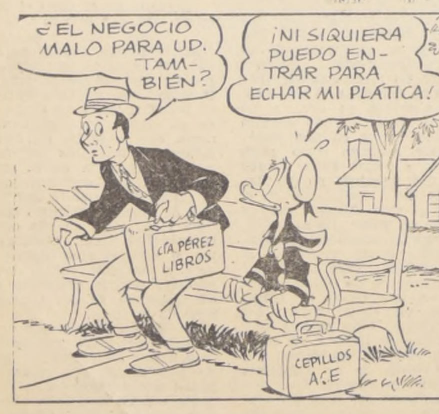
Esto no quiere decir esposas deben renunciar ambiciones y procurar q maridos se conviertan narios. Indudablemente do el mundo debe tratar gresar y de alcanzar el Pero lo aconsejable es gura de que lo que se q para el bien común.







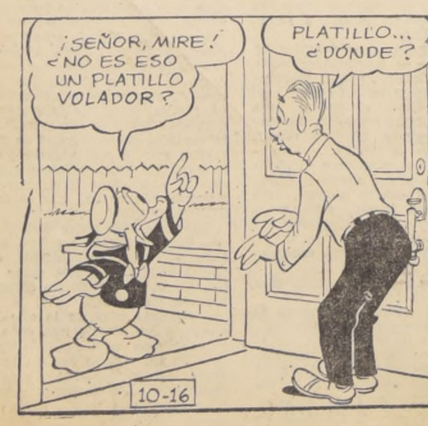






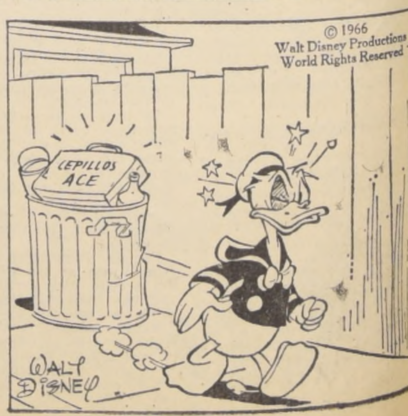














"EL HOMBRE CABEZA DE NIEVE"

María Silva Ossa es, además de poetisa, una excelente autora de relatos para niños.
El difícil género llega en sus manos a una depuración y calidad que pocos han alcanzado en su cultivo.
Dedicamos nuestra breve Antología Dominical a dar a conocer uno de los cuentos, "El Hombre Cabeza de Nieve", narraciones infantiles de María Silva Ossa, recientemente publicadas por Zig-Zag en una atrayente edición.

EL HOMBRE CABEZA DE NIEVE

En ciertas montañas vivía un hombre que por ser tan alto tenía la cabeza cubierta de nieve. Lo único que sus ojos alcanzaban a ver era la luna y la copa de los árboles. Nunca se derretía la nieve de su cabeza, porque el sol no se atrevía a tocarla, y, además, el aire era muy frío allá arriba.

Para mirar la tierra apartaba las ramas de los árboles y desde su altura lo veía todo muy chiquito; los hombres eran mosquitos que se movían abajo.

Cuando tenía sed, abría la boca y se tragaba una nube; y si necesitaba comer, echaba mano a cualquier cabritillo que vagabundeara por los cerros. Casi no caminaba por temor de que sus enormes pies aplastaran a los hombres.

En el tiempo de mayor calor se sentaba en un sitio despoblado y se ponía a pensar. Como su cuerpo proyectaba una sombra muy larga, sus pies estaban húmedos, y por eso les había brotado musgo y diversas semillas se habían adherido a ellos, por lo que estaban convertidos en un verdadero bosque.

Los hombres fueron un día a trabajar a ese bosque, y cuando hundieron la azada y derribaron los árboles y segaron el trigo, el gigante rió mucho allá arriba, pues sintió gran cosquilla, y su contento llegó al límite al divisar a tantos seres diminutos tratando de sacarle las espinitas que llevaba en sus zapatos.

Muy agradecido, quizo saludarlos, y para ello se sentó allí mismo, por lo cual los hombres fueron lanzados y muchas casas se derrumbaron. A pesar de estar sentado, su cuerpo era demasiado grande y la gente no podía distinguir su figura.

De repente un hombre lo vio y comenzó a gritar con todas sus fuerzas:

—¡La montaña tiene la forma de un hombre; se diría que esos grandes agujeros, llenos de agua, son sus ojos!

Y, en realidad, eran sus ojos. Quiso hablarles, pero su voz resonó como un terrible trueno, y la gente, espantada, se refugió en sus casas.

Este gigante tan alto, que respiraba el aire más puro y contemplaba la luna de cerca, era desgraciado: nunca le había hecho un bien a nadie.

Determinó acostarse para estar unido a los humanos. Pero cuando lo hizo, su cabeza quedó muy lejos del sitio en que se apoyaron sus pies.

Su cuerpo, rompiendo puentes, vías de comunicación y sembrados, se extendió a lo largo de los caminos, y su cabeza se recostó en medio de la ciudad más importante.

Al principio creyeron que un monte se había derrumbado, pero al ver que aquello abarcaba cinco pueblos, se asustaron muchísimo y fueron a comunicárselo al rey.

Este, aunque temeroso, pretendió no sentir miedo, porque creía, y con razón, que un rey debe ser siempre valiente. Los soldados tendieron cordeles a su paso, pues todo el pueblo invadió las calles.

El rey se detuvo frente a la cabeza del gigante, el que tenía los ojos cerrados. Al rey le costó mucho trabajo saber dónde se encontraban exactamente la nariz y la boca del hombre, porque para ver una y otra tuvo que caminar algunos kilómetros y al mirar la nariz ya no se acordaba de la forma de la boca.

Cuando el gigante cabeza de nieve abrió los ojos, le pareció al rey que dos mares azules habían nacido y sintió deseos de navegar en ellos. A pesar de su grandeza, el hombre no pudo levantarse y permaneció tendido durante largos días; circunstancia que aprovecharon el rey y sus súbditos para recorrerlo de la cabeza a los pies, viaje que realizaron en coche y a caballo. Algunos comerciantes instalaron tiendas y hosterías junto a sus brazos y piernas, y, cuando todos se dieron cuenta de que era un verdadero hombre, lo dibujaron, a fin de no olvidar su extraña forma. Y en los periódicos publicaron la noticia.

La nieve que cubría sus cabellos se derritió, formando grandes ríos, y hacia el sur los bosques de sus pies se alzaron majestuosos. Todo el mundo gozó de él, pero nadie se acordó de alimentarlo y de proporcionarle alguna alegría.

Mas, a pesar de estar inmóvil, este hombre era por fin feliz: los animales y los hombres bebieron del agua que manaba de sus cabellos.

Con el tiempo, su cuerpo se unió de tal manera a la tierra, que su sangre fecundó los sembrados. Pero comprendieron su sacrificio.

Ahora vive en las raíces y en los frutos, y en sus grandes ojos navegan los barcos.



Un Ensayo Sobre "La Quintrala"

LIBROS

"LA TRAGEDIA SEXUAL DE LA QUINTRALA", por Olga Arratia, Ediciones Alerce, Santiago.

Las ediciones "Alerce" son el resultado de concursos anuales, en los que se eligen las obras por publicar. "La tragedia sexual de la Quintrala", libro de Olga Arratia, fue premiado como ensayo.

Pero..., ¿es realmente un ensayo? Nos parece que correspondería más bien a un género que inventamos hace años atrás cuando quisimos hacer una interpretación de Nerón (afortunadamente inconclusa), utilizando toda la información que pudiera servir a nuestro propósito exegético y desdeñando la que pudiera contradecirnos. A ese género pensábamos llamarle "ensayo novelado".

Y he aquí que de pronto nos encontramos con un "ensayo novelado", por lo menos en apariencia.

Veamos porqué.

Los planteamientos de Olga Arratia acerca de la Quintrala están expuestos con una rígida lógica interna, con un lenguaje siempre correcto y en ocasiones bello; pero el modo exterior de desenvolverlos es el de ir contando los hechos, como quien narra una novela, sin preocuparse en lo más mínimo de que el lector pueda no creerle. Igual que un novelista, da por supuesto que nadie va a negar la veracidad de lo que cuenta. El elemento polémico, que parece básico en un ensayo, desaparece aquí en gran parte, pues, aunque llega a conclusiones y a una interpretación muy personal (y quizás verdadera), de la personalidad de Catalina de los Ríos, va entregando su "mensaje" casi sin aludir a él, sin detenerse en los puntos discutibles, sin citar ni evaluar testimonios, sin mencionar las fuentes de información.

En esto y en el lenguaje se parece a una novela; pero no es una novela, porque le falta por una parte esa materialización necesaria de objetos, de descripciones de rostros y de ambientes, o esa unidad espiritual (no intelectual) que, conseguida a golpes de atmósfera, de breves miradas, de densidad en el "clima", se puede substituir del todo y hasta con ventaja a los aspectos materiales. Por lo demás, un ensayo en su mejor medida conduce a planteamientos nuevos (no de aplicación de conceptos generales a un caso determinado que nunca fue visto antes con esa lupa, sino más bien de utilización de un caso determinado para llegar a conclusiones más generales) y aquí no hay más planteamiento nuevo que el aplicar al estudio de la "Quintrala" (sin que por otra parte se vea muy explícitamente) los métodos de la psicología moderna. Olga Arratia lo hace con mucho arte, con el buen gusto de no usar vocablos técnicos, con una serenidad grata y hasta con amor.

Lo que nos parece una proeza admirable es que el énfasis no lo pone en la argumentación, sino en la verosimilitud literaria de todo el actuar de Catalina de los Ríos, al extremo de presentarnos una especie de "Quintrala por dentro", cuyos móviles y pasiones vamos comprendiendo gracias a esa como consubstanciación de la autora con su personaje. A ratos se identifica interiormente con ella a tal punto, que no podemos menos de adherir a sus primeros crímenes, que nos van pareciendo tan lógicos, tan llenos de sentido, casi tan necesarios, que a poco vamos comprendiendo también los demás. Esto lo obtiene Olga Arratia por una condición que posee en alto grado y que es esencial para el buen éxito literario: el amor al personaje.

Y nótese que estamos hablando de "personaje". Es decir, que lo novelesco es lo que prima. Hay instantes muy bien logrados (el asesinato del amante, por ejemplo) y algunas frases que revelan una compenetración muy lúcida con la "protagonista". Por ejemplo: "Casada, en posesión de sus tierras, asombra la actividad de la Quintrala. No se permite reposo. La persiguen, avivados, **los recuerdos que quiso enterrar y que el marido despierta en el adueñamiento de su cuerpo que está contaminado con el otro**". (El otro es su primer y, según Olga Arratia, único amor).

Al releer lo que hemos escrito, creemos que pudiera advertirse una contradicción entre nuestras últimas afirmaciones y algo que dijimos más arriba. Cuando afirmábamos que no era propiamente una novela, destacamos que le faltaba una cierta base de materialidad, de objetos, y también una densidad de atmósfera espiritual. Aclaramos: esta observación se refiere en general a todo el libro, en el que falta esa concreción material y aún espiritual que es necesaria en una novela; pero de ningún modo a la captación de la "protagonista". Mientras los demás personajes poco se ven y poco se captan, ella está de tal modo captada por la autora, que se le siente vivir. Si el objeto del estudio de Olga Arratia fue producir un ensayo, lo produce paradojalmente en la medida en que sus métodos son novelísticos, pero esos métodos los aplica sólo a la "protagonista".

—oOo—

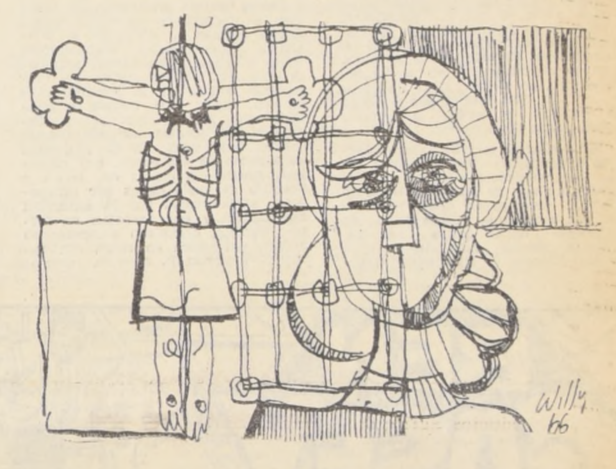
"TECNICA GRAFICA", por Mauricio Amster, Ed. Universitaria, Stgo.

Para escribir con propiedad sobre esta obra de Mauricio Amster, tendríamos que diagramar de otro modo todo el diario. Suprimir el uso de las **negritas** y reemplazarlas por versalitas o cursivas. Cambiar de ubicación las ilustraciones. Modificar quizás el sistema de impresión.

Porque Mauricio Amster, renovador indiscutido de nuestras artes gráficas, es tan pulcro, tan lleno de buen gusto, que uno no se atreve a escribir sobre él sin tener la certeza de que no reprochará cualquier descuido técnico, en los que habitualmente se suele caer en la prensa diaria.

Su libro, erudito, lleno de experiencia, fruto del estudio tanto como del trabajo, texto indispensable para quien trabaje en el periodismo o en talleres de impresión, abarca todos los aspectos teóricos y prácticos de las artes gráficas. Es conciso, es claro y es práctico. Con razón alcanza ahora a la quinta edición.

Juan Tejeda



LA ACTUALIDAD PLASTICA

Por Ricardo BINDIS

ARTE

GASTON ORELLANA— Las pinturas que exhibe Gastón Orellana, en la galería Central de Arte, son toda una revelación en nuestro medio, ya que el artista ha vivido en los últimos años en España. Sus terribles personajes en luchas encarnizadas, en la hosca caverna de los pardos profundos, tienen la trémula palpitación de vida que el artista da metafóricamente, ya que está muy lejos de una figuración convencional. Hay un drama intenso, un combate despiadado entre sus personajes, que estremece profundamente, pero hay una delicadeza, que el pintor manifiesta en su pincelada que apenas toca la tela, con un oficio cuidado y sobrio. A pesar de la intensa agitación de seres desnudos, de las masas que se entrelazan en ovillos de extraña intensidad vital y de activa comunicación erótica, hay sutileza y ternura muy especiales.

No podríamos negar tampoco alguna dosis de misterio y cierta atmósfera cargada de terror, en esos lienzos tan preñados de problemas humanos, de agudos conflictos de la carne. Los trazos sueltos, dejando la huella de la estría del pincel, le sirven para dar unas vaporosas aguadas que envuelven ciertas imágenes en tenue gasa de grises. Algo fantasmagórico, de comunicación extraterrena, se aprecia en algunas obras, por eso su cuadro "Rojas Jiménez viene volando" tiene tanto sabor e ilustra con tanta propiedad el famoso poema nerudiano. Una veta de hechicería, de fabulosa leyenda negra está muy activo en los cuadros del joven pintor que nos visita después de una década.

El mundo de Orellana es excitante, atrae, pero insiste casi en forma obsesivo en cierta morbosidad, en la monstruosidad de los seres, con cierta nota monocorde. Está presente, no cabe duda, el etéreo mundo de las tinieblas, donde las formas se desvanecen, se diluyen en la espesura de la noche. Pablo Neruda anota con propiedad este aspecto, cuando dice: "Estas cáscaras del misterio o vestiduras del sueño se pueden tocar o cantar". El tono poético no está oculto de la producción del pintor, que tiene toda la hechicería que fundamenta gran parte de la mejor pintura de nuestros días.

DOS CERAMISTAS— La sala del Banco de Chile, que no destaca precisamente por las buenas exposiciones, ha presentado esta vez, una exhibición conjunta de Sonia Ortega y Nora Budnick, que tiene bastante sobriedad y dignidad de oficio. Se trata de cerámicas que revelan un alto conocimiento técnico y que no quedan en el puro trabajo ornamental, en la entretención de fin de semana. Hay modelado bien ejecutado, paciencia artesanal para depurar las formas y resolver los problemas técnicos. Se observa en cada pieza una actitud reflexiva y de estudio ante la greda, nada está resuelto con apresuramiento. La obra de ambas artistas tiene cierta similitud de principios, pero ofrecen variantes personales.

Hay amor por la temática vernacular, pero se está consciente de que el lenguaje plástico debe traducir el espíritu de la época. Por eso, sus cerámicas, aparte de la gracia de lo autóctono, tienen trascendencia universal. Nora Budnick brilla en los conjuntos de figuras humanas, con las superficies planas, amplias y bien pulidas, con cierto encanto de elegante modernidad cerámica. Sonia Ortega, tiene gracia en los objetos pequeños, en los caballos resueltos de manera decorativa, pero con vigor no exento de soluciones muy de nuestro momento. El conjunto impresiona como golpe de vista y casi no ofrece obras de feble calidad artesanal, a pesar de la modestia y sobriedad del enfoque.

ROBERTO POLHAMMER— Nos enfrentamos aquí con ciertas reminiscencias del ayer, con simbolismos medioevales. Las maderas que se exhiben en el Instituto Chileno - Británico tienen cierta depuración formal y dentro de su hálito goticista hay mesura y valentía, sin caer, por cierto, en la suntuosidad de los falsos brillos, de la hipérmica actitud puramente recordatoria del pasado. Es una expresión muy de nuestra hora, con evidente afán de búsqueda, pero irrumpe en el ambiente de la sala de la calle Miraflores, la autoridad de la técnica, la fuerza de artesano que anima al espíritu de Polhammer, desde hace mucho en esta ruta de los bajorrelieves de intrincadas formas.

El escultor tiene un mensaje complejo, se enmarañan las formas y las figuras inventadas, los animales de leyenda se entrelazan con los seres humanos, en una convivencia muy suya, para componer una obra donde brilla lo imaginativo e inesperado. La nobleza del material, la madera natural, le ayuda muy poderosamente a ese tinte del ayer y le da carácter a sus bajorrelieves en madera, con tanto detalle para fijar la vista y gozar con las pequeñas incisiciones, con las formas larvarias y desconyuntadas, tan típicas del artista. Una exposición pareja y muy novedosa en su actualización de lo medioeval, que tanto atrae a la juventud.


Cerámica de Sonia Ortega.

LA SEMANA CIENTIFICA

POR EL DR. FERNANDO CASASBELLAS, MIEMBRO HONORARIO DE LA SOCIEDAD CIENTIFICA DE CHILE.

Asientos Contra Accidentes Mortales

EL ASIENTO QUE LE SALVARA LA VIDA

Un nuevo asiento de seguridad, que puede ser instalado en el automóvil, por cualquier mecánico de garage, es capaz de proteger al ocupante, de fuerzas hasta 30 gravedades. Esta es la fuerza que experimentaría en un choque de frente contra una muralla de ladrillo, a 60 kilómetros por hora.

El asiento "Cox Safety Mark 2", ha soportado pesos de prueba, de 5 mil libras, y debe su resistencia a una armazón de tubos de acero, tipo avión, con un punto de ruptura de 45 toneladas.

Mucha de la fuerza de desaceleración por un impacto es absorbida por un dispositivo deslizante en la montura del asiento.

Seis soportes taladrados a través del piso del auto, dan amplio anclaje al asiento y, para amarrar contra éste a las personas, tiene puntos de conexión que permiten el uso de cinturones de seguridad muy cortos y poco abultados. El Mark 2 está equipado con un carrete inercial que permite completa libertad de movimientos durante un viaje normal, pero que se cierra en caso de una desaceleración súbita. Un soporte acolchado, junto a la nuca, previene las lesiones por contragolpe, en tanto que el respaldo del asiento delantero, fuertemente acolchado, proteje a los pasajeros de atrás.

Estos novísimos asientos de seguridad ya están instalados en ocho marcas británicas, y pronto aparecerán en el mercado norteamericano.

PINCHADURAS EN EL ESPACIO

Las pinchaduras son un problema, tanto en los barcos espaciales como en los vehículos terrestres. Pero un material gomoso autosellante, desarrollado por el Comando de la Fuerza Aérea Norteamericana, está parchando ahora velozmente los agujeros producidos por meteoritos. Cuando las superveloces partículas perforan la envoltura, la goma líquida se enduce automáticamente obturando la ruptura.

Para producir una masa "elasteromérica" endurecida, que sella la pinchadura, son necesarios dos reactantes de goma líquida. Hasta ahora, los mejores son materiales orgánicos del tipo poliuretano, pues se combinan a temperaturas variadas y pueden guardarse por más de 6 meses.

Empacados separadamente en los muros del vehículo espacial, los reactantes son "mezclados" por el flujo de aire en la pinchadura, solidificándose al contacto del uno con el otro. Después de endurecer, el material no reacciona con el metal vecino, pero tiene suficiente fuerza y adhesión al metal, para soportar la presión interior de la máquina espacial.

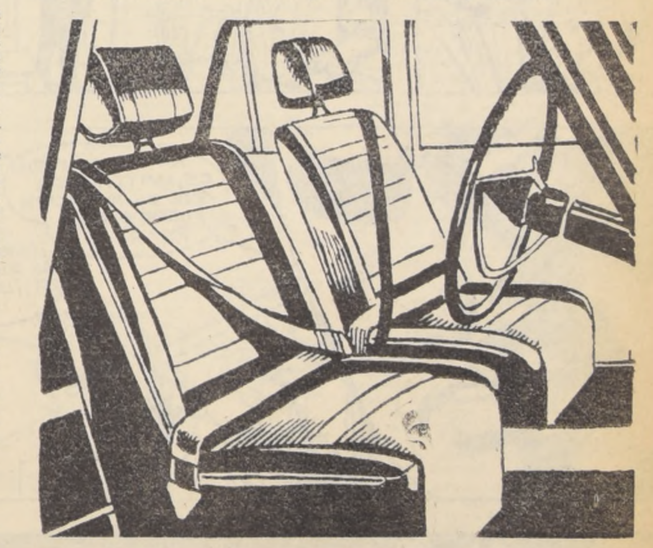
RESPUESTA A UNA PREGUNTA ASTRONOMICA

Los astrónomos siempre buscaron el origen de los CONDRULOS, esas pequeñas partículas vidriadas que se hallan en casi todos los meteoritos pétreos. En el siglo pasado, se les llamó "gotas de ardiente lluvia caída del Sol". Ahora, el Dr. Wipple, Director del Observatorio Astrofísico Smithsoniano, asegura que estas burbujas vidriosas se produjeron por descargas de rayos primordiales, al nacer el Sistema Solar. Mientras más se investigan los meteoritos venidos del cielo, más claves se obtienen acerca de la evolución de nuestro Sistema Solar, que forma parte de la Galaxia de la Vía Láctea.

DIFICIL EXPERIMENTAR CON GENTES ENFERMAS

El Servicio Norteamericano de Salud Pública requiere ahora de todas las instituciones que reciben auxilio del Estado, que den explícita información de todo experimento donde intervengan seres humanos, incluyendo "los riesgos y los posibles beneficios médicos de la investigación y los métodos empleados para conseguir el permiso del paciente". Si los riesgos son graves, se niega el permiso.

Las nuevas restricciones afectan al 40% de toda la investigación médica en Norteamérica, y son conducidas por la Academia de Artes y Ciencias, en Boston, mediante una donación de 100 mil dólares, para determinar la base moral y ética de todo experimento con presidiarios, locos y enfermos.



Cuando el Chileno Tuvo Deseos de Volar

Se ha celebrado en Santiago la quincuagésima novena Conferencia General de la Federación Aeronáutica Internacional, FAI, entidad que agrupa a las organizaciones nacionales de aviación civil de 58 países. Con tal ocasión, se han hecho presentes en Chile connotadas personalidades de la aeronáutica y astronáutica y el acontecimiento está llamado a tener hondas repercusiones, tanto desdesde el punto de vista estrictamente aeronáutico, como del interés público.

En Chile, los deseos de volar se remontan muy lejos y la actividad aérea propiamente tal se inicia escasos años después que los hermanos Wright hicieran realizable el vuelo en avión en 1903. En la clasificación general de las aviaciones civiles del mundo, nuestro país ocupa el séptimo lugar, hecho que puede considerarse una verdadera hazaña.

LA ACTIVIDAD COMIENZA TEMPRANO

Cuando la bruma de la madrugada comienza a despejarse y los Andes que rodean Santiago son aún una gran masa negruzca, por la cinta de cemento que da al aeródromo de Tobalaba, 12 kilómetros al oriente de la ciudad, dos focos de un modesto Ford buscan afanosamente el camino. Sobre la tierra pedregosa y húmeda, a la orilla del aeródromo, queda el Ford, mientras sus dos ocupantes, con las clásicas tenidas de pilotos —casaca de cuero y gorra con voluminosos anteojos— escudriñan la mole del edificio, difusa aún a esa hora. Ante la inutilidad del rastreo, caminan bordeando el aeródromo. Se acercan a un grupo de aviones y avionetas en perfecta formación. Silenciosamente se ponen a trabajar en uno de ellos. El reloj aún no da las 6 horas en la madrugada perezosa de una primavera tardía. A las 7, si el tiempo lo permite, ambos visitantes han decidido que saldrán a volar.

Así comienza un nuevo día de actividad en un club aéreo de Chile. Luego, llegará el encargado de la Torre de Control, otros pilotos, mecánicos, aseadores, etc. Y, por cierto, si es domingo, una hilera de niños y adultos que se agazaparán tras la alambrada que rodea el campo aéreo, "para ver volar". Hasta las últimas luces del atardecer la vida ya no cesará: ruido isócrono de motores, señales que se encienden y apagan, voces de mando, de recomendaciones y adioses.

Con diferentes matices, este cuadro se multiplicará por decenas en los 69 clubes aéreos que componen la Federación Aérea de Chile, anfitriona en estos días de la aviación mundial, a lo largo de la geografía de Chile, desde Arica a Punta Arenas.

UN POCO DE HISTORIA

A fines de 1909 llega al país y a la costa occidental de Sudamérica el primer avión, el cual fue exhibido al público en el Parque Cousiño. El primer vuelo en avión corresponde al piloto César Copetta, quien se eleva unos pocos minutos en la chacra Valparaíso, en Ñuñoa, el 21 de agosto de 1910. Ese mismo año se eleva en Santiago, en globo, la primera mujer, Inés Clark.

Sin embargo, es Luis Alberto Acevedo quien figura como el primer piloto civil chileno en volar ante el público, en una de las pistas del Club Hípico, electrizando desde entonces con sus arriesgadas hazañas a las multitudes donde quiera que iba. Junto a Acevedo, cabe mencionar a Daniel Fuentes y Clodomiro Figueroa, dos de los grandes precursores que abrieron la ruta a las alas chilenas en aquellos tiempos heroicos de la aviación.

LISANDRO SANTELICES, PERIODISTA INQUIETO

Junto al deseo de volar, surge entre los chilenos el esfuerzo por organizarse. La presentación de Luis Alberto Acevedo en el Club Hípico, a la cual nos referimos antes, fue posible gracias a la creación de una "Sociedad de Aviación", la primera en su género, integrada por Clodomiro Figueroa, un primo de éste y Acevedo.

Estos intentos por organizarse y difundir la aviación encontraron un entusiasta colaborador en el periodista Lisandro Santelices. Bajo su iniciativa, el 29 de marzo de 1913, se creaba oficialmente el Aéreo Club de Chile, ocupando la presidencia don Enrique Phillips.

El Aéreo Club desarrolló una brillante labor. Ocho meses después publicaba la primera revista de aviación del continente: "Boletín del Aéreo Club de Chile". En 1915 organizó el primer concurso de aviación y en 1916 patrocinó la primera Conferencia Panamericana de Aviación, a la que asistieron delegados de la mayoría de las repúblicas del Hemisferio. En dicho acto, Estados Unidos se hizo representar nada menos que por Santos Dumont, el célebre precursor brasileño de la aviación mundial.

LA FEDERACION AEREA

La magnitud y complejidad que la aviación civil tomaba en el país hizo que sus dirigentes, en estrecho contacto con la Dirección de Aeronáutica, que dicta la política aérea general del país, dieran nacimiento, el 16 de octubre de 1946, a la Federación Aérea de Chile para representar oficialmente a toda la aviación civil (no comercial) y fomentar su desarrollo. En la actualidad, existen 69 clubes, distribuidos desde Arica a Punta Arenas, integrados por hombres y mujeres de todas las condiciones sociales y dedicados a diferentes especialidades aeronáuticas: vuelo a motor, planeadores, aeromodelismo, etc. En los clubes, las verdaderas células de la aviación civil chilena, hacen vida intensa y múltiple unos 2.000 pilotos activos. Dichos clubes cuentan con 400 aviones propios, más otros 150 de propiedad de algunos de sus socios. Sus miembros asisten a cursos de teoría y práctica de vuelo dados por instructores seleccionados por la autoridad aeronáutica y que trabajan en forma gratuita, organizan competencias aéreas, participan en raids, etc. Especial importancia tiene la labor de estos clubes en las zonas norte y sur del país, donde muchas veces el avión civil constituye el único medio de transporte de los habitantes de los pueblos del interior en casos de emergencia.



Luis Alberto Acevedo, primera víctima de la aviación chilena.

La tarea principal de la Federación, además de distribuir y cautelar los fondos que entrega el Estado a la aviación civil: E° 700.000 en 1966, y a la cual el Directorio actual dedica mayor tiempo —trabajo por el cual sus miembros no reciben un solo centavo— es dar a la aviación civil el carácter más amplio posible de servicio a la comunidad y extender, hasta donde lo permiten sus medios, la divulgación aérea en general.

DEPORTE DEMOCRATICO

Es común pensar todavía en la aviación como una actividad destinada sólo a gente pudiente; en todo caso, económicamente prohibitiva para la mayoría de las personas. En Chile no sucede así. Aquí, cualquiera persona de una situación regularmente acomodada: profesionales, oficinistas de cierta categoría, comerciantes e industriales medianos, etc., pueden llegar a ser pilotos, a practicar semanalmente o cuando se le permitan sus actividades y a formar en raids y competencias.

Los elementos de que disponen los clubes son adquiridos por contribución voluntaria de sus socios, por medio de festivales y beneficios preparados por los mismos pilotos y la subvención entregada por el Estado.

MUJERES Y ALTIMETROS

Más de 100 mujeres desarrollan actualmente una vida activa en los clubes aéreos, compitiendo codo a codo con los hombres. Hay pilotos de aviones, planeadoristas, etc. Incluso existen las que se entrenan como aeromodelistas o paracaidistas.

Cuando Inés Clark, allá en 1910, se elevó a unos cuantos cientos de metros, transformándose en la primera mujer que haya "volado" en Chile, seguramente no pudo imaginar cuántas seguidoras tendría hasta 1966.

Hoy, una falange cada día más numerosa de jóvenes entusiastas y técnicamente eficientes, está cambiando decididamente la aguja y el tejido de sus abuelas y madres por los mandos de un avión o el silencioso guiar de los planeadores. Estudiantes universitarias, oficinistas que alternan la máquina de escribir con un aterrizaje, dueñas de casa que alcanzan al aeródromo junto al cochecito del bebé, profesionales, etc., van creando ese núcleo de mujeres que proyectan para la aviación chilena una nueva fisonomía.

GRANDES Y PEQUEÑAS HAZAÑAS

El 12 de diciembre de 1918, en la mañana, el primer hombre de la Fuerza Aérea atravesaba la cordillera de los Andes en avión. Era el chileno Dagoberto Godoy. Al año siguiente, otro chileno, Armando Cortínez, hacía la doble travesía de ida y regreso, dando a Chile un legítimo galardón aeronáutico. Desde entonces, la tradición de esfuerzo, disciplina y arrojo no se ha interrumpido. "Todavía quedan muchas hazañas por realizar dentro de la aviación", afirmaba no hace mucho Augusto Minte, mientras contaba sobre el raid de su club de Puerto Montt al Cabo de Hornos.

En 1964, los teletipos de las agencias informativas mundiales vibraron nerviosamente. Un chileno, Alejo Williamson, había logrado cruzar la cordillera de los Andes, frente a Santiago, es decir, en su parte más alta, en un planeador. Era también la primera vez que el hombre lograba la hazaña, luego de cinco horas de denodado y titánico esfuerzo por vencer el desafío de la naturaleza.

¿QUE ES LA FAI?

La FAI, Federación Aeronáutica Internacional, fue fundada en 19[...] a iniciativa del Conde de La Va[...], entonces vicepresidente del Aero[...] de Francia; de Fernand Jacobs, pr[...]sidente Aeroclub de Bélgica, y el ma[...]yor Moedebeck, de la Liga Alemana de Dirigibles. Llevada la idea al Congreso Olímpico de Bruselas, se aprobó: "El Congreso, reconociendo la importancia especial de la Aeronáutica, hace constar su deseo de que en cada país se constituya una Asociación que regule la aeronáutica y que, posteriormente, se forme una Federación Aeronáutica Universal, que regule las diferentes competencias de aviación y así contribuya al avance de la Ciencia y del Deporte de la Aeronáutica."

Actualmente, FAI es la organización mundial de aviación más antigua y, a su vez, la más amplia, pues en ella se hallan representados países, tanto occidentales como orientales.

Una de las principales tareas de la FAI consiste en homologar los records aeronáuticos. En la actualidad ha debido ocuparse también de establecer los records astronáuticos. Entre estas marcas aeronáuticas y astronáuticas hay nombres de primera magnitud, como el primer record de velocidad, registrado el 12 de noviembre de 1906, por Santos Dumont, y el último, que detenta el coronel norteamericano Robert L. Stephens, y que actualmente asiste al Congreso de Santiago.

En la bitácora de la FAI también figuran los nombres de Charles Lindberg, Jean Mermoz, Jacques Cochran, Jacqueline Auriol, Valentina Tereshkova, Yuri Gagarin, etc.

UN LARGO TRAYECTO

La designación de Chile como sede de esta 59ª Conferencia FAI tiene un largo trayecto. En principio fue aceptada en la Conferencia anterior, en Münich, en 1965, por la unanimidad de los 35 países representados en dicha ocasión. En aquella oportunidad la delegación chilena, a la que le cupo defender el mejor derecho chileno para este torneo, estuvo integrada por el secretario general de la Federación Aérea de Chile, Héctor Hermosilla, quien actualmente es vicepresidente de FAI, y los directores Heinz Krause y Raúl Anguita. Sin embargo, de acuerdo a los reglamentos de la institución, dicha designación debía ser ratificada por el Consejo Mundial. El 23 de junio último, en París, el Consejo Mundial, también por la unanimidad de sus países miembros: Alemania Occidental, Austria, Checoslovaquia, Dinamarca, España, Estados Unidos, Finlandia, Francia, Hungría, Luxemburgo, Polonia, Suiza y la Unión Soviética, ratificó dicha designación.

En la actualidad, sobre cien delegados de 22 países asisten al Congreso en Santiago, que ha pasado a figurar como el primero que se realiza en Sudamérica.

ALBERTO CABEZA THOM[...]



Paillete, llevando como pasajero a Alone, en uno de sus vuelos

BEN CASEY

¿VE A ESE JOVEN QUE SIRVE LAS BEBIDAS? FUE CANTANTE Y VENDIÓ UN MILLÓN DE GRABACIONES... ¡HOY A LOS 25 AÑOS ES NADA!





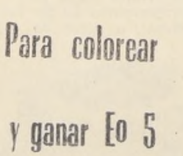












El que mejor pinte este dibujo obtendrá E° 5 de premio.

El dibujo, ya pintado; se enviará antes del próximo domingo a la Casilla 81-D; Santiago, o se depositará en el buzón colocado en el hall de LA NACION También deben llenarse los siguientes datos:



Nombre: ....

Dirección ....

LOS GRANDES GENERALES:

Napoleón Quiso Ser Otro

Pensó a menudo que le habría gustado vivir en París con doce francos diarios... y recorrer las librerías.

Por André MAUROIS (De la Academia Francesa)

Su fascinación subsiste. El Emperador tiene sus fervientes admiradores y también sus adversarios, los que, olvidando la parte positiva de su obra, rebajan al hombre al nivel mediocre. Sin embargo, quiérase o no, Napoleón domina con sus errores y sus creaciones gran parte de la historia. Pero, ¿cuál era el hombre? ¿Cuál era su filosofía? ¿Qué carácter inspiraba sus actos? El hombre sabía seducir, era todo ternura y aun, al proclamarse emperador, supo permanecer humano. Stendhal dice: "Lo encantador en él era su franqueza, su llaneza, su conversación llena de sprit, en la que abundaban las imágenes vivas y pintorescas, animada e hiriente, más notoria por la incorrección de su lenguaje impregnado de extranjerismos, pues no hablaba correctamente ni el francés ni el italiano.

CORAZON BURGUES

Todo un conjunto que nos recuerda que el genio es humano y lo acerca para hacerse amar. Napoleón nos gusta en sus debilidades, como la del placer que experimentaba por un baño caliente, por la costumbre de pellizcar la oreja de aquellos a quienes se complacía en contrariar. Durante el exilio, cuando bromea con Gourgaud respecto a su madre y a su hermana y que los ojos de éste se llenaban de lágrimas, el emperador, mirándolo de lado, le dice de un modo encantador:

—¿No es maldad de mi parte llevar la tiranía al extremo de tocar de este modo las cuerdas sensibles?

Siempre tiene cuidado de apaciguar la susceptibilidad del hombre que puede lastimar, porque, como jefe, conoce los límites del avasallamiento.

Amaba intensamente a los niños, probablemente porque eran los únicos capaces de permanecer delante de él con naturalidad; en Santa Elena gustaba que le recitaran el Lobo y el Cordero y jugaba gustoso en los jardines con las niñitas inglesas, que lo trataban con respeto.

Tenía la costumbre de poner un sobrenombre a todo lo que lo rodeaba. El valle donde habitualmente paseaba, era para él "el valle del silencio"; su huésped inglés era Anphitrión, y Sir John Cockburn era monseñor el almirante".

Cuando hojeaba un mapa de Córcega, permanecía largo rato mirándolo y confesaba que a ojos cerrados sabía dónde se hallaba. Era un corso joven, a la vez supersticioso e idealista. Esa familia de burgueses de la cual él había hecho una familia real e imperial, era para sí el centro del mundo. Hablaba de su madre con eterna admiración.

—Su grandeza, su noble ambición, prevalecían antes que su avaricia.

El espíritu de clan predominaba fuertemente.

—Mi hermana Elisa, de cerebro varonil; Carolina, hábil y capaz; Paulina, la más hermosa de su tiempo...

Al referirse a sus esposas, decía:

—Josefina era el conjunto de las gracias con todo su encanto. María Luisa, la inocencia con todos sus atractivos.

Con Josefina había formado una unión burguesa, muy unidos, teniendo un solo dormitorio y una sola cama durante largo tiempo. A casi todas sus amantes las trató en forma indigna y con desprecio.

En cuanto a su unión con María Luisa, confesaba:

—Se me ha reprochado de haberme unido con la Casa de Austria. Llegaba una mujer joven, bella, agradable, ¿no me era permitido testimoniar mi alegría? Mi única culpa, sin lugar a dudas, fue la de aportar a esta alianza, un corazón demasiado burgués.

LA REVOLUCION

Así como no murió en él el joven burgués, tampoco murió el subteniente. Fue general en jefe, cónsul, emperador, amo del mundo; tuvo en su lecho la hija de los Césares, pero permaneció soldado. ¡En Santa Elena esa austeridad lo ayuda a soportar el cambio brusco de un palacio a un hangar! Viendo que Las Cases estaba cohibido al ofrecerle un manjar, le dice:

—Mi amigo, simplemente, con la mano. Nada de ceremonias, nada de etiqueta entre nosotros. De hoy en adelante debemos permanecer en el rancho de la tropa y ser uno para el otro.

En la campaña de Waterloo, un día a orillas del Sambre, muy de madrugada, el Emperador se acerca al fuego del vivac. Una olla hierve con papas. Pide una y comienza a comérsela meditabundo. Al terminar, pronuncia, tristemente, algunas palabras entrecortadas:

—Después de todo, no está tan malo... se soporta... Con esto se puede vivir en todo lugar. El momento, tal vez, está muy cercano...

Vuelven a ponerse en camino. Sobre su roca piensa a menudo que lo que más le gustaría sería vivir en París con doce francos diarios, y recorrer las librerías...

Un rasgo muy notable en él, es su constante avidez de lectura y jamás mediocre. Hace que le lean los Evangelios, de preferencia el Sermón de la Montaña. Por lo demás, ha sido siempre un hombre de letras. A veces su estilo hace pensar en las abstracciones apasionadas de Rousseau. Al suicidarse por amor un granadero, el Primer Cónsul ordena que en la Orden de la Guardia sean colocadas estas líneas:

"Un soldado debe saber vencer la ternura y la melancolía de las pasiones. Es tanto coraje sufrir con constancia las penas del alma como el permanecer bajo la metralla de una batería".

En su fondo, por instinto y por vocación, era monarquista... Su juventud había transcurrido en Brienne, en una Escuela Real, Soberano, Corte, Nobleza, eran para él palabras hondas plenas de sentido y de fuerza.

Pero si su corazón era realista, su inteligencia era jacobina. Se encuentra en varias partes de su Memorial el combate que los dos sistemas de gobierno libraron largo tiempo en su conciencia. Al regreso de Italia y de Egipto, vacila si debe ser la revolución por los sables o el fundador de una dinastía.

Hay palabras revolucionarias:

—¡Un trono es sólo una tarima adornada de terciopelo!

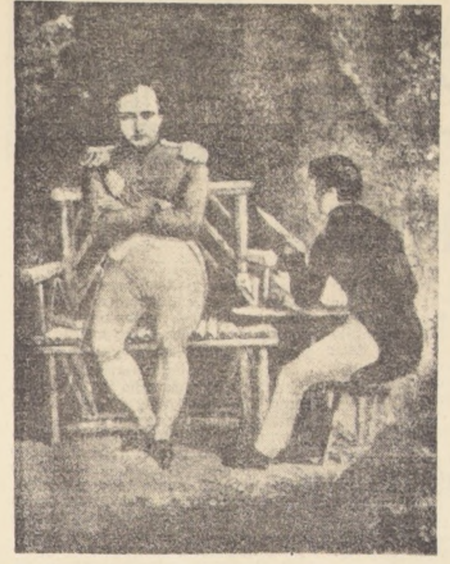
Aún después de Waterloo y el triunfo de la Santa Alianza, cree en la duración de la revolución.

—Nada podría destruir los grandes principios de nuestra revolución. Hemos ahogado las primeras manchas en un mar de gloria. Son, por demás, inmortales; viven en Gran Bretaña, alumbran América, se han nacionalizado franceses. He aquí el trípode de donde surgirá la luz del mundo. Ellos lo regirán, serán la fe y la moral de todos los pueblos y esta ERA memorable se unirá a mi persona aun contra todo lo que haya querido argumentar.

CONOCIMIENTO DE LOS HOMBRES

¿Por qué, al poseer tales sentimientos se convirtió en uno de los jefes de la contra-revolución?

Pretender regenerar un pueblo a cada instante,



Napoleón dicta sus Memorias en el destierro.

sería, según su pensamiento, un acto de demencia. El emperador hizo su elección entre dos corrientes políticas: permanecer jacobino o convertirse en el sostén legal de los reyes. Eligió lo segundo y muchas veces se arrepintió de ello. ¡Cuántos sacrificios inútiles por aristócratas ingratos que aceptaron su apoyo en el tiempo de su poder, traicionándolo al instante mismo que lo sintieron vulnerable!

Verdad es que los jacobinos habían ofrecido nombrarlo dictador, pero ¿serían estos mismos fáciles de gobernar?

—Al triunfar con ellos, habría sido necesario casi al momento triunfar contra ellos. No habrían soportado un jefe duradero y servirse un día de un partido para atacarlo al día siguiente ,era demasiado frágil y no entraba en mis principios.

Quiso, entonces, una corte, porque una corte distrae a los hombres; creó títulos, porque su afán cura a los ambiciosos de sus pensamientos peligrosos. "Es más seguro ocupar los hombres por absurdidades que por ideas justas".

Cuando se estudia esta carrera extraordinaria, a veces estamos tentados a creer lo que el mismo decía: "El éxito crea los grandes hombres. En Waterloo las probabilidades de Wellington eran desastrosas o, para ser más veraces, eran nulas; sin embargo, por inexplicable que sea, fue lo que contribuyó a salvarlo.

El emperador había tenido, a menudo, que jugar la primera carta que se le presentaba. Sin embargo, el azar sería más inconstante. Todos los grandes caudillos tienen trazos comunes que parecen ser acondicionados a su prestigio. Primeramente son indiferentes a lo que complotan los hombres vulgares.

SU AUSTERIDAD

En Italia, Bonaparte había observado gran reserva y una prudente severidad de costumbres. Todas las mujeres se empeñaban en gustarle:

—Mi alma estaba demasiado templada para caer en el lazo; mi éxito dependía de mi sensatez.

¡Jamás un hombre dispuso de tanta fortuna y usufructuó de tan poca!

La Malmaison había sido comprada a nombre de Josefina, con lo que él poseía al regreso de Egipto. Tenía una repugnancia innata hacia los aprovechadores y no participaba en ningún asunto turbio.

—¿Queréis conocer mis verdaderos tesoros? Helos aquí: una hermosa fuente en Amberes, las obras marítimas de Venecia, las bellas rutas de Amberes a Amsterdam, de Maguncia a Metz, de Burdeos a Bayona; los pasos del Simplón, del monte Cenis, del monte Ginebra, de la Corniche, que abren los Alpes en cuatro direcciones. En todo esto encontraréis más de ochocientos millones!

Los hombres que tienen éxito en la acción, son casi siempre realistas. Algunos de entre ellos pueden parecer doctrinarios al comienzo de su vida. La doctrina ayuda a seducir a los primeros discípulos. En cuanto están en los negocios y bien montados, aprovechan los sistemas.

—Una demostración de prudencia, dice el emperador, es reservarse el derecho de reírse de las ideas de la víspera.

Y, además:

—No he querido jamás torcer los acontecimientos; al contrario, amoldo mi sistema en base a los acontecimientos imprevistos.

Y con esta teoría dice:

—La revolución debe aprender a no prever nada.

Aseguraba que no podía imaginar que hubiese alguien en el mundo que fuese como él, capaz de plegarse a una inevitable necesidad. Según su criterio, era el verdadero imperio de la razón, el verdadero triunfo del alma.

Los grandes hombres de acción ven a los hombres tal cual son y no tal cual debieran ser. "Los hombres no son ni totalmente buenos, ni totalmente malos", decía Napoleón. No esperando de ellos la perfección, les perdonaba fácilmente sus flaquezas. Si encontraba alguna carta escrita por alguien que le debiese favores, en la que hubiera términos desfavorables a su persona, su primer impulso era retirarle su apoyo; pero, enseguida, las quemaba. "Era preferible no saberlo".

REALIDAD Y CINISMO

Ante Las Cases no demuestra ninguna animosidad contra las gentes que le han traicionado. Los describe fríamente, atribuyendo la conducta a las circunstancias y sólo culpa las debilidades humanas.

—No conocéis a los hombres. ¡Son difíciles de someter cuando se quiere ser justo! ¿Se conocen entre ellos? ¿Se explican ellos mismos? La mayoría de los que me han abandonado, si hubiese continuado siendo feliz, no habrían, tal vez, jamás sospechado de su propia defección. ¡Hay vicios y virtudes circunstanciales!

—Se dice que los hombres son ingratos. No, no es cierto que sean tan ingratos como los pintan y si tan a menudo hay que quejarse de ello, es que el bienhechor exige más de lo que da. Se repite aún que cuando se conoce el carácter de un hombre, se tiene la llave de su conducta. Es falso, pues también puede hacer una mala acción aquel que es un funcionario honesto, como puede cometer una villanía sin ser un villano.

Se valió de Talleyrand y de Fouché, a despecho del desprecio que sentía hacia ellos. Pero, ¿era, en realidad, desprecio? Más bien los analizaba.

Como jefe militar pensaba que si una batería recibe el fuego de otra batería, es imposible impedir a los artilleros tratar de silenciar la que los amenaza.

En Napoleón la realidad llega a menudo hasta el cinismo. Si es tan pronto jacobino como monarquista, es que por análisis posterior cree sólo en la fuerza. "Para gobernar hay que ser como militar". Tiene fórmulas maquiavélicas. "Los agresores están equivocados allá arriba, y tienen razón aquí abajo".

Para él sólo significa el fin, en cambio muy poco las consideraciones morales. Si se refiere al pillaje, opina fríamente que habría gratificado a sus soldados si hubiese encontrado ventajas, pero "un soldado desorganiza una armada en el momento que comete pillaje". Cuando explica el restablecimiento del catolicismo en Francia, dice:

—Proclamando el protestantismo, ¿qué hubiese obtenido? Habría creado en Francia dos grandes bandos, cuando mi deseo era de que no hubiese ninguno; y ambos, queriendo aniquilarse, habrían destruído al país.

Por el contrario, retornando al catolicismo, conformaba a la mayoría y podía, a su vez, proteger a la minoría.

LO CONTRADICTORIO

Poseía un espíritu rápido, amplio; honestidad intelectual; ninguna ilusión respecto a los hombres; un poderoso arte de seducción que sin halago habría debido determinar su éxito completo y, sin embargo, hélo ahí en Santa Elena. ¿Por efecto de qué debilidades?

Sin lugar a dudas, debe muchos de sus contratiempos a su imaginación demasiado viva. En la acción inmediata, en el campo de batalla o en el Consejo de Estado, es admirable; pero, cuando olvidando sus sabias máximas hace proyectos desmesurados, se asemeja de pronto a Picrochole, como todo hombre que pretende modelar el mañana demasiado lejano.

Napoleón tenía, por sobre todo, una agudeza admirable y solía hablarse a sí mismo:

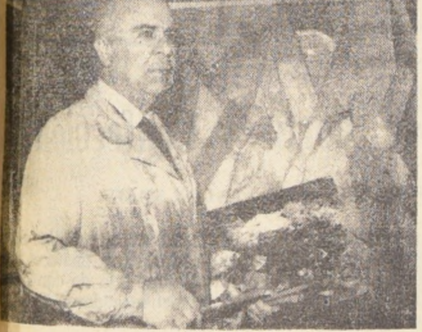
—"Puede darse el primer impulso a los acontecimientos, pero después éstos nos arrastran". "Las desgracias tienen también su heroísmo y su gloria. En mi carrera faltaba la adversidad. Si hubiese muerto durante mi reinado, sobre las nubes de todo mi poder, habría sido, para la mayoría, algo incompleto. Hoy en día, gracias a mi caída, se me podrá juzgar al desnudo".

¿Al desnudo? Imposible; porque Napoleón, ante los lectores de su Memorial, trata de gustar y lo logra efectivamente por una claridad inesperada, de espíritu y de sentimientos; por un reverdecer de juventud recuperada.

En la campaña de Francia, dijo un día: "Sólo el general Bonaparte, puede salvar al Emperador Napoleón".

Estos grandes buscadores de gloria se desprenden de su propia existencia, se remontan y sólo la conciben como obra de arte. Pero Napoleón, en sus días de lucidez perfecta, sabía con certeza que Santa Elena era el sórdido, el sublime, el indispensable epílogo de su historia.

La Obra de Pacheco Altamirano



Pintor Arturo Pacheco Altamirano

Arturo Pacheco Altamirano es un valor único en la pintura chilena. Nació pintor y seguirá siéndolo hasta el instante final. Su obra es la realización y el encauzamiento disciplinado de una gran fuerza creadora. Y por eso es que su arte tiene más características diferenciadas de los grupos tradicionales en que se pretende encasillar a todos los artistas en nuestra tierra. Si algo podemos encontrar que sea cercano a la posición de una escuela determinada en su pintura, veríamos que sus raíces internas han bebido en la escuela expresionista para extraer de allí los más nobles elementos de su lenguaje colorístico..

Cabe recordar en este instante lo que dijera Jorge Romero Blest en su ya tradicional "Tratado de la Pintura Europea Contemporánea", cuando señala que "expresión no es sinónimo de intuición y representación, como señalaba Croce; tampoco es manera común de exteriorizar sentimientos comunes. Es todo eso y además el deseo de totalizar la vida en el estremecimiento de un instante y hundido en la subjetividad como para considerarlo símbolo de la expresión misma. No se trata de expresar algo ajeno, sino en profundidad del ser que no admite predicados de observación ni de intelección, ni siquiera de sentimiento, porque implican también una voluntad de comunión extrapersonal". Para reafirmar su juicio, el mismo prestigioso autor, al hablar de los expresionistas, señala que sus cultivadores "son hombres que buscan el secreto de las formas dinámicas, indefinidas y supraorgánicas para aislar una expresión pura, que conserve el carácter pujante y espontáneo, primitivo y seductor, que se da exclusivamente en la zona de los sentimientos personales".

Arturo Pacheco Altamirano no ha pretendido jamás seguir una escuela determinada para concretar la expresividad de su arte. Siempre solo en sus creaciones e investigaciones sobre las formas y el color, ha logrado hacer de la pintura un lenguaje vivo, expresivo y cada vez más afinado en sus logros. Todos sus caminos pictóricos han seguido un trazado de observación y concreción a la conquista de una forma personal y digna, sin desechar nada de lo que el ojo ve y el cerebro selecciona. Podría decirse sin ningún eufemismo, que ha sido una semilla selecta del arte pictórico de su época, acunado en la tierra chilena. Y en ello están su grandeza, su calidad vertebrada y fuerte, el rebozar de su ímpetu sin orillas, el poder orgánico y feliz de sus aciertos y afirmaciones.

¡Y con cuánta fe de cruzado ha debido afianzar cada uno de sus instantes para no sucumbir ante la crítica o ante el silencio que asfixia! Ha tenido que vencer en el extranjero, para encontrar eco triunfal en su suelo natal. Mientras los museos de Europa, Estados Unidos y el Oriente lo han invitado y recibido con honores, en su propio suelo ha contado con limitaciones aniquiladoras. Pero, el pintor, hecho de reciedumbres y emociones inagotables, ha seguido creando con tesón, sin desmayos. La riqueza de su colorido, que fue la característica de sus primeras obras, se ha ido enriqueciendo con nuevas formas con los años, para darle una calidad integral a toda su obra.

¡Y cuánto ha pintado y dejado en otras tierras y en la nuestra en el correr de sus ardorosos años! Lo vemos, ahora, llegado a la madurez de su tarea, cada vez más diáfano y selecto en su obra, buceando siempre en la conquista de elementos nuevos para su plástica, variando en sus temas que se hacen múltiples y avasalladores. Y el triunfo ha llegado para el artista, sin que él mismo lo haya buscado. Calles y caletas de nuestra tierra llevan, airosamente, hoy el nombre de "Arturo Pacheco Altamirano" como un emocionado homenaje colectivo al mejor cantor de las bellezas costeras y marinas de nuestra patria.

Cada vez más solo, creando siempre, llega a nuestros días en plena grandeza de su arte. Moldeado a sí mismo en su tarea, sabe que el mayor empeño que puede realizar es mantener las formas de su estilo, que le han dado calidad y aprecio universal, y dejar que el tiempo aquiete sus aguas para darle los debidos contornos a su obra que provoca cada instante mayor respeto y aprecio en la cultura artística de este siglo.

C.



"Angelmó", cuadro de Arturo Pacheco Altamirano

VIENTO NORTE... (De la primera Pág.)

vino al trasluz. Ramón se acariciaba la barba. Una mano enorme quemada por el mar, como un trozo de alga, caída sobre el rostro de piedra; una araña negra moviéndose entre los mechones de algodón.

Los erizos abiertos, sobre una mesa baja, la única que se veía, llenaban el cuarto de yodo.

—Si los fantasmas quitaran el apetito, yo haría mucho que estaría muerto —comentó Ramón.

No abrió la boca hasta que el último erizo estuvo seco. Limpió sus dedos en las piernas del pantalón, y bebió lentamente. Pequeños puntos rojos temblaban en su barba, cuando dejó la copa. Con el vino, se le soltó la lengua. Solamente una copa lo separaba del pasado, que recién había negado. La casa se llenó de rostros, de fechas, de nombres.

—En una época, hubo aquí algo más que ratones —dijo en voz baja.

Sin mover la cabeza, sus ojos recorrieron la desnudez de las paredes. Se miró después las palmas de las manos. Parecía estudiarlas con extraordinaria atención.

—¿Has visto con qué rápidez envejecen las manos? —observó—. Es lo primero que empieza a morir —añadió en un suspiro.

El viejo trataba en vano de escaparse. Un segundo después, estaba hablando.

—Algo más que ratones —repitió—. También un jardincito a los pies de la casa, y una mata de cardenales que se pegaba a la pared, como una mancha de sangre. Y era grato, en las tardes, sentarse entre la verdura y mirar el mar atrapado en una instantánea de luz desde la altura. Entonces, nadie se robaba la bahía como ahora. Las casas fueron amontonándose después, cortando el horizonte una a una, hasta llegar a la cumbre de los cerros grises.

Se detuvo para mirar su copa vacía. Una mirada meláncolica que anunciaba lágrimas.

—No sé por qué te hablo de estas cosas —dijo.

—Me agrada escucharte.

No hacía falta empujarlo. Ramón navegaba a toda vela en el pasado. Voces familiares lo llamaban más allá de la noche. De mirarlo se veía que en su memoria gastada de anciano, hechos incoherentes, deshilachados, remotos en el tiempo, luchaban por tomar forma. Y en sus recuerdos, Valparaíso tenía el rostro de un joven mascarón que emergía chorreando la salmuera de su primer baño en el océano.

—Las aguas estaban engrilladas cuando tú naciste —decía Ramón—. Era otra cosa, antes que el mar fuera secuestrado en la poza maloliente del muelle. No hacía falta estirar el cuello para ver, desde aquí, las olas desbocadas, correr hacia la costa, más allá de las fragorosas rompientes de la puntilla. En los días claros del verano, parecía que el mar se vaciaba sobre los cerros. En los barcos, los hombres se movían al alcance de la mano; desde tu cama, podías contar los bultos que trabajaban las plumas y con un poquito de buena voluntad ver el ajo y la cebolla en el resuello de los estibadores.

Ramón hablaba sin mirarme. No le importaba la atención que pudiera dispensarle. Tenía necesidad de hablar.

—Después, la costa abierta se llenó de cemento. Bloques enormes cortaron el mar, como un gran sablazo, hasta que el muelle se convirtió en esa poza hedionda, de aguas muertas, con un trozo de mar putrefacto sepultado en su nicho de cemento, fijo e inmóvil, como un ojo ciego.

Se detuvo para hacer una observación.

—Falta vino, —dijo.

Se levantó para buscarlo. Lo encontró en un canasto tirado debajo de su cama. Sopló el cuello de la botella. Un soplo breve, que le erizó de púas blancas los carrillos.

—Creo que hasta el camino a los cerros era más corto —continuó después de beber—. Uno caía directamente al mar desde cualquier punto. Si había otro camino que no fuera el mar, yo no lo conocí. Atrapando jaivas, gané mis primeras monedas. Y antes que el mar me recogiera, cuando ya era un hombre, mal aprendiz de pescador, hambre, patadas y vino, a la edad que deben chuparse caramelos.

—¡Vino...! —gruñó enseguida. ¡Vino... bebe la primera copa y el Demonio se encarga del resto!

Hizo ademán de estrellar el vaso en el suelo, pero terminó bebiendo su contenido de un trago.

Lo bueno llegó después —continuó—. ¡Que me condenen! A un pelo del puente de mando. ¿Sabes lo que eso significa?

Por supuesto que yo no lo sabía.

—¿Más vino?

No respondió. Los ojos clavados en el techo de lona, la gran armazón de su cuerpo estaba rígida. Algo venía por el aire, porque Ramón sonreía.

—¡Sí hombre..., sí...! —dijo y respondía a sus pensamientos—. ¡Claro que hubo una mujer! Siempre hay una mujer.

Me sorprendió con una pregunta.

—¿Cuántos años has vivido, Manuel?

—Veinticinco o treinta. ¿Qué más dá?

Volvió a beber. En la última media hora no había hecho otra cosa.

—Fué mucho antes —suspiró—. Cincuenta y no me quedo corto. ¿Te dije que se llamaba Eliana? ¿no? Nunca gané más dinero que entonces. Un río en cada viaje. ¿Para qué? Jamás pude tenerla plenamente. Cuatro o cinco días con ella y otra vez a la mar. Cuando pensaba en ello me abrumaba la vida marinera, pero no sabía hacer otra cosa. De tarde en tarde, daba un golpecito a la caña y cambiaba el rumbo; me quedaba en tierra y la fiesta de tenerla se acababa con la última moneda.

Una copa más. Bebió y escupió en el suelo. Sobre los ladrillos obscuros, una mancha morada se extendió como una araña de muchas patas. El escupitajo sonó como el chapoteo de una rana en el agua.

—¡Maldita sea! —exclamó—. Siempre que pienso en Lima, el vino me quema el hocico. Te lo dije antes de ahora, ¿no?

—Creo que sí —respondí—. Tenía que ver con calcetines azules, o algo así.

El viejo comenzó a silbar.

—¿Qué pudo haberte enfermado? —preguntó.

Ramón no tenía por qué saberlo. Una indivisible asociación de días de cárcel y el color gastado de unos calcetines azules surgió la noche que Daniel me relató la misma historia. Miré sus pies. Llevaba ahora calcetines negros.

—Nunca aprendí a rechazar la primera copa —decía Ramón en ese momento, y me pareció que estaba a punto de llorar—. Tampoco lo hice aquella noche. ¡Que me partan, si no digo la verdad! La puñalada vino después. Durante meses, no hice más que repetir la misma frase: "no lo he hecho". Lo decía a los jueces, a los abogados, a los periodistas. Un día y otro día. Me dormía y me despertaba repitiéndolo: "no lo he hecho". No sirvió de nada. ¡Me pudrieron lo mismo! Daniel fue lo último que ví, antes que me sepultaran. Creo que estábamos llorando, cuando se marchó.

Miró en torno, como si viera por primera vez todo aquello que era suyo. Se levantó, dio unos pasos sin dirección y volvió a sentarse.

—¡Después esto! —dijo.

A través de las encaladas paredes de la habitación, sus ojos parecían hundirse en un pasado desesperadamente remoto. Se levantó, para traer la última botella.

—Mi caja de fondos —dijo, y señaló la negra cavidad debajo de su cama.

Comenzó a beber en la botella. Un poco más y se dormiría sentado.

—No necesitaban decirme que estaba muerta. Aquí no había más que telarañas, cuando regresé.

Un gemido de cuerdas descendió del techo. Súbitas ráfagas escapaban delante del temporal que venía por los cerros.

—Siempre me negué a creer esa sucia historia, que terminó con ella en un hospital de tuberculosos —murmuró con voz sorda.

Las calaminas vibraron, como si un gran peso descendiera sobre ellas.

—¡Viento norte! —sollozó—. ¿Por qué tiene uno que llegar a viejo?

PARA EL HOGAR Y LA MUJER — Por Georgette

La Máquina de Coser

En la historia de las grandes creaciones mecánicas, la máquina de coser es, acaso, el aparato que más veces ha sido inventado. De multitud de máquinas se puede decir quién fue su inventor. De la máquina de coser, en cambio, hay que preguntar quiénes fueron sus inventores.

La primera máquina de coser de que se tiene noticia fue obra de un zapatero inglés. Thomas Saint, en 1790, dibujó los planos de una máquina que podía coser cuero.

Treinta años más tarde, en 1820, un sastre llamado Barthelemy Thimonier fue más allá y construyó una máquina capaz de poner dos telas juntas por medio de un hilo. Era una máquina sumamente práctica, a pesar de que tenía un serio defecto que consistía en que, roto un punto se corría todo el cosido.

La máquina se abrió paso en los talleres de costura; los de Francia en aquél tiempo eran un conglomerado de cientos de mujeres que, todo el día se pasaban, aguja en mano, confeccionando los vestidos y los ternos. Pero la máquina fue vista como una amenaza para los obreros. La miraban como un monstruo que les iba a quitar el trabajo y una noche desgraciada invadieron el taller de Thimonier y rompieron todas las máquinas y éste, asustado, desapareció y se olvidó de todo el asunto.

En los Estados Unidos otro genio dedicaba sus horas al mismo objeto. Walter Hunt, en 1832 ya había perfeccionado un aparato que servía para el mismo objeto que la máquina del sastre francés. Pero tuvo también miedo de su creación y nunca solicitó una patente.

Inventada ya tres veces, la máquina de coser tuvo que esperar hasta 1845 para ver la luz. Esta vez un mecánico llamado Elías Howe, después de dos años de paciente trabajo, demostró su creación ante un fabricante de Boston.

Pero la invención de Howe tenía algunos defectos y poco antes de 1851 Isaac Singer construyó otra máquina que los corregía. Más perfecta y más rápida. La máquina de Singer fue en realidad la quinta de su especie que había aparecido en el corto lapso de treinta años y fue también la que logró, merced al talento propagandístico y organizador del mismo Singer, abrirse paso a los talleres de costura y a los hogares de todo el mundo.

Cofre de Secretos

Estimada señora Georgette:

Soy una señora de setenta y siete años que aún tiene energías para trabajar. Actualmente hago costuras, arreglos, tengo mucha práctica y paciencia.

Desgraciadamente vivo desde algunos años en La Cisterna —paradero 18, calle Carvajal Nº 0511— y aquí la gente es sencilla por lo que el trabajo es escaso.

Yo sé bordar, tejer a crochet y palillo.

He pensado que por su intermedio pudiera conseguir hacer clases de labores, piano e italiano. Yo me eduqué en Italia.

Mucho me agrada su sección y sus consejos tan sensatos. Compro todos los domingos LA NACION especialmente por su página. Esperando conseguir algo por su intermedio, me despido con saludos afectuosos y quedo como su S. S.

Herminia Canevaro.

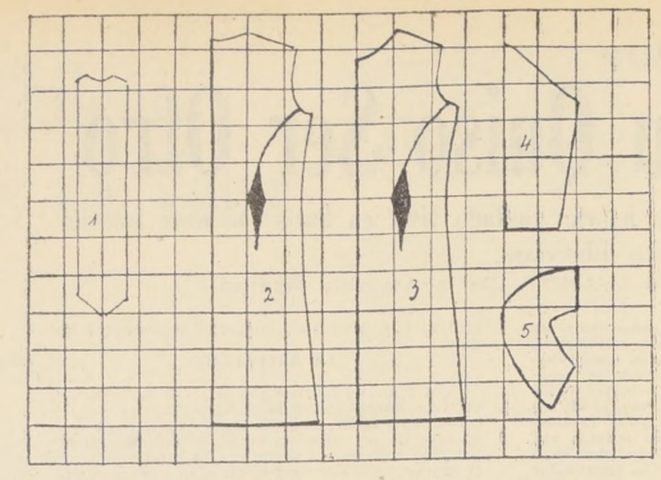
RESPUESTA:

Por razones ajenas a mi voluntad, esta respuesta no llega a Ud. en la fecha que hubiera sido mi agrado. Como un aliciente para su espíritu batallador y como un ejemplo para tanta juventud que se siente derrotada antes de tiempo, publico su carta haciendo votos porque le sea de utilidad. En cuanto a las plumas y a los vuelos de mostacilla que desea vender, puede Ud. ofrecerlos personalmente, a una buena compañía.

Ventana de la Moda

Presentamos un juvenil vestido de lino apropiado para las tardes frescas. De línea estilo princesa, lleva por adorno una pata en el delantero sobre la cual van 5 botones.

El molde a escala de 10 cm. para talla 46 va en esta página.



Molde a escala de 10 cm. para talla 46 del vestido presentado en Ventana de la Moda:

1 — Pata delantera.
2 — Mitad espalda.
3 — Mitad delantera.
4 — Mitad manga.
5 — Mitad cuello.

Saber Adaptar la Moda

La moda nace en París, o en Londres o en cualquier gran ciudad europea, pero no todas las habitantes del viejo continente siguen los dictámenes de los grandes creadores al pie de la letra. Por supuesto si se camina por Saint-Germain-Despres en una tarde de sol, se podrán ver cientos de mujeres —jovencitas y "no tanto"— que están ataviadas con los últimos modelos aparecidos en "Elle". Pero... ¿qué pasa si vamos a la Bastilla? Allí encontraremos un tipo de mujer completamente diferente. La mujer que trabaja, que se queda en su casa, que no se exhibe en los grandes boulevards ni en los "quartier" de moda. No por todo esto ella deja de estar a la moda. Eso sí: la adopta. No solamente en París sucede esto. En Londres, de dos personas con minifalda hay por lo menos cien que llevan polleras de un largo correcto sin exagerar.

Todas las mujeres del mundo nos miramos al espejo, pero desgraciadamente muy pocas sabemos mirarnos. Nos basta con comprobar por una revista recién llegada de Europa que tal o cual cosa está de moda para ponérnosla encima y así estar siempre al último grito, sin fijarnos más detenidamente si nuestra figura conviene a ese último grito, si nuestras piernas son lo suficientemente largas como para acortar la pollera tanto, si no debemos descontar unos cuantos kilos antes de usar un estampado chillón.

La moda puede ser adaptada y, sobre todo, debe ser adaptada. Además es necesario decir que si bien Courreges ha revolucionado la moda, todos los otros grandes creadores mundiales no han por eso dejado de existir. La línea romántica sigue en boga aunque la pollera se ha acortado. Los tonos suaves contrarrestan los colores revolucionarios. El corte estilo "espacial" choca con el clásico y elegante de Balmain, Dior y Balenciaga.

CORREO

Al empezar nuestro curso de Corte y Confección, abrimos esta sección para atender las consultas sobre cualquier duda respecto a las clases que irán apareciendo domingo a domingo en esta página.

Si Ud. desea confeccionar un vestido y no sabe cuánta tela necesita, basta que nos mande el largo hasta la rodilla y el contorno de caderas, nosotras le diremos lo que debe comprar.

Si desea transformar un vestido o combinarlo también le ayudaremos a buscar la forma más bonita y más económica.

Toda consulta debe dirigirse a Georgette, 4º piso LA NACION.

El Postre del Niño

(RECETA INGLESA)

1/2 litro de leche
30 gramos de manteca
100 gramos de miga de pan
50 gramos de azúcar molida
2 huevos
ralladura de 1 limón chico
mermelada de damascos

Sa calienta 1/2 litro de leche con 30 gramos de manteca, sin dejar que hierva. Se agregan los 100 gramos de miga de pan cortada en pedacitos y el azúcar molido, dejando unos minutos para permitir que la miga absorba la leche, revolviendo continuamente. Se retira antes de que empiece a hervir y se deja enfriar. Entonces se le agregan dos yemas y la ralladura de limón, revolviendo bien. Poner en el horno en una fuente enmantecada durante 20 minutos aproximadamente, es decir, hasta que se haya espesado (como una crema).

Se extiende por encima mermelada de damasco o durazno (o una capa de compota. Se tapa con dos claras batidas a nieve con un poco de azúcar) y se vuelve a meter en el horno hasta que se dore el merengue. Se sirve caliente.

PELIGROS EN EL HOGAR

Los niños, en general, están expuestos a toda clase de peligros, pero, especialmente, los de 3 a 4 años, porque su curiosidad se ha despertado y aumenta día a día. A esta edad, el peligro está en el propio hogar si no se toman las debidas precauciones.

He aquí una lista de estos peligros hogareños:

Todos los objetos de peso, como jarrones, estatuas, lámparas de pie y baldes con agua caliente.

Las puertas de los armarios, estanterías, baúles que pueden cerrarse quedando el niño atrapado.
Las puertas y ventanas.
Las escaleras.

Las barandillas de barrotes, entre los que puede pasar la cabeza.
Los parquets excesivamente encerados.

Las alfombras desclavadas y desflecadas.
Los cordones desanudados.















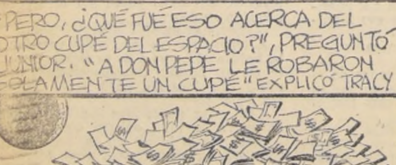






















Clases de Corte y Confección

PRIMERA LECCION — FALDA BASE

Se construye un rectángulo A. B. C. D. de las siguientes medidas: largo, el alto de falda, tomado desde la cintura hasta el largo deseado; y el ancho, la cuarta parte de la medida de contorno.

Desde el punto A se bajan 15 cms. igualmente desde B, y se traza la línea de caderas.

Desde el punto A se bajan 15 cms., igualmente desde B, y se traza la línea de caderas.

Desde el punto A se aplica hasta B ¼ de medida de contorno de cintura más 4 cms. para la pinza.

Desde el punto A se separan 8 cms. y se traza la pinza de 4 cms. de profundidad por 15 cms. de largo, muriendo en punta en la línea de caderas.

Una vez aplicada la cuarta de cintura más la pinza, se une el costado con la cadera. Desde A se bajan 2 cms. y se forma la curva de la cintura.

En la línea A. B. puede ir el género doble, o agregarse 2 cms. y formar una costura delantera.

La Educación en la Mesa

Una de las cosas desagradables que puede suceder en una mesa, es la de tener cerca una persona que no observa buenos modales para comer. Durante la comida se deben seguir ciertas reglas de urbanidad imprescindibles, pues ellas marcan el índice seguro de la educación de una persona y, a la vez, contribuye a hacer grato este momento muy importante en el diario vivir.

Las buenas maneras no son un lujo y deben practicarse en la intimidad del hogar, para poder practicarse con naturalidad cuando se está en público.

Existen ciertas normas, que no son difíciles de llevar. No se hace ruido ni con la cuchara sobre el plato, ni al beber un líquido.

Al terminar de comer deje la servilleta sin doblar sobre la mesa, pero procure no mancharla con rouge y, si lo ha hecho, no deje esas manchas a la vista.

Piernas Bien Torneadas

Las faldas cortas exigen piernas bien torneadas y si usted desea usarlas así, resuélvase a efectuar todos los días el siguiente ejercicio:

De pie, sobre la punta de los dedos, coloque las manos sobre el respaldo de una silla.

Los pies pegados, uno junto a otro, siéntese en cuclillas sobre la punta de los pies, sin llegar hasta los talones, conservando la espalda bien recta.

Levántese y repita el mismo ejercicio veinte veces. En esta forma afinará la línea de las piernas.

Escoja los zapatos que mejor le sienten.

De tacón medio, si tiene las piernas gruesas, bajo si sus piernas son largas.

Si no está segura de sus piernas, no use la falda corta.

Arte Religioso del Norte Argentino

Por Fidel ARANEDA BRAVO

La Catedral de Jujuy, del siglo XVII, terminada en 1770, sufrió el ultraje de la restauración en 1850; sin embargo, existen en su interior algunas piezas artísticas de valor que resaltan entre las imágenes y los adornos de mal gusto.

El púlpito sobrecoge por su singular y rústica belleza. Pertenece tal vez al segundo templo, edificado entre los años de 1660 y 1700, porque si hubiese sido hecho para el actual, sus tallas serían más acabadas. El autor, sin duda, es un indio anónimo, dirigido quizás por algún escultor español o argentino. Críticos inexpertos dijeron que era una réplica o copia del de San Blas, del Cuzco; pero no hay tal. El cuzqueño, del siglo XVII, fue tallado por el indígena Juan Tomás Quispe y es obra de verdadera orfebrería, y su ornamentación es perfecta, de líneas puras, se asemeja a un encaje de filigrana; mas su factura carece de significado doctrinal o teológico. Las figuras son las más diversas, no tienen ninguna conexión entre sí. En cambio, el jujeño es más basto, en cuanto a la escultura; pero posee un simbolismo bíblico y teológico excepcional para ese tiempo. Tiene, en cuanto a la iconografía, una perfecta unidad doctrinal. El armónico conjunto —como dice el crítico de arte jujeño, Horacio Carrillo—, "es la realización plástica de la doctrina católica acerca del origen divino del hombre y de su elevación al orden sobrenatural por obra de la gracia de Cristo".

Detalle del púlpito de la Catedral de Jujuy.

El inspirador de este púlpito concibió un plan, el indio lo ejecutó y logró plenamente el deseo de aquél, aunque sin tanta perfección artística. El del Cuzco es lo contrario, está maravillosamente esculpido; pero no simbólicamente proyectado. La cátedra de Jujuy manifiesta el contenido de la catequesis cristiana de la época: "Era indispensable —escribe al autor citado— cambiar la mentalidad religiosa del indio: sustituir la idolatría de la naturaleza y de sus elementos e inspirarle "el concepto de lo espiritual que le diese noción y conciencia de Dios, de sí mismo y de sus destinos". Veamos cómo el púlpito realiza esta idea: En el relieve del retablo, compuesto de tres partes, en el de la izquierda aparece una síntesis del árbol genealógico de Cristo, desde Adán hasta Salomón; en la de la derecha, se reproduce la genealogía del Mesías, según el evangelista San Mateo, que termina con el nombre de Jesús. La economía de la Creación y Redención hay que centrarla alrededor de dos nombres: Adán y Cristo, ambas se ven en el retrato. **Se destaca también la figura de Abraham, cuya fe le valió ser constituido por Dios, Padre de los creyentes, antepasado de Jesús, que sostiene el árbol mesiánico.** En la tribuna están esculpidas anatómicamente las figuras de los cuatro evangelistas: Mateo, Marcos, Lucas y Juan, que transmiten el mensaje de Cristo, nuevo Adán. Estas imágenes, dentro de la primitiva expresión escultórica, son las mejores.

En la baranda de acceso a la tribuna está tallada la escala de Jacob, al pie de ella duerme su sueño celestial el Patriarca, rodeado de ángeles, con caras de indios, que suben y bajan. Según algunos teólogos antiguos, especialmente los de la Escuela de Alejandría, Cristo Pontífice Eterno, es una escala tendida por Dios entre el cielo y la tierra.

En el centro del retablo está San Agustín, doctor de la gracia, sentado con los brazos abiertos en actitud de predicador y hombre de oración. Su rostro no es precisamente el de un africano, sino el de un indio. ¿Quizás el del escultor?, que era eximio artista.

Arriba, sobre el tornavoz, y a modo de coronación, aparece el ángel del Apocalipsis tocando la trompeta del juicio.

La policromía de la cátedra sagrada jujeña conserva la pátina del tiempo, pero el dorado está ya desvaído.

Entre los tesoros artísticos de la Catedral de Jujuy hay algunos dignos de mención: en un pequeño museo, contiguo a la sacristía, se destaca una custodia de oro, plata y platino, de más de un metro. Sobre el pedestal de plata está el círculo, semejante a un sol del mismo metal, y en el centro, rodeada de esmeraldas, la circunsferencia donde se coloca la Hostia. La pieza es de estilo barroco. En el presbiterio llama la atención el tabernáculo dorado del altar mayor del más puro barroquismo, fabricado en el siglo XVIII, que era tal vez de la antigua iglesia. Tiene dos ángeles a los lados, y arriba, sobre el cordero, la cabeza de otro ángel. Tan hermosa talla resalta en el altar de estilo neoclásico dorado brillante, que ostenta tres imágenes ordinarias y modernas.

Los confesonarios barrocos policromados son también muy raros: arriba y en el centro tienen la tiara pontificia y las llaves. Pero lo más notable del templo, después del púlpito, son las puertas fronteras, labradas y con auténtica policromía del siglo XVIII, existentes en los muros longitudinales de la iglesia. Predominan los colores oro, rojo y verde. Miden cada una: 1,24 metro de alto por 2,82 de ancho. Ambas están encuadradas en marcos, redondos arriba como las puertas, tallados y con la misma policromía. Para muchos historiadores del Arte Hispanoamericano, como Sola, por ejemplo, han pasado inadvertidas estas preciosas joyas de ebanistería.

San Francisco.

Los historiadores del Arte Hispano-Americano han pasado también por alto el púlpito barroco policromado con mucho oro del templo de San Francisco. En la tribuna, entre columnas salomónicas, están esculpidas las figuras de cuatro imágenes de doctores franciscanos, de 0,35 centímetros. Arriba, hay cabezas de ángeles y una de hombre. Sobre el tornavoz, en la coronación, está el ángel del Apocalipsis, de 0,60 centímetros. Es una pieza labrada, pero muy inferior a la de la Catedral, fabricada probablemente en el siglo XVIII, y con más esmero que aquella.

El templo franciscano es del siglo XVIII; pero retocadas sin compasión, tanto en la Catedral como en San Francisco, existen también numerosas telas de origen cuzqueño y quiteño, pero nada tienen de extraordinario.

SANTIAGO DEL ESTERO

Aquí casi no queda nada de valor, salvo algunos restos aislados de los claustros del año 1565, y una capilla de 1580, en el convento de San Francisco, donde moró San Francisco Solano. En estas viejas galerías, se conservan algunas vigas de quebracho alternadas con otras modernas, sostenidas por pies derechos y zapatas de maderas con tallas muy simples. En esta capilla, está la casulla usada por San Francisco Solano. Es de chagüar. La estola y el manípulo tienen un forro de medio siglo; en cambio, el de la casulla de 300 años está en mejores condiciones. Vi el trozo de viga que, según la tradición, estiró milagrosamente el santo, cuando edificaban la capilla. El misionero introdujo en Santiago del Estero, el violín.

En esta ciudad no se conservan los edificios porque la tierra es muy salitrosa.

En **LA RIOJA**, la tierra nativa de Pedro Ignacio Castro Barros, a quien debe su libertad la Iglesia en Chile, la picota ha derrumbado casi todo. Auténticamente, lo único antiguo que se conserva en la ciudad misma, es el templo de **Santo Domingo**, del siglo XVII. Es de piedra y construido en 1623. En el interior de la iglesia hay viejas puertas, pero la piedra está revocada. Lo mejor de esta vetusta fábrica es la puerta principal, barroca, con cierta lejana semejanza a la de San Bernardo, de Salta. Su encuadramiento está formado por el marco, con escasa y rústica ornamentación, de ángeles, aves y vegetales. Los tableros son salientes y sin clavos.

En cuanto a imaginería, **la Catedral** posee una vieja y preciosa estatua tallada de su patrono, San Nicolás de Bari. Es de rostro negro, de tamaño casi natural, muy fina y anatómicamente hecha. Es del siglo XVII y está vestida con sotana morada, capa pluvial, y tiene aureola de oro.

LA BAILARINA NEGRA AUTORA DE "LOS FLAGELADORES"

Agnes LORCEY

Carlene Polite, negra norteamericana, bailarina de un club Playboy, es la autora más exótica de la temporada. Con su novela "Los Flageladores", Christian Bourgois inaugura su casa editorial.

Carlene Polite es hermosa. Lo comprobaron los miembros más puritanos del club en Chicago, donde permaneció un año. Su imaginación delirante, no la necesitaría por lo demás, pues le bastaría relatar su vida. Nacida y educada en Detroit, dejó su ciudad por Nueva York "porque es una ciudad donde el dinero tiene un poco menos importancia que en las restantes de EE. UU. "Preferí ser bailarina antes que abogado, con gran desesperación de mis padres. Actué en varios teatros del Greenwich Village durante 10 años más o menos, y volví a mi ciudad natal, donde enseñé baile en la Universidad.

"En Nueva York me desposé con un profesor de filosofía. Luego me interesé en la política; es difícil sustraerse a esto en Norteamérica cuando se es negra. Milité en el Partido Democrático, como organizadora, bajo la presidencia de John Kennedy. Luché por la libertad —hermosa palabra, ¿no?—, viajé a través de todo el país con Martin Luther. Pero me aparté porque la organización estalló bajo presiones de ideologías divergentes, y yo no era partidaria ni de la violencia ni de la no violencia; entonces elegí Playboy".

Es aquí donde Carlene Polite ha ganado la mayor cantidad de dinero de su vida y es aquí donde ella toma nota de todo tratando de escribir. "Es una pasión que se remonta a mi infancia. Muy pequeña escribía a la débil luz de una vela y tenía la costumbre de tostar la orilla de las páginas, para darles el aspecto de viejos pergaminos".

Carlene no pasó las páginas de "Los flageladores" bajo las llamas del infierno. Sin embargo la pareja de la cual ella cuenta la historia vehemente se consume con alegría. Estos dos personajes, enfáticos y violentos, se flagelan moralmente con entusiasmo.

"Espero haber dado la impresión clara de la idea de la flagelación, que es parte inherente a toda cultura o mentalidad nacida en esclavitud. Traté de proporcionar al lector la sensación física de la flagelación. Es tal vez porque soy bailarina y que bailo como si me azotaran".

A pesar de sus aires de artista bohemia, estilo Saint Germain des-Pres, Carlene Polite es burguesa hasta la punta de las uñas. Sus ademanes demasiado elegantes la traicionan.

"Toda mi vida soñé. Mi libro está poblado de pesadillas. A propósito de sueños, un nómade musulmán que conocí en París, me dijo que la raza negra estaba predispuesta a los sueños y que los blancos los realizaban, como si las dos razas se repartieran el mundo como el día y la noche. Claro que es un modo poético de presentar las cosas. De todos modos, no es un problema mío, por cuanto jamás he tenido que sufrir nada de parte de los blancos. He sufrido mucho más a causa de la gente de mi raza. Es algo difícil de explicar.

Carlene ha guardado en un baúl su uniforme del Playboy sin amargura, sin arrepentimientos. Su libro va a traducirse a varios idiomas. G. T.



"La bailarina negra"

Una Novela de Zolá en el París Actual

Grandes financieros, cortesanas, hermosas esposas solitarias en la penumbra de sus boudoirs, jóvenes amantes, viejos y hábiles políticos, cínicos comerciantes en joyas, giran en un carroussel fascinante y podrido en medio del París del Segundo Imperio, que los trabajos de remodelación del urbanista Haussmann contribuyen a hacer más febril.

En este torbellino de intenciones escondidas y de blancos hombros desnudos, de triunfos y abatimientos, de lujo delirante y amaneceres donde los hombres de honor, aún somnolientos, sacan las pistolas de sus estuches para acudir a un duelo, una tragedia que sobrepasa a otras, estalla levantando sus llamas devastadoras. Renée Saccard, la bella esposa del gran Saccard, del célebre banquero Saccard, se enamora de su hijastro de 20 años. En resumen, Fedra; una Fedra sin palacios griegos, pero ardiendo en medio del barro dorado de París. Es la obra de Zola.

INTERPRETACION DE VADIM.

Ante la cámara de Vadim ¿en qué se ha transformado esta tragedia? La obra ha resultado un film hermoso, serio y de gran calidad, donde Vadim —después de tres años de búsqueda— reencuentra y amplía sus dotes de inteligencia, de buen gusto y de tacto. Sí, especialmente de tacto, pues la dolorosa aventura de Renée Saccard es de aquellas que sólo se pueden contar con tino y prudencia.

Junto a Jean Cau, co-autor de la adaptación y autor de los diálogos, Vadim construyó los escenarios sobre dos inteligentes rechazos. Primero: se negó a reconstituir el mundo descrito en la novela, el mundo de hace cien años. "La Curia" film, lanza a los héroes de Zola al ambiente del París de hoy, sus Embajadores negros, sus boites de "yenkas", sus negociados en dólares y sus estudiantes que aprenden chino. En el film, el espectador no se encuentra en ningún momento con un Museo Zola más o menos polvoriento. "Vive" el París 1966, o sea, el París del Op-Art, del Tercer Mundo y de los Jets.

Segunda negativa: en la novela de Zola, toda la enorme sátira social, gira alrededor del dinero. El film invierte las proporciones: el dinero, aunque implacablemente presente, pasa a segundo plano.

LOS ACTORES.

Para realizar los difíciles papeles de la obra, hacían falta tres actores de un temple sin falla. Vadim eligió, para encarnar a Saccard, a Michel Piccoli, quien aporta a su personaje de una crueldad casi insoportable, una especie de justificación satánica. Para Máximo, el hijastro, descubrió al joven inglés Peter Mc Enery, de la escuela shakesperiana, y que realiza una interpretación magnífica. Para el papel de Renée Saccard, no tuvo necesidad de ir muy lejos; la actriz ideal se encontraba cerca de él: era Jane Fonda, su mujer. En otra obra, Jane ejecuta un trabajo admirable en todo sentido.

El film de Vadim nos pinta sin condescendencia la descomposición y el derrumbe de un mundo que en adelante él quiere dejar. Su próxima cinta nos introducirá en una aventura de ciencia-ficción: "Barbarella". En ella nos mostrará no solamente a los astronautas del futuro, sino, sobre todo, una moral nueva, donde la mentira, el engaño y la pesadumbre no serán sino un mal recuerdo del pasado. Un recuerdo de esta prehistoria ciega y fatigada donde tratamos de vivir entre el mal y la esperanza.

Claude Brule.



Jane Fonda en sus horas de estudio.

Munchausen, Rey de los Mentirosos

Por Ladislao SZABO

El huracán de fuego y acero que arrasó la pequeña ciudad de Bodenwerder durante la terrible batalla que se libró en las orillas del Weser en la última fase de la segunda guerra mundial, destruyó posiblemente también la vetusta casa señorial en cuyo abrigo había contado sus graciosas aventuras el célebre Barón de Munchausen hace unos doscientos años.

En realidad, el asunto carece de importancia. El viejo edificio pudo haber desaparecido, pero el recuerdo del extraordinario barón seguirá viviendo mientras la humanidad se ría de sus narraciones inverosímiles y absurdas, que fueron el deleite de varias generaciones. Porque aún antes de cerrar sus ojos para siempre en la ruinosa finca de sus antepasados, el notable aventurero había conquistado la inmortalidad. Era "el rey de los mentirosos", cuyas proezas nadie pudo emular hasta la fecha.

NO ES UN PERSONAJE FICTICIO

Pese a la enorme popularidad que alcanzaron sus narraciones durante mucho tiempo, la creencia general era que el célebre barón no había existido jamás. Se le creyó un personaje inventado, tan ficticio como sus relatos extraordinarios. Tal suposición no era del todo injustificada, ya que muchas de las historias atribuidas a él fueron fraguadas por un sinnúmero de autores que aprovecharon su fama de maestro insuperable de la mentira. Por otra parte, el barón no era literato y nunca escribió nada. Sus relatos fueron improvisados y contados por él entre copa y copa, en rueda de amigos, y se publicaron más tarde en forma de libro, sin su consentimiento y autorización. De todos modos, su existencia real está comprobada en los documentos que se encuentran en los archivos de Hannover y el registro parroquial de Bodenwerder, en cuyo cementerio descansan sus cenizas. En 1928, el concejo municipal de esta ciudad resolvió adquirir la casa, varias veces centenaria, donde el barón había pasado la parte apacible de su vida, y seis años después, anunció su propósito de levantar una estatua a Munchausen en la plaza principal.

LA VIDA DEL CELEBRE BARON

Fue en 1763, cuando el barón Jerónimo Carlos Federico de Munchausen colgó su sable en el hogar de sus antepasados y resolvió dedicar sus actividades al cultivo de las tierras heredadas de su padre en la vecindad de Bodenwerder. No tenía más que cuarenta y tres años, pero había pasado la mitad de su vida en campañas militares. Igual que muchos jóvenes de la nobleza alemana de su época, se había alistado en el ejército ruso como oficial y tuvo la oportunidad de combatir contra suecos, polacos, lituanos y turcos durante dos décadas. Al morir el autor de sus días, se despidió de la vida militar y regresó a la finca familiar, que sólo abandonara en 1798, al terminar la aventura de su vida.

El veterano de las guerras de Rusia tenía un carácter jovial y hospitalario. Su única pasión era la caza y gustaba pasar las noches en amable tertulia con sus amigos, entre los cuales se hallaba Rudolf Erich Raspe, literato de dudosa reputación, que fue su huésped permanente durante muchos años.

AVENTURAS EXTRAORDINARIAS

Allí, en estas tertulias, donde la espumosa cerveza y el buen vino del Rin se tomaban en cantidades liberales, el generoso anfitrión solía divertir a sus amigos con los relatos sabrosos de sus aventuras fantásticas. Les contaba sus proezas imaginadas con gran vehemencia y seriedad, pero se unía al coro de las carcajadas cuando la frase final de la narración se ahogaba en risas y exclamaciones.

—Cazando leones en Africa, me vi en apuros en cierta oportunidad—, contaba el incomparable barón una noche sentado en un sillón amplio y largando grandes bocanadas de humo de su pipa turca.

—Me perseguía un león enfurecido y estaba ya al final de mis fuerzas, cuando en estrecho sendero por donde corría me vi frente a las fauces abiertas de un gigantesco cocodrilo. No había salvación posible. Un paso más y me hubiera visto entre las potentes mandíbulas de la horrible bestia. Entretanto, el león que me seguía pisándome los talones me alcanzó y se disponía a dar el salto, cuando me tiré al suelo, encomendando mi alma al Creador. Un sudor frío inundó mi cuerpo, cuando oí un rugido terrible. Abrí los ojos y lo que vi, casi me hizo desmayar por la sorpresa. ¡La cabeza del león estaba en la boca abierta del cocodrilo! El hecho de arrojarme al suelo, me salvó la vida. Al saltar sobre mí, el león erró el blanco y se lanzó dentro de las fauces del cocodrilo. Sin perder un instante, aproveché la magnífica oportunidad, desenvainé mi filoso sable, y con un golpe certero corté las cabezas de ambas fieras.

Una tremenda ovación celebró el feliz desenlace de la magnífica hazaña del barón, y las libaciones se prolongaron más que de costumbre aquella noche en la vieja mansión de los Munchausen.

En otra oportunidad, el veterano relataba con lujo de detalles cómo montó una bala de cañón para espiar el interior de una fortaleza enemiga y cómo regresó, "cambiando la montura", en una bala disparada desde la otra dirección.

HAZAÑAS IMPERECEDERAS

Más notable fue aún lo que ocurrió al héroe al huir del interior de una fortaleza ocupada por el enemigo. Estando ya lejos del lugar, frenó su caballo y lo hizo abrevar en una fuente; cuando se dio cuenta, extrañado, de que ninguna cantidad de agua parecía satisfacer al animal. Se dio vuelta entonces y vio con asombro que faltaba la mitad trasera de su montura y, por consiguiente, el líquido salía inconteniblemente de la misma. Es que al salir de la fortaleza quedó cortado en dos por la filosa verja levadiza, que fue bajada cuando caballo y jinete estaban aún debajo de la misma...

Una noche relató cómo obtuvo la piel de un zorro sin matar al animal. Fue un caso de ingenio creado por la necesidad, ya que cuando vio al zorro, el barón se dio cuenta de que tenía fusil y pólvora, pero carecía de plomo.

—Lamentaba dejar escapar a tan hermoso animal, pero no tenía otro remedio, al parecer —contó el barón en la tertulia—. Sin embargo, a último momento, se me ocurrió la idea salvadora. En vez de plomo, cargué mi pequeño limpiauñas y tiré sobre el zorro con tanta suerte que se quedó clavado por la cola a un árbol. Luego, comencé a castigarlo con un látigo, hasta que el pobre optó por huir, abandonando su pellejo...

Es de suponer que también la estupenda caza del zorro, igual que las demás hazañas, fue celebrada con varias copas de excelente bebida procedente de la bien provista cantina del barón.

LA INFIDELIDAD DE RASPE.

El barón de Munchausen no aspiraba a la celebridad mundial con sus aventuras. Sin embargo, la obtuvo por la infidelidad de Rudolf Erich Raspe, el literato peregrino que un día lo abandonó para asumir el puesto de bibliotecario del landgrave de Hesse. Pero tampoco permaneció mucho tiempo allí. Un día, el aristócrata le envió a Italia con el encargo de adquirir ciertos libros raros y gemas talladas. No se sabe si los adquirió o no, pero Raspe jamás volvió a Hesse y se trasladó a Londres.

Fue allí donde, hallándose sin fondos, se le ocurrió escribir de memoria las hazañas gloriosas del barón, acordándose, sin duda de las amables tertulias de Bodenwerder. En 1785, un libro curioso apareció en los escaparates de los libreros londinenses. Su título era bastante sugestivo: "Las narraciones del barón de Munchausen sobre sus viajes maravillosos y campañas en Rusia". Fue todo un éxito. En dos años se agotaron cuatro ediciones de la obra y desde entonces aparecieron centenares más, hechas en todos los idiomas del mundo. El barón intentó protestar, pero fue en vano. Los derechos literarios no estaban bien definidos en aquella época.

Poco después de haber cumplido setenta y ocho años de edad, el celebrado narrador cerró sus ojos para siempre. Sus restos fueron exhumados diez años más tarde para ser trasladados al panteón familiar y asombraron a los presentes con su perfecto estado de conservación. Algunos se acordaron de uno de sus relatos famosos en que describió con lujo de detalles cómo fue enterrado una vez y cómo recobró la vida en el preciso momento en que debía asistir a un baile.

CUENTO INFAMTIL

UNA LECCION PROVECHOSA



Los niños deben ser juguetones pero no traviesos; es lindo verlos correr, saltar, reír, pero es muy feo tener que reprenderlos por sus travesuras, que casi siempre los castiga a sí mismos.

Guillermo era un niño travieso. Siempre había sido bueno y obediente, hasta que una vez se le ocurrió hacerse amigo de unos niños callejeros, cuya amistad no le gustaba a su mamá, y lo cambió de tal manera que ya no parecía el mismo.

Con aquellos chicos de la calle, Guillermo aprendió diabluras y se hizo malo. Muchas veces, cuando su mamá le prohibía salir a la calle, le había dicho:

—No quiero que seas amigo de esos chicuelos abandonados por sus padres, porque en la calle se aprende a ser desobediente, travieso e incorregible.

Y la madre de Guillermo no se había equivocado.

Guillermo se había convertido en un niño de malos instintos.

Antes, cuando aún no era amigo de los otros, todas las mañana era él el encargado de darle el alimento a las aves, a las gallinas, los patos, los pollitos y los canarios; pero ahora no se cuidaba de eso. En cambio, se complacía en mortificar a los pequeños animalitos, haciéndolos sufrir.

Ataba una manzana en un hilo que pendía de una varita y como que se la iba a dar a los cerdos. Aquéllos corrían tras él, y Guillermo huía o se subía en alguna parte alta, para reírse viendo sufrir a los chanchitos, ansiosos por comerse la fruta.

Los pollitos de la gallina blanca eran también perseguidos por el niño, que los corría asustándolos, hasta que aquellos, cansados de correr y de piar, caían rendidos.

Y los patos también eran elegidos para asustarlos. Guillermo los castigaba tirándoles piedras y pedazos de madera, para verlos escapar con la torpeza con que lo hacen los patos.

Guillermo se entretenía únicamente haciendo daño.

Todo tiene su límite, sin embargo.

Una mañana, el gallo cacareó más fuerte que de costumbre, llamando a consejo a todos los animales de la casa. Una vez reunidos les dijo:

Es necesario castigar a Guillermo. El nos persigue a todos, asustándonos y, a veces, hasta nos lastima sin compasión. Es un niño travieso que debemos corregir. Desde hoy nos uniremos y seremos nosotros quienes lo persigamos.

Así se hizo. Cuando el niño salió a correr por la huerta, los chanchos, los patos, las gallinas y el gallo corrieron tras él, y mientras los cerdos lo mordían en las piernas, los patos y las gallinas le picoteaban las manos.

Guillermo, llorando, fue a buscar refugio al lado de su mamá, la que, a tiempo que le enjugaba las lágrimas, le aconsejó:

—Esto te servirá de lección para no ser malo con los pobres animalitos, que también sufren como nosotros. Deja los malos amigos que te enseñaron a ser malo y vuelve a ser bueno con todos.

El consejo maternal fue una lección provechosa para el niño que entonces se convenció de que había sido injusto con los inofensivos animales.

Abandonó las malas compañías, volvió a sus juguetes y a sus juegos de casa y otra vez se hizo amigo de los pollitos y de los patos. Su transformación fue total.

Desde aquel día, Guillermo volvió a ser un niño modelo y hasta el gallo le canta todas las mañanas para despertarlo, invitándolo a jugar. La gallina ya no le tiene miedo, al contrario. Cuando tiene pollitos se acerca al niño como para presentárselos, y decirle:

—Protégelos, que son muy pequeñitos y yo sola no basto para alejar todos los peligros que pueden acecharlos.

Y los patos comen en su mano y los lechoncitos también.

Todos viven contentos y felices desde que Guillermo se hizo bueno.

HUMOR JUDIO

Isaac entra a almorzar en un pequeño restaurante judío de Nueva York y es atendido por un chino que la habla en un yiddish correcto Muy extrañado pregunta al patrón cómo se las arregló para conseguir un empleado igual, y éste le responde:

—Chit ¡él cree que habla inglés...!

—o—

Dos mujeres judías se encuentran en una playa de Miami.

—Sus hijos deben estar ya grandes, ¿qué edad tienen?

—El médico 7 años y el abogado 4.

—o—

Isaac invita a José a cenar el viernes. En medio de la cena Isaac dice a José:

—¿Por qué no comes, José?

—¡Pero, si estoy comiendo!

—¡No estás comiendo!

—¿Pero, ¡no ves que estoy comiendo?

—¡Veo que estás engullendo... y la cuenta la pago yo!

—o—

Max, el rico comerciante, busca un marido para su hija. Va al casamentero y le dice:

—Deseo un joven para mi hija. No es necesario que sea rico porque mi hija tiene suficiente dinero. No es necesario que sea buenmozo porque mi hija posee suficiente hermosura. Como única condición debe ser hábil.

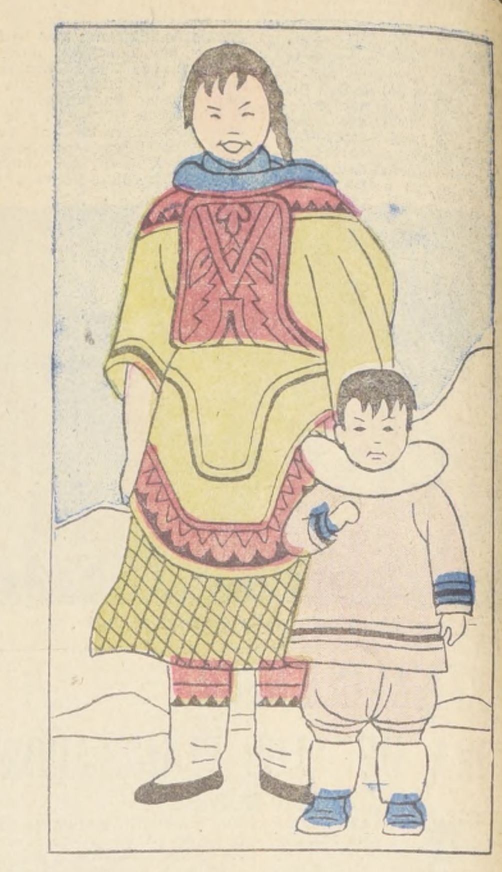
—o—

El viejo Jacobo, cubierto de harapos, se dirige a pie a la feria. Una carreta conducida por un campesino se detiene.

Eh, ¡Jacobo! ¿qué vas a hacer a la feria tú que no tienes nada que vender y nada puedes comprar?

—¡Voy a ver si alguien quiere traerme de vuelta en su carreta!

Ganó E.o 5 Esta Semana



MIGUEL MONTANER R., Santiaguillo 1316, Santiago, ganó esta semana cinco escudos por haber coloreado mejor el grabado de Adduard. El domingo próximo daremos cuenta de cuál fue el dibujo premiado de la semana de DIBUJO PARA COLOREAR, que aparece en la Página 4 de este Suplemento.

Tarzan

Por EDGAR RICE BURROUGHS

TODA LA LADERA HA SIDO SEMBRADA DE ZAKARA

LUEGO SERÁ "YERBA DEL SUEÑO" PARA LOS QUE DESEAN ESCAPAR DE LA REALIDAD.











SEGUNDA SECCION

LA NACION

DOMINGO 4 DE DICIEMBRE DE 1966 — SANTIAGO DE CHILE

TIEMPO PARA SANTIAGO: Precipitaciones débiles durante la noche.



El Canciller de México, Antonio Carrillo Flores, llegó al mediodía de ayer, con el fin de sostener una serie de conversaciones previas con el Ministro de Relaciones Exteriores de nuestro país, Gabriel Valdés, relacionadas con el temario que se desarrollará en la reunión de alto nivel que celebrará la ALALC, en Montevideo. En el grabado, de izquierda a derecha, el Edecán Aéreo del Presidente de la República, Eduardo Fornet; el Ministro Valdés; el Canciller Carrillo Flores y funcionario de la Cancillería, Carlos Besa, al arribo del avión a Los Cerrillos.

DAÑOS Y VICTIMAS CAUSAN INUNDACIONES EN CORDOBA

Doce muertos, tres desaparecidos y pérdidas por millones de pesos.

CORDOBA (Argentina) 3 (ANSA).— Doce muertos y tres desaparecidos es el lamentable saldo en vidas humanas dejado por el desbordamiento del Río Primero a causa de la intensa tormenta y precipitación pluvial que azotó a esta capital de la provincia del mismo nombre y zonas suburbanas en las últimas horas del jueves y en la madrugada de la víspera. Al trágico balance de víctimas debe añadirse una extraordinaria cantidad de daños que suman muchos millones de pesos y la secuela de varios centenares de familias humildes que han quedado sin techo. Sólo en la localidad de La Calera los daños ascenderían a 150 millones de pesos (600.000 dólares) y 60 familias han perdido sus hogares y todas sus pertenencias.

Para tornar aún más dramático el panorama, el Servicio Meteorológico anunció en las últimas horas de anoche la posibilidad de nuevas precipitaciones pluviales y tormentas eléctricas. Las autoridades adoptaron importantes medidas de seguridad en zonas aledañas al Río Primero para conjurar el peligro.

En las últimas horas del jueves comenzó a caer una persistente lluvia que fue creciendo en intensidad hasta la madrugada. En esta capital la precipitación alcanzó a 60 milímetros, pero en la zona de La Calera y Villa Allende, a 15 kilómetros de Córdoba, el milimetraje ascendió en algunos casos a más de 200, acompañada la lluvia de un intenso granizo que ocasionó enormes daños materiales en viviendas y sembrados. Esta circunstancia provocó que las aguas desbordaran del Río Primero e inundara los sectores bajos de la ciudad. A partir de allí se produjeron escenas de hondo dra-

(PASA A LA PAGINA 18)

INTEGRACION ECONOMICA DE PAISES DE "ALALC" TRATARON CANCILLERES

En la tarde de ayer se iniciaron las conversaciones entre los Cancilleres de Chile y México para estudiar diversos problemas relacionados con el intercambio comercial y la integración económica de los países latinoamericanos.

El Canciller mexicano, Antonio Carrillo Flores, llegó al mediodía de ayer y fue esperado en Los Cerrillos por el Ministro de RR. EE. de Chile, Gabriel Valdés; el Embajador de México ante la Moneda, Ismael Moreno Pino; el Subdirector del Protocolo, Tobías Barros, y el Edecán de servicio del Presidente de la República.

El Canciller mexicano, señor Carrillo Flores, almorzó en la residencia de su colega Gabriel Valdés, en Lo Barnechea; luego dieron comienzo a sus conversaciones sobre la ALALC.

Hoy domingo, el Ministro de Relaciones de México, en compañía del Canciller de Venezuela, rendirán un homenaje al prócer Bernardo O'Higgins, depositando una ofrenda floral al pie de su monumento, ceremonia que se efectuará en la mañana; posteriormente seguirán las conversaciones sobre la ALALC; al mediodía se trasladarán a Viña del Mar, donde el Presidente Frei les ofrecerá un almuerzo en el Palacio Presidencial del Cerro Castillo. Inmediatamente después sostendrán una reunión con el Primer Mandatario, para regresar a Santiago en las últimas horas de la tarde.

Finalmente, los 2 Cancilleres visitantes, en compañía del Ministro Valdes, viajarán mañana lunes a Montevideo, con el fin de participar en las deliberaciones de la reunión de Ministros de Relaciones Exteriores que se realizará en esa capital, a objeto de impulsar y acelerar las tareas y la actividad de la integración latinoamericana.

En las reuniones de la tarde de ayer estaba programado que participara el Ministro de Relaciones de Venezuela, Ignacio Iribarren Borgues, pero diversos inconvenientes en la combinación de líneas aéreas le impidieron llegar al mediodía como estaba anunciado, pudiendo hacerlo sólo anoche.

Después de Salvar la Vida de su Hijo

Quiere Salvar a Todos los Hemofílicos de Chile

Coraje y decisión de una madre. Sin más armas que su voluntad y con el apoyo comunitario obtuvo cuarenta y dos millones de pesos para traer a Chile una máquina liofilizadora. Se propone ahora crear la "Fundación del Hemofílico"

Esta es la dramática historia de la lucha de una madre para salvar a su hijo enfermo de hemofilia, "con ayuda comunitaria del pueblo". Esta misma ayuda, ahora, debe volcarse en beneficio de todos los hemofílicos de Chile. Según las estadísticas médicas, son 150 en Santiago y abultan hasta doblar la cifra —300— en el largo país. En nombre de ellos habla la señora Dora López de Domínguez:

—"Hasta este instante, —nos dijo—, han estado condenados a un feroz destino, aguardando la muerte como una impaciente evasión de su desdicha. Pero en pocos días más van a tener la oportunidad anhelada de poder mantener a raya la enfermedad, de abandonar el infierno sin símil de su mucha tortura, de convertirse realmente en "personas", en seres útiles a la sociedad. Yo he obtenido los medios necesarios para ello, gracias a la expresión de solidaridad humana que el conocimiento de mi propia tragedia despertó en el pueblo, en la gente de arriba, de abajo y del medio. Debe crearse, entonces, la Fundación del Hemofílico. Es mi supremo afán, mi sueño y mi desvelo, y estoy segura de lograrlo. ¡Sólo basta que todos nos pongamos a la obra! Así será, pues, y así me parecerá que estoy pagando la gran deuda contraída con la ancha generosidad colectiva que otorgó a mi hijo. Usted sabe, señor, que mi niño, es mocoso, de 11 años..."

EL CORAJE DE LA MADRE Y LAS PUERTAS CERRADAS

La voz se le quiebra a Dora López de Domínguez. Una humedad de contenidas lágrimas brilla en sus pupilas. Es el recuerdo emocional de su patético caso. En una de las modestas casas de la Villa El Dorado, donde reside la familia Domínguez López, yacía su hijo, como un fantasma que penaba en plena vida. Le estaban prohibidos todos los alegres o violentos goces de la infancia. No podía saltar, ni correr, ni subirse a los árboles, ni siquiera levantar hacia el cielo el "hilo curado" de los volantines. En cualquiera de estos simples hechos se escondía el riesgo de rasguñarse, de herirse, de que asomase la sangre en una hemorragia que podría ser imposible de detener. Era atroz. El niño tenía a la muerte rondándole los huesos, y lo mismo ocurría con la madre:

—"Puedo asegurar que esta falta de esperanza le hacía agonizar y morir cada día, —nos confiesa doña Dora—. Pero también cada día volvía a vivir, hallando nuevas fuerzas para luchar contra la cruel dolencia de mi chiquillo..."

Dora López de Domínguez lo hizo de manera heroica, prodigando la admirable terquedad de su tesón y coraje. Una vaga sonrisa baila por sus labios cuando añora este suceder frenético:

—"Dejé los pies en la calle —precisa—; llamé aquí y allá, fui a todas partes, golpeé en todas las puertas. No se me abrió ninguna. Nadie me escuchaba, o más bien, no querían recibirme. O no tenían tiempo. Pero este constante rechazo no me venció. Nada podía derrotarme, señor... El doctor Jorge Vildósola, jefe de Hematología del Hospital Roberto del Río, ya me había dicho que lo único que podía salvar a mi niño era una máquina liofilizadora, y yo luchaba para adquirirla, pues no hay en Chile, y creo que existe una sola en América Latina. Están recién inventadas y son carísimas. "Valen 42 millones 500 mil pesos", me señaló el doctor Vildósola, y yo me estremecí ante la cifra. ¿Dónde iba a obtenerlos si no me recibía nadie? Fue entonces, señor, cuando acudí al Canal 13, para pronunciar mi angustiado clamor a la vista de todos".

EN QUE CONSISTE LA MAQUINA LIOFILIZADORA

Nos explica Dora López que dicha máquina transforma la sangre en plasma por un procedimiento seco a base de cambios violentos y extremos de temperatura, desde el profundo bajo cero hasta los varios cientos de grados de calor. De este modo la sangre se reduce a un polvo que se envasa en frascos del mismo tipo de los antibióticos. Para usarla, basta diluirla de nuevo en suero o en agua destilada, y puede inyectarse directamente en la vena o mediante el sistema denominado "gota a gota".

El hemofílico necesita en cualquiera emergencia de una transfusión de sangre. Gracias al trabajo de la máquina liofilizadora, la sangre puede tenerse permanentemente en casa.

ACTITUD COMUNITARIA ANTE LA TRAGEDIA

De nuevo las lágrimas brillan en los ojos oscuros de Dora López de Domínguez. No las oculta, y la emoción desborda en sus frases:

—"Quiero darle las gracias a mi pueblo, señor —subraya—. Es algo que me sale del corazón, como me salió también el desesperado llamado que hice en el Canal 13. Allí estaba yo mendigando muy de veras, señor, pidiendo una limosna de 42 millones 500 mil pesos para defender a mi hijo de la hemofilia. ¡Y me la dieron! Me la dio el pueblo, "todo el pueblo", ya se lo he dicho, desde los poderosos hasta los humildes, con una expresión colectiva de ternura y solidaridad para conmigo, una madre chilena. Y le voy a dar un ejemplo, no un botón, sino un diamante para la muestra. Uno de los cuidadores de autos de la Vega Central, lisiado, proletario, perteneciente a la familia de los pobres, y todavía con menos recursos que los míos, llegó sostenido en su muleta a entregar 50 mil pesos. ¿Qué le parece, señor? ¿No es ésto, acaso, lo que se llama una actitud comunitaria? Así se fueron juntando los casi 43 millones que eran necesarios para adquirir la máquina. Y ésta fue, finalmente, encargada a Alemania, y debe llegar pronto a Santiago.

CASI SE HIZO TARDE

Entretanto, la enfermedad mordía implacable al hijo de Dora López. Las hemorragias internas, esas que derivan de cualquier "machucón", que en una persona sana no tiene importancia, en el niño Domínguez López habían producido estragos. Las articulaciones se le habían dañado gravemente, hasta el extremo de tener que permanecer largos meses en cama soportando varios kilos de peso colgando de un pie para obligar a la rodilla la desencogerse. Los dolores eran terribles.

Este problema se agregaba al de la máquina, pero no podía esperar. Y en Chile no había medios para atender al anquilosamiento de las articulaciones producido por la enfermedad. Había que partir a Buenos Aires.

Y allá se desarrolló otro capítulo de heroísmo y ternura, escrito por el corazón de esta mujer.

Mañana completaremos el relato.

PERGOLA DE FLORES PARA CARRETERA PANAMERICANA

En los primeros días de enero próximo, empezará a funcionar en la Carretera Panamericana, frente a calle Vivaceta, la Pérgola de Flores, destinada a productores y mayoristas de esta especialidad. Un galpón que cuenta con 20 locales ya está construido en tanto que están a punto de comenzarse los trabajos de otra edificación similar para los comerciantes de este rubro, que no lograron ubicación en el anterior.

La idea nació hace más de un año, expresó a "LA NACION" el presidente del Sindicato Mayorista de Flores de Santiago, Humberto Pizarro, encontrando amplia acogida en la Municipalidad capitalina y en el propio Ministerio del Interior. En la actualidad, existen serios problemas para entregar los aromáticos productos a quienes son encargados de expenderlos al público. Los locatarios que se encuentran instalados en la Avenida General Mackenna y en Morandé dados los horarios de carga y descarga, continuamente se ven afectados por infracciones.

Todo esto sirvió de base a la iniciativa por medio de la cual se pudiera concretar esta sentida aspiración de los productores de flores y pequeños agricultores que trabajan este rubro. El Ministerio del Interior designó a Carlos Valle para que estudiara la posibilidad de buscar terrenos que sirvieran para ubicar una Pérgola de Flores. A su vez la Dirección de Vialidad señaló que poseía una faja de tierras junto a la Panamericana, frente a calle Vivaceta que, con

(PASA A LA PAGINA 18)



El coraje y decisión de una madre, que no se resignó a ver morir a su hijo, abre horizontes a todos los hemofílicos chilenos. En el grabado, la heroica madre, Dora López de Domínguez, cuenta su ejemplarizadora historia a LA NACION

RECRUDECE LA LUCHA EN VIETNAM

Violentos bombardeos sobre la zona de Hanoi. Aumentan las acciones al norte de Saigón

SAIGON, 4 (UPI).— Fuer[...] comunistas atacaron con [...]teros y luego penetraron [...] la gran base Tansonhut [...] la Fuerza Aérea en Sai[...], en una incursión efec[...]da antes del amanecer, [...]gún voceros militares.

SAIGON 3, (ANSA).—Tro[...] de trajes de niños, cabe[...] de mujeres, cuadernos [...]mados y fragmentos de [...]bas y cohetes norteame[...]nos fueron presentados [...] a los periodistas en una [...]ferencia de prensa orga[...]da en Hanoi, para de[...]trar los efectos del bom[...]deo norteamericano de [...] contra los suburbios de [...] capital nordvietnamita. El resumen de la confe[...]cia de prensa fue trans[...]tido por la agencia nord[...]namita, captada en Sai[...]. Un campesino, Vu Van [...], dijo que perdió al pa[...], a la esposa y a sus tres [...] en el bombardeo. En el salón de la conferencia fue introducido también un piloto norteamericano, cuyo avión fue derribado ayer. El Teniente David Renman dijo que fue curado por médicos nordvietnamitas.

Durante el bombardeo, según Hanoi, murieron 26 personas. Los heridos serían 38, en su mayoría mujeres y niños.

SAIGON, 3 (UPI).— Voceros norteamericanos revelaron que los Estados Unidos perdieron seis aviones y 11 pilotos durante los violentos ataques aéreos efectuados hoy sobre la zona de Hanoi.

La aviación norteamericana tuvo que atravesar nutrido fuego antiaéreo, enfrentando también los ataques de Mig 21 en incursiones a 8 kilómetros de Hanoi.

Las máquinas derribadas son 4 bombarderos Phanton F4C y un Thunderchief F105 de la Fuerza Aérea y un Phanton de la Armada.

En fuentes militares se informó que cazas bombarderos norteamericanos volvieron hoy a volar sobre Hanoi y fueron atacados por cazas Mig 21, comunistas, por segundo día consecutivo.

La lucha terrestre recrudeció hoy en la zona al norte de Saigón, en que tomaron parte fuerzas blindadas y tropas de infantería. La primera brigada de la Primera División de Infantería está empeñada en una operación de limpieza llamada "Bismarck". Casi a la medianoche las unidades de esta división fueron atacadas por esporádicos disparos de armas cortas. En la madrugada se descubrió que los comunistas se abrían paso por la selva, y las fuerzas norteamericanas hicieron funcionar una mina "Claymore" que dejó caer entre árboles y arbustos una nutrida lluvia de letales perdigones.

WASHINGTON, 3 (UPI). El Departamento de Defensa dijo hoy que todos los informes oficiales procedentes de Saigón indican que los aviones de guerra norteamericanos se aproximaron ayer a Hanoi, la capital de Vietnam del Norte, pero no atacaron la ciudad propia.

Un vocero de ese Departamento declaró que nada tenía que agregar al informe oficial dado en Vietnam sobre las incursiones, que son las más próximas a Hanoi efectuadas desde junio.

Unos 20 aviones de la Armada, con base en portaviones situados en el Golfo de Tonkin, se dijo, atacaron la playa de estacionamiento de Vandien, de seis y medio a ocho kilómetros al sur de Hanoi. Al mismo tiempo, más de 50 aparatos de la Fuerza Aérea atacaron el depósito de petróleo de Hagia, 22,5 kilómetros al norte de la capital norvietnamesa.

Los trabajadores han tenido un mejoramiento real en sus ingresos durante este Gobierno

Desde el año 1940, la mayor participación de los asalariados en el ingreso nacional fue de un 47,6% en 1965, porcentaje que corresponde al primer año de la actual administración démocratacristiana, no superado por ningún Gobierno anterior.— Intervención del diputado Pedro Urra en el Congreso

"Más allá del tecnicismo económico, somos alternativa válida entre las corrientes ideológicas que dinamizan las transformaciones revolucionarias en el siglo XX", expresó el diputado Pedro Urra, al referirse a la concepción ideológica democratacristiana del proceso económico, en un discurso pronunciado en la Cámara de Diputados.

"Respondemos a los interrogantes, a los escépticos y a los tímidos: Afirmamos los democratacristanos, "la lucha por la sociedad comunitaria se desarrolla en el seno de las sociedades actuales, sean capitalistas o colectivistas, y tiene su fundamento en las aspiraciones forjadas por los hombres para su liberación y promoción dentro de dichas sociedades".

"Una política destinada a trabajar por un mundo comunitario parte de los hechos reales, considera las limitaciones existentes y se traza un camino determinado".

—Por eso nuestra política económica —dijo Urra— no es continuada. Nuestra concepción ideológica así lo revela. Como lo probaremos en su oportunidad, al igual que en Cuba en 1960 y en Rusia en el primer plan quinquenal, el cambio revolucionario surge en el seno de la sociedad capitalista, con sus hechos y limitaciones reales. Miramos el futuro con los pies en la tierra.

"Sostenemos también los democratacristianos —dijo Urra— "ninguna persona o grupo debe transformar a los demás en objeto de dominio".

"La propiedad y otros recursos económicos no pueden constituirse en instrumentos de dominación del hombre por el hombre...".

"Partiendo de la realidad actual, dominada por las formas económicas capitalistas, las formas comunitarias se irán abriendo paso a través de una estrategia audaz aprovechando la capacidad creadora del pueblo".

"Se pondrá el acento en la conquista de la autonomía nacional, frente a los poderes imperialistas, y se promoverá la integración latinoamericana como una de las bases de esa autonomía. Se hará de la organización del pueblo una tarea absolutamente fundamental e inmediata".

"La planificación comunitaria será el eje de la estructura económica".

"El Estado ha de ser considerado como el agente de la sociedad comunitaria, y no como un poder de absorción de toda actividad humana, y menos como un instrumento de opresión".

"Una sociedad de este tipo requiere un nuevo orden jurídico que responda a las tendencias comunitarias de nuestro tiempo, al servicio de la persona y del bien común".

"El gran opositor de la sociedad comunitaria es únicamente la falta de imaginación de aquéllos para los cuales no es posible una forma de organización social, sino aquellas en que el hombre oprime al hombre. Les parecer imposible que se pueda pensar, imaginar, concebir y marchar hacia otra forma de vida; por eso, lo proyectan a la utopía".

"Pero, en verdad, quieran o no, cualquier tipo de sociedad, la más totalitaria o la más individualista, tiene que vivir realmente en base a formas comunitarias de existencia".

"Esa es nuestra respuesta a las consignas".

PARTICIPACION DEL ASALARIADO

A continuación el diputado Pedro Urra se refirió a la participación de los asalariados en el proceso de la redistribución de los ingresos, que constituye elemento de juicio fundamental para conocer la diferencia que va de ayer a hoy en política económica.

"¿Cuál era la situación de los trabajadores en ese paraíso terrenal que hasta 1964 gobernaron los críticos de hoy?, se preguntó Urra.

Quiero, sólo citar algunas cifras, muy simples, sobre lo que sucedía en el año 1963 con la participación de los asalariados.

—El año 1963 —expresó Urra— al término de la Administración del "Frente Democrático", del gobierno de extrema derecha, después del Gobierno del señor Ibáñez, ¿cuál era el balance final de la situación de los asalariados del país?

—En ese año 1963 —señaló Urra— los obreros, que representaban el 48% de las personas, percibían el 19% del ingreso, los empleados, que representaban el 19% de las personas, percibían el 19% del ingreso; los empresarios, en ese "Gobierno de gerentes", que alguien recordaba, incluyendo los trabajadores independientes, que representaban el 33% de las personas, percibían el 62% del ingreso.

Es decir— concluyó— los trabajadores que representaban los 2|3 de las peronas, recibían sólo casi 1|3 del ingreso nacional, de la riqueza producida por ellos. Una minoría, (1/3 de las personas) se quedaba con la parte del león del ingreso chileno.

Recordemos también —continuó diciendo— que el 77% de los obreros, el año 1963, ganaba un sueldo vital o menos; el 94% de los obreros, dos sueldos vitales o menos y, prácticamente, no alcanzaban a figurar en la estadística aquellos trabajadores que ganaban 3 sueldos vitales o una cantidad superior. Estos no se conocían.

Hay otra escala comparativa del año 1963 que es conveniente recordar en relación con los asalariados. El 87% de las personas percibió el 49% del ingreso nacional y el 13%, el 51%. Estos son elementos de juicio fundamentales para aclarar la verdadera participación que hoy tienen los asalariados en el ingreso nacional.

DURANTE ESTE GOBIERNO

"¿Qué hemos hecho los democratacristianos frente al sombrío pasado?", preguntó Pedro Urra a continuación.

"En 1965, primer año del Gobierno democratacristiano, —dijo— los asalariados tuvieron una participación del 47,6% en el Ingreso Nacional, superior a la de 1964, último año de la Administración Alessandri. En 1964, la participación de los trabajadores alcanzó exactamente al 43,8%, muy por debajo de la de los no asalariados, que fue del 56,2%.

El diputado Urra señaló a continuación que el año 1940, en tiempos del Frente Popular, la participación de los asalariados en el ingreso nacional fue sólo del 39,5% y la de los no asalariados prácticamente del 60%. Desde ese mismo año hasta 1965, gobernaron en determinados períodos los Partidos Radical, Conservador y Liberal, y junto a ellos, en determinados períodos, el Partido Socialista, con Felipe Herrera y Carlos Altamirano, como Subsecretario de Hacienda, e incluso, el Partido Comunista, que dejó recuerdos ingratos en la historia nacional y que llegó a tener el control de algunos Ministerios, durante la Administración de un Presidente radical que ellos recuerdan muy bien. En ese lapso, —dijo Urra— según lo demuestran las cifras estadísticas, reconocidas incluso por la CEPAL, nunca la participación de los asalariados en el ingreso nacional fue mayor que la del año 1965.

A continuación dio a conocer las cifras desde 1940 a la fecha:

En 1941 los asalariados participaban sólo del 39,4% del ingreso; en 1942 del 37,6%; en 1943 del 38,7%; 1944 del 39,7%; 1945 del 41,0%; 1946 del 39,8%; 1947 del 41,2%; 1948 del 39,9%; 1949 del 40,5%; 1950 del 42,3%; 1951 del 41,2%; 1952 del 41,6%; 1953 del 43,0%; 1954 del 41,1%; 1955 del 41,9%; 1956 del 43,4%; 1957 del 44,7%; 1958 del 46,2%; 1959 del 41,9%; 1960 del 47,1%; 1961 del 46,2%; 1962 del 46,3%; 1963 del 43,4%; 1964 del 43,8%; 1965 del 47,6%.

Hay una afirmación fundamental, —dijo Pedro Urra—, desde el año 1940 hasta 1965, la mayor participación de los asalariados en el ingreso nacional fue de un 47,6%, porcentaje que corresponde al primer año del Gobierno demoertacristianos, y no superado en ninguno de los gobiernos anteriores.

MEJORAMIENTO REAL DE LAS CLASES TRABAJADORAS

Luego, el diputado Pedro Urra destacó el mejoramiento real de las clases trabajadoras.

"Sobre este particular —dijo— me referiré solamente a un elemento de juicio y a una sola fuente de información, que espero satisfaga a los colegas de los Partidos Comunistas y Nacional. Dice: "Tal vez el principal viraje tiene lugar en la política de ingresos, que sufre alteraciones cuantitativas y cualitativas. Por un lado se adopta el principio general de reajustes nacionales de las remuneraciones del trabajo segun el alza del costo de a vida. Por el otro, se establecen porcentajes preferenciales en favor de algunos grupos postergados, como los asalariados agrícolas, a la vez que se incrementa el peso de la tributación directa a las personas.

"Los sueldos totales de los empleados particulares, a juzgar por las remuneraciones imponibles declaradas al organismo de previsión correspondiente, muestran un significativo incremento en términos reales en 1965 (alrededor de 14%, en proporción seguramente mucho mayor al aumento en el número de imponentes, aunque no se dispone de información sobre esto último. Algo similar ocurre con las remuneraciones de los obreros, en cuyo caso las declaraciones del Servicio de Seguro Social muestran en 1965 un aumento de 15% en la nómina total de salarios, en términos reales.

"Otros indicadores parciales significativos son las disposiciones legales sobre remuneraciones mínimas y asignaciones familiares. El sueldo vital, aplicable a los empleados particulares, y el salario mínimo industrial, aplicable a los obreros urbanos, se han reajustado en los últimos tres años en la misma proporción en que ha aumentado el índice de precios al consumidor en el año inmediatamente anterior, lo que supone el propósito de mantener las remuneracions reales de los asalariados afectos a tales disposiciones".

Me ha ocurrido igual cosa con el salario mínimo campesino y con la asignación familiar obrera, que registran importantes modificaciones. El primero subió en 1965 en alrededor de 24% en términos reales, en la provincia de Santiago, y la asignación familiar obrera también tuvo un mejoramiento considerable...

Esto no lo escribe la revista "Política y Espíritu", ni tampoco el diario "La Nación", emana del estudio que hizo la Comisión Económica para América Latina en 1965, sobre la situación económica reciente de algunos países tales como Argentina, Bolivia, Brasil, Centroamérica, Colombia, Chile, México, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela. Aparte de este exhaustivo análisis de la CEPAL, no conozco ninguna otra información.

Señaló que las afirmaciones estadísticas que sobre esta materia ha entregado la Comisión Económica para América Latina respecto de los países socialistas, de los desarrollados y de los en vías de desarrollo, demuestran categóricamente que el **mejoramiento real de los ingresos de los trabajadores chilenos**, hecho no discutido incluso por dirigentes sindicales de los partidos de oposición, es una de las realizaciones hisóricas de la política que en materia de remuneraciones cumple este Gobierno.

SITUACION DEL TRABAJADOR

—¿Cuál es, efectivamente, el mejoramiento obtenido hasta la fecha por diversas categorías de trabajadores?

—¿Cuánto ganaba un empleado de banco a mediados de 1964? Excluidas las asignaciones familiares, un promedio de E° 492,33.— El sueldo promedio de ese mismo empleado es ahora, en iguales condiciones, de E° 1.013,55.—, lo que representa un aumento de 106%.

—¿Cuánto ganaba un profesor de Estado, con tres cargas de familia, a mediados de 1964? El primario titulado, con 15 años de servicios, E° 378,59.— y el secundario, con 28 horas semanales E° 535,30.— A mediados de este año esas remuneraciones eran, en iguales circunstancias,



Diputado Pedro Urra

de E° 683,50.— y E° 952,60.—, respecticamente, lo que significa un aumento promedio del 80%.

—¿Qué es lo que sucede con el salario mínimo campesino promedio a través del país? Tomaremos una sola referencia.

En la provincia de Talca, por ejemplo, el salario diario en 1964 era de E° 1.937.—; en 1966, es de E° 4,104. La asignación familiar campesina diaria, en 1964, era de E° 0,170.—; en 1966, es de E° 0,560.—

—¿Cuál es la variación del ingreso campesino diario, incluyendo el salario y tres cargas entre 1964 y 1966?. En 1964, el ingreso campesino era de E° 2,447.— y en 1966, es de E° 5,484.—; lo que da un porcentaje de aumento de 124,1%.

OBRERO INDUSTRIAL

El ingreso de obrero industrial diario, incluyendo el salario y tres cargas, en 1964 era de E° 2,870.—, y en 1966, es de E° 5.484.—, lo que representa un porcentaje de variación del 91%.

Estos son elementos de juicio que permiten señalar claramente el sentido de una política de beneficio popular. Pero queremos también probar que es exacta la tan discutida afirmación por la oposición de que ha operado en el país durante el Gobierno de la Democracia Cristiana, efectivamente, una mayor redistribución del ingreso.

INFORME DE CEPAL

Hay también afirmaciones categóricas de organismos internacionales sobre esta materia —y no provienen de la Democracia Cristiana, sino de la CEPAL—, al señalar, por ejemplo, en el Estudio Económico para la América Latina que tal vez el "principal viraje tiene lugar en la política de ingresos, que sufre alteraciones cualitativas y cuantitativas". Se pueden señalar también otros indicadores parciales significativos en esta materia.

Reconoce la CEPAL que es evidente el desplazamiento "hacia arriba" que tiene lugar en el caso chileno. Alude a las informaciones sobre los movimientos en la distribución social del ingreso, tanto a la participación de los salarios como de los sueldos que fluctúa en cada caso en alrededor de un 20%, lo que sumado al porcentaje estable que cubren los aportes patronales a las instituciones de previsión, hacen girar su cuota global en torno al 45% del ingreso nacional. Se refiere a la participación total de los ingresos. Se expresa textualmente en el informe de la Comisión Económica:

"Si se atiende en primer término al porcentaje de familias en los diversos tramos de ingresos se observa una especie de **desplazamiento hacia arriba**, en el sentido de que parte de las familias del grupo más pobre se transfiere al grupo medio y parte de éste hacia el nivel más alto. En 1964, por ejemplo, casi el 32% de las unidades familiares declaró rentas inferiores al sueldo vital de ese año, que fue de E° 150; al año siguiente, en otra encuesta que empleó la misma muestra, solamente un 24,3% de esos núcleos manifestó encontrarse en esa situación. La representación del grupo medio aumentó, del 47,8% al 52,6 por ciento, y lo propio sucedió con el superior, que pasó de un 17,6% al 22,4 por ciento del total de familias. Si se consideran los cambios absolutos se tiene que el primero disminuyó en casi 40.000 unidades; el segundo aumentó en 27.000, y el tercero en 25.000."

POLITICA DE VIVIENDAS

Más adelante, en el informe de la CEPAL, se señala también que la política de viviendas y educacional son elementos esenciales en el caso chileno para obtener una mejor distribución del ingreso nacional. Dice: "Tanto el número de viviendas como la superficie de las mismas acusan aumentos considerables con respecto al año anterior". (Se refiere al año 1965 en comparación con 1964.)

EDUCACION

Luego dijo: Tenemos que recordar que los gastos en educación han aumentado, solamente desde el año 1960 hasta 1967, prácticamente, en más de 500 millones de escudos; o sea, desde 507 millones de escudos, en 1960, a 1.036 millones en el año 1966. Entre los años 1960 y 1964, el porcentaje de crecimiento en los gastos públicos de educación fue de 32%, y, en los años 1964 a 1967, de 65%.

Pero la distribución del ingreso nacional en mejores términos para los asalariados, comprende otras materias.

Pedro Urra señaló que el número de hectáreas expropiadas hasta la fecha a través de la Corporación de la Reforma Agraria, es de 931.609,2. El número de familias campesinas englobadas en esta cifra es de 6.291 y el número de fundos expropiados es de 303. El número de asentamientos campesinos es de 84, y el número de campesinos asentados es cercano a 4.000 familias.

"Con prácticamente un millón de hectáreas expropiadas —dijo— hay un proceso revolucionario que se ha puesto en marcha. Ni los ciegos ni sordos a las angustias del pueblo podrán negarlo".

VIVIENDA

La Reforma Agraria forma parte de la redistribución del ingreso nacional, y así como el mejoramiento en los salarios de los trabajadores del campo les significa mayores ingresos reales, la Reforma Agraria es también una de las palancas decisivas en la redistribución de los ingresos, como lo es también la vivienda.

A continuación, expresó que Gobierno del Presidente Frei podía ofrecer al país alrededor de 85.570 viviendas construidas entre los años 1965 y 1966, y que además, a través de los servicios ofrecidos por el Ministerio respectivo y de los programas extraordinarios en Operación Techo y Emergencia se ha llegado, efectivamente, a atender en mejores condiciones a 133.841 familias de trabajadores chilenos. Estas son cifras entregadas por el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo y que puedo poner a disposición de los señores diputados que tengan reservas sobre la materia...

Pedro Urra manifestó que el pequeño propietario del campo también toma parte en la redistribución del ingreso del sector campesino. Así por ejemplo en este momento hay constituidos en él 1.672 comités de pequeños propietarios: 166 cooperativas campesinas; 111 comités de precooperativas campesinas; 133 sindicatos agrícolas, muchos de los cuales no tienen personalidad jurídica, pero actúan como tales; 335 comités presindicales; y en este año 1966 se está entregando atención por INDAP a 60 mil pequeños agricultores, a diferencia de los 10.143 pequeños agricultores, a los cuales se entregaba asistencia el año 1962. Estos hechos significan también una mejor distribución del ingreso nacional. Y lo hay, finalmente, cuando 3.713 organizaciones campesinas reciben E° 39.000.000 en préstamos de INDAP. En síntesis, y para una mejor ilustración repitamos en forma sistemática y comparada algunas cifras:

¿Cuántas familias ha atendido INDAP desde 1962 a 1966, y cuál es el monto de créditos concedidos?

Administración J. Alessandri.—			
1962		10.143	agricultores
	E°	1.203.234	préstamos
1963		15.900	pequeños agricultores
	E°	6.146.033	préstamos
Administración Eduardo Frei.—			
1964		20.380	pequeños agricultores
	E°	10.951.619	préstamos
1965		49.340	pequeños agricultores
	E°	25.193.868	préstamos
1966 hasta el 30/10/66		60.000	pequeños agricultores
	E°	39.000.000	préstamos

Estos son hechos y no palabras que avalan en forma indiscutida nuestra afirmación en el sentido que en nuestro país se redistribuyen efectivamente los ingresos y los salarios por el Gobierno Démocrata Cristiano.

¡Esto no es continuismo! Al revés, es el rompimiendo con la tradición y los intereses creados.

Se nos acusa —dijo Urra—, porque no entregamos en su totalidad los porcentajes de aumento de remuneraciones que las organizaciones de trabajadores solicitan y, sobre esta materia, habría que hacer también un paréntesis, porque hay en Chile un proceso revolucionario en marcha.

"Es evidente —agregó— que, a través del proyecto de reajustes, no se pueden satisfacer integralmente todas las peticiones de los trabajadores. Indudablemente no se satisfacen; y no nos engañamos a nosotros mismos o al pueblo, porque nuestra riqueza no es infinita y nuestros medios no son ilimitados. Nunca hemos ofrecido el paraíso terrenal nunca lo ofrecieron en los primeros años de sus cambios revolucionarios, los soviéticos con Lenin o los cubanos con Castro. Entonces, no pidan —los críticos de hoy— los salarios o remuneraciones que jamás entregaron en Rusia o en Cuba, en condiciones similares a las nuestras. Nosotros no hicimos reducción de los salarios de los trabajadores, como aconteció en Cuba y en muchos países comunistas. Nadie en el mundo moderno ha hecho una revolución en uno o dos años; nadie ha completado un cambio revolucionario en ese lapso. Nadie ha pasado de la noche a la mañana, de país pobre a país rico, de país con inflación desatada, a país sin inflación. Sólo a Rusia le ha costado más de 50 años y millares de vidas a la vera del camino recorrido.

DIFICULTADES RUSAS

No olvidemos que, en la historia contemporánea, las dificultades iniciales para realizar cualquier cambio social han sido, prácticamente, las mismas. En este sentido, son ilustrativas, por ejemplo, las palabras de Alexei Kosygin, en el XXIII Congreso del Partido Comunista: "Cuando se adoptaba el primer plan quinquenal, nuestro país no hacía más que empezar, en rigor, la creación de la industria pesada. Entonces, en la producción de la industria y, especialmente, en el comercio, correspondía todavía un lugar considerable al capital privado; —son palabras de Kosygin— el agro era un océano de pequeñas haciendas campesinas, mientras que los sovjoses y las cooperativas agrícolas tenían un peso relativo muy pequeño en la producción de la agricultura; **tanto en la ciudad como en el campo había aún clases explotadoras.**"

Entonces, a la luz de la experiencia fundamental del proceso social contemporáneo, los dirigentes soviéticos de 1963 nos decían que en el primer plan quinquenal, en el campo y en la ciudad, había clases explotadoras y se introducían elementos que dislocaban la economía, como se informaba también por Brezhnev, en el informe rendido en el XXIII Congreso del Partido Comunista. Y, hay más testimonios: en América Latina, por ejemplo, se ha aceptado la congelación y la reducción de salarios en determinadas circunstancias, como ha pasado en el caso cubano. Sobre la materia, yo no estoy formulando observaciones dogmáticas o subjetivas, porque el que señalo es un hecho real. El año 1960, en Cuba, se aceptó, por el Primer Ministro, Fidel Castro, una medida de congelación y reducción en los salarios de los trabajadores cubanos.

El diputado Pedro Urra terminó negando autoridad moral a la Derecha, al FRAP y a los radicales para criticar la política económica del Gobierno democratacristiano ya que ninguno de ellos cuando tuvieron parte en la conducción del país, lograron hacer tanto por los trabajadores como el Gobierno del Presidente Frei.

Medidas para el desarrollo de la Marina Mercante Nacional propicia Comisión Especial de Transportes

La Comisión es presidida por el diputado démocratacristiano, Alfonso Ansieta

La conveniencia y urgencia de una política de desarrollo de la Marina Mercante Nacional señaló al Presidente de la República la Comisión Especial de Transporte Marítimo, que preside el diputado democratacristiano Alfonso Ansieta, durante una entrevista sostenida con el Jefe del Estado.

La Comisión Especial de Transporte Marítimo, señaló el diputado Ansieta al término de la entrevista con el Primer Mandatario, ha analizado los diversos problemas que aquejan a la Marina Mercante Nacional, habiendo presentado al Presidente Frei diversas medidas, que permitirían seguir adelante con los planes de fomento y desarrollo de esta importante rama de la actividad nacional.

MEDIDAS ADMINISTRATIVAS

Entre las medidas de carácter administrativo, la Comisión señaló la necesidad de reiterar instrucciones a las Empresas [del] Estado para que den estricto cumplim[iento] a las disposiciones de la Ley Nº 12.[...] dando preferencia a las naves nacion[ales] para el transporte de las cargas de im[por]tación y exportación, solicitando la cola[bo]ración del Banco Central e imponiendo [las] sanciones que procedan frente al in[cum]plimiento de tales instrucciones.

También se propone elevar el imp[uesto] a la compra de dólares, con el objeto [de] bonificar la venta que de dicha mone[da] efectúan las empresas navieras al mer[cado] de corredores. De esta manera, éstas re[cu]perarían la pérdida del valor adquisitivo [del] dólar, que se estima en aproximadamen[te] te un 20%. Esta medida habrá que [a]frontarla, evidentemente, con el impu[esto] que recientemente ha propuesto el Gob[ier]no para financiar la Ley de Reajuste.

Asimismo, a juicio de la Comisión, hay que instruir al Banco Central para que otorgue divisas sólo por el 80% del monto de los fletes de mercaderías de comercio exterior, debiendo cubrirse el saldo en moneda corriente. En el caso de cargas de graneles sólidos, el porcentaje otorgado en divisas podría ascender a 97%.

Esta medida —expresa el diputado Ansieta— tiende a ahorrar divisas extranjeras al país, en atención al hecho de que en el flete van incluidos diversos gastos que son realizados en moneda corriente, que son los correspondientes a las faenas de carga y descarga, estiba y desestiba dentro de los puertos chilenos. Tiene, además, por objeto equiparar la situación de los armadores extranjeros a la de los chilenos, ya que los primeros están en el hecho mejorados al no existir un control efectivo acerca de la forma de liquidación de sus divisas.

MEDIDAS DE LARGO ALCANCE

La Comisión —dijo el diputado Ansieta— está consciente de la urgencia de modificar la legislación vigente, especialmente ahora, como consecuencia de la aprobación del Convenio del Transporte por Agua, de ALALC. Para estos efectos, la Comisión ha sostenido reuniones con Armadores Oficiales y Tripulantes a quienes les ha solicitado que hagan llegar sus puntos de vista respecto de las medidas legislativas que incidan en el fomento y desarrollo de la Marina Mercante Nacional, para ser analizadas en el seno de la Comisión, con el objeto de redactar el correspondiente Proyecto de Ley.

PROYECTOS DE DESARROLLO

La Comisión se abocó a analizar la conveniencia de que la Marina Mercante Nacional participe en el transporte de minerales de hierro. Según datos del año 1964, se exportaron 9.138.212 toneladas, participando Chile sólo en el 4% del transporte, percibiendo la cantidad de US$ 1.361.780 por concepto de fletes, frente a los US$ 49.194.557 percibidos por el mismo rubro



Alfonso Ansieta

por parte de los Armadores extranjeros. Dado que el volumen de exportacion ha aumentado, en estos últimos años, sin que se hayan incorporado nuevas naves chilenas, el porcentaje de participación de éstas, tiende a disminuir aún más.

Se han hecho estudios que permiten en una primera aproximación considerar la factibilidad de participar en el transporte del hierro hacia Japón y Estados Unidos con su barco de 100.000 toneladas y dos de 50.000 toneladas. Estos últimos servirán además para traer petróleo de retorno.

La idea de la Comisión es la de proponer la creación de una Empresa Naviera de carácter mixto en la que el Estado participe conjuntamente con los particulares.

Para la materialización de esta idea, expresa el diputado Ansieta, podría interesarse por parte del Estado la participación de CAP y de ENAP, o bien, si estos no están en condiciones de efectuar aportes de capital respecto de la nueva sociedad, para que convengan con ésta los contratos de transportes que le permitan asegurar el volumen de fletes necesarios para el desarrollo de la Sociedad. CAP es importante en su calidad de dueña de mineral de Algarrobo, cuyas exportaciones servirán de base en una primera etapa para el transporte antes aludido. ENAP, por su parte, es importante también en cuanto permitiría asegurar la [car]ga de retorno, o sea, [pe]tróleo de importación [en el] tráfico a Estados Unid[os].

TRANSPORTE DE SAL[ITRE]

La Covensa realiza el [trans]porte del salitre a gra[nel en] barcos de bandera ext[ranjera] fletados por Tiempo [(Time] Charters). En la act[ualidad] tiene nueve naves extr[anjeras] fletadas, esta política [es] tradicional en el salitre, [a] consecuencia de la cual [no se] ha producido incremen[to al]guno de la flota mercan[te na]cional en base al tra[nsporte] del salitre.

La Comisión ha anali[zado la] conveniencia de variar [esta] política, para cuyo efe[cto ha] celebrado varias reunion[es con] personeros de Covensa, [con el] objeto de enfocar el pr[oblema] en sus diversos ángulos.

Se ha considerado la [conve]niencia de que Covensa [tras]pase los actuales Chart[ers que] tiene contratados, a la E[mpre]sa Marítima del Estado [para] que ésta sea, de ahí [en] adelante, quien opere [estos] barcos. Para estos efe[ctos el] Departamento Marítimo [de] Covensa pasará a forma[r par]te de Empremar. Dado [que] los Charters vencen en [su ma]yoría en 1968, resulta [indis]pensable definir la p[olítica] con respecto al transp[orte] del salitre, a la breved[ad po]sible, para los efectos [de or]denar la construcción [de los] barcos que sean necesar[ios, ya] que las entregas de lo[s asti]lleros se demoran apr[oxima]damente dos años.

La Comisión señala la [con]veniencia y urgencia de [defi]nir una política de des[arrollo] de nuestra Marina Me[rcante] Nacional, en términos [que] pueda contar el país co[n una] flota que le permita: a) [trans]portar una parte sus[tancial] de su comercio exteri[or, por] lo que representa esto [no sólo] en ingreso de moneda [extranjera,] sino que en reafirmació[n de la] soberanía e indepen[dencia] económica; b) Transpo[rtar la] totalidad del cabotaje, [c)] Afrontar en buenas co[ndicio]nes de competencia la [ofensi]va multilateral de car[gas es]tablecidas en beneficio [de los] países de la Zona, por [el Con]venio de Transporte po[r Agua] y absorber el aumento [del] volumen de cargas qu[e signi]ficará la política de i[ntegración] de las exportaciones.

Quedaron inscritos candidatos a regidores de todos los Partidos

A la cero hora de hoy venció el plazo de inscripción de los candidatos a regidores para las elecciones municipales del 2 de abril del próximo año. Durante todo el día, las directivas departamentales de los distintos partidos políticos concurrieron a la Oficina del Conservador de Bienes Raíces, donde procedieron a inscribir a sus candidatos.

En las próximas elecciones municipales corresponde elegir 1.629 regidores en las 276 comunas del país.

PUGNA SOCIALISTA

Dentro del Partido Socialista han surgido graves problemas. Luego que el Comité Central acordó amonestar por escrito al senador Raúl Ampuero, por "graves y reiteradas faltas a la disciplina partidista", el mismo Comité Central procedió a proclamar candidatos a regidores por la comuna de San Miguel a personas distintas a las elegidas por las bases. El veto de la directiva recayó sobre cinco dirigentes por pertenecer a la tendencia ampuerista del socialismo criollo, en abierta pugna interna con el sector oficialista que encabeza el senador Aniceto Rodríguez, actual Secretario General del P.S.

La censura contra Ampuero, sobre la cual las esferas oficiales del socialismo se han negado a proporcionar mayores antecedentes, se originaría en la posición discrepante mantenida con el Comité Central por el senador Raúl Ampuero y su colega de partido Tomás Chadwick frente al proyecto que modifica la ley de Abusos de Publicidad. El senador Chadwick se encuentra actualmente en el extranjero. Debe recordarse, sin embargo, que el Pleno socialista respaldó a Ampuero.

DEMOCRACIA CRISTIANA

Los candidatos a regidores del Partido Demócrata Cristiano, por las diversas comunas, fueron inscritos por el presidente del PDC de Santiago, Vicente Querol, y el secretario general, Humberto Petridis.

En el día de ayer se requirió la inscripción de los candidatos por las comunas de Providencia, Las Condes, La Florida, La Reina, Ñuñoa, Quinta Normal, Conchalí, Renca, Til-Til, Barrancas y Lampa. El PDC lleva candidatos en todas las comunas de la provincia de Santiago.

En la comuna de PROVIDENCIA, la lista está integrada por las siguientes personas: Zoy Orphanopoulos de Ilabaca, Raúl Cifuentes Toro, Elena Barros de Gumucio, Luis Justiniano y Sergio San Martín Bozán.

COMUNA DE RENCA.— Eduardo Antonio Parra, Gustavo Zárate Menéndez, Guillermo Ibaceta, Oscar Miguel Alfaro y Modesto Barrientos.

COMUNA DE BARRANCAS.— Fernando Quezada, Rafael Hernández Pacheco, María Mercedes Ahumada Bravo, Alvaro Ramón Lefebre, Baldomero Huerta Alarcón.

COMUNA DE COLINA.— Raúl Riquelme Lermanda, Genoveva Vera Valdebenito, Héctor Cossio Arce, Manuel Castro Guerra y Manuel Segovia Hormazábal.

COMUNA DE CONCHALI.— Alfonso Ortega Morales, Luis Herminio Medina, Luis Mario Isamitt Mardones, Luis Armando Díaz Vásquez y Ramón Julio Elizalde Hevia.

COMUNA DE QUILICURA.— Jorge Javier Indo Beardesley, Jorge Enrique Maya Zúñiga, Benedicto Soto Salinas, Elisa Alvarez Cáceres de Kupper, Eduardo Maira

PARTIDO SOCIALISTA

El Partido Socialista ha inscrito como candidatos a regidores a las siguientes personas, en las comunas que se indica:

COMUNA DE SANTIAGO: Hernán Morales Garfias, Carlos Valencia Ramírez, Fidelma Allende Miranda, Luis Freire Jiménez, Fernando Pérez Becerra, Manuel Rodríguez Fuentes y Miguel Burgos Sepúlveda.

COMUNA DE CONCHALI: Luis Barrueto Quezada, María Carlota Carmona Carvajal y Enrique Gallardo Ramírez.

COMUNA DE QUILICURA: Absalón Díaz Parra, Juan Silva Vásquez, Luis García Maya.

COMUNA DE COLINA: Benavides Vergara, L[...] ñez González, Julio [...] Orellana, Jorge Araos [...] do y Manuel Rojas del [...]

PARTIDO COMUN[ISTA]

Por el Partido Co[munista] fueron postulados los [siguien]tes candidatos:

COMUNA DE SANT[IAGO]: Mireya Baltra Moreno, [...] Alegría Alfaro, Octavio [...] zález Becerra, Alberto [...] Urquieta, Máximo Varg[as] [...] gas, Juan Vargas Puebla.

COMUNA DE PRO[VIDEN]CIA: Vicente Gualdo [...] Rackwitz, Irma Am[...] rralta Escola, Renato [...] handia Vásquez.

COMUNA DE TIL-TI[L]: [Ma]nuel Vargas Leiva, [...] Troncoso Olivares, Ru[...] gadillo Guzmán, Pedro [...] tes Orellana, Luis [...] Aguilera.

COMUNA DE LAMPA: [To]más González Navarro, [...] lia Román Pizarro, J[...] ñaleo Vidal.

COMUNA DE BA[RRAN]CAS: Susana Muñoz [...] Alejo Neira Bustamante [...] ge Abel Collado Araya [...] Lorenzo de la Maza [...] Maza.

COMUNA DE [...] Humberto Fuentes R[...] Héctor Véliz Ramírez [...] Luisa Valdés Araya, [...] González Reyes.

COMUNA DE [QUINTA] NORMAL: Elena G[...] Domiciano Soro Verg[ara ...] nando Vera Opazo, [...] Aravena González.

COMUNA DE CON[CHALI]: Ezequiel Espinoza [...] Rodolfo Vivanco Rojas [...] Herresnann Torres, [...] Astudillo Yáñez, [...] Acosta Césped.

PARTIDO RADIC[AL]

La lista de candid[atos del] Partido Radical en el [...] Distrito comprende 14 [...] nas.

El orden de prece[dencia en] la lista radical es el [siguien]te:

Rafael Señoret [...] Voltaire Lois Perales, [...] Lagno Castillo, Jorge [...] lez Leyton, Rodolfo [...] Moreno, Raquel Gon[...] ro, Luis Alberto C[...] desma, Juan Luzanto [...] José López Payacán, [...] to Benquis Cambl[...] Sepúlveda Jiménez, [...] chez Calixto, Juan [...] Torres, Vinicio P[...] mero y Luis Ugarte [...]

LA NACION Empresa Periodística LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269 Tel. 82222 - Cas. 81-D
Presidente del Consejo: JORGE CASH M. • Director: JUAN GOÑI S.
REPRESENTANTE LEGAL: EDUARDO LABBE J. • TODOS DOMICILIADOS EN: AGUSTINAS 1269

El Hombre, Sujeto de la Política Habitacional

"La filosofía de la política habita-nal de Chile se sustenta en la or-nización de su sociedad comunita-ia y es parte, por lo tanto, del pro-eso de transformaciones estructu-ales profundas iniciado hace dos años".

Esa circunstancia capital, oportu-amente señalada por el vicepresi-ente de la Corporación de Servicios Habitacionales, Agustín Kroegh Ra-írez, en el ciclo de conferencias "El ombre, sujeto del cambio", no sólo rve para clarificar ideas distorsio-adas por acciones políticas que ndan en la traición al inte-s nacional. También permite plicar por qué el Gobierno el país enfrentan la necesidad de vertir fórmulas legales y costum-es, para dar materialidad y dina-ismo al proceso revolucionario.

Señalaba el señor Kroegh, por emplo, dos hechos complementa-s de incuestionable solvencia téc-ca y moral.

Chile, hasta antes de la revolu-ón, planteaba su política habitacio-l como una simple acción finan-ra e industrial. Se construía —y sta con ritmo veloz, como en el enio del señor Alessandri— con intención puesta en la inversión y el rédito, con lo cual, natural-nte, sólo podía darse viviendas a sectores de ingresos alto o medio o. Esa evidencia surge de la sola ención de conocidas cifras estadís-as, que muestran cómo el país de-aba dos tercios del presupuesto viviendas a dichos sectores, ob-amente menos necesitados de apo-s y franquicias, al paso que reser-ba el tercio restante a la atención la inmensa mayoría.

La inversión hecha en la distri-ción de las proporciones pre-puestarias da preferencia al oblema habitacional de los secto-s en que éste adquiere caracteres verdadera situación de emergen-, lo que es, indiscutiblemente, una ión moral propia e inherente a la turaleza esencial de un gobierno mado a crear condiciones de vida alitarias y equitativas.

Pero esta política habitacional ue demuestra, como en todas las po-ticas del actual Gobierno, que el ombre es realmente el sujeto del ambio, revela su mayor significa-ión en la forma social y técnica en que se realiza. Esta revelación se contiene en otro de los párrafos de la intervención del vicepresidente de la Corporación de Servicios Habitacionales:

"Chile ha encarado la solución de su agudo déficit habitacional con la reunión de dos elementos principales de su comunidad: la capacidad de realización del Estado y la capacidad de autorrealización del pueblo".

Esa asociación de las dos principales centrales de poder del país está construyendo las viviendas de quienes no las hubieran podido levantar por sus propios medios ni obtener en virtud de la sola capacidad del patrimonio fiscal.

A esta asociación, en que el Estado aporta el auxilio técnico y financiero (a través de diversas formas y cuantías, en programas tales como Autoconstrucción, Cooperativas de Vivienda y Operaciones Sitio y Pequeños Propietarios), el pueblo concurre con el aporte de su exacta capacidad de ahorro y su trabajo.

El hecho, sin embargo, de que esta política habitacional enfatice su acción en los sectores de más bajos ingresos, está lejos de implicar un abandono —por parte del Estado— de la ayuda efectiva que corresponde al resto de los grupos necesitados de habitación, cuya atención se canaliza en las viviendas que distribuye la Corporación de la Vivienda, en los préstamos que conceden la Corporación de Servicios Habitacionales y las diferentes Cajas de Previsión, y a través de la celebración de convenios de ahorro y préstamos que se pueden suscribir con esta última Corporación o con las asociaciones del ramo.

Hay, pues, en esta política habitacional, todos los elementos que inspiran la revolución chilena y que se manifiestan en sus diferentes líneas de operación: mejor utilización de los recurso nacionales; preferente atención de los sectores de más bajos ingresos; coordinación y armonía dentro de cada programa y en relación a los demás; planificación racional en cuanto fija órdenes de preeminencia y proyecta hacia el futuro, y porque tiene como elemento determinante al hombre, sujeto del cambio.

Reelección de U Thant

Cuando en septiembre de 961, el entonces Secretario eneral de la NU, Dag Ham-arskjold, pereció en un ac-dente de aviación sobre el rritorio de lo que es hoy ambia, surgió el grave pro-ema de su sucesión. Se ne-sitaba una persona que no o reuniera en sí misma las fíciles condiciones para des-mpeñar el cargo "más difícil el mundo", como se le des-ribió una vez —es decir, un asado político irreprochable ara todas las tendencias, in-eligencia en la acción, tacto plomático combinado con la nergía necesaria— sino tam-ién que fuera aceptable pa-a los bloques en pugna re-resentados en el Consejo de eguridad, cuyo asentimiento ra necesario, dando garan-as de que no haría uso de s prerrogativas en favor de inguno en particular.

Las negociaciones fueron uy difíciles. Rusia había ropuesto su famosa fórmula e convertir la Secretaría Ge-eral en un organismo plural, e tres miembros, represen-tivos del Occidente, del riente y de los no compro-etidos, lo que fue de in-ediato rechazado por EE. U., alegando que constituía na forma de terminar con la apacidad ejecutiva de la NU.

Estas complejas dificulta-es se desvanecieron al surgir nombre del diplomático irmano U Thant, quien sí ien se venía desempeñando omo Representante Perma-ente de Birmania —país eutral— en la ONU desde 957, era virtualmente un esconocido, aunque sus do-es personales eran muy preciadas por sus colegas. U Thant fue designado in-[illegible] l período [illegible] a Ham-[illegible] hasta el [illegible] En no-[illegible] examinó [illegible] prórroga de su mandato. A petición del propio U Thant, tal prórroga se concedió a contar, no del 10 de abril de 1963, sino del 3 de noviembre de 1961, fecha de su nombramiento como Secretario General Interino, a fin de reforzar la práctica establecida según la cual el mandato normal para el cargo de Secretario General debía durar 5 años y, además, porque "vacilaba en aceptar el cargo por un período de más de cinco años", según lo expresó textualmente.

De esta manera, la expiración del mandato del diplomático birmano ocurrió el 3 de noviembre de 1966. Durante todo el tiempo de éste, sus condiciones de imparcialidad, tacto y serena energía dieron a su figura un gran relieve y un profundo respeto internacionales.

El primero de septiembre, U Thant expidió una declaración en la que, luego de hacer un breve análisis de la situación pasada y presente de las NN. UU. y de sus futuras perspectivas, anunciaba que "he decidido no ofrecer mis servicios para un segundo mandato como Secretario General y dejar al Consejo de Seguridad en entera libertad para hacer su recomendación a la Asamblea General acerca del próximo Secretario General". Posteriormente, amplió el plazo de su retiro hasta fines de diciembre.

Se hicieron presentes entonces el gran prestigio de que gozaba U Thant y los graves problemas que surgirían en la búsqueda de un nuevo candidato aceptable para los encontrados intereses representados por la pentarquía que domina el Consejo de Seguridad. Gradualmente, U Thant fue recibiendo el respaldo de todos. A mediados de septiembre, el bloque latinoamericano pidió por unanimidad al señor Thant que continuara en su cargo. El cable nos trae ahora la grata noticia de que ha aceptado la reelección.

Chile tuvo el honor de recibir su visita a fines de agosto, con ocasión de inaugurarse el edificio de las Naciones Unidas, y pudimos oír algunos de sus planteamientos. Sin duda, uno de los de mayor relieve fue su discurso en la Universidad de Chile, en que describió los grandes problemas internacionales que deben ser resueltos si una nueva arquitectura mundial quiere ser levantada, de la que los propósitos e ideales inscritos en la Carta de las NN. UU. sean su fundamento. En esta gran tarea, el papel de los países en desarrollo y de las naciones pequeñas es relevante. A juicio de U Thant, "el futuro de las Naciones Unidas depende, en grado considerable, de las naciones pequeñas: de su sentido de la responsabilidad, de su independencia y objetividad, de su devoción a los principios de la Carta y, ante todo, de su determinación colectiva de contribuir a atenuar las peligrosas situaciones de tirantez que han afectado tan desfavorablemente las relaciones internacionales en los últimos veinte años."

Nuestro país ha demostrado siempre ese espíritu —concreción práctica del cual han sido las tareas comunes que ha asumido con Zambia— y por eso nos alegramos de la decisión de U Thant, que continúa poniendo al servicio de los ideales de las Naciones Unidas la serena energía que le ha permitido ser en la organización mundial un puente tendido entre ciudades rivales y encontradas ideologías.

Así no se Ayuda

El Centro para el Progreso de Iquique, en innumerables oportunidades, ha señalado claramente que es un organismo dedicado a estudiar los problemas nuestros y a buscar las correspondientes soluciones para impulsarlas ante el Gobierno, a fin de conseguir un destino mejor para esta zona. También este organismo ha reiterado, en innumerables oportunidades, que es totalmente apolítico. Ello le ha valido el respaldo unánime de la ciudadanía iquiqueña, que esperaba desde hace mucho tiempo una organización de este tipo.

La posición del Centro se ha mantenido. Sus dirigentes han tenido especial cuidado en que ello suceda. Así lo hizo saber en reiteradas oportunidades su presidente, señor Walter Espinoza, y lo reafirmó durante la concentración de ayer. Así también lo comprendieron los parlamentarios que concurrieron a este acto, que en sus intervenciones, si bien golpearon con sus palabras al Gobierno, en todo momento tuvieron especial cuidado en no comprometer al organismo local ni a sus dirigentes.

Sin embargo, uno de los senadores no lo entendió así. El señor Víctor Contreras Tapia, el último orador de la asamblea pública de anoche, después de los comienzos de rigor, declaró que él era político y lanzó una serie de ataques a quienes están en el poder, sus iniciativas, leyes, proyectos y actividades. Desgraciadamente muy poco o nada habló sobre los motivos que habían provocado la concentración, no tocó lo que interesaba a quienes vivimos en esta tierra, ni nada prometió, como lo habían hecho los demás senadores. En buenas cuentas, demostró que era un político y se aprovechó de la tribuna que se había levantado para tratar cosas de Iquique, para algo de su uso personal.

Flaco favor a Iquique le hizo el señor Contreras. No era eso lo que se había pedido a los parlamentarios, y además provocó un daño enorme al Centro para el Progreso, ya que tiñó el acto organizado por esta institución, de la política que sus dirigentes han tratado tenazmente de evitar, ya que saben que cuando ésta se entroniza en organismos de este tipo, muy luego llega la división, que debilita y merma el poderío que le da la unidad.

El daño ya está hecho y va a costar repararlo. Sólo cabe esperar que los dirigentes lo logren, por el bien de Iquique, que ayer se reunió para tratar sus problemas por intermedio de un organismo que había logrado la integración de la ciudadanía en base a una posición muy diferente a la adoptada por el ya citado parlamentario, que lamentablemente en la concentración se equivocó de tribuna. Para él la política de su partido está por encima del interés de Iquique.

(De "El Tarapacá", de Iquique, 2 diciembre 1966.)

El Espacio, Fuente de Juventud

Un grupo de sabios que trabajan en el Centro Europeo de Investigaciones Nucleares ha llevado a cabo hace poco una experiencia extraordinaria y de singulares consecuencias. Este organismo, situado en Meyrin, junto a Ginebra, y en el que se hallan asociadas trece naciones, posee un acelerador de protones con el que el citado grupo ha podido demostrar experimentalmente la certeza de la famosa teoría de Alberto Einstein sobre la relatividad general y la dilatación del tiempo.

La famosa teoría einsteniana que ha venido apasionando a todos los físicos desde hace medio siglo, y de la que hasta los más profanos han oído hablar más o menos vagamente, establece el principio de que, a medida que un cuerpo en movimiento se acerca a la velocidad de la luz, su sistema de referencias temporales en relación con el tiempo terrestre se retrasa cada vez más. Lo que equivale a decir que si un viajero que se desplaza en los espacios siderales puede moverse a una velocidad de 300.000 kilómetros por segundo (velocidad de la luz), todos los procesos biológicos de su organismo se desarrollarán con mucho más lentitud que en la tierra.

La experiencia llevada a cabo por los científicos de Meyrin no se hallaba destinada a comprobar la veracidad del principio einsteniano de la dilatación del tiempo. Se trataba únicamente de conocer mejor una partícula subnuclear en extremo misteriosa: el "muon", cuya vida media no excede de 2,2 millonésimas de segundo y que, pasada esa ínfima fracción de tiempo, se desintegra dando origen a otras tres partículas. Sirviéndose del material de gran precisión del Centro Europeo de Investigaciones Nucleares, los referidos sabios han lanzado unos protones con una energía formidable contra un blanco, y estudiado el comportamiento de los "muones" originados por este choque, dirigiéndoseles a un anillo especial en el que los han hecho girar a una velocidad próxima a la de la luz. La experiencia ha dejado establecido que esos "muones" han durado por término medio 27 millonésimas de segundo; es decir, trece veces más de su duración normal. Algunos de ellos han podido ser observados durante más de 100 millonésimas de segundo o sea, que han durado 46 veces su tiempo normal. O dicho en otros términos, por acción de esa fantástica velocidad, su tiempo se ha dilatado, y han "vivido" mucho más de lo que "suelen vivir".

El hecho comprobado de estas diferencias entre la duración de vida normal y la duración del retraso provocado por la velocidad prueba de modo incuestionable la "relatividad del tiempo". La experiencia va a dar lugar a discusiones apasionadas entre los hombres de ciencia especialistas de estos problemas, pues si hay muchos que admiten el principio de la dilatación del tiempo, otros, en cambio, lo niegan.

Desde hace ya algún tiempo, la URSS y los EE. UU. vienen trabajando en este sentido y tienen en estudio el lanzamiento de un satélite provisto de un reloj atómico de alta precisión, cuyas indicaciones puedan ser comparadas con las de otro reloj análogo situado en la tierra. Pero la velocidad de un satélite, que no excede los 8 kilómetros por segundo, es insignificante cotejada con la velocidad de la luz y, por ello, la diferencia de tiempo entre los dos relojes no será seguramente superior a 20 millonésimas de segundo.

En todo caso, la experiencia realizada en Meyrin es concluyente. La diferencia obtenida entre el tiempo de vida de una partícula regulada por su reloj interno y el tiempo de vida de esa misma partícula considerablemente acelerada es lo bastante grande como para constituir una certeza. Lo que significa que el hombre tal vez pueda conocer una aventura más prodigiosa que cuantas han sido inventadas por los autores de novelas de anticipación: la de que un viajero sideral pueda pasar en el espacio una fracción apreciable de su propia vida mientras que, en la tierra, el tiempo pasará mucho más rápidamente.

F. L.

Más Arboles para Santiago

La forestación en gran escala de los sectores más áridos de nuestra ciudad ya es un hecho visible. Esa inmensa urbe agregada, que es la población-ciudad José María Caro, parecía estar en terrenos desérticos. Ahora, en las amplias avenidas centrales pavimentadas, y en las callecitas laterales de pavimentación próxima, hay árboles. Verdor y un anuncio de sombra en esa desolada extensión grisácea. Y algo más. Los árboles, fuera de su manifiesta utilidad, ponen también una inyección estética que se trasvasija al cuidado por las casas. Préstamos del Banco del Estado para el equipamiento del hogar posibilitan, entre otras cosas, la adquisición de pinturas, y esto da una nueva fisonomía, una sensación de propietarios que empiezan a sentirse satisfechos ("empiezan", porque queda mucho por hacer). También Villa Olímpica, esos gigantescos bloques habitacionales, es otro sector donde la arborización se hace visible. Ya no es privilegio de los "barrios altos" el tener calles sombreadas. Algunos factores perjudican, sin embargo, la buena forestación. Varios municipios no han cooperado lo suficiente en el cuidado posterior a las plantaciones. Otros siguen con la vieja maña de las podas incontroladas, más para hacer leña que beneficios al ejemplar arbóreo. Para no nombrar (por ahora) tan directamente a los incumplidores, vamos a recurrir al método inverso: enumerar los municipios que se preocupan. Ñuñoa, Santiago, Maipú, Las Condes. ¿Los demás? Harto tejado de vidrio tienen.

Bien comprendemos que en esta campaña de forestar deben tener prioridad los barrios que carecían por completo de árboles. Pero no están de más unas sugerencias para los sectores céntricos. El Presidente Frei ha hecho notar la aridez de la salida de Santiago hacia el Poniente, camino a Pudahuel. También, en plena ciudad, Plaza Artesanos, inmediaciones de la Vega, márgenes del Mapocho, entre Recoleta y la Estación, están desprovistos por completo de verde. Las aceras del Mapocho podrían sombrearse con sauces (tan chilenísimos) que se inclinaran por sus parapetos. Y empezar ya, que el árbol demora más que un edificio. Y es también más frágil y más vapuleado. La Alameda debería continuar con álamos en las zonas donde alcanzó ya su línea definitiva. Entre Carmen y Portugal, dos largas cuadras, por ambas aceras. Uno o dos álamos, para continuar el estilo, en los espacios circundantes a la Biblioteca Nacional. Arboles más altos en la acera norte del Mapocho, desde la Escuela de Leyes hasta la Estación. Es el "pendant" que el Forestal necesita. El río debería correr atrapado por la floresta.

La Municipalidad ensancha Mac Iver con Merced y respeta dos viejas palmeras. Hay comprensión: un árbol no se improvisa. Son penurias de años, tropelías de transeúntes vándalos, los que tienen que atravesar para llegar a grande. Por eso, démosles vida cuanto antes. Que mucho demoran en crecer.

Los Frentes de la Política

ELECCIONES MUNICIPALES

Las inscripciones de candidatos a regidores han puesto en marcha el interés en torno a las próximas elecciones municipales. Las distintas colectividades opositoras se aprontan a utilizar la oportunidad para acentuar sus críticas al actual régimen. En el Partido Nacional ha aflorado el ansia revanchista de los grupos tradicionales. Con anterioridad a la apertura de las inscripciones se contempló toda clase de posibilidades sobre los candidatos que representarían a los nacionales. Fracciones exaltadas derechistas querían darles a los comicios municipales el carácter de una cruzada redentora. Para ello se pensó en lanzar a las candidaturas a los innumerables parlamentarios desplazados en abril del 65. Para Santiago se habló de una lista encabezada por las más prominentes personalidades del pasado régimen. Finalmente se impuso un tono más adecuado a la realidad y sólo el Presidente del Partido Nacional, García Garzena, cumplió con la misión de representar a su colectividad con carácter simbólico, asumiendo el riesgoso papel de bandera de lucha.

Socialistas y comunistas, por su parte, luego de fracasar en sus pretensiones de ir en lista unida, prohibición legal que ellos mismos votaron favorablemente en su oportunidad, se refugiaron en el acuerdo de un sistema de compensaciones que ya, apenas puesto en marcha, ha dado materia para variadas suspicacias.

El hecho más resaltante de las compensaciones socialistas-comunistas lo constituye la facilidad con que los socialistas han accedido a fijar una tabla compensatoria ampliamente favorable para los comunistas. Esta especie de entreguismo electoral socialista resulta doblemente extraño si se considera que al frente del socialismo está actualmente la fracción anticomunista encabezada por Aniceto Rodríguez, ya que los comunistas aparecen con mayor tendencia a captar los votos de la extrema izquierda. Observadores políticos han atribuido la desidia de los socialistas para cautelar mejor sus compensaciones al propósito oculto que éstos tendrían de ignorar su compromiso con los comunistas. De esta manera la fracción de Aniceto Rodríguez no estaría atenta a una buena distribución de sus posibilidades en el papel, desde el momento que confiaría en sorprender a los comunistas con una maniobra subterránea en las urnas mismas.

Sin embargo, más que el revanchismo y los juegos compensatorios, lo que primará sin duda en las próximas elecciones municipales será la suerte que hayan corrido las Juntas de Vecinos en su tramitación en el Senado.

Para los pobladores, que forman el contingente de votantes más apreciable en numerosas comunas, la obstrucción que ha padecido el proyecto de legalización de las Juntas de Vecinos constituye una burla cruel a sus intereses y expectativas. El Comando de Defensa de las Juntas Vecinales ha manifestado que recomendará a los pobladores no votar por los candidatos de aquellos partidos cuyos senadores se hayan opuesto a la legalización de las Juntas. A su vez, los opositores a las Juntas sostienen que la legalización de éstas significara una merma del poder municipal, por lo que piensan que oponiéndose a ellas sacarán mejores rendimientos de una elección que es, precisamente, de regidores.

En el centro de ambas posiciones los pobladores serán, en definitiva, quienes inclinen a uno u otro lado la balanza de los próximos comicios municipales. En esta alternativa, la Democracia Cristiana ha adoptado una actitud acorde con el espíritu que ha seguido la política del actual Gobierno. Entablar un diálogo directo con el pueblo, llegar hasta sus diversas organizaciones de base, conocer sus problemas concretos e inmediatos y tender a la rápida solución de ellos mediante los recursos administrativos y legales que deparan las municipalidades.

Quienes, como los derechistas, pretenden hacer en estas elecciones una campaña de motivación política nacional, parecen estar, una vez más, equivocando el camino, pues la índole propia de las elecciones municipales tiende, preferentemente, a poner en primer plano las necesidades inmediatas de las comunas. Desde este punto de vista adquieren toda su importancia en esta elección los problemas que deben afrontar los pobladores.

ACTITUDES OBSTRUCCIONISTAS

Insistiendo en la importancia que concede a la legalización de las Juntas de Vecinos y la Promoción Popular, el Ejecutivo sostuvo conversaciones, a través del Ministro del Interior, con parlamentarios de la oposición que han objetado ambas iniciativas. Como una manera de facilitar la discusión del Proyecto, el Ejecutivo retiró la urgencia con que lo había presentado inicialmente, en atención al carácter perentorio de las necesidades a que deben atender esos organismos. Se reclamó de los parlamentarios que formulen indicaciones al proyecto original, poniendo atención sólo en no desvirtuar el espíritu con que están concebidas dichas organizaciones. Al mismo tiempo, el Ejecutivo manifestó su propósito de llevar adelante las actividades de las Juntas y la Promoción Popular que constituyen una de las piedras angulares de la política de Gobierno.

Paralelamente a estas manifestaciones del Ejecutivo, socialistas y comunistas se opusieron en la Subcomisión Mixta de Presupuesto del Senado a otorgar financiamiento para la Operación Invierno, programa de asistencia destinado a paliar las angustiosas condiciones en que algunos sectores de la población deben enfrentar la estación invernal. La singularísima sensibilidad social de los personeros izquierdistas les permitió anteponer consideraciones puramente políticas a la necesidad de proteger a barrios y poblaciones del frío y las inundaciones a que los expone la deficiente urbanización de las zonas donde se extienden.

En la misma Subcomisión, los parlamentarios de Izquierda se opusieron también al financiamiento para la Oficina de Planificación Nacional, y pretendieron introducir una cuña en el manejo de los problemas limítrofes, objetando los gastos secretos para las operaciones de Carabineros en la zona austral.

El Partido Radical hizo noticia en la semana uniendo su suerte a socialistas y comunistas al votar en contra del presupuesto para el Programa de alimentación de la Junta de Auxilio Escolar y Becas. Aunque el Gobierno insistirá en la reposición de estas partidas, con lo que neutralizará las consecuencias de la votación reciente, es necesario destacar la irresponsabilidad social que revela semejante actitud. El Programa de alimentación ha contribuido a combatir la desnutrición entre los escolares y ha significado una considerable ayuda para el presupuesto familiar de los hogares más modestos. Oponer, una vez más, consideraciones de índole política a la satisfacción de necesidades humanas básicas, representa una actitud, desde todo punto de vista, injustificable.

En este cuadro de oposición ciega, donde la pasión política lleva a perpetrar casi cada día verdaderos atentados contra el interés del país y las necesidades de los sectores más humildes, las colectividades opositoras están tendiendo a destruirse a sí mismas ante la opinión pública con la insistencia de sus propios excesos. Los resultados de las próximas elecciones municipales marcarán el grado de conciencia que haya tomado la ciudadanía sobre las agresiones de que está siendo víctima por parte de los núcleos reaccionarios y extremistas.

La Presencia del Cardenal Caro

Hoy día se cumplen ocho años del deceso de uno de los más insignes Pastores de la Iglesia Católica: José María Caro Rodríguez.

Nació modestamente, como su Maestro, el 23 de junio de 1866, en el seno de una familia de pequeños agricultores de Pichilemu. Su padre, dotado de capacidad de mando, se desempeñó como alcalde de la comuna por un espacio de once años. Esa serena y no interrumpida permanencia en un cargo público dice mucho de una naturaleza afable y recta a la vez, caracteres que pasarán y alcanzarán su culminación en su hijo José María.

El joven Caro hizo sus estudios en la Escuela Pública de Ciruelos, para ingresar después al Seminario de Santiago. Aquí alcanzó sus primeros triunfos. En 1887 se lo envía becado a Roma en compañía de un joven seminarista, después Obispo, Monseñor Gilberto Fuenzalida. Aún en este terreno fue un precursor; en efecto, ambos eclesiásticos fueron los primeros chilenos enviados por la Arquidiócesis de Santiago al Colegio Pío Latinoamericano.

Cuando vuelve a Chile, su actividad se multiplica. Desempeña el papel de profesor de casi todas las cátedras del Seminario, desde gramática a teología. Escribe el "Tratado del fundamento de la fe" y numerosos opúsculos —"¿Por qué creo?", "El matrimonio cristiano"—, escritos que consolidaron su doble reputación de devoción e inteligencia.

Ya sus últimos escritos los publica en calidad de Obispo de Milas y Vicario Apostólico de Tarapacá, cargo que ocupa desde 1912.

Este período misional es particularmente interesante. El Norte era, en esa época, una zona de decidida oposición a la labor clerical. Predominaban tendencias francamente antirreligiosas. El futuro Cardenal emprende resueltamente una acción social de proporciones, ayuda a los obreros del salitre durante la crisis de consumo de los nitratos y se granjea el respeto y la admiración de todos los sectores por su bondad, su firmeza y su desinterés. También aquí se revelan esas condiciones de precursor, que obra con decisión pero sin estrépito, que prefiere actuar a hablar, condiciones que serán el nervio de su vida y que se repiten sin cesar desde sus primeros triunfos en el Seminario hasta su ulterior exaltación al cardenalato. Antes había innovado partiendo a Roma; ahora abre la ruta de la acción social, del compromiso del Pastor con los oprimidos.

A su regreso del extranjero, precisamente, edita un pequeño opúsculo, "Las cuestiones sociales", cuyo título señala claramente la dirección de sus preocupaciones. En una época de franco predominio oligárquico, se atreve a plantear con claridad el tema de la reivindicación del proletariado.

Ya su figura era ampliamente conocida a través de todo el país y no extrañó que el recibimiento en La Serena, cuando fue designado Obispo de esa ciudad, no tuviera precedentes en cuanto al entusiasmo demostrado por la población que lo hizo entrar en la ciudad en medio de vítores y arcos de flores.

En 1945 alcanza verdaderamente la cúspide: ese día Chile entero recibe emocionado la noticia de su exaltación al Cardenalato.

Su obra desde el cargo supremo fue vasta. Ha sido llamado con razón un Cardenal "Parroquial", porque puso el acento, como nadie, en la fundación de parroquias a lo largo de todo el país. No menos fundamental es su obra social, iniciada desde los comienzos de su carrera eclesiástica y continuada después con la creación de la obra del Auxilio Social Cristiano.

El Cardenal Caro sigue siendo en nuestros días, a ocho años de su muerte, una figura popular. Su bondad y su dulzura lo hicieron representativo a los ojos de todos los sectores de opinión de una santidad sencilla a la manera del Cura de Ars o de San Francisco. Nuestra idiosincrasia ha preferido siempre la sencillez a los grandes gestos ampulosos y la vida y la obra del Cardenal Caro se ciñen exactamente a estas preferencias colectivas. Fue un símbolo de lo que Chile más ama y respeta. Pero no debe olvidarse, bajo el pretexto de subrayar los rasgos afables de su carácter, su enfoque doctrinario y su pensamiento social. En una época de grandes movimientos de masas y de agitación social se mostró siempre, con la pluma y en el hecho, un decidido partidario de poner en práctica la doctrina social de la Iglesia. Nunca creyó que la Caridad era una forma de prescindir de la Justicia. Nunca creyó que el Amor de Cristo hacia los oprimidos tuviera un carácter puramente platónico. Nunca creyó que la ruta hacia el Reino de los Cielos nos exoneraba de nuestras obligaciones hacia los desposeídos.

José María Caro Rodríguez debe ser recordado como un apóstol de esa Iglesia destinada a traer el fuego a la Tierra, un apóstol de la lucha secular que nos envuelve a todos.

Cadena de pequeños Hospitales circundará las grandes ciudades

Con un plan de remodelación y de desplazamiento de hospitales desde los centros poblados hacia las áreas rurales y las poblaciones periféricas de las grandes ciudades continuará el Servicio Nacional de Salud su acción de prevención contra el riesgo de enfermar y de morir. Así lo dio a conocer el Director General de Salud, Dr. Francisco Mardones Restat, al referirse a la "Política de Salud", en su participación en el Ciclo de Conferencias para Agregados Diplomáticos, organizadas por la Consejería Nacional de Promoción Popular.

En dicho plan —agregó— figura la desaparición del Hospital San Borja, el que será sustituido por una cadena de servicios de urgencia y consultorios en la periferia de Santiago. Esos servicios irán ampliándose a ritmo acelerado con maternidad y otros anexos necesarios a una eficiente atención médica, hasta establecer hospitales en Barrancas, Conchalí, Cisterna, Pedro Aguirre Cerda, Maipú y otras comunas densamente pobladas. En esa forma se terminará con la población marginada de la posibilidad de salud.

A esa acción se unirá la labor de nuevas enfermeras-matronas que podrán atender partos. Estas estarán asesoradas por profesionales que controlarán el normal desarrollo de los niños al mismo tiempo que se considerará la participación de voluntarias debidamente preparadas. Todo esto está encaminado a terminar con las intervenciones de comadronas, "meicas" y "brujas" que en la actualidad atienden a unas 70.000 embarazadas con el consiguiente peligro de muerte o invalidez.

El Dr. Mardones Restat, hizo una reseña histórica de las prestaciones de salud existentes en Chile desde 1900 hasta el presente en que el SNS ha pasado por tres etapas importantes. De 1952 a 1958, durante el período del Presidente Ibáñez, correspondiente a la organización y superación de celo institucional. La segunda etapa de planificación que tocó en el período del Presidente Alessandri. La actual dice relación con la expansión bajo un legado rico en experiencias.

Hizo notar el aumento de la población mientras el SNS cimentaba su acción y el aumento de atenciones médicas en Santiago y Valparaíso, debido a las migraciones de las áreas rurales. Recalcó la falta de preparación de la familia y la necesidad de educación que ésta debe tener en especial la mujer de las áreas rurales y periféricas.

Mencionó los otros elementos de diagnósticos del nivel de vida en los problemas de salud en la política sanitaria. Entre ellos destacó, fuera de la educación, la seguridad económica, en lo que respecta a la retribución del trabajo, la nutrición o alimentación, la vivienda, el vestuario y la recreación. Todos los cuales están en relación directa con la seguridad económica de la familia.

NUEVA FABRICA DE NEUMATICOS



En reuniones de ejecutivos de Firestone, que viajaron con este fin a nuestro país, con inversionistas nacionales se han ultimado los detalles para la instalación, en la provincia de Coquimbo, de una nueva fábrica de neumáticos. En el grabado, durante la conferencia de prensa ofrecida ayer, aparecen, de izquierda a derecha: Mario Balmaceda, Miguel Hirmas, Howard Hunt, gerente de Operaciones para el Hemisferio Occidental, de Firestone; H. E. Simmons, tesorero de la misma firma, y Donald Noble, representantes para Chile.

INTERCAMBIO ENTRE PROFESIONALES



Atendiendo a un intercambio entre ambas organizaciones, invitadas por el Hogar del Contador del Perú, se dirigió a Lima una delegación de estos profesionales y esposas de los mismos, del Comité Femenino de la Asociación Provincial de Santiago de la Asociación Nacional de Contadores. El grupo va presidido por Elhia de Veglia e integrado por Olga de Camus, Nora de Ocaranza, Consuelo de Sáez, Lucía Pacheco, Yolanda Ibarra, María Cofré, Lidia González, María Cisternas, Francisca García, Rosa Marchant, Margarita Pizarro, Laura Contreras, Gilda Pacheco, Alberto Veglia, Francisco Tapia, Eduardo Ocaranza y Orlando Camus. En el norte se incorporará a esta delegación la presidenta del Comité Femenino de la Sociedad de Contadores de Antofagasta, Berta Zepeda.

Servicio Municipal de Buses de La Reina se inaugura hoy

Con la inauguración del servicio de la Empresa Municipal de locomoción colectiva "Mapocho—La Reina", se pondrá en vigencia desde hoy, la disposición de la Ley N.o 16.426, que en su inciso 2.o, artículo 19, establece que la Casa de Moneda fabricará los boletos que serán distribuídos por el Banco del Estado y que serán los únicos que podrán entregarse a los usuarios en el futuro. La mencionada Empresa, para estos efectos, ha sido considerada como el Plan Piloto del nuevo sistema, que pronto se aplicará en la provincia de Valparaíso y se extenderá posteriormente a las demás líneas de la capital y del resto del país.

40.000 boletos de adultos y 10.000 de escolares puso ya la Casa de Moneda a disposición del Banco del Estado, el cual a su vez, los vendió a la nueva Empresa, la que desde el mediodía de hoy los utilizará en el recorrido que se inaugura.

De acuerdo a las disposiciones legales, al adquirir cada Línea los boletos descontará el banco del Estado el 1% del valor total de lo que venda, a fin de formar el fondo de Seguro del Pasajero, que operará por intermedio del Instituto de Seguros del Estado.

Se calcula que sólo para las Líneas urbanas de Santiago se necesitarán 4.500.000 boletos diarios entre 1.300.000 y 1.400.00 para la provincia de Valparaíso.

Además, el Banco del Estado descontará el 3 por mil para cubrir los gastos que demande la distribución de los boletos. Dicha institución bancaria informará cada cierto tiempo a la Subsecretaría de Transportes sobre el número de boletos comprados por cada Línea, lo que permitirá una efectiva labor de control destinada a conocer el rendimiento por máquina y la importancia de los diferentes recorridos. De este modo podrá hacerse una mejor racionalización de los servicios.

INAUGURACION

Con asistencia del Ministro del Interior Bernardo Leighton, Subsecretario de Transportes, Sergio Saldivia, otras autoridades y personeros de diversas actividades, se inaugurará hoy, oficialmente el servicio municipal de locomoción colectiva "Mapocho—La Reina" perteneciente a la Municipalidad de esta Comuna. El acto tendrá lugar a las 11 horas, en la Plaza Chile—Perú, en la esquina formada por las calles Salvador Izquierdo y Príncipe de Gales.

Después de la bendición de las 6 máquinas que iniciarán el servicio y que se aumentará hasta 14 antes de fines de año, hablarán un representante del Gobierno, el Alcalde de La Reina, Fernando Castillo Velasco y el Presidente de la Junta de Vecinos Bilbao—Oriente, Nelson Carrasco. Se dará la partida oficial al primer microbús y finalmente se servirá un ágape en el Parque del Agua Potable.

Llegó Director de FAO



Hernán Santa Cruz, Director Regional de la FAO, para la América Latina, llegó ayer a Santiago, vía Panagra, después de realizar una gira por diversos países europeos y americanos, estudiando aspectos relacionados con el incremento de la producción agropecuaria en los países subdesarrollados y la ayuda técnica que se puede prestar por parte de las naciones más avanzadas tanto en elementos técnicos, como en relación con la Campaña Mundial contra el Hambre.

UN GIMNASIO PARA CIUDAD DE VICTORIA

El Ministro de Obras Públicas, Edmundo Pérez Zujovic, se comprometió a que los organismos técnicos de la Dirección de Arquitectura realicen en forma gratuita el proyecto para un gimnasio cerrado en la ciudad de Victoria.

El Secretario de Estado se comprometió con el Gobernador de Victoria, Mario Romero Rojas, y el regidor Osvaldo Tejier.

La preparación de proyectos significa una economía de un diez por ciento en el costo total de las obras

MINISTRO DE EDUCACION HA[...] ANALISIS DE EDUCACION M[...]

El Ministro de Educación, Juan Gómez Millas, concurrió en la mañana de ayer a la Hacienda La Rinconada de Maipú, para dar una charla a los profesores de la enseñanza profesional que se encuentran asistiendo a un seminario para analizar los múltiples problemas que aquejan a esa rama de la instrucción pública.

En la reunión estuvo presente, además, el Director General de Educación Profesional, Luis Oyarzún Leiva.

El Ministro de Educación se refirió a la enseñanza profesional y a la forma cómo ella encaja en la nueva estructura que el actual Gobierno ha dado a la e[...] en general y la que fu[...] ta en marcha durant[...] con el 7º año. Para [...] menzará a funcionar e[...] año, el último de la [...] ción General Básica.

Juan Gómez Millas [...] pecial importancia a la [...] sidad de formar pers[...] adiestrado en los nive[...] dios, de tal modo q[...] programas de desarr[...] nómico cuenten con p[...] especializado, poniendo [...] no a un cuello de bot[...] aqueja a todas las [...] jóvenes que inician e[...] gue hacia una econom[...] fuerte.

ANIVERSARIO DE ESCUELA



Con un acto artístico musical celebró su 28º an[...] de fundación la Escuela 36 de Niñas, de Santiag[...] Amanda Pérez Bascuñán, directora del establecimie[...] ció el acto, destacando la labor de la Sociedad Con[...] de Establecimientos Educacionales. Esta escuela fue [...] mera edificación de esta sociedad. Numeroso público [...] marco de simpatía y colorido a esta fiesta anual q[...] tró el trabajo artístico de alumnas y maestras. En el [...] se observa un aspecto de la presentación del grupo d[...] que dirige la maestra señorita Norma Henríquez. E[...] queñas presentaron la Danza de las Horas, número q[...] repetirán en el Festival Iberoamericano, que se des[...] desde las 17 horas, en el Coliseo del Parque Cousiño, [...] la Escuela República de Bolivia ha destacado sus mej[...] meros artísticos.

ZAFARRANCHO CON CAUTIVAS EN HERMANDAD DE LA C[...]

La Hermandad de la Costa tendrá el miércoles 7 de diciembre, a las 21 horas, en el Club de la Unión, su Gran Zafarrancho de Combate de Fin de Año con Cautivas, presidido por el capitán de la Mesa de Santiago, Julio Luna S.

El rumbo trazado por el capitán comprende: ENGANCHE de nuevos Filibusteros, números humorísticos, musicales y gran baile final.

Nómina de los muchachos que se recibirán de Hermanos de la Costa: Julio Saavedra Jarpa, Carlos Calvo Hodges, Germán Vidal Duarte, Tomás Rodríguez Pelaez, Juan [...] Klagges, Julio Pizarro [...] bia, Luis Galindo Oval[...] Oportot Cueto y Sergio [...] Reyes.

DETENIDO DELINCUENTE ACUSADO DE UNA AGRESION "POR MANDATO"

En su propio domicilio, de calle Charlín 1531, en Las Condes, funcionarios de la Brigada de Homicidios detuvieron al delincuente habitual Luis Aliro Inostroza conocido en los bajos fondos por el apodo de "El Chute Aliro".

Contra el detenido existía una denuncia interpuesta en Carabineros de la Sexta Comisaría por el comerciante Juan Lázaro Mazúa Acevedo, quien señaló que en la madrugada del viernes, el "Chute Aliro" lo atacó con la culata de un revólver luego de intimidarlo, cuando permanecía en el interior del Club Social Iberia, ubicado en calle Recoleta.

La denuncia expresa además que, presumiblemente el delincuente atacó a la víctima por encargo de un industrial textil que también se vio envuelto en una agresión de carácter grave ocurrida en el Tap Room, donde Inostroza atacó al ex funcionario policial Angel Custodio Arriagada.

En el caso presente, el comerciante Mazúa señaló que, con anterioridad a estos sucesos, había sido empleado del industrial, retirándose de su empresa luego de un violento altercado. Esta circunstancia, según el denunciante, puede ser el factor decisivo que determinó la intervención del delincuente que ha cultivado las más variadas especialidades del hampa.

Sin embargo, durante el curso de los interrogatorios a que fue sometido en la Brigada de Homicidios, negó en todo momento que hubiera agredido "por encargo" al comerciante Mazúa, desvinculando totalmente al industrial de estos hechos.

"El Chute Aliro" será puesto mañana a disposición del tribunal competente por la responsabilidad que le afecta en la agresión denunciada.

CAYO BANDA DESVALIJADORA DE VEHICULOS ESTACIONADOS

Los autores del desvalijamiento de un station wagons, hecho ocurrido el 15 de enero del año en curso, fueron aprehendidos por funcionarios de la Comisaría de Investigaciones de La Reina.

Los cuatro individuos confesaron que, efectivamente, en aquella oportunidad, sustrajeron joyas y especies avaluadas en Eº 3.600, según denuncia del afectado Jorge Darrigrandi Silva. Los delincuentes ubicaron el vehículo estacionado en la esquina formada por las calles Luis Pasteur y Joaquín Cerda, y luego de forzar una de sus ventanillas laterales, sustrajeron las joyas que se guardaban en el coche, por olvido.

Oscar Enrique Quintana Zúñiga manifestó que era el autor material de esta millonaria sustracción, en la que actuó acompañado de su cónyuge, pero posteriormente se unió con Jorge Bustos Vergara, 33 años, Luis Aladino Contreras, 38 años, y Aníbal Guillermo Vergara Gatica, 38, realizando otros delitos similares.

Síntesis POLICIAL

SE ESTRELLO CHOFER DORMIDO

Contra el muro del costado derecho de Caleta Abarca se estrelló la citroneta que conducía Felipe Solorza Valdebenito, de 22 años, quien fue vencido por el sueño mientras guiaba el frágil vehículo. A raíz de la violencia del impacto, además del chofer, resultaron heridos sus acompañantes Alfonso Valenzuela González, 22 años; Nazur Vargas Núñez 22 y Gloria Gajardo Vargas, también de 22 años.

AGREDIDO POR UN DESCONOCIDO

Con lesiones de gravedad fue internado en la Posta Nº 3 de la Asistencia Pública el obrero de 26 años José Vivanco Jiménez. Presentaba heridas inferidas con arma blanca por un desconocido que luego se dio a la fuga. La agresión se consumó cuando la víctima transitaba por calle Comandante Riesler esquina de Toro Zambrano.

SEIS HERIDOS AL VOLCAR MICRO

Un espectacular volcamiento sufrió un microbús de la firma Inchalam de Talcahuano, cuando corría entre Chiguayante y Concepción. A raíz del accidente, seis obreros de esa firma resultaron con lesiones de diverso grado. El microbús, que conducía Manuel Valdebenito Vega, de 37 años volcó de campana debido al estado resbaladizo del pavimento originado por la lluvia. En el Hospital Regional penquista debieron ser atendidos los obreros Francisco Fernández Navarrete grave; Remigio Pérez Bizama, mediana gravedad; Hernán Vallejos Varela, mediana gravedad; Pedro Neira Hidalgo, leve; Pedro Espinoza Espinoza, leve, y Luis Inostrosa Véjar leve.

ESTUDIANTES CHILENOS CONSTRUIRAN EN LIMA ESCUELA DONADA AL PERU

"El Gobierno y pueblo peruanos brindaron una calurosa acogida a la donación de una escuela prefabricada completa, que ofreció Chile a ese país con motivo del sismo que sacudiera a Lima", expresó el presidente de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales, Gastón Saint Jean, a su regreso a Santiago, luego de haber formalizado la proposición chilena ante las autoridades del Gobierno del Perú.

El completo local, construido íntegramente con materiales chilenos, será armado en el sector Urbanización Zárate, barrio popular de Lima, semejante a la comuna de La Granja. Participarán en su edificación un grupo de seis operarios y otros doce estudiantes universitarios chilenos, quienes viajarán expresamente a Lima el 5 de enero próximo, para iniciar los trabajos el día 10. La escuela será inaugurada luego de dos meses de trabajo, aproximadamente.

"En la entrevista que sostuve con el Ministro de Educación del Perú, señor Cueto, me fueron transmitidos los agradecimientos a Chile y su Gobierno, de parte del Presidente Belaúnde Terry, ya que fue nuestro país el primero en acudir en ayuda del Perú al ocurrir los sismos de Lima y El Callao, y que ahora extendía su colaboración con el envío de una escuela de enseñanza básica", señaló el señor Saint Jean. Asimismo, se manifestaron gratamente impresionados por el hecho de que construirían la escuela los estudiantes universitarios chilenos, lo que prueba, según las autoridades peruanas, "el valor de la juventud latinoamericana, que tiene bajo su responsabilidad la construcción de un nuevo continente".

Agregó el presidente de la Constructora, que, aparte del valor simbólico y material de la acción que se emprende —es primera vez que se hace una donación de esta especie— pudo apreciar otro, que es la auspiciosa posibilidad que se ofrece a la industria nacional de construcción de materiales prefabricados para escuelas y viviendas de abrir un mercado de exportación de gran importancia. Tal posibilidad fue conversada expresamente, a petición de las autoridades limeñas.

La escuela constará de diez recintos prefabricados de acero, vidrio y madera. Los materiales comenzarán a elaborarse la próxima semana, a fin de realizar el primer embarque el dos de enero próximo; en total, se realizarán tres envíos, en una flota de quince camiones. Las estructuras arribarán a Lima el día 8 de enero. La realización del proyecto está a cargo del propio señor Saint Jean.

La selección de los estudiantes universitarios que concurrirán a construir la escuela está a cargo de la Unión de Federaciones Universitarias de Chile, UFUCH, a fin de enviar jóvenes con experiencia en el trabajo de armar estas aulas, semejantes a las que los estudiantes han construido en sus trabajos veraniegos.

Finalmente, el señor Saint Jean informó que en el Perú existe un sorprendente conocimiento de los planes educacionales puestos en marcha en Chile, y que el Ministro de Educación había solicitado los documentos donde se explican los detalles de la Reforma Educacional y el Plan de Construcciones Escolares, por expresa petición del Presidente Belaúnde.

SOLEMNEMENTE CELEBRARON AYER EL DIA DEL MEDICO

En el Salón de Honor de la Universidad de Chile, se realizó ayer, a las 11 horas, la Sesión Solemne con que se celebró el Día del Médico y de la Confederación Médica Panamericana la que contó con la asistencia del Ministro de Salud, doctor Ramón Valdivieso; autoridades universitarias, parlamentarios, dirigentes de entidades médicas e invitados especiales.

HOMENAJE A ANTIGUOS MEDICOS Y RECEPCION A NUEVOS EGRESADOS

El Vicepresidente del Colegio Médico, doctor Guillermo Velasco Mora, hizo entrega de los diplomas que declaran miembros eméritos a los médicos que han cumplido cincuenta años de profesión, acto al que adhirió el Gobierno haciendo entrega por intermedio del Ministro Valdivieso de medallas de oro a los doctores Carlos Alberto Arenas Benavides y Domingo Paredes Sánchez, quienes continúan en pleno ejercicio de la profesión. En emotivo discurso agradeció a nombre de sus compañeros egresados en 1916, el doctor Manuel Custodio Pobleta Ponce.

Se realizó también la toma de promesa y entrega de insignias y del Código de Etica a los nuevos médicos egresados de las Escuelas de Medicina del país, por parte del Secretario General, doctor Luis Pizarro Escobar. Usó de la palabra en nombre de sus compañeros, el doctor Raúl Poblete Silva.

El presidente del Comité Organizador del Salón de Artes Plásticas de los médicos doctor Abraham Schwartz, hizo entrega de las recompensas discernidas en las Secciones Escultura, Pintura y Fotografía.

DISCURSO DEL PRESIDENTE DEL COLEGIO

El Presidente del Colegio Médico de Chile, doctor Emilio Lorrae González, pronunció el discurso principal del cual ofrecemos a continuación sus principales párrafos:

"Una tradición que se remonta veinte años en el pasado confiere al presidente del Colegio Médico de Chile el honor y la responsabilidad de representar a los médicos chilenos en este día en que se unen el ayer y el futuro en el tiempo presente, lleno de complejidades y de transformaciones.

En nombre del Colegio, y con la emoción de rendir un homenaje a los médicos que hoy cumplen cincuenta años de una vida profesional de entrega constante de su ciencia y aún de su persona a los enfermos para aliviar sus sufrimientos, tengo el honor de expresar nuestro reconocimiento a las generaciones médicas que nos han precedido en el camino del sacrificio y que se encuentran aquí representadas por este grupo distinguido de colegas que recibieron su título en el año 1916.

De esa promoción de 17 médicos sobreviven 10, y dos de ellos aún se mantienen en ejercicio activo de la profesión. Como un reconocimiento más el Gobierno se ha sumado a nosotros desde el año pasado para realzar el significado que tienen 50 años de servicio a la comunidad".

Corresponde asimismo en esta fecha entregar los premios a que se han hecho acreedores los médicos que, junto al desempeño profesional, cultivan diferentes manifestaciones artísticas. Cada año se ha notado la curva ascendente en el éxito del Salón de Artes Plásticas de los Médicos. Es conveniente destacar que en esta ocasión han obtenido premios dos colegas que por 1ª vez exponen y que pertenecen a la última promoción.

Tenemos también el honor de recibir a los médicos recién egresados que representan los nuevos brotes vivificadores del árbol, siempre nuevo de la ciencia y el arte médico a los cuales cada generación aporta su modo de pensar de sentir y de darse en el ejercicio de nuestra profesión.

Es con el aporte de cada generación que la Humanidad marcha por el largo y áspero camino de su evolución creadora. Y lo que es cierto, para el hombre como tal, es aún más cierto para el médico, hombre que debe cuidar de otros hombres, y a quien por lo tanto nada que sea humano debe serle extraño. Es a vosotros a quienes, al recibiros en el seno de nuestra orden, queremos haceros ver las complejidades de las crisis actuales de la medicina en un tiempo de acelerada evolución técnica.

Los médicos chilenos hemos contribuído al desarrollo de la medicina especializada, en equipo y funcionarizada de hoy, hasta llegar a hacer que ella sea de alta calidad técnica. Pero creemos que en este momento de nuestra historia es fundamental conocer las reacciones del hombre chileno en los diferentes ambientes en que él vive y que no basta ya la técnica pura, sino que, debe intentarse un retorno a las actitudes médicas que consideran al hombre en sí. Esta es la responsabilidad de nuestra generación: el conocimiento integral y cabal de los problemas médicos del hombre chileno, hecho por profesionales que pueden adaptar el avance tecnológico a la realidad total, viva y cambiante, del chileno en sus diferentes estratos y ambientes.

El Colegio Médico os invita a realizar la tarea: de definir a la luz de vuestra experiencia de ayer y la que ya empezáis a tener, cuál es el tipo de médico que el país necesita en este momento determinado de nuestro devenir histórico. Nadie podrá realizarla mejor que vosotros, ayer estudiantes y hoy médicos.

EXPOSICION DE 15 CENTROS DE MADRES



En la tarde de ayer se efectuó el acto inaugural de la Exposición de Trabajos Manuales y Artesanales que 15 Centros de Madres del sector Recoleta – Muñoz Gamero, realizaron durante el año, bajo la tuición del Centro de Coordinación, con un equipo de Voluntarias y Cooperadores del Servicio Social, y bajo la enseñanza directa de Sarita Ortúzar, Osane Pé, y María Teresa Barros, de la Escuela de Educadoras Familiares de la Universidad Católica. En el local de Muñoz Gamero 655 expusieron hermosos trabajos de sisal, cestería, corte y confección, camisería, juguetería, arreglos florales, etc., los Centros Rubén Darío, Irene Frei, Blanca Retamal, Pablo VI, Jacqueline Kennedy, José María Caro, Santa Alicia, Educadora Isabel Frei, Alicia Ilharreborde, Nuestra Señora de Fátima y República del Brasil. En el grabado, una parte de la Exposición, en la que junto a los trabajos aparecen dirigentes de los Centros de Madres, entre ellas, Lucía Cornejo, Isabel Martínez, Rosa Hernández, Marina Espinoza, Digna Corral, Lidia Alvarez, Aída Delgado, María Peña, y público concurrente.



El senador norteamericano, Claude Pepper aparece acompañado del Director-Gerente de la Asociación de Ahorro y Préstamo "Libertad", Hernán Lavanderos. Junto a ellos, los miembros de la misión, John Day y Warren Jarvis, y Julio Malig y Juan Salinas, Director Subgerente y Jefe de Relaciones Públicas de "Libertad", respectivamente.

Misión Pepper regresó muy bien impresionada de ahorro y préstamo

En el día de ayer partieron de regreso a los Estados Unidos los miembros de la misión financiera que preside el senador Claude Pepper, y que integran el presidente del Lee County Bank, J. A. Ansley; el presidente del First Federal of Winter Haven, Warren B. Jarvis, y el representante de Day, Campbell and Miner, John Day.

Durante su permanencia en Chile, la misión estudió especialmente diferentes aspectos del Sistema Nacional de Ahorro y Préstamo, que es el más importante de América Latina, en relación con los programas de inversiones de los capitales privados norteamericanos en nuestro país. La aplicación de estos proyectos, como se ha informado, está siendo impulsada especialmente por la Asociación de Ahorro y Préstamo "Libertad", en negociaciones directas efectuadas en Washington y Nueva York.

La misión norteamericana celebró entrevistas con varios Ministros de Estado, con el presidente de la Caja Central de Ahorro y Préstamo, Guillermo Le-Fort, y con los directores y ejecutivos de la Asociación de Ahorro y Préstamo "Libertad", sosteniendo con ellos prolongadas conferencias.

Poco antes de la partida de los componentes de esta misión, fueron despedidos por el presidente de la Asociación "Libertad", Pablo Gumucio; por el Director-Gerente de la misma institución, Hernán Lavandero; el Director Subgerente, Julio Malig; el Consultor Financiero,, Eduardo Gomien, y el Jefe de Promoción y Relaciones Públicas, Juan Salinas.

Los integrantes de la misión, como también los dirigentes de la Asociación "Libertad" se manifestaron altamente complacidos de los resultados obtenidos a través de los contactos efectuados y de las grandes perspectivas que presenta el amplio plan de colaboración de los organismos afines norteamericanos y chilenos.

MINISTRO DEL INTERIOR EN LA NOVENA COMUNA



Intenso diálogo en torno a los programas del Gobierno sostuvo el Ministro del Interior, Bernardo Leighton, con los militantes democratacristianos de la Novena Comuna, ubicada en Blanco Encalada 2339. Ante más de 300 personas, el Ministro expuso la acción del Gobierno y dio a conocer los proyectos más importantes que en estos momentos penden de la consideración del Congreso Nacional. Estuvieron presente en ese acto el Secretario Político del Ministro, Humberto Pe...; el Presidente Provincial de Santiago, Vicente Querol; el presidente comunal, Claudio Alvarez. Amenizó la reunión el Conjunto Artístico de la Población Lo Valledor Norte, que está formado por muchachos de corta edad, que interpretó canciones criollas y danzas nacionales.

Nuevo método se aplicará en selección de postulantes a Universidad de Chile

Tradicionalmente, la Universidad de Chile seleccionó a sus alumnos sobre la base del puntaje del bachillerato, del resultado de los exámenes de admisión que se rendían ante las escuelas universitarias, y de la concentración de notas de los tres últimos años de estudios.

La supresión del bachillerato trajo como consecuencia, que la nueva selección de alumnos universitarios debe hacerse sobre la base de los 2 últimos elementos, es decir, del resultado de los exámenes de admisión y de la concentración de notas.

El Consejo Universitario analizó detenidamente la conveniencia de unificar el examen de admisión que los candidatos rendían ante cada una de las escuelas. Resolvió que hubiera en el año 1967, un mismo examen de admisión para todas las escuelas dependientes de la U. de Chile. Al mismo tiempo el Consejo Universitario acordó que a través de este examen de admisión, los candidatos podrían postular simultáneamente hasta cinco carreras de la Universidad de Chile, para garantizar así una plaza a los candidatos más capacitados.

El examen de admisión consta de una prueba de aptitud académica y de una o más pruebas de conocimientos específicos. Pero estas pruebas de conocimientos específicos deberán rendirlas solamente los candidatos que postulan al ingreso de Escuelas que exigen alguna de esas pruebas.

PRUEBA DE APTITUD ACADEMICA

La prueba de aptitud académica mide la capacidad de razones, comprender y relacionar palabras y símbolos numéricos. Fue elaborada por el Instituto de Investigaciones Estadísticas de la U. de Chile para ser utilizada en todos los exámenes de admisión de las universidades chilenas, según acuerdo de los Rectores de esas universidades.

PRUEBA DE CONOCIMIENTOS ESPECIFICOS

Las pruebas de conocimientos específicos, preparadas por comisiones de profesores de todas las facultades de la Universidad de Chile interesadas en esas pruebas, serán empleadas en la selección de los postulantes según las exigencias de cada carrera y abarcan el campo de los conocimientos de la Biología, Física, Matemáticas y/o Química. Los profesores a cargo de la preparación de las pruebas poseen una gran experiencia adquirida en la preparación de las pruebas de admisión que se rendían en sus respectivas escuelas.

Las pruebas de conocimientos específicos evalúan la capacidad del postulante para manejar conocimientos de Química, Biología, Física y/o Matemáticas. Exige, por lo tanto, capacidad para analizar, organizar, e interpretar principios, postulados, leyes y hechos de las ciencias básicas.

MANUALES DE INSTRUCCIONES

El Instituto de Investigaciones Estadísticas publicó un manual que explica en forma completa y detallada la finalidad de la prueba de aptitud académica. Informa sobre su importancia, sus características, objetivos y forma de responderla, para familiarizar al estudiante con esta nueva prueba. El manual puede adquirirse en las librerías y ha sido distribuido a todos los liceos del país.

La Comisión Técnica de Exámenes tiene en prensa un manual destinado a explicar las características de las pruebas de conocimientos específicos, que se distribuirá en los próximos días en la misma forma que el manual de la prueba de aptitud académica.

INSCRIPCIONES

Los postulantes deben inscribirse para rendir el examen de admisión a la Universidad de Chile. Las inscripciones están realizándose en dos etapas. La primera, comprende la inscripción de los candidatos que están en posesión de la Licencia Secundaria, Normal, Comercial, Industrial o Naval, quienes deben concurrir a las oficinas de inscripción abiertas en Arica, Iquique, Antofagasta, La Serena, Valparaíso, Santiago, Talca, Chillán, Concepción, Los Angeles, Temuco, Valdivia y Osorno. Las oficinas funcionan en la Casa Central de la Universidad de Chile en Santiago; Instituto Pedagógico de Valparaíso; Sedes de la Universidad de Concepción en esa ciudad y Los Angeles; sede de la Universidad Austral de Valdivia, y en los Centros que la Universidad de Chile tiene en el resto de las ciudades anteriormente indicadas. El plazo vence el 7 de diciembre inclusive.

En la segunda etapa, los estudiantes del último año de los establecimientos secundarios, normales, comerciales, industriales o navales deberán inscribirse en los mismos establecimientos en que cursan sus estudios, entre el 15 y el 24 de diciembre.

Al inscribirse para el examen de admisión, los candidatos deben señalar las carreras a que postulan en la Universidad de Chile y las pruebas de conocimientos específicos que rendirán. No podrán participar en la selección que hagan las Escuelas, los candidatos que no hayan indicado la carrera de que se trata al inscribirse para rendir el examen de admisión.

POSTULACION MULTIPLE EN LA U. DE CHILE

El nuevo sistema permite a los estudiantes postular simultáneamente a través del mismo examen de admisión a un máximo de cinco carreras de la Universidad de Chile, cuyos estudios sean diferenciados desde el primer año.

Sin embargo, se considerarán como postulaciones distintas la opción a carreras iguales en diferentes Escuelas de la Universidad. Así, por ejemplo, la postulación a las carreras que se ofrecen en la Escuela de Ingeniería serán consideradas como una sola opción. Y la postulación a las carreras de Química y Farmacia; Bioquímica, y Química, que ofrece la Escuela de Química y Farmacia, como tres opciones diferentes. En cambio, las postulaciones a la carrera de Derecho simultáneamente en las Escuelas de Santiago y Valparaíso serán consideradas también como dos opciones diferentes.

POSTULACION A DOS O MAS UNIVERSIDADES

Los rectores de las universidades chilenas acordaron utilizar la misma prueba de aptitud académica preparada por el Instituto de Investigaciones Estadísticas de la U. de Chile para los exámenes de admisión de todas ellas, de modo que los resultados de la prueba que se rinda ante cualquiera de estas Universidades serán válidos para las demás.

El candidato que se inscriba en la Universidad de Chile para rendir la prueba de aptitud académica, y, eventualmente, las pruebas de conocimientos específicos que sean necesarias para determinadas carreras, y que al mismo tiempo esté interesado en postular a otras Universidades, deberá indicar, al inscribirse, las demás Universidades en que está interesado, para que la Universidad de Chile pueda enviar los resultados de su prueba de aptitud académica a esas Unievrsidades. Del mismo modo, el candidato que esté interesado en postular a algunas de las Escuelas dependientes del Servicio Nacional de Salud, deberá hacer igual indicación para que la U. de Chile pueda enviar los resultados a ese servicio.

Por el contrario, el candidato que se inscriba en otra Universidad para rendir la prueba de aptitud académica, y que esté interesado en postular además a la Universidad de Chile, deberá hacerlo presente en el momento de inscribirse, señalando la o las carreras de la Universidad de Chile en que esté interesado, para que se puedan enviar los resultados a las respectivas Escuelas. De otra manera, no podrán ser considerados en el proceso de selección de las Escuelas de la Universidad de Chile. Si ese candidato está interesado en alguna de las carreras de la U. de Chile que exigen pruebas de conocimientos específicos, deberá inscribirse además en la U. de Chile para rendir dichas pruebas. Por último, es importante tener presente que, incluso, pueden inscribirse en la U. de Chile para rendir la prueba de aptitud académica, los candidatos que no postulen a ella y que en cambio postulen a otras Universidades, lo que será recomendable en los casos en que el candidato no pueda inscribirse en alguna sede de la o las Universidades de su preferencia.

Las pruebas de conocimientos específicos son propias de la U. de Chile, y, por tanto, sólo serán utilizadas en la selección de sus postulantes. Sin embargo, como la Universidad de Concepción ha resuelto, de acuerdo con la U. de Chile, utilizar el examen de admisión de esta última para la selección de los postulantes a la U. de Concepción, los resultados de ese examen —incluidos los de las pruebas de conocimientos específicos— serán válidos en la U. de Concepción. La Escuela de Medicina de la U. Austral de Valdivia utilizará también el mismo examen de admisión.

PROCEDIMIENTO DE INSCRIPCION

Los postulantes deberán presentar su Licencia y un certificado de todas las notas de los últimos tres años de estudio al inscribirse. A los postulantes que se inscribirán en la 2ª etapa —15 al 24 de diciembre— se les exigirá la concentración de notas de los últimos tres años, sólo al momento de rendir la prueba de aptitud académica.

Los interesados deben exhibir la cédula de identidad y pagar los siguientes aranceles: 1.o), Eº 15 por la inscripción para la prueba de aptitud académica; 2.o) Eº 30.— si se inscriben para rendir la prueba de aptitud académica y una o más pruebas de conocimientos específicos. Pero, los alumnos inscritos para rendir la prueba de aptitud académica en otras Universidades y que deseen rendir pruebas de conocimientos específicos en la Universidad de Chile, deberán cancelar el arancel de Eº 15.

El candidato inscrito recibirá un folleto de instrucciones y una tarjeta de identificación, que deberá exhibir al rendir las pruebas y que deberá presentar más tarde, en la respectiva Escuela.

FECHAS

El examen de admisión se rendirá los días 11, 12 y 13 de enero, de acuerdo al siguiente calendario:

Prueba de Aptitud Académica, 11 de enero, a las 8.30 horas.

Prueba de Biología, 12 de enero a las 8.30 horas.

Prueba de Matemáticas, 13 de enero, a las 8.30 horas.

Prueba de Química, 13 de enero, a las 16.30 horas.

El examen se rendirá simultáneamente en las siguientes sedes de la Universidad de Chile: Arica, Iquique, Antofagasta, Copiapó, La Serena, Valparaíso, Santiago, Talca, Chillán, Concepción, Los Angeles, Temuco, Valdivia, Osorno, Puerto Montt, Ancud, Puerto Aisén y Punta Arenas. Los primeros días de enero se publicará una nómina de los locales donde deberán presentarse los candidatos.

RESULTADOS DEL EXAMEN DE ADMISION

Los resultados del examen de admisión serán enviados a las Escuelas que los candidatos hayan indicado en su inscripción, para que éstas realicen la selección de sus postulantes, y a los lugares donde se haya rendido el examen de admisión.

Los resultados serán puestos a disposición de las Escuelas, el 27 de enero, en listas, por orden numérico de inscripción. Es importante tener presente que las pruebas del examen son de selección: no habrá reprobados. Los resultados de dichas pruebas permitirán a las Escuelas, en el año 1967, seleccionar los candidatos más idóneos de esta promoción.

PROCESO DE SELECCION

Cada Escuela universitaria seleccionará sus postulantes tomando en consideración los resultados del examen de admisión y las notas de los tres últimos años.

PRUEBA DE APTITUD ESPECIFICA

Excepcionalmente, algunas Escuelas exigirán una prueba de aptitud específica, que se rendirá ante ellas mismas. Estas pruebas miden la aptitud manual, artística, y otras, cuya naturaleza está íntimamente ligada a la carrera elegida. Así, por ejemplo, la Escuela de Arquitectura exigirá a sus postulantes que rindan ante ella una prueba que mide la destreza en el manejo de configuraciones geométricas espaciales, capacidad general de síntesis creadora, y habilidad en Expresión Gráfica, mediante el Dibujo y otros recursos plásticos.

Las Escuelas asignarán a cada uno de los antecedentes, el coeficiente que estimen adecuado, pero, la prueba de aptitud académica y el promedio de las notas de los últimos tres años de estudios, tendrán, cada uno, un coeficiente mínimo de un 30%, salvo autorización expresa del Consejo Universitario.

Las Escuelas Universitarias anunciarán oportunamente a sus postulantes la fecha en que se iniciará el proceso de selección en cada una de ellas.

EXCEPCIONES

El Consejo Universitario resolvió que no estarían obligados a rendir el examen de admisión los no videntes y los extranjeros que hubiesen realizado sus estudios en el exterior. También estableció que no necesitarían poseer la Licencia respectiva para rendir el examen de admisión, los chilenos que no tuvieran esa Licencia por haber realizado más de un año de estudios en el extranjero, y, por el presente año, aquellos que hubiesen cursado el último año de estudios en el extranjero como becarios de la American Field Service. Por último, se resolvió eximir del pago de los aranceles del examen de admisión a las personas que actualmente están cursando sus estudios para obtener las respectivas Licencias y que gozan de una beca de la Junta Nacional de Auxilio Escolar o de otras instituciones públicas o privadas.

SINTESIS NOTICIOSA

SOCIEDAD DE ARTESANOS LA UNION

Nuevo directorio para el bienio 1967/1968 elige hoy la Sociedad de Artesanos "La Unión", en elecciones que se inician a las 9 horas, y que continúan ininterrumpidamente hasta las 16 horas. Se encarga que todos los socios acudan a las urnas, porque así se beneficia a todos los asociados.

INVERSIONES PARA EDUCACION

Mañana se inaugurará un Seminario relativo a la Inversión en Planes de Educación, con la asistencia del Ministro del ramo, Juan Gómez Millas. El acto, que se inicia a las 11 horas, cuenta con los auspicios de UNESCO y de CEPAL.

VIAJA MINISTRO TRIVELLI

A Uruguay se dirigirá el Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli, quien asistirá a la Novena Reunión Anual de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación. En la reunión se dará énfasis al estudio del financiamiento de los programas de desarrollo económico, especialmente la Reforma Agraria.

DEFENSA CIVIL

Una sala de morse recibirá la Escuela Politécnica de la Defensa Civil, en una ceremonia que se efectuará mañana, a las 18.30 horas, en Vergara N.º 165. Asistirán el Ministro de Defensa Nacional, Juan de Dios Carmona, y el Comandante en Jefe del Ejército, Bernardino Parada.

JARDINES INFANTILES

Las autoridades de la Municipalidad de Santiago han citado a una reunión para explicar los alcances de la Ley sobre Jardines Infantiles. Se efectuará el martes, a las 19 horas, en el Palacio Cousiño.

SE REUNEN LOS ARTISTAS FOLKLORICOS POPULARES

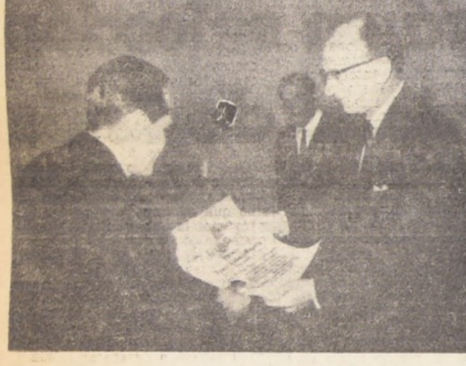
Hoy domingo se efectúa en el Anfiteatro del Parque Cousiño, un Encuentro Extraordinario de Grupos Folklóricos y Artistas Populares, el cual es organizado por la Corporación de Difusión Folklórica.

En este espectáculo tomarán parte "puetas" populares, conjuntos y artistas, quienes presentarán diversos aspectos del folklore musical chileno. Se interpretarán danzas rituales y festivas del norte, baile de la zona Central. Lautaro Manquilef y su conjunto darán a conocer la tradición artística araucana y los Hermanos Pakarati, tendrán a su cargo el programa pascuense. Especial participación tendrá en este programa el Conjunto Folklórico Infantil que dirige Silvia Urbina "Los Cuncumenitos".

Este encuentro tiene por objetivo el difundir las distintas expresiones del arte popular, promoviendo en la comunidad el interés por su cuidado y valorización. Cuenta con el auspicio de la Consejería Nacional de Promoción Popular, Municipalidad de Santiago y Dirección de Turismo.

Los grupos y artistas participantes se reunirán a las doce horas para inaugurar oficialmente el encuentro, después del cual realizarán un almuerzo de camaradería. El espectáculo artístico se iniciará, a las 6 horas, con entrada libre para el público.

Premio Dr. Corbalán Melgarejo



Ayer se clausuraron las Jornadas organizadas por la Sociedad Médica. Durante el acto se procedió a hacer entrega del premio Dr. Ramón Corbalán Melgarejo, premio instituido en memoria de este eminente médico, a los doctores Juan Hepp y Patricio Montaldo. En el grabado, el doctor Gonzalo Corbalán hace entrega de la distinción al doctor Patricio Montaldo.

CANALES DE REGADIO MAULE NORTE



En el grabado se puede ver la primera sección de los canales de la obra de regadío del Canal Maule Norte Bajo, que al mediodía de ayer fueron inaugurados oficialmente por el Ministro de Obras Públicas, Edmundo Pérez Zujovic, quien viajó especialmente a ese efecto. Esa obra, que tuvo un costo de 75 millones de escudos, permitirá regar una superficie de 72 mil hectáreas, con lo cual el rendimiento agropecuario de la región se podrá elevar fácilmente de 42 millones a 117 millones de escudos anuales. El canal toma sus aguas en el río Maule, a través de una bocatoma ubicada en Armerillo, a 65 kilómetros al interior de Talca. Tiene una capacidad inicial de 73 metros cúbicos por segundo y a la altura del kilómetro 8 se divide en dos canales, dando origen a los canales Norte Alto y Norte Bajo. El primero tiene una longitud de 99 kilómetros y el segundo una de 30. En estos momentos la región es agrícolamente de rulo, que se dedica en un 79 por ciento a pastos naturales; 9% a cereales, especialmente trigo; 3% a viñas, y el resto a barbechos y a forestales. Al poner bajo regadío esa región, los rendimientos agrícolas se podrán multiplicar fácilmente, tanto más si se tiene presente que en seis mil hectáreas de la zona están siendo parceladas por la Corporaciónó de la Reforma Agraria.

Huevos de truchas para "siembras" enviaron al Ecuador

Una partida de 30 mil huevos embrionados de truchas obsequió al Ecuador el Departamento de Pesca y Caza de la Dirección General de Agricultura, según informó el Director de ese organismo, Roberto Robenrieth.

El personero agregó que los huevos serán remitidos hoy a Ecuador en un avión de la Air France. La donación va dirigida al jefe del Departamento de Piscicultura del Ministerio de Industria y Comercio del país hermano, Fausto Silva Montenegro.

Se informó que los huevos serán destinados a las "siembras" de lagos y ríos en el Ecuador, a fin de lograr un desarrollo de la trucha.

Lago Gral. Carrera Estudian establecer la navegación en el

Un informe con las alternativas de las posibles soluciones para el problema de transporte marítimo en el lago General Carrera, en Aisén, se entregó a la Dirección General de Obras Públicas.

Una de las soluciones comprende el funcionamiento de un ferry-boat, o un tipo de barcaza que reúna ciertas condiciones que le permitan operar dadas las condiciones de la bahía.

REINA PRO PASCUA DEL NIÑO



Respondiendo a los anhelos de la Comisión Organizadora del Club Deportivo "Los Radiantes", los pobladores del barrio José Miguel Carrera de la comuna de La Florida, contribuyeron con su presencia a conceder un señalado éxito en la reunión bailable que se realizó anoche en ese sector. Los objetivos de la reunión orientaban hacia la acumulación de fondos para la materialización de una Pascua generosa y amplia para los niños del barrio. La Relacionadora Comunal, señora Roberta Duarte, en espontáneo gesto, donó la corona que ciñó la cabeza de la candidata a Reina triunfante. (Por lo avanzado de la hora del último escrutinio no nos fue posible lograr con tiempo su nombre). En el grabado, la señora Roberta Duarte, exhibe ante las candidatas Margarita Carrizo y Alicia Hidalgo, la corona donada.

DONARON PREMIO PARA LA ESCUELA DE GRUMETES

Una delegación integrada por miembros del Centro de Ex-Alumnos de la "Escuela de Grumetes", se entrevistó con el Jefe del Departamento de Relaciones Públicas de la Armada, Capitán de Fragata, Tulio Rojas, a quien le hicieron entrega de una bandeja de cobre esmaltado, en cuyo centro se encuentra grabada en colores la silueta del Buque-Escuela "Esmeralda".

Este objeto será discernido como premio al alumno de la Escuela de Grumetes que más se hubiere distinguido en el ramo de Náutica.

Próximamente, el 10 del presente, se cumplirá un aniversario más de la creación de este Centro de Ex-Alumnos, fecha que se celebrará con una cena en el Casino del Cerro San Cristóbal.

EN LA MONEDA

URGENCIA PARA EL REAJUSTE.

El Ejecutivo solicitaría, según fuentes bien informadas, el trámite de urgencia para el proyecto de reajustes al sector público, al Senado.

Existe especial interés porque el proyecto sea despachado a más tardar en los primeros días de enero, a fin de pagar los sueldos de ese mes con el reajuste correspondiente.

ACLARAN INFORMACIONES ARGENTINAS.

En relación con informaciones relacionadas con noticias cablegráficas procedentes de Argentina, que señalan que el volcán Copahue estaría en territorio argentino, el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Oscar Pinochet, seña[ló que] dentro de los trabaj[os de la] Comisión Mixta Chile[no-Argen]tina, está justamente [...] el sector en el present[e...]

Se ha tenido cono[cimiento] por otra parte, que la C[omisión] Chilena de Límites [...] tuando en el terreno y [...] ne su campamento e[n] las inmediaciones de P[...] en el camino de Osorno [a Ba]riloche, estaría proyecta[ndo] la visita al terreno, co[njunta]mente con los personer[os de la] delegación argentina.

Otro de los sectores q[ue está] siendo visitado, es la re[gión de]nominada Laguna del [...] to, donde hay tres sub[...] rios de la Comisión Mix[ta chi]leno-argentina trabaja[ndo].

PERSONAL DEL SNS DEL PUERTO NO VA AL PA[RO]

Antenoche, con presencia del diputado don Gustavo Cardemil, se reunió el Frente de Trabajadores de la Salud "Luis Armando Becerra", seccional Valparaíso, y por unanimidad, después de oír las explicaciones del parlamentario presente y del dirigente sindical don Horacio Campos, acordó no adherir al paro decretado por los Trabajadores de la Salud para el próximo martes.

Este acuerdo fue tomado en consideración a que se estimó que el paro decretado era de total tinte político, y estudiadas las proposiciones del Gobierno, se estimó que ellas reflejaban el máximo de esfuerzo por parte del Ejecutivo en beneficio del gremio.

De tal manera que en la provincia de Valparaíso debe considerarse que el funcionamiento hospitalario será normal en un 90%.

TABACALEROS

Ayer en la tarde se entrevistaron con el Subsecretario del Ministerio de Economía, don Arturo Montes, las directivas sindicales de la Cía. Chilena de Tabacos [de San] Felipe, Chagres, San F[...] do y Valparaíso, acom[pañadas] del dirigente sindical [de Val]paraíso don Horacio C[ampos].

Por más de dos hora[s estu]vieron estudiando la [...] solución al petitorio e[conómi]co social, que los obre[ros han] presentado.

Los proyectos y estu[dios en]tregados al Subsecreta[rio se]rán revisados con [...] de los obreros el [...] miércoles a las 16.30 [...] con el Director de DI[...] don Hernán Lacalle.

RECONOCIMIENTO

El Sindicato de Ca[rgadores] y Descargadores de C[...] de Valparaíso, hizo obj[eto en] la tarde de ayer de s[u reco]nocimiento al Subsecret[ario del] Trabajo, don Emiliano [Caba]llero, por el apoyo q[ue les] había prestado hasta [obtener] su personalidad jurídi[ca].

En este acto se le hi[zo en]trega de un pergami[no, el] cual se vio honrado [con la] presencia de 300 miem[bros de] esa organización. Al [final] le fue ofrecido un c[óctel a] los asistentes.

ASTRONAUTA Y POETIS[A]



El astronauta ruso Leonov con la poetisa Carmen Gue[...]to, autora de "Oda al Astronauta", en el momento [en que] ésta le hace entrega de su libro en el Hotel Carr[era].

Proyecto de Jardines Infantile[s] nueva inquietud de mujer chile[na]

Crónica de: ANTONIO SALGADO

Por primera vez en nuestro país, mujeres de todos los sectores haciendo abstracción de ideologías políticas y credos religiosos, se han unido en torno a un fin común: el niño. Y para defenderlo en su edad inicial la más trascendental dentro de su desarrollo, y además prepararlo para su desenvolvimiento como integrante de un grupo societario, han formado un Comando Nacional proconstrucción de Jardines Infantiles donde el niño reciba una instrucción adecuada en ese difícil período que va desde que nace a los 6 años de edad.

Dos parlamentarias de tendencia política diametralmente opuesta, pero coincidentes en sus fibras humanas, inspiradas en estos anhelos de cuidado y protección de la niñez, forjaron proyectos que legislan en favor de los Jardines Infantiles. Y esas iniciativas encontraron también eco en otras dos mujeres, ambas regidoras, de diferente inclinación política, no obstante, unidas en el deseo de servir a las generaciones del mañana.

Sara Gajardo, Regidora de la Municipalidad de Santiago, incansable luchadora, conversó con LA NACION acerca de esta iniciativa parlam[entaria]. "En verdad, señaló, [...] conocimiento de los p[royectos] presentados por las d[iputadas] María Inés Aguilera y [...] Maluenda por medio [de los] cuales se propicia la c[reación] de estos Jardines [Infanti]les donde el niño [...] nace sin llevar b[ajo el] brazo una bandera [...] pueda recibir una edu[cación y] atención de acuerdo [al] importante papel que [le toca] jugar en el futuro. P[ero estas] mociones parlamentarias [nece]sitaban de un mayor [...] extractando de cada [una sus] bases esenciales, esta[mos tra]tando de lograr en el C[oman]do Nacional que pres[ide mi] colega Mireya Baltra, [un pro]yecto que sea viable [a corto] plazo".

"En la actualidad, ag[regó la] regidora Gajardo, existe[n Jar]dines Infantiles que [...] con la tuición del Serv[icio Na]cional de Salud y de la [Fun]dación de Viviendas. En [...] dos pertenecientes a la [Funda]ción "Irene Frei", crea[dos por] la Unidad Vecinal Por[...] en la Población Lo V[alledor] Norte, pero eso no es to[do. La] población infantil es c[...] do amplia y aumenta e[n for]ma vertiginosa razón q[ue nos] ha llevado a encarar el [proble]ma y la iniciativa tamb[ién con] un criterio acelerado y [...]

El próximo martes, en [el Pa]lacio Cousiño serán re[cibidos] parlamentarios de todas [las] tendencias en un acto [que] cuenta con el beneplác[ito del] Alcalde de Santiago [...] Fernández Díaz. Allí, las [inte]grantes del Comando N[acional] pro Jardines Infantiles [...] rán con diputados y se[nadores] asistentes. Se buscarán [los me]dios de financiar esta[s cons]trucciones a lo largo de[l] país, sin que ello s[...] que aparecerán en form[a] automática cientos de [jardines] de esta naturaleza.

La mujer chilena se h[a tra]zado una meta: velar [por el] niño en sus primeros [años,] procurarle un medio a[mbiente] que lo oriente, voca[cional]mente y le enseñe, con [la inter]vención de profesoras p[arvula]rias, el capítulo inicial [de es]ta obra de trama varia[da que] es la vida.

Todo cuanto se haga [en fa]vor del niño chileno es [poco,] más que se da en pro [del] bienestar social de una [nación] que está forjando su p[orvenir] en base a ese capital [...] de imponderables prop[...] El niño de nuevo ha [...] para que en su torno se [unan] mujeres que, dejando [de lado] el color político, olvid[ando an]tagonismos que mucha[s veces] se vuelven egoístas, e[...] ren una organización q[ue] tiene como meta pro[teger al] menor en su primera [edad,] de mayor cuidado, la [...] sible.

ANTIGUOS COLABORADORES FUERON DISTINGUIDOS EN EL 76º ANIVERSARIO DE LA FUNDACION DE "FALABELLA"

La firma ofreció un almuerzo en el Casino del Cerro San Cristóbal después de inaugurar simbólicamente el nuevo local vitrina, que próximamente abrirá en Ahumada Nº 29

Lucida resultó la manifestación que Falabella S. A. C. I. ofreció ayer en el casino del cerro San Cristóbal, con motivo de cumplir setenta y seis años al servicio de la capital y efectuarse la tradicional entrega de premios al personal.

El programa de festejos se inició el viernes pasado con la distribución de un aguinaldo a todos los empleados y operarios de la firma.

Ayer, al término de las actividades de la mañana, los colaboradores junto con sus jefes de departamentos y secciones, se reunieron en Ahumada 29 para inaugurar simbólicamente el nuevo local que en fecha próxima abrirá Falabella, y que a juicio de sus ejecutivos, constituirá una novedad en su género, pues será una verdadera vitrina abierta en la que el público podrá libremente examinar los artículos expuestos. Fue un acto sencillo, sin discursos ni presentaciones.

Tan pronto terminó la visita a los dos pisos y subterráneo de que constará el nuevo local, el personal se dirigió en alegre caravana de vehículos hasta el cerro San Cristóbal, en donde fueron recibidos y saludados por los miembros del Directorio de la Sociedad y de la Gerencia.

El almuerzo se desarrolló en un ambiente de franca cordialidad y camaradería, y sirvió para reafirmar una vez más, el espíritu de alta colaboración que siempre ha distinguido a hombres y mujeres que trabajan en la firma ya mencionada.

A la hora de los postres tuvo lugar la entrega de premios, que dio motivo a que los compañeros de los agraciados exteriorizarán su adhesión y alegría, con prolongados aplausos y cariñosas expresiones.

Fueron distinguidos en esta oportunidad, por quince años de servicio, recibiendo diploma y medalla de plata las empleadas señoras Menedina Farías Frías, María Teresa y María Elsa Hidalgo Díaz, Elba Reyes Fuentes y los señores Julio Tapia Romero y Francisco Sepúlveda Sepúlveda.

Por veinte años de servicios, recibieron diploma y medalla de oro, las señoras Lydia Lagos Guzmán, Blanca Alarcón Navarrete, Teresa Espíndola Navarrete y Carmen Bastías Campos.

Distinción especial de medalla de oro y diamantes y diploma por veinticinco años de servicio, recibieron las señoras Teresa Guichou Carreño, Mercedes Muñoz Osorio y el señor Guillermo Rondanelli García.

Finalizó la reunión con algunos números artísticos, en los que hubo derroche de ingenio y sana alegría y baile que se prolongó hasta avanzadas horas de la noche.

El personal se dirige al casino del cerro San Cristóbal para asistir al banquete ofrecido por Falabella en honor de sus colaboradores.



SEÑORA ELIANA FALABELLA DE SOLARI hace entrega a la señorita Teresa Guichoy Carreño del diploma y medalla de oro y diamantes, con motivo de cumplir veinticinco años al servicio de la firma FALABELLA S. A. C. I.

Entregados premios de Torneo Literario

El Departamento de Extensión de la Escuela de Economía de la Universidad de Chile, vencido el plazo señalado por las bases del Concurso Abierto, hizo entrega de los trabajos en poesía y cuento al Jurado para que discerniese los galardones.

El jurado compuesto por un representante de la Dirección de la Escuela, el Delegado del Departamento de Extensión del Centro de Alumnos, el Director de la Revista Hermes, un representante del personal y la Directora del Grupo de Teatro, señores Luis Palma Zúñiga, Leonardo Navarro, José Galán, Gabriela Galdámes y Marcela Otero, procedieron, de acuerdo a las normas indicadas en la Convocatoria, a cumplir su cometido, resolviendo por unanimidad: 1º) Acogerse a la cláusula 10 de la Convocatoria y declarar desierto el rubro cuento por no reunir los trabajos las condiciones exigidas; 2º) Otorgar en poesía los siguientes galardones: a Sureño: "Poema Simplemente" la suma de Eº 100, que correspondió al alumno del V Semestre de Administración don Claudio Pacheco Suazo; un segundo premio compartido a "Jacinta Huaita" al alumno don Carlos Jeri M. La "Entonces" con el seudónimo "Egiar" de la alumna señorita Eliana Lazo R. y del V Semestre de Economía; "Si tengo algo que decir" al alumno don Fernando Reyes del V Semestre de Economía.

Los premios se otorgaron en un acto solemne en el Salón de Honor de la Escuela de Economía, con asistencia de autoridades, delegados de otros planteles universitario.

Gremios - Pobladores - Campesinos - Seguridad Social

VIDA laboral

POBLACION JOSE JARDIJN, DE MAIPU, RENUEVA DIRECTIVA

La Junta de Vecinos de la Población José Jardijn, de la comuna de Maipú, renovará hoy domingo su directiva para el período 1966-67. El acto eleccionario se llevará a efecto, de acuerdo con los estatutos de la Junta, en la sede social de calle Iquique N.o 6108. La actual directiva saliente está presidida por Salvador Pino.

SOC. ARTESANOS LA UNION ELIGE HOY DIRECTORIO

Entre las 9 y las 16 horas de hoy domingo, permanecerán abiertas a los socios las mesas receptoras de sufragios, para la elección del nuevo Directorio de la Sociedad de Artesanos "La Unión", de Santiago. Una de las listas que se presentan a la elección está encabezada por el ex vicepresidente de la entidad, Armando Martínez, e integrada, entre otros, por Rodolfo Valencia, Serafín Soto, Ardelio Cocconi, Apolonides Parra, Luis Lizama, Juan Henríquez, Nolberto Núñez, Jorge Olivares, Eduardo Pau n, Juan Miranda, Juan Tamayo, Néstor Mondria, José López, Manuel Cajales y Lorenzo Pérez. El acto electivo se llevará a efecto en la sede de la Sociedad, en calle Riquelme N.o 851.

ANIVERSARIO PERSONAL HOTELERO

El 23 del mes en curso culminarán las actividades celebratorias con que el Sindicato Profesional del Personal de Hoteles y Ramos Similares, está conmemorando el 23.o año de su fundación. En esta oportunidad, tendrá lugar un coctel, que la directiva sindical ofrecerá a los socios y autoridades, y una "kermesse" y baile de coronación de la "Reina de la Simpatía Hotelera". Complementando estos actos, entre el 19 y 22 del presente se procederá al tradicional reparto de juguetes entre los hijos de los socios del Sindicato.

6a. CONVENCION OFICIALES IMPUESTOS INTERNOS

En sus etapas finales se encuentran los preparativos de la Sexta Convención Nacional de la Asociación de Oficiales de Impuestos Internos, que se desarrollará en Santiago, entre el 14 y el 17 del mes en curso. A cargo de la comisión organizadora de este evento se hallan Verónica Bueno, Aidée Berríos, Osvaldo Toledo y Fernando Warnier.

CONTRATO DE EE. DE CIAS. DE SEGUROS

Un Consultivo Nacional realizaron los delegados de todo el país de los dos mil empleados de Compañías de Seguros, para conocer los resultados de la campaña emprendida por el Directorio de la Federación gremial que los agrupa, en orden a obtener la concretización de un contrato de carácter colectivo de trabajo. Según manifestaron dirigentes del gremio, los representantes provinciales pudieron "comprobar con satisfacción que, de las 35 gerencias, correspondientes a no menos de 80 compañías, un gran porcentaje acepta el memorándum propuesto por la Federación, con el carácter retroactivo y el contrato de trabajo". Agregaron que la "respuesta oficial de los patrones deberá ser entregada mañana lunes, en la entrevista que sostendrán ambas partes con el Fiscal de la Dirección del Trabajo, Gerardo Ortúzar". Entre otros acuerdos adoptados por el Consultivo, figuraron "mantenerse en estado de alerta, hasta lograr la realización del petitorio, y entregar un voto de respaldo hacia las gestiones que en este sentido desarrolla la directiva".

CEPCH CON MINISTRO DEL TRABAJO

Con el Ministro del Trabajo y Previsión Social, William Thayer, se entrevistaron los dirigentes de la Confederación de Empleados Particulares, CEPCH, encabezados por Ernesto Lennon, con el fin de considerar la posible distribución de los excedentes del fondo de asignación familiar, en la Caja respectiva. A este respecto, el Ministro Thayer informó a los dirigentes que mañana lunes se entrevistaría con el Ministro de Hacienda, Sergio Molina, para analizar la petición, acordándose efectuar una nueva entrevista el próximo martes. De acuerdo con las informaciones entregadas por la CEPCH, existirían en este fondo alrededor de 25 millones de escudos en excedentes, cantidad que, significaría un monto individual de 35 escudos por imponente, si fuera distribuida.

...terviene mañana Subsecretario del Trabajo, Emiliano Caballero

...ñana, a las 18 horas, ...a el ciclo de charlas ...política social y cultu... ...el Gobierno, organizado ...a Consejería Nacional de ...ción Popular para las ...nes diplomáticas acredi... ...ante la Moneda. En di... ...oportunidad intervendrá ...ubsecretario del Trabajo, ...o Caballero, quien ofi... ...de relator en el tema: ...tica Laboral". Posterior... ...lo harán Osvaldo Ga... ...uperintendente de Edu... ...Agustín Alberti, Director Ejecutivo del Instituto Nacional de Capacitación, y Leonel Calcagni, Jefe de la División Promoción de la Consejería citada.

El ciclo de charlas fue inaugurado el jueves recién pasado a las 18 horas, en el Auditorium de la Biblioteca Nacional. Acto seguido, Armando de Ramón realizó un diagnóstico del Problema Social Chileno y Claudio Orrego habló respecto a la política social del Gobierno.

El día viernes, a las 19 horas, el Director General del Servicio Nacional de Salud, Francisco Mardones Restat, expuso la política de salud del Supremo Gobierno.

Emiliano Caballero, Subsecretario del Trabajo, quien interviene en el Ciclo de Charlas sobre Política Social y Cultural para misiones diplomáticas acreditadas en la Moneda, sobre el tema "Política Laboral".

Mala explotación e incumplimiento de leyes determinaron expropiación "P. Alto"

Con relación a las interpretaciones emitidas en torno a las razones que determinaron la expropiación del Fundo "Paico Alto", por la Corporación de la Reforma Agraria, el Subsecretario del Trabajo entregó la siguiente declaración aclaratoria:

"En algunos diarios de Santiago, se publicó el día 29 de noviembre recién pasado una inserción firmada por el señor Vicente Alamos Igualt, dirigida a la opinión pública, a raíz de la dictación de un decreto que ordenó la reanudación de faenas en el fundo "El Paico Alto" y se designó Interventor para que normalizara los trabajos respectivos .

El señor Alamos configura todo un cuadro con el fin premeditado de hacerse aparecer como víctima de un verdadero hostigamiento, de "inspecciones, citaciones, liquidaciones en malas condiciones de capital de explotación...". Pero nada dice de las verdaderas causas que obligaron a la CORA a expropiarle el fundo "El Paico Alto", primero; y al Supremo Gobierno, después, a dictar el decreto de reanudación de faenas.

La opinión pública tiene el derecho de ser informada correctamente de lo acontecido y pesa sobre el Gobierno la obligación de hacerlo.

A comienzos del año en curso, los obreros del fundo "El Paico Alto" solicitaron la intervención del Ministerio del Trabajo para que obtuviera del señor Alamos Igualt que diera cumplimiento a lo que se había comprometido por acta de avenimiento y que había dejado incumplido. Fundamentalmente, se referían a que se les proporcionara agua potable, pues la que se les estaba dando para usos domésticos y para bebida, era tomada de un pozo construido junto a una acequia de desagüe de los servicios de las casas del fundo; a que diera cumplimiento a la obligación que había contraído de arreglar las casas de los inquilinos; a que les proporcionara a las lechadoras los delantales y las botas a que se había comprometido, y que hiciera también efectivo su ofrecimiento de facilitar un coloso para el transporte de los niños del fundo a la Escuela de "El Paico".

Citado el señor Alamos por el señor Subsecretario del Trabajo, no concurrió, y fue necesario encomendar a Carabineros que se le citara.

El día 5 de abril de 1966, ante el señor Subsecretario del Trabajo, el señor Alamos suscribió un acta en que se comprometía a dar satisfacción a las obligaciones cuyo cumplimiento reclamaban los obreros.

Como transcurriera el tiempo y el señor Alamos retardara injustificadamente el dar cumplimiento al acta recién aludida, los trabajadores, en el mes de mayo, hicieron un paro y recurrieron nuevamente al Ministerio solicitando su intervención.

Se citó al señor Alamos y se comprometió a tener todo arreglado el día 25 de mayo y a no despedir a ninguno de sus trabajadores.

Sin embargo, el mismo día que había adquirido el compromiso, procedió a despedir a un trabajador, cuya separación fue declarada injustificada por el Juzgado de Policía Local de Melipilla y condenado el señor Alamos a pagar la indemnización legal. Y pasó el día 25 de mayo y tampoco dio cumplimiento a sus compromisos. De más está decir que ese día no estuvo en el fundo, no obstante que había quedado de esperar a un funcionario del Ministerio que iba a comprobar lo relacionado con el pozo de abastecimiento de agua potable, la entrega de los elementos de trabajo para las lechadoras y el arreglo de las casas de los inquilinos.

Hasta hoy, el señor Alamos mantiene muchas de las casas sin el más mínimo arreglo y no ha proveído a su personal de la fuente de abastecimiento de agua potable. Por este motivo, fue sancionado con una multa por el Servicio Nacional de Salud, según resolución Nº 10.245, de 6 de octubre de 1966, del Area Hospitalaria Occidente de ese Servicio.

Posteriormente, se presentó un pliego de peticiones, al cual, como el mismo señor Alamos lo reconoce, no accedió sino a una mínima parte. En este pliego se repetían las peticiones de arreglo de casas, dotación de elementos de trabajo para las lechadoras; que se construyera el pozo para el agua potable y que se instalaran letrinas en las casas que aún no las tenían. Es decir, queda de manifiesto que al 8 de junio de 1966 todavía estaban pendientes los mismos problemas que debió haber solucionado el señor Alamos en 1965, los mismos que fueron objeto de reclamo el 5 de abril de 1966 y el 18 de mayo de este año.

Nada dice el Sr. Alamos que demoró un mes en contestar el pliego de peticiones; y nada dice, tampoco, del tono insolente en que le dio respuesta, haciendo acusaciones irresponsables al Supremo Gobierno.

Frente a la negativa de solucionar el pliego de peticiones, los trabajadores solicitaron la intervención del Ministerio. El día 28 de julio, previa citación por Carabineros, compareció el señor Alamos y no fue posible que accediera a solucionar el conflicto. Citado nuevamente el día 5 de agosto al Ministerio, tampoco se obtuvo ningún resultado.

Los trabajadores iniciaron un paro. Se reintegraron a sus labores el día 5 de septiembre, sin que hayan sido aceptados, como consta de un acta levantada por Carabineros, a requerimiento de los trabajadores. La actitud del señor Alamos creó un problema social que el Gobierno no podía permitir: 29 obreros sin trabajo, con un grupo familiar de 130 personas en total; aparte del problema económico que significaba la interrupción de las faenas.

Previo informe de la Corporación de la Reforma Agraria en el que consta que gran parte del fundo está mal explotado, a más de la situación reciente relatada, el Supremo Gobierno decretó la reanudación de faenas y designó un Interventor. El decreto respectivo no fue cursado por la Contraloría General de la República por estimar que no procede este recurso en los conflictos de la agricultura, atendido el mecanismo especial de la Junta de Conciliación, criterio que el Gobierno no comparte y en razón de ello dictó el decreto de insistencia.

La opinión pública debe saber que el Gobierno no solamente respeta la libertad, sino que la ampara y protege, pero no la libertad de que pretende disfrutar el señor Alamos, de cometer toda clase de infracciones y quedar en la impunidad; de dejar incumplidos los compromisos que contrajo en reiteradas oportunidades con sus obreros, sin que exista una autoridad que lo compela a respetar sus obligaciones: de mantener con [illegible]iones higiénicas intolerables para sus obreros en el fundo y sin que el SNS pueda sancionarlo. Esta no es libertad, sino abuso.



El Centro Comunitario de Lo Valledor Sur culminará hoy sus fiestas primaverales, organizadas con el objeto de reunir fondos para la Pascua y distraer a los jóvenes del sector. La mencionada organización poblacional, presidida por Claudio Franco, recibió al vicepresidente de la Corporación de Servicios Habitacionales, Agustín Krögh, quien concurrió a observar los avances logrados en el terreno de la autoconstrucción, estimulada por el organismo qce preside. En Lo Valledor Sur, se lleva a cabo un Programa Modelo de Autoconstrucción. En el grabado, Agustín Krögh Ramírez conversa con dirigentes del citado Centro Comunitario.

Conclusiones gremiales ventajosas alcanzó I Congreso de Asociaciones de Técnicos Universitarios de Chile

En el Primer Congreso de Asociaciones de Técnicos, realizado en Santiago, en la sede del Colegio de Técnicos de Chile, quedó constituida la Federación Nacional de Ingenieros de Ejecución, título equivalente al de los Técnicos Universitarios y Constructores Civiles. La citada entidad gremial agrupará alrededor de cinco mil profesionales. En su organización inicial participaron representantes de CORFO, FAMAE, LAN, CHILECTRA, Dirección General de Servicios Eléctricos y Gas, MOP, FF. CC., Ministerio de la Vivienda, ENDESA, Papeles y Cartones, SNS.

Como dirigentes de la Federación Nacional de Ingenieros en Ejecución resultaron elegidos Pablo Sims Thomas, del MOP, como presidente; Julio Viedra, de ENDESA, vicepresidente; Máximo Tapia, de FF. CC., vicepresidente; Pedro Vega, de CORFO, secretario general, y Hugo Monje, de CHILECTRA, tesorero.

CONCLUSIONES

Las conclusiones de la Jornada en referencia expresan textualmente lo que sigue:

"Crear una Comisión Técnica permanente en el Colegio de Técnicos destinada, exclusivamente, a preparar planes zonales y nacionales para aprovechar todos los nuevos organismos destinados al perfeccionamiento profesional y crear convenios con ellos.

Creación de un fondo de becas, a fin de traer desde provincias a aquellos técnicos que cumplan con un mínimo de requisitos, recurriendo a fondos del Colegio o solicitados a terceros.

Hacer un censo de las necesidades de adiestramiento y perfeccionamiento entre todos los técnicos del país.

Solicitar a la Universidad Técnica del Estado que realice estudios a objeto de que los topógrafos titulados o egresados de los establecimientos que ella considere, creen un curso especial, por una sola vez, dirigido a darle a estos profesionales la preparación necesaria para poderles otorgar el título de técnico-topógrafo.

Afiliar el Colegio de Técnicos a Asociaciones o Institutos Tecnológicos internacionales de nivel profesional correspondiente.

Expresar públicamente a S. E. el Presidente de la República el más completo apoyo a su iniciativa de crear la Universidad Laboral en los términos del proyecto de ley que presentara al II Congreso Nacional en 1963. Se estima que el proyecto de la nueva Universidad es inspirado en principios que los Técnicos de Chile comparten y han defendido y que su fundación marcará un gran hito en la historia cultural, tecnológica y social de Chile. Acuerda, además, pedir a S. E., respetuosamente, que en una eventual comisión de Gobierno que se cree para perfeccionar la concepción de 1963, se considere a representantes del Colegio de Técnicos, a fin de que éste plantee sus puntos de vista en materia de financiamiento, relaciones con otras Universidades ya existentes, especialmente la Universidad Técnica del Estado".



Señorita Berta González, candidata a reina de la simpatía, representante del Tercer Sector de la Población San Joaquín, sería aspirante a ceñirse la corona. Su bien organizado Comité celebra el próximo jueves, 8 de diciembre, un Té bailable en Carlos Alegría Nº 3542. La fiesta final será el 17 de diciembre, culminando con la coronación de la reina en el local de calle Carlos Alegría Nº 3510.

TELEVISION

Canal 9 - U. de Chile

17.32	SHOW DEL TIO ALEJANDRO
18.25	DANIEL BOONE
19.20	EL SANTO
20.20	LOS BRIBONES
21.15	GOLES Y MARCAS
21.07	¿CUANTO SABE USTED?
21.10	DIA DE VALENTIN
22.00	TELETEATRO
23.15	CIERRE

TELEVISION

Canal 13 - U. Católica

13.36	ALMANAQUE
13.40	LOS TRES CHIFLADOS
13.57	SEMANA NOTICIOSA
14.17	SINFONICA DE BOSTON
15.10	MIS HOMBRES Y YO
15.35	LA MARINA DE MC HALE
16.00	DOMINGO EN SU CASA
17.24	EL INVESTIGADOR SUBMARINO
17.50	TEATRO DEL CUENTO CALAF
18.20	CARAVANA
19.11	BATMAN (Segunda Parte)
19.40	EL AGENTE CIPOL
20.36	MI BELLA GENIO
21.04	LOS VENGADORES
22.00	EL REPORTER ESSO
22.17	ALMA DE ACERO
23.11	RECUENTO NOTICIOSO
23.16	CIERRE DE TRANSMISION

De Norte a SUR

QUILPUE.—
Un gran número de fieles realizó ayer una romería de la Parroquia a la Gruta de Lourdes de El Retiro, para asistir a misa y rezar el Mes de María.

LA CALERA.—
Hoy finaliza el Seminario sobre Salud Pública, Atención Médica y Administración Hospitalaria, que se realizó durante la semana que termina.

A las sesiones de trabajo y a las charlas concurrieron numerosas personas interesadas en las materias que se estaban tratando.

SAN ANTONIO.—
El Partido Demócrata Cristiano de San Antonio, en reunión general del viernes 2, proclamó oficialmente a sus 7 candidatos a regidores. La inscripción de los candidatos se oficializó el sábado y es la siguiente: Carlos Pérez, Reinaldo Paschold, Samuel Venegas, Rubén García, José Villagrán, Gustavo Castro y Olga Obaid.

Asumió la presidencia del Partido, para dirigir la campaña el 2º Vicepresidente, Julio Obregón, destacado militante y activo dirigente, quien recibió amplio respaldo de la asamblea y votos fundamentados del presidente de la Juventud y de la directora de la Rama Femenina, en orden a cooperarle lealmente para realizar una campaña exitosa que proporcione un nuevo triunfo al Partido de Gobierno en el puerto.

MACHALI.—
Con éxito extraordinario se están desarrollando las fiestas primaverales en esta localidad. El baile de gala celebrado anoche en el Casino Municipal constituyó un acontecimiento social, pues congregó a un numeroso público de Machalí y localidades vecinas.

RANCAGUA.—
El Presidente Nacional de CONCI, diputado Mario Hamuy, realizó una detenida visita a esta ciudad. Luego de celebrar una reunión con el Comando Provincial de CONCI, se entrevistó con el Intendente Ricardo Tudela. Antes de regresar a la capital ofreció una conferencia de prensa, en que dio a conocer las medidas que se han adoptado para combatir la inflación en Rancagua.

SAN FERNANDO.—
Muy lamentada ha sido la trágica muerte de la menor de 4 años Margarita del Carmen Pinto Castro, que perdió la vida atropellada por un camión. El accidente fue presenciado por numerosas personas en la calle Manuel Rodríguez con Valdivia.

CHILLAN.—
La Dirección de la V Zona de Agricultura y Pesca, con sede en Chillán, está preocupada de poner en práctica una serie de medidas conducentes a estrechar la vigilancia en los ríos y el litoral de las provincias de Ñuble, Concepción y Arauco, con el objeto de brindar mayor protección a las diversas especies de mariscos y peces cuya captura está prohibida.

Los propósitos de la Dirección Zonal de Agricultura y Pesca del Ministerio de Agricultura se orientan en el sentido de solicitar la colaboración de las autoridades y de los Clubes de Caza y Pesca existentes en la región para que junto con los inspectores de ese Ministerio, especialmente del Departamento de Pesca y Caza, realicen una labor minuciosa y estricta, en resguardo del cumplimiento de la legislación vigente.

CONCEPCION.—
La institución católica de beneficencia cristiana, San Vicente de Paul, ha elegido su directiva, en la Parroquia La Merced, después de un largo receso. Director espiritual, R. P. Juan B. Núñez Nieto Nieto, mercedario; presidente, Aurelio Robles Espinoza; vicepresidente, Carlos Lagos Arriagada; secretario, Julio C. Cáceres C.; tesorero, Julio Rojas Silva; directores, Juan Riquelme Garay, Elías Pavez P., Guillermo Astete Torres, Carlos Gutiérrez, Juan Fernández F. y Ramón Henríquez Leal. Las sesiones tendrán lugar todos los domingos segundo y cuarto de cada mes, después de la misa de 8.30 horas en La Merced.

Gran entusiasmo reina entre los socios por esta organización, que vuelve a reanudar sus actividades benéficas entre los pobres de la parroquia mercedaria.

CURACAUTIN.—

El Gobernador del Departamento, Sady Maraboli Maraboli, se encuentra, como en ocasiones anteriores, vivamente preocupado de la Pascua de los Niños del Departamento de Curacautín. Ya están acá los miles de juguetes, y la primera autoridad tiene todo planeado para ofrecer una hermosa fiesta navideña a este pueblo.

Los Centros de Madres, la totalidad de las escuelas, por intermedio de reuniones con el representante del Ejecutivo han tomado debida conciencia del reparto de los juguetes y de todo el interesante programa a realizarse por los niños en la Navidad de 1966.

ADOPTARON MEDIDAS PARA MEJORAR ATENCION A BALNEARIOS DE LA COSTA

El traslado de pasajeros se reforzará con doce modernas máquinas Magiruz Deuz. Hoteleros tendrán almuerzo familiar a precios populares y se cobrarán las tarifas mínimas por alojamiento y comida

SAN ANTONIO.— Mejoramiento de la locomoción colectiva a los balnearios de la costa, construcción de playas de estacionamiento para los automovilistas en San Sebastián, y un servicio de almuerzo popular, son las medidas que está poniendo en práctica el Gobernador de San Antonio, Guillermo Pino Balcázar, para la mejor atención de los habitantes de la capital que concurren a los balnearios de Llolleo, Santo Domingo, Cartagena, Las Cruces, El Tabo, El Quisco y Algarrobo, con lo cual se espera que en la próxima temporada veraniega la atención al público mejore en una forma notable.

Con este objeto, el Gobernador Pino Balcázar, que es un funcionario dinámico y ejecutivo, está celebrando diversas reuniones, para obtener la colaboración de las organizaciones y empresas en esta tarea, destinada a lograr que se eviten el máximo de dificultades a los veraneantes, para que disfruten de sus vacaciones sin problemas.

Respecto a la locomoción, se entrevistó con el propietario de la Empresa Pullman Bus, Ramón Medina Arévalo, llegándose al acuerdo de que acelerarán los trabajos de reparaciones y modernización de los vehículos que tiene en garage, y que se pongan en servicio en enero doce modernas máquinas Magiruz Deuz, que vienen en viaje de Alemania, en el vapor "Leipzig", y que llegarán en los primeros días del próximo año. Así se espera reforzar este servicio de micros, expresos y coches salones, en forma que el público cuente con las facilidades necesarios para trasladarse a la costa.

Al mismo tiempo, el Gobernador conversó con los empresarios locales, adoptándose diversas medidas para mejorar los servicios intercomunales, y también el de San Antonio a Melipilla.

Superados los posibles problemas de locomoción colectiva, el Gobernador Pino Balcázar, de inmediato se abocó al estudio de proporcionar a los veraneantes el máximo de facilidades en los hoteles y otros sitios. En una reunión con los hoteleros y dueños de restaurantes de San Antonio, se llegó al acuerdo de hacer almuerzos familiares a precios populares, y que se cobren las tarifas mínimas por alojamiento y comida. El próximo sábado, concurrirán a su despacho, los representantes de estos gremios de todos los balnearios, para adoptar medidas en conjunto.

Conversando ayer telefónicamente con LA NACION, el Gobernador dio a conocer el plan de trabajo que ha puesto en marcha, para dar auge a la temporada veraniega que se aproxima, y garantizar al público que contará con el máximo de facilidades y comodidades, ya sea para trasladarse a los balnearios de la costa, como su estada en ellos.

Señaló también que estaba profundamente agradecido del espíritu de colaboración, que habían demostrado las empresas y organizaciones que tienen a su cargo la atención de los veraneantes.

Finalmente, manifestó que esperaba y tenía la seguridad de que en la temporada veraniega, el público recibiría la atención que merece y debe dársele.

La U. C. de Valparaíso será sede de Reunión Jurídica Internacional

VALPARAISO.— Destacados juristas de fama internacional llegarán en el curso del mes de enero próximo a Valparaíso, con el objeto de tomar parte en la realización del Segundo Ciclo del Curso de Doctorado en Derecho Comparado, organizado por la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad Católica de Valparaíso, cuyo decano es Eugenio Cornejo Fuller.

En la tarde de ayer, en la Escuela de Derecho, y presidida por el Decano de la Facultad, Jaime Carvallo, Director de los Cursos, y Marcelo García, Secretario Subrogante, se realizó una conferencia de prensa que tuvo por objeto informar ampliamente a los representantes de los medios de información de los alcances que en el estudio y perfeccionamiento de la ciencia del Derecho tiene la realización de estos cursos.

Señalaron que con un acto académico y la asistencia de altas autoridades de Gobierno, se iniciará el 29 de enero próximo, prolongándose hasta el 25 de febrero, teniendo por sede, precisamente, la Universidad Católica de Valparaíso.

Los cursos de Doctorado en Derecho Comparado son programados por la Facultad Internacional para la enseñanza del Derecho Comparado con sede en Estrasburgo, Francia. Esta Facultad hace varios años viene realizándolos en diversos lugares de Europa, como Coimbra, en Portugal; Upsala, en Suecia, etc. A los mismos acuden profesionales y estudiosos de la ciencia del Derecho de los países más distantes. Los profesores que tienen a su cargo esta actividad son de un prestigio intelectual ampliamente reconocido en todos los centros de investigación y docencia del Derecho.

El curso completo está integrado por cuatro ciclos, una tésis, y el posterior otorgamiento del grado de Doctor. El candidato debe dominar, por lo menos, dos idiomas, y su tésis debe versar sobre algún punto novedoso y original, como que llegue a constituirse en un real y efectivo aporte al Derecho Comparado.

La segunda etapa de este curso que se realizará desde el 29 de enero en Valparaíso comprende el Derecho Público y el Privado. Algunos de los catedráticos que vendrán a Chile con este objeto son: M. Khenstein, de la Universidad de Chicago; E. Kaden, de la Universidad de Ginebra; R. Houin, de la Facultad de Derecho y Ciencias Económicas de París; C. Marty, Decano de la Facultad de Derecho y Ciencias Económicas de Toulouse, y presidente de la Asociación Internacional de Derecho Comparado; J. J. A. Ellis, procurador general honorario de EE. UU., J. Limpens, de la Universidad de Gantes y Bruselas.

Vendrán también: R. Drago, de la Universidad de París, secretario de la Sociedad de Legislación Comparada; M. Caetano, de la Universidad de Lisboa; S. Zivs, de la URSS; D. Thimpson, de la Universidad de Keele; J. M. Kaiser, de la Universidad de Friburgo, en Alemania; K. R. Simmonds, Director del "British Institute of International and Comparative Law; Dr. Horacio H. Godoy, Director de la Escuela de Ciencias Políticas y Administraciones Públicas de FLACSO, Santiago.

El PDC inscribió 135 candidatos a ediles en provincia de Valpso.

VALPARAISO.— Ciento treinta y cinco candidatos a regidores en la provincia de Valparaíso fueron inscritos ayer en el Conservador de Bienes Raíces para las elecciones del próximo 2 de abril de 1967. Inscribieron candidatos los Partidos Demócrata Cristiano, Nacional, Socialista y Comunista. El Partido Nacional inscribió parcialmente sus listas, ya que faltan algunas comunas, entre éstas las de Viña del Mar.

La lista democratacristiana en las distintas comunas las integran: Valparaíso. Juan Rodeituez López, Adolfo Airola, Quiñones, Hernán Concha Ossa, Jorge Olguín Herrera, Jorge Chameng Guzmár, Raquel Pereira Faull, Arturo Torres Morales, Gustavo del Fierro Ayala y Guillermo Valdez Valenzuela; Viña del Mar, Juan Andueza Silva, Jorge Rodríguez Peña Silva, Jorge Rodríguez Peña Necochea, Raúl Allard Neumann, Tomás Eastman Montt, Mario Castro Guzmán, Graciela Hernández Sepúlveda, Jaime García Pedernera, Manuel Llanos Espejo y Mario Ortega; en Quilpué, René Rodríguez Villegas, Juan Julio Maturana, Raúl Riveros Prado, Luis Guarda Villouta, Ema Elisa Gardella Larenas; en Villa Alemana, Pedro Tortello Urigoitía, Rodolfo Galleguillos Gatica, Marcial Orlandi Araya, Pascual Dazarola Matzger, y Eduardo Riffo Badilla; en Limache, Alfonso Rioja Jung, José Humberto Gómez Cataldo, Luis Enrique Araos, Edo. Bernardo Muñoz, Luperfinda Soto Jiménez; en Olmué, Humberto Hugo Quinteros Venegas, Enrique Balbontín Urquízar, Reinaldo Washington Altamirano Sagredo, Ricardo Ghiorzi Gutiérrez, Manuel Aguila Díaz, Juana Henríquez Valenzuela; en Casablanca, Luis González Silva, Raúl Reyes Ramos, Luis Labee Valderrama, Mario Véjar Sandoval, María Olavarría Avleni; en Algarrobo, Santiago Verga Barrios, José Manuel Catalán Cano, Alan Rafael Rojas C.; en El Quisco, Mercedes Godoy Montalva, Enrique Caulier Bernales, Ramón Pincheira Vallejos, Manuel Andrés García Díaz. En el día de hoy la Democracia Cristiana procederá a inscribir otros dos candidatos por Valparaíso.

A DOS PISTAS SIMULTANEAS, NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966, HOY DESPEDIDAS EN TALCA; MANANA LUNES 5 EN SAN JAVIER; EL 6 EN LINARES Y EL 8 EN PARRAL

Un salto adelante en el progreso artístico chileno constituye la renovación que la Empresa Chilena "Cóndor" del Teatro Caupolicán acaba de aplicar a su gran espectáculo móvil, el Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1966 que hoy en **TALCA** y demás ciudades sucesivas de esa zona, trabajará a dos (2) pistas simultáneas combinadas.

Como dicho Circo es el único en Chile que dispone de menageries de fieras africanas, ponies, caballos árabes, camellos, dromedarios y elefantes, en consecuencia el gran espectáculo de "Las Aguilas Humanas" 1966 es el único que efectivamente puede presentar un doble espectáculo dimensional a dos pistas.

En **TALCA**, hoy domingo 4 triples despedidas, última matiné a las 3, vermut 6.40 y noche 9.40, actuando la gran atracción darwiniana del domador alemán Capitán Wilhelm Scharmann con su pintoresco conjunto de diez chimpancés amaestrados en libertad... chimpancés automovilistas, motociclistas, ciclistas, acróbatas.

El Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1966 a dos pistas presenta hoy en **TALCA** a la escultural acrobrática brasileña Lina Lee, la malabarista musical alemana Erika Willey, el magnífico trío ítalo-brasileño "Los Fabris", equilibristas de cabeza abajo, la vertiginosa troupe acrobática española "Los 5 Hnos. Gómez", el Cobra Trío, gimnastas alemanes en la espectacular fantasía oriental "Las Serpientes Humanas", conjunto de trapecistas voladores "Los Cinco Oliveiras", con Mara, la salvaje de los trapecios, Erika y Adrio, dúo de mágicos-ilusionistas españoles, Elvira Millas, intrépida solista del trapecio oscilante; acompañamientos musicales por la Sonora Cuba que dirige José Santos Oñate con la famosa "Marimba Salvadoreña" y las notas cómicas de los tonies efectivos, Zapatín, Chamaco, Pituto, Cumparsita, Chocolate y el gracioso enanito Don Pepe.

En Talca, hoy domingo 4 triples despedidas talquinas en matiné infantil, vermut y noche.

En San Javier, mañana lunes 5 única función noche; en Linares el martes 6 noche de-



Clown ZAPATIN y su batallón de la risa que aportan alegría a las fiestas del nuevo Circo dimensional a "dos pistas simultáneas Las Aguilas Humanas 1966" hoy en TALCA.

but y el miércoles 7 vermut y noche despedidas de Linares; en Parral el jueves 8 única noche, en Chillán el viernes 9 noche debut chillanejo, el sábado 10 triples penúltimas matiné infantil, vermut y noche y el domingo 11 tres despedidas de Chillán.

El Gran Circo a dos pistas, seguirá a Coronel, Concepción, Lota, Penco y Chiguayante.

NUEVA OLA TRIUNFA SANTIAGO HOY

HOY DOMINGO T. CAUPOLICÁN

JOSE ALFREDO FUENTES, SUBE Y SUBE LA GRAN SIMPATIA POPULAR Y APLAUSOS EN TORNO DEL NUEVO FAVORITO 1966... JOSE ALFREDO, CREADOR DE "BESAME, BESAME; TE OLVIDASTE DE MI; ENAMORADO DE TI", QUE HARA SUCESOS HOY DOMINGO 4, EN EL "CAUPO".

HOY DOMINGO 4 EN VERMUT 6.40 Y NOCHE ENCUENTRO DE FAVORITOS... CECILIA, ISABEL ... MEN... FERNANDO MONTES, JOSE ALFREDO ... PATRICIO MORAN, "LOS TIGRES".

Visible, latente interés y entusiasmo en todos los ambientes santiaguinos ante el **GRAN FESTIVAL REUNION DE ESTRELLAS** a realizarse hoy DOMINGO 4 en vermut 6.40 y noche 9.40... Algo nuevo, excepcional, no ocurre todos los días y no es fácil conjuntar en un mismo escenario un show de la magnitud dimensional que nos brindará el promotor artístico CESAR MARTINEZ, que fue contratado por la Empresa Chilena Cóndor para realizar tan notable espectáculo.

¡Qué colosal! Estarán en la cita dominical CECILIA, la incomparable CECILIA, la emotiva y laureada ISABEL ADAMS, la magnífica CARMEN MAUREIRA... tres "flor" de cantantes Nueva Ola frente a los varones de gran prestancia y calibre artístico JOSE ALFREDO FUENTES, revelación gigante 1966 (Bésame, Te olvidaste de mi;) FERNANDO MONTES, colérico N.o 1 favorito de los "fangs" y ye ye; PATRICIO MORAN (Nocturno para el regreso, Espero); y LOS TIGRES, el afamado núcleo-musi... LOS TIGRES, ca... vidente Luis Zapa...

Avalorando más ... gran festival de ... 4, también actúan ... y grácil GINA Y ... KETS, el notable ... VALENTIN LETE... conjunto electróni... grandes figuras de ... lefonía HERNAN ... El Malón de la ... JUAN CARLOS G... rísimo declamador, ... Guerrillero, Como ... da.

Las notas cómicas ... taliar carcajadas ... dazo "Caupolicán" ... CO PEPE TAPIA ... CHAFLAN CARLO...

Y repitamos... ... cidad con Cecilia ... Adams... ¡Cuidado ... darse afuera! HOY ... damente adquiera ... numerada Eº 5 — ... cudos y Eº 2 — ... balcones generales ... del querido y p... TRO CAUPOLICÁN

FESTIVAL CECILIA - ISABEL ADAMS, HOY EN EL TEATRO CAUPOLICAN

En base a la presentación de dos destacadas primeras figuras de la canción nueva olística CECILIA e ISABEL ADAMS, hoy domingo 4, en vermut y noche, en el Teatro Caupolicán, se efectuará el "FESTIVAL DE ESTRELLAS", destinado a atraer gran público de todos los sectores de la capital, en gravitación a la novedad, calidad y jerarquía artística de los participantes.

Con Cecilia e Isabel Adams, hoy actúa el famoso organista Valentín Letelier con su Conjunto Electrónico; Carmen Maureira, Gina y "Los Tickets"; el cantor no vidente Luis Zapata, con "Los Tigres", conjunto twistero popularísimo; los cantantes favoritos Fernando Montes, José Alfredo Fuentes, Patricio Morán; las destacadas figuras de la radiotelefonía Juan Carlos Gil y Hernán Pereira, y los graciosos cómicos Carlos Solis Chaflán y Pepe Tapia.



CECILIA, estrella máxima de la Nueva Ola, cuya reaparición con Isabel Adams, hoy domingo 4, marca digno suceso artístico en el "CAUPOLICAN"

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200).— 19 horas: Instituto de Teatro de la Universidad de Chile presenta: Marat-Sade, de Peter Weiss.

TEATRO CARPA, Estadio San Ramón (Uruguay al llegar a Santa Rosa, paradero 22 de la Gran Avenida.— 19 y 21.30: Teatro de Ensayo, presenta: Arbol viejo, de Antonio Acevedo Hernández.

MONEDA, Estado 82 (31477).— Cía. de Américo Vargas y Pury Durante presenta: Los últimos días, de Rivas y Cuadra, a las 19 horas.

PETIT REX, Huérfanos 735 (Fono 31144).— 19 horas: Cía. de comedias de Susana Bouquet presenta: Piti Pérez y familia.

SILVIA PIÑEIRO, Tarapacá 1181 (89352).— 19.10 horas: Cía. de comedias de Silvia Piñeiro, presenta: Pepsi.

LA COMEDIA, Merced 349 (Fono 391523).— 19 horas: ICTUS presenta: El cepillo de dientes, de Jorge Díaz.

REVISTAS

OPERA, Huérfanos 837 (30176). — 19, 21.40 y 23.15 horas: Cía. de revistas musicales Bim Bam Bum, presenta: La chica del cuerpo de oro.

PICARESQUE, Recoleta 348 (Fono 372606).— 19 y 23 horas: Cía. de revistas Strip Tease.

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657).— 19 y 23 horas: Cía. de revistas Humoresque.

CINES (horario fijo)

ASTOR, Estado 257 (392112).— 13.15, 15.55, 18.20 y 21.10: Arenas de Kalahari. (Americana, suspenso, mayores de 21 años).

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (49801).— 15, 18.30 y 22 horas: Asesino a sueldo. Noticiarios y agregados. (Mayores de 18 años). 11 horas, matinal: Chaplin armas al hombro. El pibe.

CENTRAL, Huérfanos 930 (Fono 35555).— 13, 15.30, 18.30 y 21.30 horas: Cómo robar un millón de dólares (Inglesa, comedia, cómica, mayores y menores).

DUCAL, Agustinas 777 (35375). — 13, 15.45, 18.15 y 21 horas: Sandra (Italiana, pasional, mayores de 21 años).

EGAÑA, Los Guindos 3368 (Fono 71026).— 18.30 y 21.30 horas: Ringo el vengador del oro (EE. UU. aventuras, mayores de 14. 14.30 horas, matinée: La marina de Mc Hale. Papá Ganso.

ESPAÑA, Estado - Huérfanos (398488).— 13, 15.30, 18.30 y 21.30 horas: Dos chicas locas, locas (Española, comedia musical.

EL GOLF, Apoquindo 614 (Fono 480046).— 18.30 y 21.30 horas: Cómo robar un millón de dólares (Inglesa, comedia, cómica, mayores de 21 años).

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— 13 16.45 y 21: Doctor Zhivago. Noticiarios y agregados, mayores de 18 años).

HUERFANOS, Huérfanos 930 (Fono 335553).— 14, 16, 18.30 y 21.30 horas: El mundo frente a mí (Inglesa, suspenso, mayores de 18.

LAS CONDES, Noruega 6316 (484067).— 19.15 y 22.15 horas: Duelo del cañón del diablo (EE. UU. aventuras, mayores de 14. 15 horas: Matinée: Misión secreta. Agregados.

LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 18.45 y 21.30 horas: Duelo del cañón del diablo (EE. UU., aventuras, mayores de 14. 15 horas: Matinée: Misión secreta. Agregados.

LIDO, Huérfanos 680 (34366).— 13.45, 16, 18.45 y 21.45 horas: Subasta de almas (EE. UU., drama, mayores de 21 años).

LO CASTILLO, Vitacura 2284 (481981).— 19 y 22 horas: Asesino a sueldo (EE. UU., suspenso, mayores de 18 años). 14 horas, Matinée: La guerra de Troya. Selectos agregados cómicos.

METRO, Bandera 137 (83361).— 13, 16, 19 y 21.30 horas: Asesino a sueldo. (Mayores de 18 años). 11horas: Matinal con: Viajes educativos, cortos cómicos y dibujos de Tom y Jerry.

MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— 18.30 y 21 horas: Duelo en el cañón del diablo. (EE. UU., aventuras, Mayores de 14). 15.30 horas: Nace el amor. Agregados.

MACUL, José Pedro Alessandri 3547.— 15.30, 18.15 y 21.15 horas: Darling. Not. y agregados. Mayores de 21. 11 horas: Matinal: La última lucha del apache. 15 horas: matinée: Pistolero de Río Grande.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 18.15 y 21.15 horas: Cómo robar un millón de dólares (Inglesa, comedia, cómica).

PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— 18.30 y 22 horas: Dos chicas y un seductor. (EE. UU., comedia, mayores de 18 años).

REX, Huérfanos 735 (31143 - 31144). — 14, 16, 18.30 y 21.30 horas: Sandra. (Mayores de 21 años)

REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— 18.30 y 21.30 horas: Dos chicas y un seductor (EE. UU., comedia, cómica, Mayores de 18).

SANTA LUCIA, Av. B. O'Higgins 615 (34718). — 13, 16, 19 y 22 horas: Khartoum. (EE. UU., aventuras, menores).

WINDSOR, Moneda 1025 (Fono 89761).— 13.45, 15.45, 18.30 y 21.30 horas: Judith. Americana, colores. Mayores de 18 años.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (91254).— Rotativo desde las 12.30 horas: Pregúntale a ella. La última lucha del apache. La gata sobre el tejado caliente.

ALCAZAR, Brasil 373 (80122).— Rotativo desde las 13 horas: La caída del Imperio Romano. El hijo del capitán Blood.

A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848).— Rotativo desde las 13 horas: Duelo en el cañón del diablo. (EE. UU., aventuras, mayores de 14 años).

GUIA DEL ESPECTADOR

ALHUE, Población Dávila (Fono 581427).— Rotativo desde las 14 horas: Mi alma por un amor. El bronco Reynoso. El rifle implacable.

AMERICA, Ñuble 390 (52443). — Rotativo desde las 13 horas: Los tarantos. Cabriola. Caserón misterioso.

ANDES, Irarrázaval 435 (34811). — Rotativo desde las 14 horas: Cuando la tierra se abre. Kid Rodelo. La venganza del foragido.

AVENIDA MATTA, Avda. Matta 618 (51455). — Rotativo desde las 14 horas: Los Tarantos, Cabriola. La coquetona.

BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787). — Rotativo desde las 14 horas. Lucha sin cuartel. La espada invencible. La flecha y la La Cruz.

BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787). — Rotativo desde las 14 horas: El tigre de Huanajuato. Aventuras en el centro de la tierra. Diablos en el aire.

CAPRI, Monjitas 825 (392414). — Rotativo desde las 10.30 horas: El hijo de César y Cleopatra (Italiana, aventuras, menores).

CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685).— Rotativo desde las 14 horas: La casa de Madame. Los insaciables. Diez horas de terror.

CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Rotativo desde las 10.15 horas: Cómo robar un millón de dólares (Inglesa, comedia, cómica, menores).

CINELANDIA, Puente 540 (Fono 67532).— Rotativo desde las 13 horas: Duelo de pistoleros. Un padre a toda máquina. Noticiarios y agregados.

CITY, Agustinas 1022 (66687). — Rotativo desde las 11 horas: El placer de la venganza (Americana, acción, mayores de 15 años).

COLON, San Pablo 3001 (90577). — Rotativo desde las 14 horas: El satánico Dr. No. (EE. UU., acción. Mayores de 14 años).

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Rotativo desde las 13 horas: Ghidra, el monstruo de tres cabezas. Noticiarios y agregados. 10 horas: matinal: La espada invencible.

IMPERIO, Estado 235 (397960). — 14, 16,30, 19 y 22 horas: Duelo en el cañón del diablo. (EE. UU., aventuras. Mayores de 14 años).

CHILE, Recoleta 2104 (372566). Los últimos días de Pompeya. El cerebro viviente. Duelo de gladiadores.

DANTE, J. Washington 26 (Fono 494359).— Rotativo desde las 14 horas: Darling. Not. y agregados. (Mayores de 21 años).

ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Rotativo desde las 14 horas: Drácula, el príncipe de las tinieblas. Flint, peligro supremo. Fantomas.

FLORIDA, Estado 226 (34239).— Rotativo desde las 10.30 horas: El crepúsculo de las águilas (Inglesa, aventuras, mayores de 21 años).

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Rotativo desde las 13 horas: "Festival ruso": La cigarra.

HOLLYWOOD, Irarrával 2900 (42389). — Rotativo desde las 14 horas: Ay, qué bonitas piernas. Tres palomas alborotadas. Las vengadoras enmascaradas.

HUELEN, Huérfanos 979 (31603). — Rotativo desde las 9.45 horas: Cómo robar un millón de dólares. (Inglesa, comedia, cómica, menores.

IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (731384). — Rotativo desde las 14 horas: A merced del odio. Zorba el griego. Código de ladrones.

IMPERIAL, San Diego 1344 (Fono 51112). — Rotativo desde las 14 horas: Los Tarantos. Cabriola. El mundo del futuro.

KING, Huérfanos 840 (32838).— Rotativo desde las 10.30 horas: Las locas del conventillo (Comedia picaresca, mayores de 18 años)

LAUTARO, Carmen Mena 602. — Rotativo desde las 14 horas: El vuelo de Fénix. La recompensa. Pánico en las calles.

LIBERTAD, Vivaceta 1564 (Fono 361627).— Rotativo desde las 13 horas: El satánico Dr. No. (EE. UU. Acción. Mayores de 14 años).

LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (Fono 52181).— Rotativo desde las 14 horas: Pánico en las calles. El vuelo del Fénix. La recompensa.

MADRID, Chacabuco 32-C (Fono 93657).— Rotativo desde las 14 horas: Drácula, el príncipe de las tinieblas. Flint, peligro supremo. Fantomas.

MAIPO, San Pablo 4251 (95050) — Rotativo desde las 1° horas: La venganza del resucitado. Los tales por cuales. Vuelven los Argomedos.

MAYO, Monjitas 879 (391201).— Rotativo desde las 10 horas: Ghidra el monstruo de tres cabezas. EE. UU. Aventuras. Menores).

MINERVA, San Pablo 3230 (Fono 73342).— Rotativo desde las 12.30 horas: Canta mi corazón. El lobo blanco. Nacido para cantar.

MISTRAL, San Diego 279 (Fono 63994).— Rotativo desde las 13 horas: Canta mi corazón. El lobo blanco. Nacido para cantar.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (582782) — Rotativo desde las 14 horas: Ay qué bonitas piernas. Tres palomas alborotadas. Las vengadoras enmascaradas.

MONACO, Arturo Prat 715 (Fono 382845).— Rotativo desde las 14 horas: La casa de Madame. Los insaciables.

MONUMENTAL, Av. Bdo. O'Higgins 3493 (91555).— Rotativo desde las 14 horas: La caída del Imperio Romano. El hijo del capitán Blood.

NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Rotativo desde las 14 horas: La vuelta del zorro. La guerra de Troya. Vuelo interplanetario.

NILO, Monjitas 879 (392078).— Rotativo desde las 11 horas: Asesino a sueldo. (EE. UU. Suspenso. Mayores de 18 años).

NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749).— Rotativo desde las 14 horas: Duelo en el cañón del diablo. EE. UU., aventuras. Mayores de 14 años.

O'HIGGINS, San Pablo 2285 (Fono 86929).— Rotativo desde las 14 horas: La vuelta del zorro. La guerra de Troya. Vuelo interplanetario. Matinal: La guerra de Troya.

PLAZA, Compañía 1068 (84714) — Rotativo desde las 10 horas: El hijo de César y Cleopatra (Italiana, aventuras, menores).

PALACE OVALLE, Iquique 6698. — Rotativo desde las 14 horas: El destino nos persigue. San Martín de Porres. Breno, el enemigo de Roma.

PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— Rotativo desde las 14 horas: Caballero a la medida. Lord Jim. Noticiarios y agregados.

PRAT, San Diego 2117 (50754). — Rotativo desde las 13 horas: La danza de los diamantes. Agente diabólico. A punta de pistolas.

PACIFICO, Huérfanos 1147 (Fono 62921).— Rotativo desde las 10.30 horas: Asesino a sueldo EE. UU. suspenso, mayores de 18.

RECOLETA, Recoleta 597 (Fono 373133).— En modernización.

REAL, Compañía 1040 (65555). — Rotativo desde las 11 horas: Danza macabra (EE. UU., suspenso, mayores de 21 años). Noticiarios y agregados.

Matinal de 10 a 14 horas: A beneficio del personal. Festival de la risa. Agregados.

REPUBLICA, República 239 (Fono 93613).— Rotativo desde las 14 horas: La venganza del forajido. Cuando la tierra se abre. Kid Rodelo.

RIO, Monjitas 743 (33550) — Rotativo desde las 11 horas: Una virgen para el príncipe. Mayores de 21 años.

RITZ, San Antonio 50 (380613). — Rotativo desde las 11 horas: La muchacha fácil. Inglesa, drama. Mayores de 21 años.

ROMA, San Diego 236 (67258). — Rotativo desde las 14 horas: Pecado de amor. Un padre a toda máquina. Los enredos de Marisol.

RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093) — Rotativo desde las 13 horas: Lhili, la esclava del deseo. Las muñecas. 10.30 horas. Matinal: Los tres chiflados. El pájaro loco. Descriptivas y deportivas.

ROXY, Huérfanos 1055 (80309). — En modernización.

SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— Fiesta para los niños: Festival de los Tres Chiflados, y El Pájaro Loco; Dibujos en colores.

SAN DIEGO, San Diego 612 (81093) — Rotativo desde las 14 horas: Asesino a sueldo. Not. y agregados.

SAN MARTIN, Av. B. O'Higgins 776 (35357). — Rotativo desde las 11 horas: Asesino a sueldo. Not. y agregados.

SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262).— Rotativo desde las 14 horas: Aventuras de Marco Polo. Mayores. Not. y agregados.

SANTA FE, San Diego 1050 (Fono 55103). — Rotativo desde las 11 horas: Caudillo de los desalmados. La ardiente enamorada. Si contesta mi marido.

SANTA ROSA, Alvarez de Toledo 655-9 (50965). — Rotativo desde las 14 horas. El príncipe y el dragón de 8 cabezas. El señor doctor. Los primeros en la Luna.

SANTIAGO, Merced 829 (32838) — Rotativo desde las 11 horas: El justiciero. EE. UU., acción. Mayores de 14 años.

SAO PAULO, Merced 772 (Fono 397946).— Rotativo desde las 11 horas: La muchacha fácil. Inglesa drama. Mayores de 21 años.

SUR, San Diego 935 (61524) — Rotativo desde las 12.30 horas: Pregúntele a ella. La última lucha del apache. La gata sobre el tejado caliente.

SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— Rotativo desde las 14 horas: Diablos en el aire. El tigre de Guanajuato. Aventuras en el centro de la tierra.

NAVIA, Samuel Izquierdo 1625 (731720). — Rotativo desde las 14 horas: Duelo de gladiadores. El cerebro viviente. Viaje en globo.

TIVOLI, Huérfanos 757 (30611). — Rotativo desde las 11 horas: Comando suicida. Not. y agregados.

TOESCA, Huérfanos 1313 (711562) — Rotativo desde las 11 horas: Dos chicas y un seductor. EE. UU. comedia. Mayores de 18.

VALENCIA, Independencia 2199 (370288). — Rotativo desde las 14 horas: Operación trueno. Amor al estilo sueco. Not. y agregados.

VICTORIA, Huérfanos 827 (Fono 30021).— Rotativo desde las 13 horas: Judith (Mayores de 18 años).

VERDI, Pedro de Valdivia 5273 (499704).— Rotativo desde las 14 horas: La venganza del resucitado. Los tales por cuales. Vuelven los Argomedos.

YORK, Ahumada 166 (66687).— Rotativo desde las 11 horas: Psicosis. Americana, suspenso. Mayores de 18 años.

HOY, FESTIVAL ARTISTICO EN EL TEATRO CARIOLA

El personal de las estaciones de servicio de la Municipalidad de Santiago ha organizado un Festival Pro Fiesta de Navidad que se realizará hoy a las diez horas en el Teatro Cariola. Para esta oportunidad han comprometido su asistencia los siguientes artistas:

1º Coro ferroviario.
2º Ballet "Pucará".
3.o Los Cuncumenitos.
4ª Los Changos (Conjunto folklórico).
5º Conjunto Folklórico Lonquén.
6º Los Elgueta (Cancionero Internacional).
7º Show "Siempre en Domingo" (Radio Pacífico).
8º Arturo Martínez (El hombre Pájaro).
9º Hernán Cáceres (Cantante).
10º El Cafecito (Humorista).
11º Los Medina (Conjunto nueva ola).
12º Patricio Manns.
13º El Gaucho Giraldo (Recitador).
14º Chito Faró.
15º Los Bamby (Conjunto electrónico).
16º Inés Moreno.
17º Angel Parra.



COMO ROBAR UN MILLON DE DOLARES

DE WILLIAM WYLER. CON AUDREY HEPBURN Y PETER O'TOOLE. USA, 1966.

Es frecuente que los más destacados directores de cine de USA nos deparen malas sorpresas. Sumergidos como están en un ambiente en que el cine a duras penas es considerado un arte, sucumben más fácilmente que sus colegas de otras latitudes a las tentaciones mercantiles. Esto hace que generalmente se halle más unidad y consecuencia en la obra de conjunto de un director europeo, por ejemplo, que en la de un buen realizador que trabaje en Norteamérica, el que indefectiblemente tendrá a lo menos una mancha en su hoja de servicios prestados al arte cinematográfico.

William Wyler no es una excepción a la regla. De origen francés, su contribución a la cinematografía de su país de adopción ha sido valiosa. Su film "Cumbres borrascosas" hizo época y le valió un Oscar de la Academia y el reconocimiento de los industriales hollywoodenses. Tal hecho le ha significado muchas ventajas, pero también fuertes peligros: por un lado, tranquilidad para desarrollar su labor creativa y, por el otro, una casi inevitable comercialización que nunca ha dejado de notarse aún en sus obras más importantes y que se ha manifestado impúdicamente en films de la chatura de "Ben Hur" y este "Cómo robar un millón de dólares".

Lo que agrava el nuevo traspié de Wyler es que, a estas alturas de su carrera, ya ha conquistado bastante independencia y una estimable solvencia económica que le permite coproducir sus películas, cosa que ocurre en el presente caso.

"Cómo robar un millón de dólares", es el espectáculo de un director ahogado en la suntuosidad de su puesta en escena. La intención de hacer una gran superproducción frustró toda posibilidad de reeditar el encanto y sencillez de su memorable "Princesita que queríavivir", película con la que jerarquizó el género de la comedia romántica. Lo que allí era eficaz aplicación de elementos bastante simples, aquí es artificio y exageración. La espesa capa de maquillaje de la cinta llega a tapar la fresca personalidad de Audrey Hepburn, quitándole la oportunidad de ser nuevamente "La Princesita". La larga duración redunda en una majadería en los diálogos y situaciones, que se hace sentir sobre todo en la primera parte. El tema, por lo demás, peca de inverosímil y su desarrollo es demasiado convencional. En el segundo tramo, la historia se vuelve más entretenida, al recurrirse a la presentación de un robo a lo "Rififí", efectivo resorte del cual el cine ha abusado bastante ya.

Como Gregory Peck está ahora muy viejo para acompañar otra vez a la protagonista, se puso para galantearla a Peter O'Toole; pero el actor británico decididamente no es un comediante. Mejor desempeño tienen Hugh Griffith en el papel de Charles Bonnet, el simpático e increíble falsificador de obras de arte, y Marcel Dalio, interpretando al guardia del museo en que se realiza el idílico robo de la Venus, de Cellini, "y de Bonnet".

Por supuesto que el ladrón de Peter O'Toole terminará siendo alguien menos reprobable y logrará enamorar a la hija del falsificador. Surge, entonces, la pregunta si William Wyler tiene realmente derecho a permitirse estas frivolidades después de entusiasmarnos con films de la densidad de "El coleccionista" y "Horizontes de grandeza".

HUGO MERY

ASESINO A SUELDO ("The liquidator").

Dir.: Jack Cardiff.
Interp.: Rod Taylor, Trevor Howard, Jill St. John y otros.
USA. 1965.

Agentes como este Boysia (Rod Taylor) de la película "Asesino a sueldo", constituyen un desprestigio demasiado obvio para los agentes, superagentes, espías, agentes especiales y ultraespeciales, así como para los ultrasecretos y ultrasupersecretos especiales en función de espías.

El gremio de esta ralea se había caracterizado hasta el momento por su eficiencia, su honradez, su alta preparación profesional, su dedicación enfermiza al oficio y su patológica sangre fría, además de un sentido del amor muy libre y muy emocionante.

Llega Cardiff y su equipo con la creación del agente Boysie, y la seguridad que las naciones habían depositado en ellos tambalea. Boysie es cobarde, sin apego ni cariño por el oficio, sin excesiva suerte con las mujeres y para colmo alcohólico voluntario, aunque no borracho. (En su departamento de soltero y de agente tiene un bar automático con más de doscientas botellas de fuerte de todas clases. Esta es una aberración. Un espía o agente debe tomar únicamente en actos de servicio, pues es consenso unánime entre los círculos allegados a esferas oficiales de espionaje, que la bebida alcohólica es una arma de trabajo, un algo que sirve para, y no un algo que sirve "per se", o en sí mismo, o de.)

Por otra parte, este asesino secreto trata de conquistar a la secretaria de Mosty (Trevor Howard), su jefazo inmediato, lo que tampoco es correcto, puesto que la secretaria de un jefe de espías es algo tan respetable como la esposa de cualquier mortal, y en cualquier ocasión el hecho de abordarla es inmoral.

Pero, después de todo, la película de Cardiff es aceptable, porque no pretende ser nada nuevo. Por el contrario, es un mosaico consciente de situaciones, técnicas y recursos muy empleados en el género. La presentación por ejemplo, es una mezcla de lo que hizo Blake Edwards con su "Pantera Rosa" y las siguiente, y de la manera de presentar a James Bond. No faltan ni siquiera los personajes que están demás, los que son partes constitutivas y esenciales del género. De este modo, la película queda reducida a un problema de dosificación del material y esto está relativamente bien hecho. No hay aventuras que se prolonguen demasiado (salvo la del final) y las situaciones se resuelven con prontitud y humor, no de mucha calidad ni de mucha sutileza, pero... pero, ¡Qué diablos!...

Patricio Ríos S.

SANDRA

"VAGHE STELLE DEL'ORSA.
DIRECTOR: Iuchino Visconti.
REPARTO: Claudia Cardinale Jean Sorel, Michael Craig, Renzo Ricci, Marie Bell.
Italiana. 1965. Premio "León de Oro". De Cannes 1966. Cines: Rex, y Ducal. Mayores de 21 años.

Visconti es, indiscutiblemente, uno de los directores italianos más importantes en la cinematografía mundial. Se caracteriza por su posición de esteta refinado de la decadencia. Hay en él una profunda disposición a sentir y representar la decadencia social unida a una fuerte conciencia y repulsa crítica de lo que está destinado históricamente a extinguirse y desaparecer.

Sus realizaciones están llenas de simbolismos, cuyas características deben ser analizadas a la luz de su concepción filosófica y estética de los medios de expresión cinematográficos.

En "Sandra" están aplicados todos sus principios, especialmente su característica magistral "de la puesta en escena".

La historia es una recreación moderna del mito de Electro. Pero en ella son tantos y tan obvios los elementos y símbolos aportados por el director, que bien podría hablarse de una creación personalísima que no tuviera inspiración en una obra de suyo bien conocida.

Lo más importante en esta realización no son los personajes, sino es el ambiente el que los va delineando y anexando como un todo a la contextura dramática total.

La acción transcurre en Volterra, una pequeña ciudad provinciana con una tradición milenaria, condenada por la naturaleza a morir. Desde la escena inicial los personajes están presentados. Sandra (Claudia Cardinale) ha encontrado nuevamente a su hermano, después de algunos años, y vuelve a su memoria todo ese mundo afectivo que los ligara desde niños, y los defendía de los elementos antagónicos que los rodeaban. Aquí es donde se ponen de manifiesto y se demuestra plenamente el dominio de Visconti sobre las significaciones y complejas sugerencias de la imagen.

El desarrollo general de este encuentro y las emociones que se desatan en cada uno de los personajes, analizados fuera del contexto general, son elementos melodramáticos, pero la maestría del realizador permite que éstos no aparezcan como ridículos, sino vitalmente enraizados en el desarrollo del drama.

En resumen, es ésta una obra compleja, de extraordinaria belleza y poesía en los elementos y objetos que la componen y que por sí mismos dan vida y fuerza, determinando a cada uno de los personajes.

Paz Goycoolea.

OTROS ESTRENOS DE LA SEMANA

DUELO EN EL CAÑON DEL DIABLO, norteamericana, dirigida por Ralph Nelson, e interpretada por James Gardner, Sidney Poitier y Bibí Anderson. GIDRAH, EL MONSTRUO DE TRES CABEZAS, LA MUCHACHA FACIL y EL HIJO DE CESAR Y CLEOPATRA.

Y se reestrenaron: PSICOSIS, de Alfred Hitchcock, por Tony Perkins y Janet Leigh; EL JUSTICIERO y EL PLACER DE LA VENGANZA.

Valiosísimo: El festival de siete películas del cine soviético, en el Cine Gran Avenida de San Miguel, con sesión inaugural a cargo del astronauta Alexei Leonov, el primer hombre que "caminó" por el espacio.

PRESUNTO ACUERDO SOBRE SITUACION EN RHODESIA

SALISBURY, 3 (UPI).— El Primer Ministro, Ian Smith, suspendió esta noche una reunión de Gabinete, citada con carácter de urgencia, en mensaje enviado por radio desde aguas del Mediterráneo, en donde celebra una reunión con su colega británico, Harold Wilson.

La convocatoria hizo viajar urgentemente por avión a los Ministros rhodesios que llegaron a Salisbury cubriendo enormes distancias. Pero la reunión fue aplazada sin mayores explicaciones según un vocero del Gobierno.

El hecho dio lugar a una serie de rumores en medio de la tensión y se decía en los corrillos que, seguramente, Smith y Wilson habrían llegado a una solución del problema que afecta la vida futura de la emancipada Rhodesia.

Los altos funcionarios interrogados al respecto declinaron satisfacer la curiosidad, pero no desmintieron tampoco en forma rotunda las conjeturas que circularon profusamente en diversos círculos.

La convocatoria del Gabinete fue hecha por Smith desde el Crucero británico "Tiger", que se encuentra navegando en el Mediterráneo, y parece ser que el mensaje fue enviado por la radio de la Unidad de la Armada británica antes o durante la sesión matinal de 5 horas sostenida por Wilson y Smith.

La noticia llegó a Salisbury a las 7,30 de la tarde, dejando entrever que Smith cambió de parecer durante la sesión de la tarde con el Ministro británico.

En círculos políticos se estimó que el cambio de situación indica probablemente que ambos gobernantes lograron eliminar algún aspecto de suma importancia surgido durante sus conversaciones, sobre el cual Smith creyó por momentos que era necesario consultar a su Gabinete.

Tomó así consistencia la conjetura de que la importante reunión seguirá hasta mañana y tanto aquí como en Gibraltar se alienta la esperanza de solución del candente problema, cifrada en que la fórmula para la independencia de Rhodesia sea satisfactoria para Gran Bretaña.

CAPTURADOS DOS PESQUEROS BRASILEÑOS EN ARGENTINA

BUENOS AIRES, 3.— (UPI). — La Armada argentina anunció hoy que hizo un disparo a un buque de pesquería brasileño, el "Salvalas Tierra", y que capturó a otro en aguas argentinas.

El comunicado dado por la Armada dice que el incidente ocurrió ayer cerca de la costa de la provincia de Buenos Aires, al sur de esta capital.

El comunicado oficial del Comando de Operaciones Navales de la Marina de Guerra dado al mediodía de hoy, dice que el apresamiento del barco brasileño se produjo "sin violencia", y que el otro fue apresado tras hacérsele un disparo de artillería. Ambas embarcaciones, agrega, fueron conducidas al puerto de Mar del Plata.

MUERTOS EN DISTURBIOS CON "GUARDIAS ROJOS"

MOSCU, 3 (UPI).— Una serie de disturbios sangrientos se produjeron tras la tortura a que sometieron los guardias rojos a un alto funcionario comunista en Pekín, se informó hoy en esta ciudad.

La agencia de noticias oficial TASS dijo que miles de trabajadores se reunieron en la provincia de Anhwei, respondiendo al llamamiento de los altos funcionarios del Partido Comunista, para protestar por la persecución de que fue objeto Li Bao Hua, miembro del Comité Central Comunista e hijo de uno de los fundadores del partido en China.

"Los choques tuvieron lugar entre los trabajadores y los guardias rojos el 16 y 17 de noviembre —dijo la agencia TASS— docenas de personas fueron golpeadas y heridas. Hubo también muertos".

El despacho de la TASS, fechado en Pekín, dice que Li Bao Hua, a pesar de su categoría, fue criticado y calificado de "elemento negro" por los guardias rojos, durante meses. Los fanáticos jóvenes lo acusaron de "minar la revolución cultural", según afirmó la TASS.

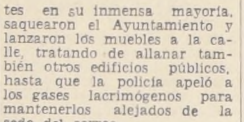
VIOLENTOS INCIDENTES EN POSESION ASIATICA

MACAO 3, (UPI).— Más de dos mil manifestantes emularon hoy a la guardia roja chino-comunista en esta posesión asiática portuguesa, golpeando a un policía hasta la muerte y saqueando edificios gubernamentales, antes de ser finalmente rechazados a disparos de rifles.

Las autoridades ordenaron el toque de queda y se informa que veintenas de jóvenes chinos resultaron heridos en los disturbios. El Gobierno exhortó a la población portuguesa a sumarse voluntariamente a las fuerzas policiales a fin de mantener la situación bajo control.

Macao está situada en una península de la desembocadura del río de Cantón (Sikiang) a menos de 150 kilómetros de la colonia británica de Hong-Kong, siendo el establecimiento europeo más antiguo que existe en todo el territorio chino.

Los manifestantes, estudiantes en su inmensa mayoría, saquearon el Ayuntamiento y lanzaron los muebles a la calle, tratando de allanar también otros edificios públicos, hasta que la policía apeló a los gases lacrimógenos para mantenerlos alejados de la sede del correo.



Las autoridades informaron que por lo menos tres manifestantes resultaron seriamente heridos por disparos de rifle y que un guardia de tránsito fue golpeado hasta la muerte por los alborotadores.

PROMESA DE TRABAJAR POR LA PAZ, REITERO U THANT

NACIONES UNIDAS, 3 (UPI).— El Secretario General de las Naciones Unidas, U Thant, dio comienzo a su 2º período de cinco años al frente de la organización, prometiendo trabajar sin descanso por la paz en Vietnam.

El diplomático birmano, al aceptar un nuevo mandato de cinco años, produjo una enorme sensación de alivio en la organización mundial.

Thant declaró que había cedido ante "el peso abrumador de la opinión" al aceptar un nuevo período al frente del organismo mundial.

De los 121 países presentes, 120 votaron en favor y uno en contra, pero el voto fue declarado inválido. Como la votación fue secreta, no fue posible determinar a qué delegación correspondió.

Séptimo divorcio de la millonaria Bárbara Hutton

TANGER, 3 (UPI).— Bárbara Hutton, la multimillonaria heredera de los comercios "Woolworth" de los Estados Unidos, viajará mañana a Parías para continuar desde allí a México y lograr en la capital azteca la disolución de su séptimo matrimonio.

Esta vez su inminente ex esposo es el príncipe vietnamés Doan Vinh Na Champacak, con quien contrajo nupcias hace dos años y medio. Se los vio juntos por última vez hace una semana en el Hotel "La Gacela de Oro.., en un oasis. Poco después Bárbara se iba sola y el príncipe se quedaba diez días más jugando al golf y nadando en una exquisita piscina.

DEFUNCION.—

Ha dejado de existir en Santiago, nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor

MANUEL DEL RIO MIRA
(Q.E.P.D.)

Sus restos serán trasladados hoy a Concepción. Sus funerales se efectuarán mañana en el Cementerio de dicha ciudad, a las 9.30 horas, partiendo el cortejo desde la Estación de los FF. CC. del Estado.

La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida deudo, señora

LUCILA SALINAS SUAREZ

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta). El cortejo partirá desde su casa habitación de calle Fernando Yungue Nº 1375, a las 16 horas.
las 4 P. M.

La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida esposa y hermana, señora

RAQUEL DIAZ SAEZ

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta). El cortejo fúnebre partirá, a las 16 horas, desde la Iglesia de Nuestra Señora de Lourdes, donde se velan sus restos mortales.

La familia.

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público interesado que los nichos situados en las Galerías y Pabellones que más abajo se indican y que a la fecha están vencidos, y que no fueren renovados dentro de los diez días siguientes al primero de esta publicación, serán desocupados, y los respectivos cadáveres se sepultarán en la fosa común, sin mayor responsabilidad para el Establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 16 del Reglamento General de Cementerios. (Decreto Nº 421, de 14 de abril de 1932.)

NICHOS ADULTOS

GALERIA Nº 5.— N.os 4453, Amandina Vallejos; 5235, María Rojas G.
GALERIA Nº 8.— Nº 10158, Rosa Quijada Romero.
GALERIA Nº 17.— Nº 241, Sara Ossandón Lillo.
GALERIA Nº 18.— N.os 241, Juan Muñoz Sotomayor; 252, María Retamales R.; 262, Luis Melo R.; 267, Julio Reinoso P.; 276, Sidney Baterman W.; 277, Petronila de las M. Abarca S.; 286, Cristina del C. Chirinos; 312, Julieta Cáceres H.; 327, María Lobos C.; 392, Evarista Espinoza Muñoz; 420, Juan Peña M.; 422, Augusta Pizarro E.; 432, Elfredo Lorca A.; 442, Celia Díaz N.; 452, Rosa López E.; 457, Santiago Moreno S.; 462, Pedro Lira C.; 542, Bartolomé Torrens S.; 561, Pedro Pontigo Q.; 562, Luis A. Silva H.; 587, Luis Cornejo U.
PABELLON Nº 25— Nº 753, Manuel Melo Vásquez.
PABELLON Nº 27.— N.os 595, Artemio Vásquez F.; 590, María M. Bustamante C.; 596, Juan Caro M.; 597, José Ramírez P.; 609, Rosa Ferrada L.; 616, Benito Narváez C.; 629, Elizardo Soto N.
PABELLON Nº 33.— Nos 401, Luis Collío Ch.; 429, Carlos Roldán R.; 437, Cándida Moglia C.; 573, María E. Morales; 613, Samuel Mejías V.; 661, Adela Mancilla G.; 689, Gloria Lobos R.; 725, Carmen Aguirre S.; 737, Julio Toro C.; 757, Ramón Miranda Garay.
GALERIA Nº 15.— N.os 17, Héctor Huerta I.; 21, Iris Soto F.; 45, Isabel Caamaño C.; 77 Eugenio Szigeth S.; 89, Humberto Rojas B.; 105, Julio Morales G.

NICHOS PARVULOS

PABELLON Nº 30.— N.os 132, Héctor Garrido N.; 135, N.N. de Raquel Labraña V.; 137, Leonor Navarro O.; 140, Juan Celis R.; 142, Miguel Carrasco J.; 145, Tamara Frez C.; 147, Maritza Celis G.; 155, Roberto Méndez F.; 190, José Labrín P.; 202, Patricio Román Ch.; 205, Enrique Campos V.; 219, Pedro Recio S.; 222, María Pizarro E.; 229, Francisco Cortés P.; 238, N.N. de Adelaida Arancibia.
PABELLON Nº 22.— Nº 147, Inés Astudillo S.
PABELLON Nº 23.— N.os 36, Leyla Gutiérrez P.; 42, Juan Correa G.
PABELLON Nº 24.— Nº 135, Teresa Varas M.
PABELLON Nº 25.— Nº 55, Lilian Bustamante C.
PABELLON Nº 27.— N.os 106, Nancy Jorquera D.; 222, Griselda Cuevas G.

NOTA: En conformidad al Decreto Nº 421, de 14 de abril de 1932, esta publicación se hace durante 10 días de cada mes (1º al 10, inclusive), en un solo diario.

SANTIAGO, 10 de diciembre de 1966.

El Director



NACIONES UNIDAS.— Los delegados a la Asamblea General de las Naciones Unidas, de pie, tributan una cerrada ovación al asumir nuevamente, por un nuevo período la dirección del Organismo Mundial, el Secretario General, U Thant. El diplomático birmano, al asumir sus funciones prometió luchar por la paz en Vietnam.— (Radiofoto UPI).

INDIA Y BRASIL, 1-1 EN LA COPA DAVIS

CALCUTA (India), 3 (UPI).— La India y Brasil igualan a un punto en los partidos Interzonales de la Copa Davis 1966. Thomas Koch derrotó en el mínimun de set, 3-0, a Jaideep Nukerjea con cuenta de 6-2, 6-2 y 6-3 en partido de fácil desarrollo para el vencedor.

El punto de la igualdad lo consiguió Ramanthan Krishman al superar en cuatro sets al jugador número uno de Brasil Edson Mandarino, con anotación de 5—7, 6—2, 6—3 y 6—2. Con esta derrota a Brasil se le complica el panorama, ya que Krishman evidenció estar en inmejorable estado de preparación.

El vencedor de esta confrontación, Brasil o India, tendrá que definir con Australia la posesión del valioso trofeo: la Copa Davis.

REUNION DE JOHNSON Y DIAZ ORDAZ EN FRONTERA

Sobre el Río Grande volaron en helicóptero Mandatarios de Estados Unidos y México, Cordial entrevista

CIUDAD ACUNA, México, 3 (UPI).— El Presidente Gustavo Díaz Ordaz y su colega norteamericano, Lyndon B. Johnson, se encontrarán hoy en el puente internacional que une a esta ciudad mexicana con la del Río, Texas.

Posteriormente, tras un almuerzo, ambos Mandatarios realizarán una gira en helicóptero a lo largo del Río Grande, inspeccionando la construcción de la represa "Amistad", cuyas obras financian los dos países a un costo de 78 millones de dólares.

En principio, se insiste en que los Presidentes vecinos no discutirán mayores problemas, dado que realmente no existen entre México y los Estados Unidos.

Díaz Ordaz ha insistido que su invitación a Johnson fue motivada por el hecho que ambos se hallaban en la misma zona y consideró oportuna la ocasión para celebrar una nueva reunión amistosa.

KOSYGIN ATACO A LOS EE. UU.

PARIS, 3.— (UPI).— El Primer Ministro soviético, Alexei N. Kosygin, que se halla en esta capital realizando una visita oficial, previno hoy que las relaciones con Estados Unidos no pueden mejorar si Washington no acepta las condiciones de los comunistas para la paz en Vietnam.

Kosygin atacó la política norteamericana en Vietnam en el curso de dos discursos que pronunció en el día de hoy, esta es la segunda vez en dos días que el Primer Ministro soviético rompe las normas elementales del protocolo internacional al atacar en el extranjero a un país aliado de su anfitrión. En un discurso que pronunció ante un auditorio en la Sorbona, Kosygin acusó a Estados Unidos de usar su poderío "para imponer su voluntad en la abominable guerra" de Vietnam.

Un poco más tarde, haciendo uso de la palabra en un almuerzo con la prensa, Kosygin manifestó que "la condición básica" para mejorar las relaciones soviético-norteamericanas es que Washington acepte incondicionalmente el plan de paz presentado por Vietnam del Norte co...

Las principales exigencias de los rojos estriban en el retiro de todas las fuerzas norteamericanas y la cesación de los bombardeos aéreos.

Rumania derrotó 5 por 1, a Chipre

NICOSIA, 3 (UPI).— Rumania venció hoy a Chipre por cinco goles a uno en uno de los partidos del torneo de fútbol de Naciones Europeas.

Al finalizar el primer tiempo los rumanos iban adelante por uno a cero.

Rumania y Chipre pertenecen al grupo sexto del torneo, el que también incluye a Italia y Suiza.

LA PERGOLA... (De la Pág...

cualquier instalación de este tipo, no se veía obstruida en sus futuros proyectos.

La Municipalidad de Santiago, por su parte a través de Mario Urbina, del Departamento de Inspecciones y del Director del Departamento de Obras, Alfredo Jhonsson, se comprometió a obviar cualquier dificultad que pudiera surgir e incluso a efectuar las instalaciones de agua y luz.

Los floristas santiaguinos, invirtiendo en materiales más de Eº 40 mil ya tienen casi totalmente terminada su Pérgola. Y en la mañana de ayer, todos esos funcionarios en el mismo terreno recibieron a los dirigentes de la Agrupación de Florista de Renca y Asociación de Floristas La Cruz, encabezados por sus presidentes Andrés Negrete y Raúl Cerda, respectivamente.

Estos dos últimos también deseaban contar con una Pérgola para atender a todos sus numerosos aso... Desde luego, no hay ... ción de ninguna espe... ra que cristalice ... mente tal iniciativa, ... na el Alcalde Manu... nández será informa... detalles de estas conv... nes que tienen como ... construcción de una ... Pérgola, que será el ... vo de tonalidad más ... que encuentren en ... tería quiénes lleguen a ... tra capital.

De esta forma, arm... positiva, los productores... flores han visto cumpl... deseo antiguo de m... sus propias pérgolas, ... puedan exhibir con ... el fruto de sus esfue... sacrificios, en algunos ... y en otros, la visión ... cial que les permite ... rir las siembras de flo... rectamente a los pr... rios que carecen de s... de organización o med... ra llegar hasta la ciu...

DAÑOS Y... (De la Pág...

matismo. El corte de energía eléctrica, que aún persiste en varios barrios, y la interrupción del servicio telefónico contribuyó a dificultar las tareas de socorro. Numerosos automóviles fueron arrastrados por la correntada, en tanto que se suspendió el paso de vehículos en los puentes de acceso a la ciudad sobre el Río Primero, en razón que no ofrecían seguridad.

Hacia cerca del mediodía de ayer fueron cobrando características de desastre las inundaciones. Barrios bajos de la ciudad, que bordean el Río Primero, resultaron prácticamente arrasados por las aguas, en una de las más extraordinarias crecidas registradas en Córdoba desde el desastre de La Cañada en 1939, que dejó como saldo numerosos muertos y varios desaparecidos.

Una idea de la magnitud de la tragedia la da el hecho de que el cuerpo de bomberos registró alrededor de 600 pedidos de auxilio, como consecuencias de ... rrumbes.

El Gobernador de la ... vincia, Dr. Ferrer D... en conferencia de p... señaló que había a... todas las medidas a s... cance para aliviar la ... ción. Entre tales dispo... nes se destinó un ... fondo de ocho millo... pesos para atender ... dades inmediatas de ... habitantes afectados ... desastre. Asimismo, se ... tegraron varias comis... para organizar la tarea ... aprovisionamiento, ... miento y transporte. ... su parte, el Ejército, a ... dido del Gobierno P... cial, dispuso albergar a ... mil personas en la se... un regimiento. A su v... Escuela de Artillería ... bleció en su sede del ... no a La Calera una ... na de campaña para el ... ministro de alimentos ... damnificados.

Informose, además, ... el Gobierno se hará ... de todos los gastos que ... gine el sepelio de las ... mas del siniestro.

Está de vuelta en Chile, el entrenador Martín García. Su primera visita oficial fue a LA NACION, donde se encontró con Epifanio Rojas, ex jugador paraguayo convertido en promotor de fútbol. Martín García estuvo ocho meses en Europa. En la nota gráfica conversa con Alfredo Leonel Parra.

MARTIN GARCIA:

EL FUTBOL EUROPEO SIGUE TENIENDO SU BASE SOLIDA EN EL ESTADO FISICO

Una grata visita recibimos anoche en nuestra sala de redacción. Martín García, correcto entrenador argentino a pocas horas de haber regresado a Santiago, donde estuvo ausente por espacio de ocho meses, período en el cual viajó por diez países de Europa, quiso ponerse en contacto con todos sus amigos chilenos a través de nuestras páginas y aprovechó para departir algunos minutos, conversando un tema que para Martín es su vida... el fútbol.

Martín García, acompañado de su señora esposa doña Inés Reyna, viajó a principios de año a Europa para participar en un Curso de Entrenadores, que le permitiría revalidar su título de entrenador conseguido en Chile y de esta manera poder trabajar en algun club de la competencia hispana. Su intención no era volver tan pronto. Deseaba conocer y trabajar en el fútbol europeo por espacio de uno o dos años y ello fue el motivo de su término de contrato con Wanderers y la liquidacion de su negocio en Valparaíso.

Pero debió modificar sus planes una vez que llegó a la Madre Patria. El Curso de Entrenadores que estaba fijado para el mes de julio había sido prorrogado para agosto, tomando en cuenta que España debía participar en el Torneo Mundial de Inglaterra.

—La verdad que esta modificación en la fecha, señala Martín García, la esperaba de modo que viajé a Inglaterra, presencié el Torneo Mundial y luego recorrí siempre mirando fútbol. Francia Italia, Bulgaria, Holanda Suecia, Dinamarca, Noruega, Andorra y España".

—¿Vió a Chile?

—Sí, un solo partido frente a Italia. Se jugó bajo el ... que sabemos tienen algunos jugadores. Hubo ... nes importantes que llamaron la atención. No le ver más, porque mi ... era para Londres".

—¿Qué le pareció el campeón Inglaterra?

—El equipo mejor prepara físicamente, pero técnicamente encontré superior a ... ría que desgraciada ... no tuvo arquero. Portugal, que tiene equipazo. En ese match ... Inglaterra los noté un ... "chupados". Tenían ... calidad individual y ritmo ... para haber podido ganar y sin embargo, se quedaron ... se quedaron y fueron pa... los minutos e Inglaterra ... el ritmo del partido y ya ... hubo caso. Alemania fue ... de los equipos que me ... dó. Ese Beckenbauer es ... fenómeno. De aquellos futbolistas de antaño. Con prestancia, con calidad, con pa... de veterano. Y un físico que da miedo. Corre los 90 minutos y queda igual. En ese partido frente a Inglaterra, me pareció que el coach alemán se equivocó, sacrificó un hombre para marcar a Bobby Charlton y ese jugador fue el mejor que tenía, Beckenbaeur. Un error, a mi juicio. Se perdió el hombre que le daba confianza al resto del cuadro, sacrificándolo en una misión que podía haber cumplido cualquier otro, sin mayor problema.

—En general, ¿qué conclusiones sacó del Mundial?

—Que para los europeos el estado físico es lo primero. Les da fuelle para ir atrás y adelante durante todo el partido y cuando entran lo hacen con todo. Buscan el juego por las alas, muchos centros y el trío central entrando como tromba por el medio. Tienen buen físico y gran porte. Fue la contra que tuvo Chile en defensa, Eyzaguirre y Valentini, son bajos, Cruz, igual, el único que quedaba para luchar de alto era Figueroa, faltaron Contreras y Berly, hombres fornidos para saltar y soportar un choque violento.

—¿Qué pasó con el curso en España?

—Bueno, cuando volví en agosto se formó una trifulca enorme por la eliminación de España. Todos criticaban al entrenador José Villalonga. había un revuelo "bárbaro" y la Comisión encargada de organizarlo no se atrevió y lo suspendieron para el próximo año. Llegó a tanto la indignación de la prensa y los hinchas, que culpaban a Héctor Rial de la derrota de España ante Argentina. Que Rial le había dado todos los antecedentes a Lorenzo de cómo jugaban y de cuáles eran los mejores hombres. Una injusticia, para mí, porque la labor del entrenador termina cuando se inicia el partido. Adentro es otra "cosa".

—¿Qué proyectos tiene ahora que ha vuelto?

—El único que puedo tener, trabajar. Para ir a Europa vendí todo, negocio, auto, casa, todo. Así es que tengo que empezar de nuevo. Felizmente tengo buenos amigos en todos los equipos donde he trabajado. Cuando bajé del vapor en Antofagasta, leí en LA NACION, los cambios que se han producido en los equipos. Cuando me fui había otra lista. Quiere decir que tengo posibilidades, señala finalmente acompañando la frase con una sonrisa.

Martín García se incorpora nuevamente al fútbol chileno. Su viaje a Europa le ha dado experiencia y le ha proporcionado otro ángulo para encarar su profesión de entrenador titulado.

A. L. P.

La emoción viaja a provincias con Colo Colo y U. Católica

Los albos juegan en San Felipe y el líder en Quillota ante San Luis.— Tres encuentros en Santiago. La "U" frente a Ferro en Santa Laura

La visita a provincias del líder del certamen Universidad Católica, a Quillota, para enfrentar a San Luis, y la de Colo Colo a San Felipe, constituyen la atracción de la jornada futbolística de hoy, poniendo fin a la décimoprimera fecha del Torneo Profesional de fútbol en División de Honor.

La jornada se completa con tres encuentros, a jugarse en Santiago. Un doble en Santa Laura, Universidad de Chile con Ferro, en el preliminar, y Audax con Green Cross de Temuco, en el match de fondo. Mientras tanto, el colista del certamen, Santiago Morning, deberá actuar en jornada simple en el Estadio Nacional, ante Unión Española.

EL PUNTERO.— Universidad Católica, desde ayer está concentrado en la localidad de Olmué, esperando el compromiso de esta tarde ante San Luis. El líder del certamen viajó con su escuadra completa, no hay cambios con relación al equipo que ganó a Rangers. El match se le presenta difícil a los universitarios. Los quillotanos son bravos en su cancha, y este año han cumplido exitosas actuaciones, jugando de local. Vienen de empatar, sin goles, con O'Higgins de Rancagua. En el papel, la Católica aparece con la primera opción. El match se inicia a las 16 horas.

COLO COLO EN SAN FELIPE.— Sin Beiruth, ni Walter Jiménez, deberá afrontar este compromiso el conjunto de Colo Colo en San Felipe, ante la escuadra local. Tampoco podrá reaparecer Orlando Aravena, quien se lesionó en el último entrenamiento, cuando estaba listo para reaparecer. En el lugar de Beiruth entra Jaime Bravo. El brasileño se lesionó en el último encuentro que jugaron los albos en Talcahuano, a mitad se semana.

San Felipe anuncia una incorporación importante, su goleador máximo, Felipe Bracamonte, será de la partida, y ello dá una pauta del entusiasmo con que se espera este cotejo. Colo Colo tiene 34 puntos y San Felipe, 25.

En Santa Laura. A primera hora, Universidad de Chile con Ferro. Para los aurinegros, un match decisivo. Están sólo a tres puntos del colista Santiago Morning, y de perder y ganar Santiago a Unión, posibilidad que no es lejana, quedarían sólo a un punto.

En la "U" no juega Marcos, entrando Oleniack. Se anunció que era dudosa la actuación del capitán Hugo Villanueva, en tal caso, entraría Manuel Rodríguez. La "U" con las mejores posibilidades de triunfo. Tiene 31 puntos y Ferro, sólo 19.

En el match de fondo, Green Cross de Temuco ante Audax Italiano. Los sureños vienen de empatar con la "U" y Audax, de perder ante Unión Española. En la escuadra verde entra Tapia por Benedetto, que está lesionado y en el ataque, Leonardo Salas por Ivanovich. En Green Cross, la misma formación. Viene Landa y seguramente será la atracción por volver a su conocida cancha de Santa Laura. Green Cross tiene 26 puntos y Audax, 25.

En Ñuñoa. En el Estadio Nacional se juega una gran carta Santiago Morning, que ahora es dirigido por el ex crack bohemio y actual vice presidente de la entidad, Salvador Nocetti. En Unión no juega Avendaño, que sufrió un accidente automovilístico; entra Charlín. En Santiago la misma alineación que empató en La Serena, sin goles. Este match se juega a las 18 horas.



HONORINO LANDA.— Vuelve esta tarde a Santa Laura, ahora con la camiseta de Green Cross. Los sureños juegan de fondo ante Audax. En el preliminar, la "U" frente a Ferro.

SELECCION JOVEN DE ARGENTINA ANTE U. C.

El viernes llegan los transandinos, que traen a Cejas, Biasutto, Angel Rojas, Pignani, Avallay, Cárdenas, Salomone y Rabbito, valores cotizados en el concierto futbolístico actual

Dieciséis jugadores integran el plantel seleccionado argentino de fútbol que se presentará el sábado próximo en el Estadio Nacional ante Universidad Católica, actual líder del torneo oficial de la Asociación Central.

La nómina es la siguiente: Cejas, Biasutto, Mancra, Rogel Figueroa, Kairuz, Romero, Morcillo, Pachame, Angel Rojas Pignani, Avallay, Cárdenas, Salomone, Ornad y Rabbito.

La presentación de los argentinos ha levantado entusiasmo entre los aficionados por tratarse de una selección joven que es la misma que se prepara para actuar en el sudamericano de Montevideo.

El conjunto universitario deberá lamentar la ausencia de su arquero titular, Leopoldo Vallejos y del trío delantero, Prieto, Gallardo y Tobar, los cuatro integrantes de la selección nacional que está disputando a Colombia el derecho de ir a Montevideo, ausencias que deberá cubrirlas seguramente con el golero Adán Godoy y los forwards Varas, Herrera, Jeria, Ibáñez o Livingstone.

...ONUMENTAL DE FUTBOL DE LOS BARRIOS.—

San Bernardo clasifica hoy a ...ampeón: Ferro vs. Metalúrgico

Se siguen clasificando campeones de sedes, para la disputa del título del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios a efectuarse en enero próximo.

Esta tarde, por ejemplo, la cancha de la Fábrica de Carburo de San Bernardo, será escenario de una final de campanillas. Se disputan el título los elencos del Metalúrgico Faro y Ferroviarios de Nos, quienes llegaron a la final del certamen con 25 puntos cada uno. Ni cuando juega Maestranza Central atrae tanto un cotejo como es el que protagonizan estos clubes rurales de San Bernardo. El Estadio Metalúrgico será invadido por aficionados, atraídos por la definición del título de campeón entre estos clubes que, durante la temporada, mantuvieron una titánica lucha. Ambos llegan al cotejo final en la plenitud de sus facultades, y difícil será pronosticar quién será el representante de San Bernardo en la sensacional rueda de campeones por la disputa de la gira internacional a la vecina República Argentina, premio que ningún organismo otorga en competencia realizada en nuestro país. El match se jugará a las 16.30 horas.

...N CURICO.

...or su parte, el jueves próximo, en el Estadio La Granja ... Curicó, se disputará el título de campeón de la ciudad ... "las tortas", entre los elen... de la Población Curicó y ... portivo Sol de Septiembre. ... gan a bregar en esta final, ... pués de un apasionante ... neo de los clubes de ba... de esa ciudad, en que ... ticiparon 36 clubes. El ... tch será dirigido por árbi... santiaguinos, quienes via... án a primera hora a Curicó.

...RUEDA DE LOS VICE-CAMPEONES

...ambién el jueves próximo ... iniciará en un rápido tor... eliminatorio, para clasificar ... nuevo campeón de Santiago.

Según el sorteo efectuado, corresponde medirse a los siguientes clubes vicecampeones.

EL MONTE: Halcón, de San José de Maipo con Lo Chacón, de El Monte. Estadio Municipal de Conchalí; Deportivo Hoevel de Quinta Normal con Patricio Donoso, de Conchalí.

EN SANTIAGO: Deportivo Ecuador con Vicecampeón de match entre Metalúrgico Faro y Ferroviarios de Nos.

EN SANTIAGO: Vicecampeones de la Liga Autobusera con Liga Industrial.

SORTEO DE LA RUEDA FINAL

También, a objeto de ir consiguiendo los Estadios con tiempo, se efectuó la primera fecha de la rueda de Campeones de Sedes, quienes deberán cotejarse el domingo 8 de enero.

El sorteo fue el siguiente, por Ligas:

Liga Autobusera con Liga San Felipe, en Santiago.

Liga Fernando Sandoval con San José de Maipo, en Santiago.

Liga Conchalí con Campeón Rueda Extraordinaria de Vices de Aconcagua.

Liga San Bernardo con Deportes Brasil, en San Bernardo.

Campeón Rueda Extra Santiago con El Monte, en Santiago.

Minas Melón con Tropezón, en El Melón.

Pudahuel con Campeón de Curicó, en Las Barrancas.

Liga Los Andes con Liga Industrial, en Los Andes.

...rculo de AA. DD. ...an Ramsay está ...y de elecciones

Hoy domingo se realizarán elecciones del directorio de la institución que regirá los destinos de los antiguos deportistas para el período 1966 1967 que empezarán a las 10 horas de acuerdo con los Reglamentos, debiendo cerrarse la votación a las 17 horas. ...ndose comienzoz al escrutinio por la Comisión de Sufragios, compuesta por los señores Petronio Aranda, Oscar ...el y René Ahumada. Una ... conocido el resultado eleccionario el presidente accidental de esta institución, señor ...an Silva R., dará a conocer los triunfadores y proclamará electos a los elegidos. La transmisión del mando se efectuará el domingo 18 de diciembre en una magna Junta General que se efectuará en la sede social de San Camilo. Se ruega a todos los socios participar en esta votación, dando cumplimiento al horario señalado.

Sepúlveda, Cerda y Gajardo: tres figuras de jerarquía

Por CESAR FREDES R.

Finalmente, y sólo cuando ya la desilusión con respecto al balance técnico del certamen había prendido en todo el mundo, afloró la calidad en cuanto a técnica y espectáculo en el Nacional de Boxeo Aficionado. En este sentido la última semifinal, contó no sólo con figuras de jerarquía de la talla de un Gastón Sepúlveda, un Raúl Cerda, un José Gajardo o un Mario Paredes, sino que los combates —aún aquellos que terminaron muy pronto por la diferencia de calidades— mostraron desempeños notables en lo técnico, de los ganadores.

Nivel parejo en la gran mayoría de los encuentros; emoción incluso en los fuera de combate; comprobación del excelente estado en que llegan algunos campeones ejemplares como son Cerda y Gajardo y la ratificación de las condiciones de aquellos elementos que, como Mario Paredes, han sido las pocas figuras de real calidad entre los nuevos del certamen, fueron los puntos destacados de la jornada de antenoche.

Cinco encuentros llegaron a su término reglamentario, y en ellos, excepto el match de Ricardo Barrientos, de Valdivia, con el ferroviario Juan Riquelme, estuvo lo más bajo de la jornada en el doble sentido de calidad técnica y espectáculo.

Aquellos que, por el contrario, no llegaron a su fin, ofrecieron lo mejor de la noche en un grupo de peleadores entre los cuales cuesta inclinarse por uno u otro.

Para nuestro gusto, por faena técnica, por emotividad, por trabajo y por recuperación incluso, Gastón Sepúlveda fue el mejor de la noche. El técnico medianoligero de la Asociación Santiago ganó de guapo —ya que por otro medio habría sido difícil— al talquino Mario Núñez que venía a defender su título.

Técnico, hábil, veloz, decidido y hasta contundente, Sepúlveda reaccionó con inteligencia y valor ante el fuerte e insistente castigo de Núñez en el primer asalto, para tomarle el pulso y noquearlo espectacularmente en el 2º round.

El talquino no es muy hábil, pero es fortísimo, agresivo, peleador. En ese terreno Sepúlveda estaba perdido y lo comprendió bien. Fue adelante, a apurar, a ganar de anticipación, y con una faena variadísima, contundente y veloz, fue imponiéndose a despecho de los golpes que también aplicaba su adversario, en un insistente trabajo de la línea baja de su oponente. Ese fue el principio del fin para Núñez, sentido abajo se abrió, para recibir una andanada que terminó con un recto derecho que lo lanzó como un muñeco desarticulado sobre las cuerdas.

La ovación, expresión de admiración y sorpresa, fue sincera y sostenida.

En un papel similar al de Sepúlveda, y en un escalafón técnico aún superior, aunque con mucho menos espectacularidad, José Gajardo y Raúl Cerda, fueron también grandes figuras de la noche.

El mediopesado valdiviano derrotó al primer asalto al fuerte y agresivo puntarenense Luis Otey. Impecable, contundente en grado sumo, impresionante por sobriedad y apostura, el técnico peleador del Calle Calle entró a cambiar golpes al primer tañido de campana, pero con una línea, una corrección técnica admirables. Otey respondió, pero no había parangón entre ambos. Cuando ya el austral había sentido las manos, un "hook" de izquierda terrible, punzante, justísimo, lo dejó "cortado" y encogido sobre sí mismo en uno de los rincones. Un trabajo impresionante.

De similar estatura por seguridad y contundencia, fue el K. O. de Raúl Cerda, el campeón chileno de los medianos, sobre el iquiqueño Raimundo Tapia.

Sin la sobriedad de Gajardo, pero mucho más variado, más veloz, Cerda se avalanzó sobre el ex campeón welter ligero, para abrumarlo con una seguidilla de impactos de extraordinaria rapidez y continuidad.

Esos fueron los tres grandes encuentros de la noche. Por calidad de los ganadores, por estatura en cuanto a atributos pugilísticos de quienes vieron su mano en alto y que deben constituirse, sin duda, en los mejores hombres que se han visto en el torneo entero.

Entre los elementos jóvenes y que ya sacaron patente de grandes en el concierto pugilístico nacional, también destacaron con características propias el mediomediano Ricardo Barrientos y el mosca puntarenense Mario Paredes.

Barrientos superó en forma estrecha, pero justa, al ferroviario Juan Riquelme, que es un peleador muy joven y también de buenas condiciones. Inmensamente inferior en cuanto a físico a golpe y aguante, Barrientos perdió el primer round, equilibró lentamente el segundo, para volcar el match a su favor sólo en el último. Riquelme es terriblemente fuerte, muy pegador y aprovechando esas condiciones se fue a buscar directamente el cambio de golpes que, lógicamente habría de favorecerlo. Barrientos sacó a relucir allí, una vez más, su excelente esgrima, su gran vista y velocidad, para impresionar en forma definitiva a los jurados.

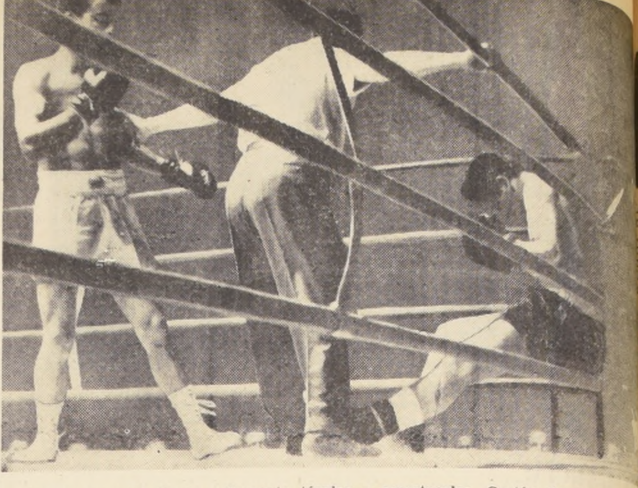
Aparte de ello, y como justificativo para despejar alguna duda acerca de la legitimidad de un triunfo que sólo por boxeo se le tendría que haber concedido, Barrientos ganó guapeando, yendo al sacrificio con un hombre que de pelear a pelear tenía que ganarlo. Y lo hizo con astucia, para triunfar en un terreno que no le acomoda.

Paredes, por su parte, ganó nuevamente con su estilo espectacular y gustador a un Hugo Bruna que ha progresado inmensamente. Peleador también de modalidad "a la americana" el magallánico va simplemente hacia adelante, tirando sus manos en golpes ángulo. En ese tren liquidó a Bruna, que con su trabajadora mano izquierda, hacía una pelea nuevamente sorprendente. No tuvo fuerza ni resistencia Bruna para soportar ese vendaval de golpes de la mejor revelación del Nacional Amateur 1966.

Los otros encuentros, los triunfos de Basáez y Prieto sobre René Leiva y Miguel Cepeda; los de Gálvez sobre Vargas, González sobre Ramírez y Wagner Salinas sobre Aranda, también tienen su mérito aunque en menor escala.

Pero ya está dicho: las grandes figuras fueron Sepúlveda, Cerda, Gajardo, Paredes y Barrientos.

Luis González, liviano de Tomé, que ganó su derecho a disputar la final al derrotar al temuquense Renerio Ramírez. Peleador muy joven, de gran físico y fuerte pegada, es uno de los púgiles nuevos que ha experimentado progresos. El año pasado fue eliminado en un peleón en los cuartos de final, por el iquiqueño Juan Olivera. Ahora disputará el título al campeón, Fernando Carvacho.



Nuevamente brillante, altamente técnico y espectacular, Gastón Sepúlveda ganó por K. O. nada menos que al campeón chileno de los mediano ligeros, Mario Núñez. Una de las figuras de jerarquía del certamen repitió así su victoria espectacular sobre el puntarenense Juan Sánchez, que ya lo había consagrado como uno de los valores de la reunión. Antenoche, nuevamente, lo fue.

En Talagante se reúnen Consejos Locales de Deportes

LA CISTERNA.— En el Estadio Municipal de Talagante se realizará una importante reunión conjunta entre los presidentes de los Consejos Locales de Deportes de la provincia de Santiago, que tendrá carácter de camaradería, para recordar las actividades de estos Consejos, que por primera vez se reunieron en la Alcaldía de La Granja y después en la Alcaldía de Buin, donde se materializó la formación del provincial de los Consejos Locales de Deportes, el cual ha sido presidido hasta la fecha por Enrique Millán Salazar, presidente del Consejo Local de Deportes de La Cisterna.

La fecha de esta reunión de dirigentes deportivos convocada por el presidente del Consejo Local de Deportes de Talagante, Ricardo Iniescar de Castro, ha sido fijada para el sábado 17 del presente, a las 12 horas, en el Estadio Municipal.

Pese a tener esta reunión un carácter netamente de recordación, sus entusiastas dirigentes tratarán temas de suma importancia tendiente a unificar ideas entre los Consejos en torno a la Dirección de Deportes del Estado, de reconocimiento a la clara visión deportiva que ha implantado el Director de Deportes del Estado, Horacio Walker Concha, el deporte amateur en el país va teniendo la importancia que se merece.

En carácter de observador ha sido invitado el Jefe del Departamento Administrativo de la Dirección de Deportes, Sergio Safián Pino.

Damos a continuación los Consejos invitados que formaron en esa época el Provincial de Santiago: La Cisterna, presidente, don Enrique Millán; La Granja, presidente Alcalde don Pascual Barraza; Q. Normal, presidente, don Osvaldo Rubio; Talagante, presidente, don Ricardo Iniescar de Castro; Melipilla, presidente, don Humberto Jara Toro; San Bernardo, presidente, don Manuel González Vargas; Pte. Alto, presidente, Mayor de Ejército, don José Traub Krebs; Ñuñoa, presidente, Alcalde don Raúl Cabezas, y San Antonio presidente, don Hugo de la Sotta Cornejo.

¡Disciplina!... Unica Consigna del Seleccionado de Cadetes

José Santos Arias, entrenador del equipo sensación de Cadetes, explica los secretos de la excelente campaña

¡Cincuenta y ocho goles marcados en ocho partidos y sólo 6 en contra...! No cabe duda que esta cifra es sorprendente. Ella pertenece al Seleccionado Juvenil de Fútbol de Cadetes, que está compitiendo en las eliminatorias del próximo Campeonato Nacional, cuya fase final se jugará el mes próximo en Antofagasta.

Cada presentación del equipo juvenil de Cadetes, ha significado un paso más a la obtención del título que posee en la actualidad Huachipato, y su rendimiento, evidenciado en las cifras, es prueba fehaciente de su poderío.

¿Qué factores influyen en el potencial futbolístico del cuadro? Es la pregunta que le formulamos a José Santos Arias, el otrora crack de Colo Colo y actual entrenador de la Selección Cadetes.

"Muchos —nos responde—. Pero, principalmente, el alto sentido de colaboración que tienen los muchachos que adiestro. Pese a su edad, poseen la disciplina necesaria para adaptarse a los sistemas y aceptar la mentalidad que le he dado al cuadro. Con ellos queda comprobado que en el fútbol no todo es defenderse. También hay que saber atacar. Mientras más veces lleguen al arco contrario, hay un mayor porcentaje de posibilidades de conversión. Como ve... no es ningún secreto, ni nada del otro mundo. Los scorers con que han finalizado los partidos en estas eliminatorias, son la mejor respuesta a ese trabajo".

—¿Qué estima usted como disciplina futbolística?

"Bueno... mire, para que se forme una idea. En los entrenamientos aplico algunos sistemas y de inmediato son llevados a la práctica por los jugadores. Les basta una explicación, nada más. No acepto, por ejemplo, que los zagueros le devuelvan el balón al arquero en una jugada que puede significar peligro. No, señor... deben sacar la pelota del área, jugándola ellos mismos, sin que participe el guardavallas. Eso, porque entiendo lo desagradable que le resulta al espectador esa jugada, a la cual tanto recurren en la actualidad. Al futbolista hay que educarlo cuando está en la edad adecuada, para que después sepa actuar como es debido. Nada de reclamos a los árbitros, es otra de las normas que rigen en el plantel de Cadetes. Ah... y las cosas, dentro de la cancha, hacerlas lo más simplemente posible. Sin complicaciones de ninguna especie. Que jueguen un fútbol creativo y positivo a la vez".

José Santos Arias continúa siendo un enamorado del fútbol. Desde sus tiempos de jugador, hasta que se transformó en Instructor de la Comisión Técnica de la Federación de Fútbol. Fue en 1958 cuando recibió su cartón de Entrenador. En la actualidad, es el más antiguo y por ello, es Director de Cursos Regionales.

Según sus propias palabras, está trabajando muy a gusto con los Cadetes. Ello, porque no tiene compromisos con ninguna entidad, no es entrenador de ningún cuadro profesional y eso le permite ver más claro el terreno.

Al margen de ello, Arias aclara que no todo lo que significa, hoy por hoy, el Seleccionado Cadetes, es obra suya. "No... sólo estoy mostrando el trabajo de mis colegas. Claro que con mis propios aportes e inculcado la idea que yo tengo del fútbol".

No cabe duda de que el trabajo de José Santos Arias ya está rindiendo sus frutos y pronto tendremos oportunidad de ver en Primera División a alguno de esos jugadores que hoy están recibiendo una "educación especial".

E.S.C.



"Yo sólo estoy mostrando el trabajo de mis colegas, con el aporte de la idea que tengo del fútbol", dice José Santos Arias, entrenador de la Selección Cadetes.

Remaches y Bloqueos

por JAIME PIZARRO

Sin cumplir actuaciones brillantes, las preselecciones nacionales femenina y masculino de vóleibol pasaron bien el primer examen. Las damas vencieron con cierta holgura a Comunicaciones, de Buenos Aires, y los varones cayeron en cinco bravos sets frente a COLON, de Asunción, Paraguay. En ambos encuentros, el arbitraje fue determinante para el resultado. En el preliminar femenino, fue un juez nacional y en el de fondo, un juez paraguayo, lo que en parte desvirtuó la reunión.

La preselección femenina, tras un primer set opaco, en que creemos no se integró con los mejores valores que dispone el plantel, fue subiendo su producción al mismo tiempo que el rival bajaba, sorprendido por una serie de errores de arbitraje, que las perjudicó abiertamente, especialmente en el primer set, que ganaban con facilidad, para terminar imponiéndose por la ventaja.

El sexteto nacional empezó las acciones con Hortensia López, Ana María Barón, Angélica Bachelat, Lina Roi, Francia Zúñiga y Mirentzu Maglochetti. Al promediar el primer episodio, Elizabet Henríquez reemplazó a Angélica Bachelat, y de inmediato el equipo tomó otra fisonomía. Elizabeth, más dúctil y segura en la levantada, consiguió armar juego, dando abundante apoyo a las remachadoras, entrando éstas a apurar al equipo adversario, que no tiene buena defensa baja.

Luego ingresó a la cancha Silvia Oliva por Francia Zúñiga, que, afectada de un desgarro, estaba cumpliendo un opaco papel. De ahí para adelante no necesitó el sexteto nacional la ayuda referil para salir adelante con un cometido que en algunos pasajes satisfizo ampliamente.

Del equipo argentino sólo se pueden destacar dos valores: Norma Rimoldi, grata revelación del vóleibol argentino, y nuestra conocida Marta Nóbile, jugadora experimentada y de variados recursos, dos figuras que no son suficientes para mantener el andamiaje del cuadro de Comunicaciones. Arman bien las trasandinas, pero no logran finiquitar en la red todo el juego que viene de atrás. De todas maneras, habrá que esperar una nueva confrontación, el lunes, para dar una opinión más clara del rendimiento de la escuadra nacional y de la visita.

Lo habíamos adelantado desde estas mismas columnas unos días atrás. Dijimos que el compromiso con Colón no era oportuno. El plantel masculino lamentaba ausencias básicas, que influirían en el resultado final. Jugó bien el sexteto rojo, pero tuvo jugadores muy desafortunados que conspiraron abiertamente en contra de una victoria que no habría tenido reparos.

Lo mejor de la preselección masculina, los armadores, los levantadores. Alberto del Valle, soberbio como siempre, fue una figura descollante, siguiéndole en méritos Eduardo Blanco, que de levantador se constituyó en uno de los mejores remachadores del sexteto, al actuar por sorpresa frente al bloqueo rival. Blanco se alzó como figura valiosa al rematar muchas jugadas en el primer pase, sin esperar la finiquitación de ella, que es lo usual y con esta determinación sorprendió repetidas veces a los paraguayos, que, cuando observaron el ardid, tomaron las providencias necesarias y entraron a bloquearlo. También Vicente González y Enrique Sánchez, cuando entraron, lo hicieron con acierto.

De los remachadores netos, sólo Jaime Goya convenció, pese a su marcada irregularidad. Shurter, con altibajos muy marcados, y Franklin Sir —en una función que no le acomoda— y Enrique Manhein, muy apagados y con claros desaciertos, especialmente el 2º que complicó un triunfo que pudo concretarse.

Los paraguayos, con su espíritu de lucha acostumbrado, fueron rivales de mucho cuidado y nunca se dieron por derrotados. Eso sí que para ellos la actuación del juez guaraní fue un valioso aliado y estamos ciertos que sin esta situación la formación nacional habría salido vencedora.

Esta situación debe servir de acicate a los nuestros para superar el cometido del primer encuentro en la revancha del lunes y también para saber desde la partida que en cualquier parte que actúen tendrán la desventaja del arbitraje. Pese a los muchos fallos equivocados del juez, el cuadro no perdió la calma y jugó hasta el último punto sin inquietarse, salvo aisladas reacciones que no pasaron más allá que un gesto.

En los partidos del lunes podremos ver de nuevo a las preselecciones y ya habrá tiempo para enjuiciar a [...] de los integrantes de [...] planteles. El del v[...] el primer apretón [...] damas salieron [...] porque las jugadoras son lo que todos esp[...] por tratarse del ca[...] Buenos Aires. Creemos [...] lunes mejorarán y será[...] to, aunque pensamos [...] nuestras, con el lastre [...] but ya superado, rendirán mucho más.

Cuando al equipo [...] ingresen algunos valores [...] están momentáneamente [...] ginados por varios [...] Patricio y Jaime [...] Luis Espósito, la [...] en cuanto a ataque [...]

NUEVAS VUELTAS DE FUTBOL DE ASOCIACIONES Y LIGAS

...a Asociación de Fútbol de ...tiago y entidades congéne... ligas y agrupaciones, han ...gramado para hoy nuevos ...uentros de sus torneos ofi... les en las canchas y hora... s que se indican:

...SOCIACION DE ...UTBOL DE ...ANTIAGO

...os terceros equipos que jue... en las canchas interiores ...Estadio Nacional empeza... a las 14 horas. Los fija... en otros campos deporti... comenzarán a las 14,45 ho-...

...erie de Honor

...ancha Ilharreborde: Ilha...orde con Small Stall; tur... México Central.

...ancha MADEMSA: MA...ISA con Unión Pacífico; ...o, Borgoño.

...ancha MADECO: MADE... con Santos Aybar; tur... Unión Condell.

...ie Unión

...ncha Estadio Nacional Nº ... Fortín Mapocho con Lau... Atlético; turno, 1º de Ma-...

...ncha Estadio Nacional Nº ... Teniente Godoy con Liver... Wanderers; turno, La ...

...cha Caupolicán: Caupo... con Propa; con segundos ...ceros equipos. Caupolicán ... Carlos Walker, con sus ...ros equipos.

...cha Gimnástico Arturo ... Gimnástico Arturo Prat ... Diablitos (tercera divi-...

...horas: Gimnástico Artu-...at con Nacional.

...no telefónico: Teniente ...

...CION INFANTIL

...gan por la décima fecha ... segunda rueda con sus ...quipos. Los terceros em-... a las 9.30 horas:

...cha Ilharreborde: Ilha...de con Juventud Rondi-... turno, Caupolicán.

...cha Small Star: Small ...con MADECO; turno, ...ad.

...ha MADEMSA: Liber-...n Vista Hermosa; turno, ...MSA.

...ha MADECO: Copal con ...o; turno, MADECO.

...ha Caupolicán: Caupo-...on Santos Aybar; turno, ...Hermosa.

...CIACION DE ...TBOL DE QUINTA ...RMAL

...gan por el certamen ofi-...s siguientes clubes:

...horas

...ha Estadio Zambrano: ...Patricio Lynch con Ro-...Encina; turno, ambos ...

Cancha Estadio Zambrano: Nº 2: Italo-Chileno con Mario del Campo; turno, ambos clubes.

14,30 horas

Cancha Asociación: Escuela Experimental con Academia; turno, Julio Briceño.

Cancha La Estrella de Oro: La Estrella de Oro con Mariscal Sucre; turno, René Aburto.

Recaudación a cargo del Deportivo Mejillones.

ASOCIACION DE FUTBOL DE CONCHALI

Se juegan algunos partidos pendientes del campeonato oficial.

14,30 horas

Cancha Estadio Municipal Nº 2: Abisinia con San Lorenzo; turno, Población Independencia; árbitro, Santa Elisa.

Cancha Angamos: Estrella Roja con Angamos; turno, Unión Conchalí; árbitro, Monterrey Juniors.

Cancha Asociación: Unión Conchalí con Monterrey Juniors; turno, Estrella Roja; árbitro, Angamos.

ASOCIACION DE FUTBOL DE SAN MIGUEL

Por la 14ª fecha de la segunda rueda juegan con sus tres divisiones los clubes siguientes:

9 horas

Cancha Huemul: Juventud Población Huemul con Galil Maguenzo; turno, Pedro Montt; árbitro, Luis Correa.

Cancha Coquimbo: Julio Dávila con Unión Coquimbo; turno, Malaquías Concha; árbitro, J. Gajardo.

Cancha Oriental: Huracán con Oriental; turno, Atacama; árbitro, J. Soto.

Cancha Norteamérica: Unión Norteamérica con Unión Palermo; turno, San Javier; árbitro, Caroca.

14 horas

Cancha Juan Plana: 16 de Febrero con Juan Plana; turno, Esperanza; árbitro, V. H. Riquelme.

Estadio San Miguel: Séptimo de Línea con Los Zorros; turno, L. Ramírez; árbitro, H. Mejías.

15,15 horas

Estadio San Miguel Nº 2: Balmaceda con Luis Ramírez; turno, Toledo; árbitro, R. Albornoz.

LIGA DE DEPORTES CENTRAL VICTORIA

Juegan por la decimocuarta fecha de la segunda rueda los siguientes equipos:

9 horas

Cancha Margozzini Nº 1: Tigre con S. Chiloé.

Cancha Margozzini Nº 2: Angamos con U. Sports.

Cancha S. Causade: Real Galicia con Tucapel.

Cancha Hospital San Luis: Real Santiago con Nataniel.

Cancha J. Ghiardo: Ciclón con O. Escalante.

14 horas

Cancha Margozzini Nº 1: Unión Carmen con Cruz del Sur.

Cancha San Eugenio: El Cañonero con Juventud Baquedano.

Cancha Hospital Trudeau: Unión Franklin con A. Santa Ana.

LIGA INDEPENDIENTE DE FUTBOL DE LOS BARRIOS

En diversas canchas de fuera de la capital continúa hoy el torneo de los Barrios de Verano.

Cancha Lautaro, en Santa Ana:

14 y 15 horas

Terceros y segundos equipos de Manuel Rodríguez con Deportivo Lautaro; árbitros, Raúl Vargas y Juan Aravena.

16 horas

Equipos B de C. Ortega con Sagrada Familia; árbitro, Miguel Parra.

17,15 horas

Deportivo Lautaro con Población Manuel Rodríguez; árbitro, Miguel Parra.

18,30 horas

Deportivo Carrocería Juan Ortega con Deportivo Sagrada Familia; árbitro, Gabriel Castro.

Cancha Lircay, en Colina

14 y 15 horas

Terceros y segundos equipos de Santa Marta con Santa Rosa; árbitros, Octavio Valencia y Hugo Orellana.

16,10 horas

Armonía de Chena con Antonio Valdés; árbitro, Mario Tobar.

17,15 horas

Santa Rosa con Santa Marta, equipos de honor; árbitro, Luis Zúñiga.

18,30 horas

Antonio Valdés con Armonía de Chena; árbitro, Elías Cornejo.



Este es el quinteto ofensivo de Huachipato, que esta tarde tratará de recuperar terreno ante Lister Rossel.

ASCENSO: HUACHIPATO RECIBE A LISTER ROSSEL

Los otros partidos se jugarán en Coronel, San Fernando, Curicó y Ovalle

Con cinco encuentros en provincias finaliza, iniciándose todos ellos a las 17 horas, la disputa de la decimosegunda fecha de la segunda rueda del torneo de fútbol de la segunda división.

Es natural que el interés de los aficionados estará concentrado en el match que deben disputar en el Estadio Las Higueras de Talcahuano, los equipos de Huachipato y Lister Rossel.

Ello porque la oncena usinera, puntera absoluta del torneo, viene de perder sus dos últimos compromisos y eso ha permitido que Coquimbo Unido acortara la distancia en la tabla de colocaciones. Huachipato cayó el domingo anterior en Chillán. Por su parte, la escuadra linarense se alzó con los 2 puntos al superar por la cuenta mínima a Deportes Colchagua en la jornada anterior.

EN CORONEL

En su reducto de Coronel, Schwager recibe la visita de Ñublense. Otro partido que puede resultar bastante interesante, ya que por un lado los "carboneros" empataron con Coquimbo Unido en la fecha anterior y como lo indicamos en líneas anteriores, Ñublense se impuso a Huachipato. 24 puntos tienen los locales y 28 los chillanejos.

EN SAN FERNANDO

Deportes Colchagua, que viene de perder con Lister Rossel y tiene 23 puntos hasta la fecha, recibe en su campo de San Fernando a Iberia, que a su vez cayó ante Municipal y aparece con el mismo puntaje de Colchagua. Como se puede apreciar, un cotejo de posibilidades muy parejas.

EN CURICO

Luis Cruz Martínez, que empató con Trasandino el domingo anterior, será anfitrión esta tarde de San Antonio Unido, que superó a Ovalle por 3 a 0.

Al margen del cotejo, ambos institutos revivirán en esta ocasión el tradicional "clásico amistoso" que mantienen desde hace tiempo. 33 puntos tienen los porteños y 17 los sureños.

EN OVALLE

Finalmente, Deportes Ovalle recibe en su estadio a Deportes Concepción, que viene de empatar con Antofagasta a 2 goles.

22 puntos han acumulado hasta la fecha los nortinos, contra 19 de los penquistas.

En el Estadio de la Técnica:

LOS GOLES FUERON LO MEJOR EN EL ASCENSO DEL VIERNES

Espectacular resultó la goleada de Universidad Técnica sobre San Bernardo Central, antenoche en el estadio de los universitarios de la Avenida Ecuador. Victoria que hasta los 39 minutos parecía bastante incierta dada la superación que había mostrado el cuadro sambernardino, por la incómoda posición que ostenta en la table de posiciones de Segunda División. Sabemos que en el Ascenso no hay descenso sino que el cuadro o los cuadros que llegan en el fondo del cómputo vuelven a su asociación de origen o bien desaparecen o se fusionan en última instancia para mantenerse en el fútbol profesional. El equipo de la Maestranza, tuvo muy apurados a los técnicos a través de todo el primer período, como que el marcador parcial al final de dicho lapso acusaba una ventaja de dos a uno para los colistas. Sin embargo, en esto tuvo mucha culpa el dueño de casa, que entró jugando al mismo ritmo que su rival, con el inconveniente de que el elenco naranja se acomoda mejor jugando con tranquilidad, cuidando el balón y aprovechando la mejor calidad de agunos de sus valores. Pero nunca a un tren desordenado, aunque se juegue en base a entusiasmo y fuerza dada la necesidad que tenía que vencer el cuadro ,de San Bernardo.

En la etapa de complemento variaron las cosas, más que nada porque en los camarines el coach universitario, Gracián Miño, dio acertadas instrucciones para frenar el ímpetu de los adversarios y jugar con más calma la pelota, aprovechando la buena entrega de Oscar Urzúa, un mediocampista que promete tanto en su función de creador como también certero finiquitador, y la rapidez de Valero y Herrera ante una entrega oportuna en profundidad. Así vino el empate justamente de Urzúa, que estuvo preciso en el remate de distancia y también con la cabeza cuando posteriomente puso en ventaja a sus colores con oportuno frentazo. Pero junto con la paridad comenzaron las roces, que fueron increscendo a medida que pasaban los minutos y los sambernardinos veían escapar un posible triunfo. La desesperación hizo presa de algunos jugadores visitantes, lo cual fue dando un cariz desagradable al encuentro, que culminó a los 48 minutos con la expulsión de Romo y Parra, de San Bernardo. Y ahí vino la goleada, un poco desproporcionada si se toma en cuenta que los tantos fueron conseguidos en circunstancias que se jugaban ya más de 5 minutos adicionales.

Mal reaccionaron los parciales del perdedor, que incluso trataron de agredir al guardalíneas de las oficiales lanzándole contundentes proyectiles. Felizmente, la oportuna intervención de Carabineros evitó que los incidentes pasaron a mayores, sacando por la fuerza a uno de los más exaltados fanáticos partidarios de los maestrancinos.

En general, la reunión doble del viernes fue interesante al espectador por la cantidad de veces que la pelota quedó en el fondo de las mallas. En el preliminar, donde venció Trasandino a Municipal, bastante disminuido, 4 a 3, y el 6 por 2 de la Técnica sobre San Bernardo, tenemos un total de 15 goles. Sin duda un buen ingrediente para amenizar una noche de Ascenso.

A. M.

Amistosos

Varios clubes deportivos de Santiago han pactado para hoy encuentros con sus diversos equipos de fútbol en las canchas y horarios que se indican:

Deportes La Reina juega con el Deportivo Olimpia. Los terceros empezarán a las 14 horas en la cancha del Estadio de Agua Potable. El cuadro de honor de La Reina estará defendido por: Jorge Avalos, Raúl Chávez, Sergio Fuentes, Aaron Correa, Sergio Correa, Arturo Saavedra, Bernardo Díaz, Juan Pérez, Luis Fernández, Víctor Norambuena (capitán) y Gonzalo Riera.

Club American enfrenta con sus tres divisiones al San Ramón. Este encuentro se disputará en el Estadio Municipal de La Cisterna, iniciando el match los terceros equipos, a las 14 horas.

Deportes American cita a: Pino, Cifuentes, Soto, M. Valladares, J. Garrido, L. Peña, Verdugo, N. Pérez, C. Garrido, Núñez, Yáñez y H. Tobar.

Deportivo Eneas Gonel, de la comuna de Conchalí, juega con el Club Lagos de Chile, en la cancha ubicada en la población Eneas Gonel, calles Diego Silva esquina de Guanaco. El primer encuentro empezará a las 14 horas.

Boca Juniors, de Renca, juega con sus tres equipos ante el Deportivo Miguel Mocciola.

La delegación renquina partira a las 14 horas de su secretaria.

Deportivo González Videla se trasladará hoy con sus tres equipos de fútbol a Paine para enfrentar al buen conjunto local del Deportivo Santa Eugenia F.C.

La salida de la delegación santiaguina está fijada a las 14 horas, desde Andes Nº 3075, en micro especial.

Se cita a los jugadores siguientes: Morales, Antonio Medina, Ibarra, Angel Medina, Del Río, O. Santis, Illanes, A. Medina, Araya, Molina, O. Ríos, Fernando Ríos y Meza.

Deportivo Hamamé participará en un torneo cuadrangular en la cancha del Juventud Macul. Otros competidores son Magallanes, de Macul; Torino, de la población Chacabuco, y Deportivo Juventud Macul.

Conforme al sorteo realizado, los encuentros serán los siguientes:

9.30 horas: Deportivo Magallanes, de Macul, con Benito Hamamé, de la población Santa Julia.

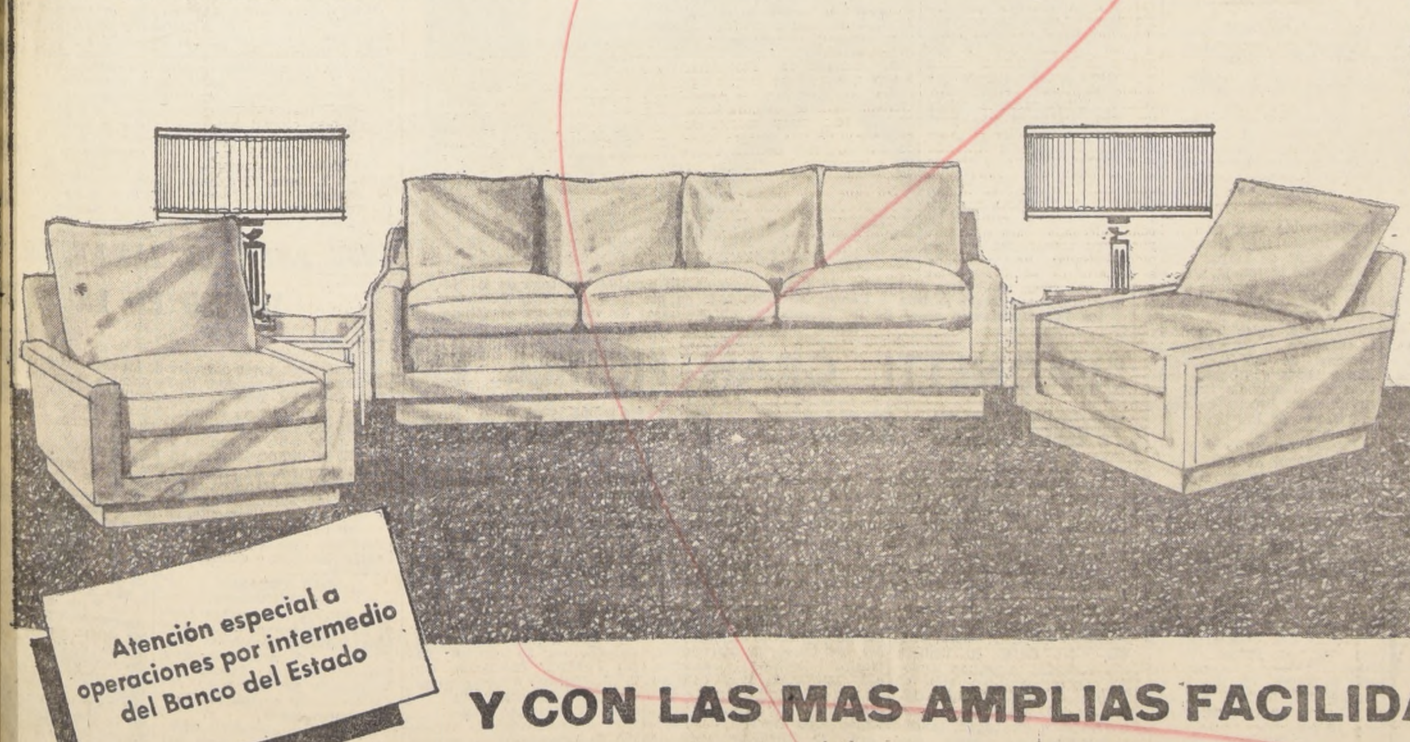
14.30 horas: Deportivo Torino, de la población Chacarilla, con Juventud Villa Macul.

Los dirigentes del Benito Hamamé cita a: J. Rodríguez, José Pozo, Manuel Montecino, Miguel Rojas, Luis Contreras, Rodolfo Camilla, Nazario Oliva, Pedro Montero, Jorge Olave, Juan Cañas, M. Pozo, D. Fuentes, Armando Olave, Miguel Montané.

EQUITADORES INFORMARAN A LA PRENSA

En una conferencia de prensa, que se realizará el próximo miércoles, la Federación de Deportes Ecuestres de Chile, que preside el General (R) Eduardo Yáñez Zavala, informará de los alcances y experiencias recogidas por los jinetes que actuaron en EE. UU. y Canadá en recientes competencias.

La conferencia de prensa de las autoridades del hipismo nacional se llevará a cabo en la sede de la Federación, en Compañía Nº 1630, el miércoles 7, y a ella sus organizadores han invitado a todos los jefes de páginas deportivas, programas radiales y de la televisión, ya que existe mucho interés en precisar los alcances de estas actuaciones y los objetivos que la Federación persigue en su afán de preparar nuevas promociones de equitadores, para remozar el medio nacional en este deporte.



Magallanes superó a La Serena 2-1

Cancha: Estadio Nacional. Pagaron: 6.854 personas. Recaudación E° 13.814. Socios: Magallanes, 150; La Serena, 7. Arbitro José Silva, bien. Equipos. Magallanes (2): Germinaro, Santis, Shiro y Arias; Rodríguez-Peña y Ampuero: Stuardo, Dagnino, L. H. Alvarez, H. Torres y Navarro. Entrenador: Sergio Cruzat.

La Serena (1): Cortés; Monardes, Figueredo y Castillo; Poblete y Valdivia; Aracena, Abeledo, Cantú, Koscina y Hurtado. Entrenador: Dante Pesce.

Goles. Primer tiempo, a los 20' ante un pase ajustado de H. Torres en la misma área chica el puntero NAVARRO anota el primer tanto. Segundo tiempo, a los 9' el interior Koscina, entrando al área grande cede para ARACENA, quien con tiro cruzado vence a Germinaro, anotando la igualdad. A los 17' el puntero Navarro trata de entrar al área grande y desde atrás es enganchado por Monardes, el jugador albiceleste siguió en carrera, pero fue tomado de la camiseta y de los brazos. Se sanciona el penal. El tiro lo sirvió AMPUERO y anota la segunda conquista

En un cotejo de agradables alternativas el cuadro de Magallanes derrotó en el match de fondo de anoche en el Estadio Nacional a La Serena por 2 tantos contra 1.

En el primer tiempo fue el conjunto albiceleste quien mostró mayor capacidad de conjunto. Bien trabado en defensa, sin fallas, siempre los hombres de retaguardia contaron con el apoyo generoso de algunos delanteros formando un block compacto que no dejó trabajar con libertad al ataque de La Serena. En mediocampo, Ampuero copó ese sector bien acompañado por Dagnino y de esta forma los arietes, L. H. Alvarez y el puntero Navarro tuvieron permanente apoyo desde ese terreno para iniciar cargas peligrosas hacia el pórtico de Cortes.

El cuadro de Dante Pesce en esta oportunidad usó el sistema defensivo de adelantar sus cuatro zagueros en línea, buscando dejar en posición de adelanto a los forwards de la Academia, sistema que sólo dio resultados a medias, al tomar el control del juego desde atrás Ampuero y Dagnino y también H. Torres. Con pases largos, esperando que el hombre encargado de correr no cayera en sanción, fue lentamente Magallanes controlando este juego y fueron muy contadas las oportunidades que el árbitro Silva sancionó la posición de adelanto. Y, al contrario, en dos oportunidades, al quedarse marcando la línea de off-side, el puntero Navarro y L. H. Alvarez pusieron la nota de suspenso al rematar prácticamente solos ante Cortés. Un tiro del piloto que dio en ambos postes sin que el balón consiguiera traspasar la línea de sentencia y finalmente llegar a las manos de Cortés que se encontraba tirado, tuvo su iniciación en un sorpresivo avance de Magallanes, justamente aprovechando la ubicación de la defensa nortina.

No todo fue un ataque permanente de los albicelestes, también hubo cargas de peligro por parte de los nortinos. Pero con otras armas. Fútbol más acompañado. Se buscó el avance de toda la línea, por el mejor control balón que hacen gala Cantú, Abeledo y Koscina. Llevan las cargas, acompañan la jugada, no hay tiros largos a las puntas. Este juego que indudablemente tiene mejor conexión mejor ensamble, a la vez se hace más lento y con mayor precisión, permite a la defensa contraria el repliegue y la ubicación de hombres en todos los sectores del campo, que fue lo que hizo Magallanes sin problemas. Cubrió los sectores, con orden con plena conciencia de la presión a que era sometido. Y salió jugando, se defendió con prestancia y calidad por el error de insistir algunos delanteros nortinos en un dribbling de más o en un pase sin mayor utilidad.

De este modo el primer tiempo finalizó con la ventaja parcial de Magallanes por la cuenta mínima que fue totalmente merecida. Había tenido mejores oportunidades, había arriesgado más y había conseguido una producción efectiva de tiros directos.

En la segunda fracción, fue el conjunto de La Serena quien salió a buscar con mayor ahinco el empate. Y lo consiguió mediante una jugada de Koscina que permitió al puntero Aracena vencer a Germinaro cuando recién se jugaban los primeros diez minutos de la etapa final. Igualdad que se quebró siete minutos más tarde, cuando el puntero Navarro, una verdadera pesadilla para los defensores nortinos, entró al área grande y fue víctima de foul por parte de Monardes. El disparo de doce pasos lo hizo efectivo Ampuero, poniendo en ventaja a Magallanes, la misma que se mantendría hasta el final del cotejo, pese a los esfuerzos que indudablemente hizo el cuadro de Pesce por conseguir nuevamente empatar.

Ganó Magallanes usando un fútbol explosivo, veloz e incisivo. Cayó La Serena jugando lo que es capaz, mostró bondades en ataque, un fútbol armonioso que sólo tiene su Talón de Aquiles en el ataque, donde se exagera la buena conducción del balón, a cambio de una mayor responsabilidad para disparar al arco.

Poco premio para Coquimbo su 1-0 sobre Antofagasta

CANCHA: Estadio Municipal de Coquimbo.
PAGARON: 7.228 personas, Socios de Coquimbo, 1.188. Antofagasta-Portuario no registró.
RECAUDACION: E° 9.842,50.
ARBITRO: Hugo Palacios, mal. No tuvo personalidad para imponer orden en el cometido de Antofagasta-Portuario, que al quedarse con 10 hombres a los 5' de la primera fracción sólo atinó a hacer tiempo.
COQUIMBO UNIDO (1): Soto; Hurtado Toro y Muñoz; Guajardo y Galleguillos; Parra, Cárdenas, Oyanedel, Duarte y M. Díaz. Entrenador: Raúl Pino.
ANTOFAGASTA-PORTUARIO (0): Marín; Jauregui, Carvajal y Donoso; Terraza y Claris; J. Páez, Fanjul, M. Páez, Sarria y Ascui. Entrenador: Luis Santibáñez.

Goles: Primer tiempo: No hubo. En la segunda etapa, a los 27' Parra anotó el tanto del triunfo para la escuadra local.

Incidencias: A los 5' del primer tiempo fue expulsado el jugador Juan Páez, de Antofagasta debiendo los nortinos jugar casi todo el match con 10 jugadores.

El triunfo de 1-0 de Coquimbo Unido ante Antofagasta Portuario fue merecido y debió ser conseguido con cifras más amplias. Antofagasta jugó a la defensiva, intentando esporádicos contraataques que no lograron inquietar a la sólida defensa de los anfitriones.

Galleguillos y Cárdenas se crearon innumerables ocasiones propicias para anotar, pero por indecisión —o exceso de pases— las perdieron. De todas maneras el resultado se ajusta a lo acontecido en la cancha.

La mejor figura del ganador, indiscutiblemente, fue el interior derecho Cárdenas, siguiéndole en méritos Galleguillos y Manuel Díaz. En el cuadro perdedor el mejor fue Terraza, que desde su ubicación de zaguero intentó varias incursiones sobre la portería de Soto, sin conseguir su objetivo. (**MARIO MEZA**, corresponsal).



[illegible] fue una de las posiciones clásicas del match de fondo de anoche en el Nacional. Se puede apreciar a L. H. Alvarez solo frente a Cortés, mientras los defensas, parados atrás, se mantienen en la ubicación para marcar la posición de adelanto. Ganó Magallanes jugando un buen primer tiempo. En la etapa final mejoró el cuadro nortino y equilibró el juego en largos pasajes.



Sastre ha derrotado con golpe de cabeza la valla de Everton y consigue el empate a dos en favor de su equipo, ... esfuerzo de Contreras, meta de los viñamarinos, es ya inútil, porque el balón traspuso la línea de sentencia.

Otra "gracia" de Everto[n] ganó a Palestino 3 por [...]

Cancha: Estadio Nacional. Socios: Palestino 44, Everton 55. Arbitro: Luis Orozco, menos que regular. Le faltó más continuidad y justicia en la aplicación de faltas idénticas.

Palestino (2): J. C. Moreno; Castañeda, Angulo y Cortez; Ahumada y Moris; Torres, Sulantay, Ramírez, Sastre y Villagarcía. Entrenador, Alejandro Scopelli.

. Everton (3): Contreras; González, Sánchez, Gallardo y Escobar; Arancibia, Rojas, Escudero y Véliz. Entrenador, José M. Lourido.

Goles: Primer tiempo: 6' Sastre (P), 13' E... 15' Begorre y a los 23' Sastre empata para P... Segundo tiempo: 30' Begorre anota el gol ... para Everton.

AAsí es Everton, un equipo que es el verdadero "bohemio" del fútbol profesional chileno. Nunca se sabe qué es lo que hará en un partido. Puede estar uno u otro entrenador en su banca y los once muchachos que están en el campo de juego hacen lo que les viene en gana y vuelcan a su favor partidos que parecen imposibles de ganar y pierden encuentros que controlaban sin inconvenientes. Y anoche esto volvió a ocurrir. Palestino hizo todo cuanto estuvo de su parte, salvo algunos pasajes muy breves, para ganar el match y lo perdió ante el irregular y sorprendente elenco viñamarino.

Empezó mejor el equipo de colonia y el gol de Sastre premió su presión, pero Everton, nunca ha tenido una defensa muy buena; tiene cinco delanteros de los que se puede esperar cualquier cosa y que luego del tanto de Sastre se decidieron a mostrar lo que valen. En jugadas veloces y de primera, bien conducidos por Manuel Rojas, trabajando con los punteros Arancibia y Véliz, lograron en dos minutos ponerse en ventaja en el marcador y volcar momentáneamente el match a su favor.

Vuelta a comenzar Palestino a realizar su juego y tejer su hábil trabajo de mediocampo y descontar la ventaja. Para ello contó con la faena sensata y realmente brillante de Nelson Torres, en el mediocampo, que se transformó en gran figura, generando los mejores y más claros avances de su escuadra hasta que Sastre empató.

Y cuando se esperaba que siguiera el "carnaval" de goles, los delanteros se encargaron una y otra vez de frustrar las claras ocasiones de goles que se habían gestado en el mediocampo.

La etapa final tuvo una característica que se mantuvo todo el tiempo. Los delanteros de ambas escuadras desmarcándose y cambiando de posiciones para superar a las defensas y éstas también cambiando en su marcación hasta que los delanteros volvían a sus puestos habituales.

En esta tarea y en el control del mediocampo siempre se vio mejor Palestino, pero los viñamarinos son realmente impenitentes y no se deben descuidar con ellos.

En una escapada de Escudero y Begorre, este anotó un gol que se transformó en el de la victoria de los "juguetones" viñamarinos, que lograron un triunfo que nunca se vio con claridad venir y ... rival al que fuer... do y enredando ... perder su línea ... buen fútbol.

Al término de la ... blico, escaso que ... Nacional, sintió ... do no había sido ... aplaudió a éstos "... ponsables" del e... que con su fútbo... de defensa floja y ... marcación pero ... ataque su mejor ... captarse la simpa... cionados.

JUAN CARL[OS ...]

SUSPENDIDO POR LLUVIA MATCH RANGERS - CALERA

El mal tiempo reinante ayer en Talca dejó la cancha del Estadio Fiscal en malas condiciones. Es posible que se juegue hoy, de mejorar las condiciones climáticas y el estado del campo de juego

Fue suspendido, a última hora, por mal estado de la cancha y a la intensa lluvia que se dejó sentir ayer en Talca, el partido que debían haber librado, a las 20 horas, en el Estadio Fiscal de dicha ciudad, los cuadros de honor de Rangers y Unión Calera, por la 27º fecha del Torneo Profesional de Fútbol en Primera División.

Es posible que este encuentro pueda cumplirse esta tarde, siempre que mejoren las condiciones climáticas y lo permita el estado de la cancha.

En Sausalito empata[ron a] uno Wanderers y O'Hi[ggins]

Cancha: Estadio Sausalito: Pagaron 6.501 personas. Socios de Wanderers 886, O'Higgins 37. Arbitro, Mario Gasc (bien).

WANDERERS (1). Olivares; Rodríguez, Figueroa y Herrera; Cantattore y Acevedo; Méndez, Pérez, Alvarez, Cabrera y Hoffmann. Entrenador, René Quitral

O'HIGGINS (1). Zazalli; Contreras, Valdivia y Carrasco; Abarca y Guerra; Bedwell, Perazzo, Desiderio, Arias y Osorio. Entrenador, José Pérez.

Goles: en el primer tiempo abrió la cuenta Alvarez en favor de los port... Empató Arias a... segunda fracción.

Como justo se ... logar el empate ... go Wanderers y O... la primera fracci... mejor los porteño... gundo tiempo pe... en su totalidad a... güinos. Cabe d... antes que termina... se puso a llover ... te en la ciudad ... dificultó el accion... gadores en la can... (Armando Jorqu... ponsal)).

Italo Pireta va 1º en Tiro

Al cumplirse la 1ª etapa del Campeonato de Chile de Tiro al Vuelo "Skeet", Italo Piretta, representante de Lo Curro, se ubicó en el primer lugar al totalizar 97 blancos sobre un máximo posible de 100.

Segundo quedó ubicado Jorge Jottar, con 96 en 100. Con 93 le siguen Nicolás Atalah, de Valparaíso, y Angel Marentis, de Ovalle. Armando Gellona viene a continuación con 92, y con 91 Gilberto Navarro, Ramón Jottar y Anastasio Casado.

En la primera categoría Sergio Gel, de Peñaflor, va en primer lugar con 90 blancos y le siguen Carlos Desgroux y Eduardo Hechem, con 87.

En segunda ca... de La Serena, tuv... sobre 50, ubicá... primer lugar. ... Baker con 45.

En tercera ca... tiene un parcial ... 50.

En la compete... pos el Club de ... Lo Curro, logró ... gar al totalizar ... sobre un máxim... 300. En segundo ... clasificó Requin... tercero Valparaís...

Italo Pirett, A... na y Gilberto N... ron el equipo ga...



Oportuno "out" para el jugador de Unión Española. El cuidador de base de la "U", J. Barahona cogió la bola a tiempo, teniendo bajo su pie la almohadilla. Excelente fue la recuperación final de los estudiantes universitarios al vencer en el último inning a los hispanos.

LA "U" BATIO A UNION ESPAÑOLA EN BEISBOL

Luego de ir en desventaja 8—4 remontó la cuenta y superó finalmente a los de Santa Laura por 13 carreras a 11, clasificándose de paso vicecampeón en segunda división.— Hoy juegan las novenas de honor de Universidad Católica y Remache

Con una recuperación encomiable de sus beisboleros, consiguió la representación de 2ª División de Universidad de Chile al vencer a Unión Española en el diamante del Estadio Nacional, clasificándose vicecampeón del Campeonato Metropolitano.

Las 13 carreras por 11, con que cerró el match en su quinto inning prueban lo reñido de la confrontación, que incluso en el cuarto tenía como vencedor parcial a los rojos.

En general el partido careció de jugadas interesantes y de calidad. La escasa fortuna de la mayoría de los beisboleros, que ayer lucharon por el triunfo, gravitó fundamentalmente en su pobre faena de ataque. Escasísimos fueron los batazos, que salieron al jardín. Junto a lo anterior, cabe destacar la lentitud e irregularidad en el cumplimiento de los defensas, que permitieron con sus yerros numerosas carreras.

Sin duda que fracasaron también visiblemente los pitchers, Francisco Palma, de Unión Española y Patricio Olate, en la Universidad de Chile, al otorgar bases por bola con una regularidad abismante. Fue esta falla de lanzadores la que colaboró para que el marcador aumentara y adquiriera sin quererlo la emotividad que tuvo en el último episodio.

Estando en el quinto inning los bateadores azules y con el marcador adverso y con escasas posibilidades de remontar la cuenta, se produjo un notorio decaimiento en el accionar del pitcher rojo Palma, que determinó la derrota de su novena.

Tres carreras por bola otorgó, todas a raíz del nerviosismo que le embargó y que le hizo descontrolarse.

En todo caso el triunfo azul, no merece dudas, por el mérito que sus jugadores exhibieron y que no fue otro que su espíritu de lucha elemento indispensable para este juego.

La jugada más espectacular y por ende de mayor calidad técnica del match la hizo Patricio Olate, el que con un batazo violento envió la bola fuera de los límites del campo, anotando el único jonrón. Esta jugada a su vez impulsó las carreras de sus compañeros Mario Olate y Chanut, todas ellas en el episodio final, que sirvió como broche de oro a la victoria de la "U".

Umpire:
Jorge Larach.
Universidad de Chile:
1-3-0-4-5: 13 carreras.
Unión Española:
2-6-0-1-2: 11 carreras.

U. DE CHILE: Patricio Olate (C), R. Muñoz (C) J. Barahona (1ª B), J. Castro (2ª B.), Chanut (3ª B.), R. Solar (T), M. Olate (J.I.) D. Moscoso (J.C.) y F. Stanke (J.D.).

UNION ESPAÑOLA: F. Palma (P), C. Palma (C), P. Ckys (1ª B.), J. Arenas (2ª B.), E. Palma (3ª B.) F. Albornoz (T), R. Zeballos (J.I.), R. Cáceres (J.C.) y M. Tompson (J.D.).

La fecha se completará hoy, a las 10,30 horas en el mismo escenario deportivo con el match a cargo de las novenas de honor de Universidad Católica y Remache, encuentro que es esperado con gran interés por los dos equipos.

S. A. de Básquetbol:

Uruguay Derrotó a Chile 61 por 44

MENDOZA (Argentina), 3 (UPI).— Uruguay derrotó a Chile por 61 a 44 en el partido que disputaron anoche aquí y que corresponde al Campeonato Sudamericano de Básquetbol. En el primer tiempo, los uruguayos ya vencían por 20 puntos a 19, en lucha equilibrada, que no permitía adelantar un ganador neto como lo fue el quinteto celeste en la segunda fracción.

Nota de la Redacción.— El quinteto chileno cumplió su debut en el Campeonato Sudamericano de Básquetbol sin tener en la banca a su entrenador, Stephan Spandarian, coach que tuvo problemas con la Policía Internacional, debido a su condición de extranjero. Spandarian no tuvo a tiempo su pasaporte en regla y debió volverse desde Los Cerrillos.

SIMONETTI, GRAN FIGURA EN TORNEO DEL S. PAPERCHASE

Lucidos caracteres alcanzó la primera jornada de saltos del Concurso Hípico Oficial del Santiago Paperchase Club, que sirvió para inaugurar oficialmente las nuevas instalaciones que los levitas rojas poseen en Conchalí.

Como se observara en el reciente torneo ecuestre de la Escuela de Carabineros, hace una semana, los binomios de Universidad Católica se llevaron tres de las cuatro pruebas del programa destacando nítidamente la combinación Hasso-Américo Simonetti que se impusieron en Seis Barreras, la prueba principal, postergando nuevamente a Ruby-Pelayo Izurieta, de la Escuela de Caballería.

Resultados generales: recorrido para caballos novicios, 1º Ereida, Américo Simonetti, UC, 0-0-0 falta; en empate con Kamena, Armando Abarzúa, Coraceros, 0-0-0 falta: 2º Tamboreo Mario Fuentes, Cazadores, Centella; Luis Santos, Cazadores y Guayacán, Rodolfo Astaburuaga, todos con 0-0-8 faltas. Recorrido para caballos de tercera categoría: 1º Polar Prince, Ricardo Izurieta, Escuela de Caballería, 0-0-0 faltas y 48"; 2º Corralero Mario Fuentes, Cazadores, 0-0-4 faltas en 46" 2/5; 3º Citación, Eugenio Lavín, Escuela de Caballería 0-0-7 faltas 54" 2/5; 4º Polignac, Manuel Garrido, Escuela de Carabineros, 0-3 faltas; 5º Merecumbé, Gastón Zúñiga, Cazadores, 0-3. Recorrido para caballos de segunda categoría: 1º Estraburgo, Félix Halcartegaray, Universidad Católica, 0-0-0 faltas; 2º Sortilegio, Inge de Loewe Santiago Paperchase, 0-0-8; 3º Chispazo, Arturo Aldunate, San Cristóbal, 0-4; 4º Bulerías, 0-4; 5º Príncipe, Mario Fuentes Cazadores, 3 faltas; 6º Caupolicán, Jorge Walter Cazadores, 3 1/2 faltas. Seis Barreras: 1º Hasso, Américo Simonetti, U. Católica 0-0 faltas; 2º Ruby, Pelayo Izurieta, Escuela de Caballería, 0-4; 3º Príncipe, Mario Fuentes, Cazadores, 0-8; 4º El Tirano Américo Simonetti, U. Católica, 0-12.

TERMINA HOY

El Concurso Hípico Oficial del Santiago Paperchase Club terminará hoy con el siguiente programa:

9.30 hrs. Juveniles: Primera Categoría.
16 hrs. Damas: Equipos Reglamentarios y Gran Premio.

Americano de Ciclismo:

CHILE TERCERO EN LO[S] 100 KILOMETROS

MAR DEL PLATA (Argentina), 3 (UPI).— El equipo argentino de ciclismo se clasificó campeón sudamericano de 4x100, al adjudicarse esta tarde la primera prueba del 11.o Torneo Sudamericano de Ciclismo, que quedó inaugurado en esta ciudad balneario.

100 KILOMETROS CONTRA RELOJ

Los ciclistas argentinos emplearon 2 horas, 24 minutos y 11 segundos para cubrir el trayecto de cien kilómetros. El equipo uruguayo, que ocupó el segundo ... dos horas, 32 m... gundo y 4/5.

Tercero quedó ... descalificados ... ecuatorianos, ... una protesta de C... que los ecuator... ron a rueda co... yos, durante la... ajustándose al ...

El título esta... de Uruguay, que ... Chile el año pa...

La prueba se ... pertinaz llovizna.

JOSE ARCE, DE AUDAX, SE IMPUSO EN LA 1ª [...]

José Arce, joven corredor de los registros de A... Italiano, fue el ganador de la primera etapa del ... mio Ciclístico Ipal Santiago-Quillota-Santiago, ... por el Club Ciclista Quinta Normal sobre la dis... de 295 kilómetros, a definirse en dos tramos y q... plió ayer entre la capital y Quillota.

El triunfador superó en emocionante emba... Raúl Jorquera, de Green Cross; Juan Pradenas ... ros; Gustavo Ramírez, de Audax C. S. Italiano ... Abello, de Ferriloza, que entraron segundo, terc... y quinto, respectivamente, en este mismo orden ...

El tiempo empleado por Arce y el de sus cu... mediatos escoltadores para la distancia de 1... entre Santiago y Quillota fue de 3 horas y 19 s...

POR ESCASOS 18 SEGUNDOS

La prueba fue largada ayer, a las 14,40 horas, desde Avenida Salvador Gutiérrez 5091, frente a los establecimientos industriales Ipal. Fueron de la partida 52 corredores, todos los cuales cumplieron ayer la primera etapa.

El quinteto ganador, accionando en equipo, intentó con éxito una escapada que resultó arrolladora para los demás al extremo que a la altura de la localidad de Pocitos, llegó a sacarle 5 minutos de ventaja al resto del pelotón. Sin embargo, poco después estos últimos salieron a "pillar" y, a la vista de Quillota, lleg... a sólo 18 segund... teros. Y con est... traron a su vez ... tor Opazo, de Q... Arturo León, d... Erasmo Ayala, d... mal, Misés Quir... loza y Hugo H... 8.o; 9.o y 10.o, r... en la clasific... tiempo de 3 hor... 18 segundos.

El Gran Pre... "Ipal" finalizará ... etapa Quillota-S... putarse sobre l... 175 kilómetros y ... a las 8.00 hora... llota.

TERCERA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE DOMINGO 4 DE DICIEMBRE DE 1966

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

CLUB HIPICO

DOMINGO 4 DE DICIEMBRE DE 1966

LOS CABALLOS MARCADOS CON UN ASTERISCO (*), TUVIERON CONTRATIEMPOS EN SU ULTIMA ACTUACION.

CARRERA.— A las 13.15 horas.— 1.200 metros.— 5a. serie.— (Primera válida de la apuesta Triple inicial.)

1	Norilla*	56	6	P. Ulloa	P. Bagú
2	Don Federico	50	1	A. Núñez	P. Bagú
3	Mireille	54	8	J. Martínez	J. B. Castro C.
4	Clío	53	2	C. Pezoa	A. Abarca
5	Charamusca	48	4	J. Sepúlveda	A. Abarca
6	Negra Mía	51	3	J. Duarte	L. A. García
7	St. Tropez *	50	7	L. Chávez	J. Zúñiga
8	Tunis	48	9	E. Suárez	J. Zúñiga
9	Abelardo*	46	5	O. P. Castillo	P. Valderrama

CARRERA.— A las 13.45 horas.— 1.500 metros.— Condicional.— (Segunda válida de la apuesta Triple inicial.)

1	Alberca*	53	13	F. Venegas	Juan Melero
2	Casilla	53	8	NO CORRE	E. Beuzenberg
3	Contratista	53	1	J. Aliaga	J. B. Argagnon
4	Chanterelle	53	9	J. Torres	José Melero B.
5	Chupada	53	14	Pablo Castillo	P. Medina
6	Desinteresada	53	7	S. Azócar	J. Zúñiga
7	Telilla	53	4	M. Ramírez	J. Zúñiga
8	Fanty	53	2	L. Albornoz	R. San Martín
9	Guanabacoa	53	10	E. Naranjo	E. Cáceres
10	Keeler	53	6	L. Chávez	A. Carreño
11	La Leonera	53	11	C. Pezoa	A. Bullezú
12	María Lorena	53	3	E. Guzmán	R. Méndez
13	Marilú	53	15	C. Ocampo	L. Espinoza
14	Ojos Negros	53	5	V. Ubilla	D. Miranda
15	Parejada	53	12	C. Astorga	G. Urquidi
16	Zolamara	53	16	M. Ruiz	F. Jacial

CARRERA.— A las 14.10 horas.— 1.200 metros.— 6a. serie. (Tercera válida de la apuesta Triple inicial.)

1	Don Cristián	57	1	A. Núñez	Enr. Rodríguez
2	Enfermera	54	7	C. Pezoa	A. Abarca
3	El Parásito*	53	2	J. Sepúlveda	A. Carreño
4	Sunakuny	53	9	C. Ocampo	L. Espinoza
5	Callverano	50	6	L. Hevia	R. Villa
6	Charada	50	10	N. N.	S. Gajardo
7	Fantasio	49	3	J. Duarte	P. Inda
8	Amati	48	4	S. Alcalde	E. Núñez
9	Dagorba*	46	8	Pablo Castillo	P. Valderrama
10	Llancanao	45	5	O. P. Castillo	P. Valderrama

CARRERA.— A las 14.35 horas.— 1.600 metros.— 4a. serie.—

1	Geraldina	55	7	E. Naranjo	A. Abarca
2	Tempranito	55	1	N. N.	J. Inda
3	Caucasiano	53	6	R. Jaque	F. León
4	Paridel	52	2	C. Pezoa	Juan Melero
5	Hacendado	50	5	J. Duarte	Alv. Breque V.
6	Demoroso	49	8	S. Azócar	P. Inda
7	Senilita	49	3	E. Suárez	S. Fuentes
8	Broiler	46	4	N. N.	C. Tapia
9	Puntal	46	9	R. Gatica	A. Castro

CARRERA.— 1.600 metros.— A las 15.05 horas.— Quinta serie.— (Primera Válida de la Apuesta Triple Central).

1	Arriesgón	56	4	P. Ulloa	G. Urquidi
2	T. Sargentos	55	8	A. Núñez	H. Medina
3	Diálogo	54	11	J. Sepúlveda	A. Abarca
4	Majestuoso	54	3	E. González	L. A. Orellana
5	Diablita	52	5	C. Pezoa	A. Bullezú
6	Perugino *	52	2	J. Baeza	P. Inda
7	N. Estrellada	51	9	S. Azócar	Cris. Muñoz
8	Nashville	50	6	E. Suárez	L. A. García
9	Abordaje	48	10	J. Duarte	C. Tapia
10	Transado	47	1	N. N.	O. Orellana
11	Don Juan	45	7	. Romero	J. Zúñiga

CARRERA.— 1.500 metros.— A las 15.35 horas.— Condicio-.— (Segunda Válida de la Triple Central).

1	Albert	55	6	L. Fuentes	P. Bagú
2	Cap. Veneno	55	3	Pab. Castillo	P. Bagú
3	Badinier	55	16	O. Muñoz	H. Medina
4	Flotador	55	12	P. Muñoz	H. Medina
5	Bracelet	55	11	J. Aliaga	A. Castro
6	Ispahan	55	18	S. Azócar	A. Castro
7	Cuarteado	55	10	E. Guajardo	Crist. Muñoz
8	Der Teufel	55	15	J. Sepúlveda	A. Abarca
8a	Desanche	55	7	E. Naranjo	A. Abarca
9	El Profeta	55	17	J. Martínez	P. Briones
10	Fachoso	55	4	L. Toro	A. Breque V.
11	Huichahue *	55	2	P. Ulloa	J. Salas
12	Mercedario	55	19	M. Ramírez	Alv. Breque
13	Jaque	55	8	J. Duarte	C. Muñoz G.
14	New Song	55	13	C. Astorga	Juan Melero
15	Pastelito *	55	1	E. Guzmán	A. Breque E.
16	Pilmayquen	55	9	C. Ojeda	José Melero
17	Rumoroso	55	14	L. Albornoz	J. Fuentes
18	Supulento	55	5	R. Romero	M. Velarde

CARRERA.— 2.000 metros.— A las 16 horas.— Condicional.— (Terveda Válida de la Apuesta Triple Central).— Habrá juego a ganador.

1	D'Artagnan	54	7	E. Baeza	J. M. Baeza
2	Michimalong	54	1	H. Salas	A. Proschle
3	M. Mambo	54	6	C. Ocampo	A. Bullezú
4	Alibella	53	3	J. Aliaga	G. Sarmiento
5	B. Fallada *	53	5	E. Suárez	S. Fuentes
6	Sindarella	53	2	O. P. Castillo	A. Abarca
7	J. Lind	51	4	C. Astorga	C. Covarrubias

CARRERA —A—.— 2.400 metros.— 3a. Serie.— Habrá sólo juego a ganador.— Se correrá inmediatamente después de la 7a. Carrera.

1	Clown *	60	2	C. Pezoa	J. M. Baeza
2	Tela	55	5	P. Ulloa	J. Zúñiga
3	Sebastián *	54	3	E. Naranjo	F. León
4	Enoschima	51	1	J. Aliaga	J. Fuentes
5	Candor	47	4	C. Ocampo	J. Castro R.
6	Más Ratito	45	6	O. P. Castillo	M. Rodríguez

CARRERA.— A las 16.40 horas.— 1.600 metros.— Clásico.— (En esta carrera habrá Apuesta Dupla.)

1	Burgalat	58	3	J. Escobar	A. López
2	G. Khan *	58	7	P. Ulloa	P. Valderrama
3	Siuticazo	57	5	C. Astorga	Juan Melero
4	Acrílico	54	4	C. Ocampo	J. Salas
5	Capillana	50	6	J. Aliaga	J. Zúñiga
6	Piritu	50	2	C. Pezoa	A. Bullezú
7	Moliné	48	1	A. González	P. Briones

CARRERA.— A las 17.15 horas.— 1.200 metros.— 1a. serie.— (Primera válida de la Apuesta Triple final.)

1	Mambrino	56	5	J. Escobar	Alv. Breque V.
2	Juanucho *	54	3	C. Astorga	F. Jacial
3	Heraldo	53	6	E. Guajardo	P. Valderrama
4	Danta	52	9	J. Sepúlveda	J. B. Argagnon
5	Guaruya	51	2	A. Núñez	P. Bagú
6	Barniz	49	8	C. Ocampo	Juan Melero
7	Afectuoso	48	4	J. Duarte	M. Rodríguez
8	Le Touquet	48	10	E. Suárez	A. Breque V.
9	Cante Jondo	45	7	J. Torres	P. Inda
10	El Neptuno	45	1	L. Toro	H. Inda

CARRERA.— A las 17.55 horas.— horas.— 1.600 metros.— 6a. serie.— (Segunda válida de la Apuesta Triple final.)

1	Gran Rival	57	12	J. Martínez	D. Torres
2	Papá	56	22	H. Salas	S. Fuentes
3	Nicobar	55	1	C. Pezoa	A. Abarca
4	Rabuco	55	11	P. Ulloa	J. Cavieres M.
5	Monina *	54	13	P. Muñoz	A. Valenzuela
6	Unión	53	2	J. Torres	P. Fuentes
6a	Otala	47	7	R. Romero	P. Fuentes
7	Urania	53	21	M. Ramírez	E. Inda
8	Churruquita *	52	10	E. Guajardo	L. A. García
9	Evocadora *	52	14	C. Ocampo	J. Zúñiga
9a	Kriss	50	19	S. Azócar	J. Zúñiga
10	Shannon	52	3	C. Astorga	G. Sarmiento
10a	Gildita	51	9	J. Aliaga	G. Sarmiento
11	Acida *	50	20	E. Suárez	H. Yáñez
12	Capitalista	50	4	A. Núñez	O. González
13	Citroneta	49	8	J. Sepúlveda	D. Sandoval
13a	El Panul	47	18	N. N.	E. Beuzenberg
14	Ocelote	48	15	R. Montoya	V. Ramírez
15	Lunario	45	16	L. Toro	V. Ramírez
16	Bandoneón	47	5	F. Meneses	T. Herrera
17	La Mocha	46	17	Pab. Castillo	P. Medina
18	Luana	46	6	L. Albornoz	Enr. Rodríguez

CARRERA.— A las 18.25 horas.— 1.100 metros.— 4a. serie.— Premio YADRAN.— (Tercera válida de la Apuesta Triple

1	Apolista	54	4	R. Valenzuela	T. Herrera
2	Gregory	54	13	E. Suárez	A. Breque V.
3	Varlet	54	11	E. Guajardo	P. Bagú
4	Bowman	53	9	A. Parra	J. Zúñiga
5	Dyna	53	3	C. Pezoa	E. Inda
6	Tirano	53	8	D. Muñoz	J. Muñoz
7	Magelona	52	12	J. Amestelly	J. Castro R.
8	Pescadito	52	2	NO CORRE	Juan Melero
9	Alpechin	51	10	J. Martínez	H. Gazmuri
10	P. Rosa	50	1	J. Duarte	H. Gazmuri
11	Angelola	51	14	C. Ocampo	H. Miranda
12	N. Buena	51	7	S. Azócar	C. Covarrubias
13	Gulliver	51	6	A. Núñez	F. Jacial
14	Fulgurante	48	5	J. Sepúlveda	D. Sandoval

PRONOSTICOS DE LA PRENSA Y RADIO (CLUB HIPICO)

	1a. carrera:	2a. carrera:	3a. carrera:	4a. carrera:	5a. carrera:	6a. carrera:	7a. carrera:	Carrera A:	8a. carrera:	9a. carrera:	10a. carrera:	11a. carrera:	12a. carrera:
LA NACION	Clío Negra Mía Tunis	Parejada Contratista Marilú	Enfermera El Parásito Don Cristián	Paridel Hacendado Tempranito	Tres Sargentos Diablita Arriesgón	New Song Huichahue Fachoso	Bien Fallada Mister Mambo	Tela Clown	Piritu Gengis Khan	Heraldo Juanucho Guaruya	Nicobar Evocadora Churruquita	Magelona Sullivan Angelola	Kamakura Mar Boa María Blanca
LA SEGUNDA	Negra Mía Tunis Abelardo	Parejada Guanabacoa Contratista	Enfermera El Parásito Llancanao	Hacendado Paridel Senilita	Tres Sargentos Diablita Nashville	New Song Huichahue Rumoroso	Bien Fallada Mister Mambo D'Artagnan	Tela Enoschima Clown	Burgalat Capillana Piritu	Heraldo Guaruya Afectuoso	Unión Urania Kriss	Magelona Nota Buena Apolista	Rastrojo María Blanca Chelsea
EL CLUB	Negra Mía Tunis Abelardo	Parejada Ojos Negros Zolamara	Enfermera El Parásito Don Cristián	Senilita Paridel Demoroso	Diablita Arriesgón Tres Sargentos	New Song Huichahue Jaque	Bien Fallada Mister Manbo J. Lind	Tela Enoschima Clown	Capillana Acrílico Burgalat	Danta Afectuoso Heraldo	Citroneta Nicobar Urania	Dyna Magelona P. Rosa	Tanaka M. Blanca Cayo Hueso
LA TERCERA	Tunis Mireille Clío	Parejada Ojos Negros Guanabacoa	Fantasio Llancanao Charada	Demoroso Paridel Senilita	Diablita Arriesgón Tres Sargentos	New Song Huichahue Bracelet	Bien Fallada J. Lind Sindarella	Tela Enoschima M. Ratito	Gengis Khan Acrílico Siuticazo	Le Touquet Guaruya Juanucho	Kriss Nicobar Unión	Fulgurante Magelona Dyna	Kamakura Cayo Hueso P. de León
ULTIMA HORA	Abelardo Clío Norilla	Zolamara M. Lorena Chupada	Enfermera Don Cristián Fantasio	Paridel Senilita Geraldina	Nashville Diablita Tres Sargentos	New Song Huichahue Fachoso	Bien Fallada Mister Mambo J. Lind	Enoschima Candor	Siuticazo Capillana	Guaruya Juanucho Heraldo	Nicobar Unión Churruquita	Alpechin Magelona Dyna	María Blanca Cayo Hueso Ególatra
LA TARDE	Clío Negra Mía Norilla	Parejada Contratista Zolamara	Enfermera Sunakuny Don Cristián	Hacendado Paridel Senilita	3 Sargentos Diablita Arriesgón	New Song Huichahue Desanche	Bien Fallada Mr. Mambo D'Artagnan	Tela Clown	Capillana Acrílico	Heraldo Juanucho Mambrino	Citroneta Nicobar Kriss	Nota Buena Dyna Magelona	Cayo Hueso María Blanca Mantaro
LA HIPICA	Negra Mía Mireille Clío	Parejada Contratista Telilla	Enfermera D. Cristián Fantasio	Paridel Tempranito Broiler	Arriesgón Diablita T. Sargentos	New Song Huichahue Bracelet	Bien Fallada	Tela Clown	Burgalat Capillana	Heraldo Juanucho Guaruya	Nicobar Evocadora Rabuco	Magelona Tirano Pescadito	Cayo Hueso M. Blanca Doraya
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Tunis Negra Mía Abelardo	Parejada Guanabacoa Contratista	El Parásito Enfermera Llancanao	Hacendado Paridel Senilita	3 Sargentos Diablita Nashville	New Song Huichahue Rumoroso	Mr. Mamoo Bien Fallada D'Artagnan	Clown Tela Enoschima	Burgalat Piritu Capillana	Guaruya Heraldo Afectuoso	Urania Unión Kriss	Magelona Nota Buena Apolista	Rastrojo María Blanca Chalsea
ALGO NUEVO	Negra Mía S. Tropez Charamusca	Parejada Guanabacoa Ojos Negros	Enfermera Fantasio Don Cristián	Hacendado Demoroso Tempranito	3 Sargentos Arriesgón Diablita	New Son Huichahue Cuarteado	Alibella D'Artagnan Bien Fallada	Tela Clown	Acrílico Siuticazo Piritu	Juanucho Heraldo Mambrino	Nicobar Rabuco Urania	Nota Buena Varlet Dyna	María Blanca Chalsea Rastrojo
EL ENSAYO	Clío Mireille S. Tropez	Zolamara Parejada Contratista	Fantasio Enfermera Sunakuny	Hacendado Tempranito Paridel	3 Sargentos Arriesgón Diablita	New Song Huilchahue Bracelet	Bien Fallada O'Artagnan Alibella	Tela Enoshima Clown	Piritu Gengis Khan Capillana	Heraldo Le Touquet Barniz	Kriss Nicobar Churruquita	Magelona Prima Rosa Tirano	Rastrojo María Blanca Ponce de León
RADIO PORTALES	Negra Mía Tunis Abelardo	Parejada Ojos Negros Zolamara	Enfermera Don Cristián El Parásito	Tempranito Paridel Senilita	Arriesgón 3 Sargentos Diablita	New Song Huichahue Cuarteado	Bien Fallada Alibella	Tela Enoshima	Burgalat Acrílico	Juanucho Guaruya Mambrino	Nicobar Unión Urania	Magelona Dyna Nota Buena	María Blanca Cayo Hueso Ponce de León

Puede acomodarle a Piritu la nueva pista del C. Hípico

El pupilo de Antonio Bullezú luce un excelente training.— Primer clásico en la cancha Nº 2, que se inaugura esta tarde



Carlos Pezoa, el líder de la estadística del Club Hípico, va muy bien montado. Con Diablita y Piritu puede brindarle una doblona al Stud Anita.

Un clásico handicap sobre una milla (1.600 metros) es el número principal del programa de esta tarde.

Los pesos han sido distribuidos en una escala que va de los 58 a los 48 kilos.

Será éste el primer clásico que se disputará en la nueva pista del Club Hípico Por este motivo la recompensa de esta carrera ha sido elevada a Eº 15.000.

Siete rivales actuarán en esta milla que se presenta un poco incierta. Opciones:

BURGALAT (58, J. Escobar).— Gran millero cuando olvida sus dolencias. En el presente año ganó una vez esta distancia con el mismo jinete que lo conduce en esta oportunidad. Se impuso a Acrílico por medio pescuezo yendo a pesos iguales (58 kilos). En su última actuación fue segundo de Robot en una prueba especial sobre 1.500 metros. Le daba nueve kilos al vencedor.

GENGIS KHAN (58 P Ulloa).— Reaparece en buen estado. Cuatro veces ha ganado en 1966 en 1.300 1.700, 1.800 y 1.900 metros. Tiene antecedentes para pelear la recompensa. Para segundo.

SIUTICAZO (57, C. Astorga) — Seis veces ha ganado en lo que va corrido del año. En su última se impuso a Alegato por medio cuerpo al que daba seis kilos en distancia de una milla.

ACRILICO (54, C. Ocampo).— Cinco victorias en 1966 Una vez ganó en 1.600 a Timbero dándole siete kilos. En su más reciente fue segundo de Capillana en 1.700 metros con 59 kilos, dándole siete. Luce óptimo training.

CAPILLANA (50 J. Aliaga) — Cinco veces ha cruzado la meta en el primer puesto, en el presente año. tres en 1.500, una en 1 600 y otra en 1.700, su más reciente.

PIRITU (50, C. Pezoa).— Cuatro triunfos en el año Tres en 1.500 metros y una en 1 300 metros. En su más reciente fue cuarto de Robot a un cuerpo del ganador y dándole un kilo Tuvo muchos tropiezos. Sus cotejos son excelentes. Nuestro favorito.

MOLINE (48, A. González) — Cinco victorias en 1966: 1.400 (dos veces), 1.500, 1.900 y 2.600 metros. Baja ahora a la milla. Su actuación más reciente es un 6.o de Gamal en 2.400 metros.

PISTACHO VA MUY BIEN COLOCADO

Puede volver con un triunfo el pupilo de Oscar Aliaga

Interesante se presenta el programa de esta tarde en el Valparaíso Sporting Club. Se compone de diez competencias, incluyendo en él una transmisión telefónica desde el Club Hípico de Santiago. La carrera principal se disputará en el octavo lugar y en ella intervendrán los mejores elementos que actúan en Viña del Mar. Veamos las diferentes competencias:

1ª CARRERA (1.300 metros)

Nuestras preferencias estarán con Good Honey, que ha realizado muy buenas performances y será guiada por Monardes. Muy bien se ha visto en sus cotejos y será muy difícil de aventajarla. La enemiga de nuestra recomendada será QUE TE IMPORTA. Fue tercera en su última y ha seguido en franco tren de progreso. La tercera en discordia es REBELION, que a un tan bajo peso puede hacer sentir su carga final.

2ª CARRERA (1.300 metros)

Nuestro recomendado será ROYAL BRISTOL. Todas sus últimas son buenas. Se merece el triunfo por su honradez. Va muy bien montada y es una de las fijas del día. El enemigo debe ser PERJURO, el cual ya se asomó en el marcador y con este jinete descarga valiosos kilos. Como tercera opción vemos a TARENTO. Varias veces lo han creído y recién está respondiendo a la confianza de su trainer.

3ª CARRERA (1.400 metros)

Como primera opción citaremos a CHUMILLA quinta en sus dos anteriores. Su última fue muy buena ya que se abrió en la curva. Este jinete la hará rendir al máximo. El principal enemigo lo vemos en ESCORPION. Mejoró mucho el hijo de Mío Sea. Hay que tomarlo muy en cuenta en esta oportunidad ,pues gusta mucho en su stud. Para tercera dejaremos a ANTUMILLA. que ya mejoró al encontrar pista firme. Nuevamente atropellará como exalación en los finales.

5ª CARRERA (1.400 metros)

Por su excelente reaparecida nos quedaremos con NOCAUT para el puesto de privilegio. A este lote ya lo ha batido el hijo de Pharad. Contará, además, con la excelente conducción de Oscar Saavedra, que conoce muy bien las bondades de su conducido. Como rival de cuidado creemos a LE PROPHETE, al cual no hay que tomar en cuenta su última. Atraviesa por el mejor momento de su campaña, Para el tercer lugar dejaremos a ON LLANCA, que viene de ganar en su última atropellando como exalación en los metros decisivos.

6ª CARRERA (1.400 metros)

Para ganador citaremos a LIPINGUE, que viene de perder estrechamente ante Príncipe Escocés. Ha seguido su training sin interrupciones y venderá muy cara su derrota. Enemigo de nuestro recomendado vemos a ROANA, tercera en su última y volviendo lentamente por sus perdidos fueros. A este peso será difícil aventajarla. Para tercero dejaremos a VITAL, el cual a tan cómodo peso se sentirá en la gloria. Va muy bien montado y será presentado en gran forma.

7ª CARRERA (1.400 metros)

Como primera opción vemos a LA SIMPATHIQUE, tercera de Corilín en 1.300 metros. Todas sus últimas son buenas y debe estar en la refriega final. El enemigo preciso debe ser LARKY, que viene de ser cuarta de Príncipe Escocés con la friolera de 60 kilos. A tan bajo peso le cundirá mucho su atropellada final. Como tercera opción dejaremos a MARTILLITO, que reaparece en la pista que conquistó sus mejores triunfos. En el handicap quedó muy bien, pero conviene observar su rentrée.

8ª CARRERA (1.500 metros)

Es la carrera base del programa de esta tarde y nuestras preferencias estarán con PISTACHO, que reaparece precedido de grandes apronte y en la escala de pesos quedó muy bien. Costará mucho aventajarlo al hijo de Tale of Two Cities. El rival preciso de nuestro favorito será QUINTADOR, el mejor caballo viñamarino que cargará el peso máximo en esta oportunidad. Sus apronte son excelentes y hará sentir su conocido rush final. Para el tercer lugar dejaremos a AMPULOSO, que debe aprovechar al máximo el bajo peso que le correspondió. Se ha visto muy bien y correrá con la confianza de su stud.

9ª CARRERA (1.400 metros)

A pesar del alto peso que le correspondió en esta oportunidad RESPONSABLE nuevamente defenderá nuestro pronóstico. En fuerte carga final se impuso en su última con este mismo jinete, el cual sabrá sacar provecho en los tramos decisivos. Como segunda opción indicaremos a NAZARINO, que viene de imponerse en gran forma y gusta mucho a su jinete. Para tercero nos quedaremos con MUÑECO NEGRO, que fue tercero en su última y atraviesa por un gran momento.

10ª CARRERA

(1.400 metros)

Nuestras preferencias estarán con HERCULES que debutó imponiéndose en gran estilo. El hijo de Cherasco ha seguido en franco tren de progreso y realizará en esta oportunidad una gran carrera. Por la forma como se impuso en su anterior FLUORESCO defenderá nuestro segundo lugar de la tabla. Va muy bien montado y será uno de los favoritos. Como tercera opción creemos a MONT LOUIS, que viene de imponerse en gran forma.

DUODECIMA CARRERA.— A las 19.05 horas.— 1.100 metros.— 5a. serie "B".— Handicap.— Premio YALU.

1—1—11	1	Mantaro	56	6	J. Amestelly	A. Breque
5—2—3—7	2	Chalsea	53	5	M. Ramírez	S. Alamos
12—6—3	3	Fortacho	53	12	L. Caroca	L. E. Toledo
1—13—11	4	Mar Boa *	52	15	A. Núñez	P. Bagú
—3—11	5	Kamakura	51	11	O. P. Castillo	P. Bagú
11—11—20	6	Perche	52	4	N. N.	C. Tapia
6—8—13	7	Stanford *	52	3	G. Jorquera	C. Pfau
3—16—1	8	Tanaka	52	7	S. Azócar	J. Salas
6—5—1	9	M. Blanca	51	13	J. Torres	A. Castro
11—17—5	10	Rastrojo	51	2	F. Venegas	T. Herrera
7—1—2	11	C. Hueso	50	8	F. Meneses	D. Sandoval
4—2—7—4	12	P. de León	50	10	R. Gatica	J. Maldonado
1—5—4—13	13	Doraya	49	14	E. Suárez	A. Abarca
18—10—5	14	Ególatra	48	1	R. Romero	Alv. Breque V.
4—13—16	15	Lipita *	48	9	C. Ocampo	O. González

Pronósticos de la Prensa (Valparaíso Sporting Club)

	1a. CARRERA	2a. CARRERA	3a. CARRERA	4a. CARRERA	5a. CARRERA	6a. CARRERA	7a. CARRERA	8a. CARRERA	9a. CARRERA	10a. CARRERA
LA NACION	Good Honey Q. te Importa Rebelión	Royal Bristol Perjuro Tarento	Chumilla Escorpión Antumilla	Relación Telefónica	Nocaut Le Prophete On Llanca	Lipingue Roana Vital	La Sympathiq. Larky Martillito	Pistacho Quintador Ampulosa	Responsable Nazarino Muñeco Negro	Hércules Fluoresco Mont Louis
LA TARDE	Rebelión Q. Te Importa Good Honey	Royal Bristol Tarento Menilmontant	Escorpión Tucán Chumilla	Relación Telefónica	Nocuat Vidarol Reforma	Belep Doblez Lipingue	Larky La Sympathiq. Marignan	Quintador Sir Tagus Pistacho	Mazarino Responsable Maitén	Fluoresco Lumaco Madeleine
HUINCHA A META	Good Honey Q. Te Importa La Pallice	Royal Bristol Tarento Perjuro	Chumilla Nipotina Escorpión	Relación Telefónica	Nocaut Vidarol Conchalí	Roana Aromático Lipingue	Larky Chateu La Sympathiq.	Pistacho Sir Tagus Quintador	Mazarino Responsable Muñeco Negro	Lumaco Madeleine Hércules
ALGO NUEVO	Good Honey Q. Te Importa Rebelión	Royal Bristol Menilmontant Perjuro	Chumilla Escorpión Higo	Relación Telefónica	Conchalí Nocaut Marcito	Lipingue Callin Aromático	Larky Marignan La Sympathiq.	Quintador Pistacho Rascanio	Responsable Muñeco Negro Mazarino	Hércules Madeleine Lumaco

SPORTING CLUB

DOMINGO 4 DE DICIEMBRE DE 1966

PRIMERA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.— A las 13.20 horas.

0	1	Maldición	54	3	R. Clavería	R. Pérez
0—0	2	Parcelita	54	8	L. Mejías	L. Alvarez
0—0	3	Therese	53	7	N. N.	L. Alvarez
REAPARECE	4	Quitanza	54	9	E. Wastavino	E. Bravo
0—0	5	Yarúa	53	13	J. Bórquez	E. Bravo
0	6	Telibu	54	12	E. Romero	G. Sarmiento
0—0	7	Bonnie	53	6	R. Quiroz	O. Aliaga
0—0	8	La Pallice	53	5	J. Santos	L. E. Vásquez
0—0—6	9	Alemana	52	1	P. Hernández	A. Martínez
REAPARECE	0	Salida	52	14	C. Jorquera	E. Vidal
REAPARECE	1	Gorrioncita	49	2	L. Vásquez	R. Carvajal
3—5—3	12	Q. T. Importa	49	10	O. Cerda	D. Bravo
3—4—2	13	Rebelión	47	4	H. Bassay	D. Bernal
4—2—5	DA	G. Honey	49	11	J. Monardes	A. Martínez

CORRALES: 2 con 3 y 3 con 4.

SEGUNDA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.— A las 14.05 horas.

———	1	Belmonte	58	14	R. Clavería	H. Jara
———	2	Manso	58	4	N. N.	M. Rendic
0	3	Pappone	58	10	O. Saavedra	R. Pérez
———	4	Lady Bird	55	3	L. Arquero	R. Pérez
———	5	El Chueco	57	11	N. N.	C. Aliaga
4—0	6	Menilmontant	56	6	C. González	G. Avila
———	7	Neretta	55	13	N. N.	G. Sarmiento
0—6—2	8	Perjuro	55	1	O. Cerda	U. Bravo
0—3—4	9	Tarento	54	9	I. Saavedra	E. Vidal
0—0—0	10	Maima	52	2	C. Jorquera	D. Alvarez
0—5—0	11	Págame	51	7	J. Bórquez	D. Bernal
REAPARECE	12	Stereo	51	12	H. Bassay	D. Bernal
2—2—2	13	R. Bristol	50	8	J. Monardes	H. Navarro
0—0—5	14	Totoralillo	50	5	O. Leiva	O. Leiva

CORRAL: 3 con 4.

TERCERA CARRERA.— Premio WU.— 1.400 metros.— Indice: 13—24.— (primera de la Triple inicial.) A las 14.30 horas.

2—0—5—6	1	Aló Aló	56	8	E. Romero	L. Romero
6—4—2	2	Escorpión	55	2	J. Monardes	O. Leiva
4—0—5—0	3	Lolly Poop	53	1	I. Saavedra	E. Vidal
0—0	4	L. Horcones	53	7	N. N.	E. Bravo
0—6	5	Nipotina	53	9	E. Frías	H. Navarro
3—0—3	6	Tucán	52	14	E. Vásquez	J. Bernal
REAPARECE	7	Veridiana	51	10	J. Santos	A. Padovani
5—5—0	8	Avlin	50	13	C. Jorquera	R. Saavedra
5—0—3—3	9	Antumilla	49	12	G. Cortés	R. Saavedra
———	10	[illegible]	47	9	L. Duque	R. Saavedra
0—0—5—5	11	Chumilla	49	5	H. Bassay	U. Bravo
0—0—0	12	Mendicante	49	11	L. Vásquez	O. Castillo
5—5—0—3	13	Tomyris	48	3	R. Clavería	H. Alcántara
REAPARECE	14	Cúmulus	45	6	V. Lobos	O. Aliaga

CUARTA CARRERA.— RELACION TELEFONICA

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 23—35.— A las 15.40 horas. (Segunda válida de la Apuesta Triple inicial.)

6—6—6—3	1	Nocáut	57	5	O. Saavedra	D. Alvarez
0—0—0	2	Don Balta	56	7	N. N.	O. Jara
0—2—6	3	Refracción	56	4	E. Romero	E. Vidal
2—1—6—0	4	Le Prophete	55	6	D. Ahumada	I. Saavedra
2—6—0	5	Sendero	55	10	F. Parisi	F. Parisi
0—5	6	Conchalí	54	9	I. Saavedra	R. Saavedra
0—4—3	7	Reforma	53	12	C. Jorquera	A. Padovani
REAPARECE	8	Jean Bart	52	12	J. Bórquez	M. Maira
2—3—3—4	9	Vidarol	51	3	J. Parra	H. Jara
0—0—6	10	Mardito	50	1	L. Vásquez	U. Bravo
2—0—0	11	Negrito	50	8	N. Bravo	O. Aliaga
0—0	12	Kubala	49	13	P. Hernández	R. Chellew
0—0—0	13	Buena Vista	48	12	O. Leiva	O. Leiva
0—0—0—1	14	On Llanca	47	2	B. Parra	O. Urbina

SEXTA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 50—63.— (Tercera válida de la Triple inicial.) A las 16.15 horas.

0—0—5—0	1	Velerito	58	4	E. Romero	R. Bernal
REAPARECE	2	Mocambo	57	7	J. Farías	E. Vidal
5—0—1	3	Belep	54	1	J. Monardes	O. Urbina
REAPARECE	4	Callin	52	3	C. Jorquera	M. Navarro
1—4—0—6	5	Pie Ligero	52	11	L. Vásquez	R. Carvajal
1—4—2—6	6	Aromático	51	5	G. Cortés	R. Saavedra
1—1—6—3	7	Doblez	51	2	P. Hernández	A. Martínez
6—0—6—3	8	Roana	46	6	J. Parra	A. Martínez
2—5—2	9	Lipingue	51	9	J. Bórquez	E. Bravo
0—0—0—0	10	Krupp	45	8	L. Arquero	F. Parisi
5—1—1—4	11	Vital	45	10	R. Clavería	J. Arenas

SEPTIMA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 66—79.— A las 16.45 horas.

4—3—4	1	Chateau	58	5	O. Saavedra	D. Araya
REAPARECE	2	Martillito	55	2	C. Silva	A. Padovani
4—1—2	3	Sympathique	53	3	R. Araya	H. Jara
1—2—5—3	4	Marignan	53	7	P. Hernández	R. Carvajal
5—0—0	5	Blanqueado	49	1	C. Jorquera	D. Alvarez
4—0—0	6	Cirta	47	6	J. Monardes	O. Urbina
1—4—4	7	Larky	45	4	R. Clavería	H. Jara

OCTAVA CARRERA.— 1.500 metros.— Clásico.— (Primera de la Triple Final.

1—0—1—4	1	Quintador	60	8	O. Saavedra	R. Saavedra
1—1—2—1	2	Sir Tagus	59	6	R. Arredondo	R. Bernal
3—1—1—3	3	Rascanio	57	5	C. Silva	G. Mancilla
0—5	4	Silvinho	55	2	I. Saavedra	H. Alcántara
Reaparece	5	Pistacho	53	7	P. Hernández	O. Aliaga
2—6—3—2	6	Rissotto	51	1	N. N.	D. Bernal
Reaparece	7	Pitancero	50	11	O. Jorquera	D. Alvarez
Reaparece	8	Payador	47	10	J. Monardes	L. Alvarez
0—1—1	9	Corilin	46	3	H. Bassay	S. Arellano
Reaparece	10	Don Leonoro	46	9	R. Clavería	O. Leiva
1—2	11	Ampulosa	45	4	L. Arquero	A. Martínez

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 38—51.— (Segunda de la Triple Final).— A las 17.55 horas.

5—1—1	1	Responsable	60	7	O. Saavedra	R. Pérez
0—0—5	2	Pinta Fina	58	9	C. Silva	D. Alvarez
1—0—0—1	3	Mazarino	54	2	E. Romero	A. Breque
0—0	4	Copetín	52	1	P. Hernández	R. Chellew
5—4—1—3	5	M. Negro	51	8	H. Bassay	D. Bernal
4—4—4	6	Bochecito	50	6	C. Jorquera	A. Padovani
0—2—0	7	Bosquelina	50	5	L. Vásquez	R. Carvajal
5—4—0	8	Llamadora	50	1	J. Monardes	G. Sarmiento
1—0—0—3	9	Maitén	50	3	C. González	E. Vidal
— — — —	10	Superfina	49	10	J. Parra	F. Parisi
6	11	Tibante	47	4	L. Arquero	H. Jara

DECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 27—39.— (Tercera de la Triple final.).— A las 18.30 horas.

1	1	Hércules	57	5	N. N.	E. Vidal
4	2	Juvenilia	55	3	E. Romero	A. Breque
2—4—3—6	3	Pictórico	55	9	I. Saavedra	L. E. Vásquez
0—0	4	Zorro del Mar	55	12	O. Saavedra	R. Saavedra
3—2—2	5	Madeleine	54	14	R. Clavería	O. Jara
1—1—0—6	6	Corso	53	13	B. Parra	O. Castillo
3—5—4—1	7	Mount Louis	[illegible]	[illegible]	E. Vásquez	L. Romero
0—0—5	8	Coco Chanel	52	7	J. Miranda	H. Alcántara
0—1	9	Fluoresco	52	[illegible]	J. Monardes	O. Urbina
0—3—5—0	10	Ñato	52	11	N. Bravo	U. Bravo
0—5—0	11	Orilla	52	[illegible]	C. Jorquera	D. Bernal
1—4	12	Lumaco	49	3	L. Vásquez	R. Carvajal
3—6—0	13	Ciriaco	46	4	L. Arquero	H. Jara
0—0—5—2	14	Casi Gana	45	1	O. Leiva	O. Leiva

"LO TRAJERON MUY ESTIRADO.."

● Finalizada la prueba central de La Palma tuvimos oportunidad de conversar con los tres jinetes que ocuparon los primeros lugares. Orlando Pedro Castillo, muy contento, manifestó:

"Lo trajeron estirado. El estaba corriendo otras distancias superiores y por ello tuvo problemas al comienzo para ponerse a tono..."

—¿Por qué lo llevó hacia afuera?

—Busqué una línea libre, pues sabía que tendría que atropellar.

—¿Le tuvo que pegar mucho?

—En la recta, dos veces, para que se desprendiera de Amigo Mío. Me respondió bien.

● Juan Amestelly, por su parte, estaba conforme con el 2º lugar. Cuando le preguntamos detalles de la carrera y el resultado, dijo sonriendo:

"Al final me perjudicó la diferencia de kilos. Es buena la carrera de mi conducido. Desde el vamos luchó por un lugar. Al final se entregó... pero muy al final".

● Desiderio Muñoz, a su vez, comentó:

"Tuve que correr con Ben Casey adelante, pues nadie quería ese lugar y mi conducido tenía deseos de correr. Me ganaron bien".

GHERENUK, se impone por medio cuerpo, bajo la dirección de Orlando Pedro Castillo, en la prueba central palmeña. Segundo finalizó, Amigo Mío, mientras tercero lo hacía Ben Casey. Completó el marcador Boricuá. Gherenuk cargaba sólo 45 kilos.

Gherenuk: triunfo para el más liviano

Derrotó a Amigo Mío en la especial palmeña. Completaron el marcador Ben Casey y Boricua

Los livianos siempre serán favorecidos en la arena. Y una vez más se dio. Entre seis participantes (eran siete pero uno se retiró) la victoria fue para GHERENUK, el único que cargaba 45 kilos. El que soportaba menos peso.

Una victoria de aquella que a los hípicos agrada. Vino de atrás. Dejó que los otros se gastaran, pero el hacer "sentir su carga" donde se necesita tener más fuerza en los metros finales.

El pequeño grupo ingresó al partidor faltando cinco minutos para la "hora señalada". A las 3,25 se abrieron las puertas del automático y el camino quedó libre. Los colores Amarillo del stud "Buenaventura" indicaron que el "salto inicial" había pertenecido a Boricua. Amigo Mío estaba en su siga delante de Homérico y Ben Casey. Al fondo Gherenuk. Seis habían ingresado al partidor, pero sólo cinco estaban en carrera. Relámpago se había quedado dentro del automático como mero espectador. En vano fueron los esfuerzos de sus allegados por ponerlo en movimiento. Prefirió el hijo de Faubourg quedarse entre "las rejas".

Al llegar a los 900 metros Boricua seguía al frente. Lo escoltaba Homérico, en su siga Ben Casey delante de Amigo Mío que estaba a cuatro cuerpos y siempre Gherenuk al fondo. Al acercarse a los comienzos de la curva Ben Casey ganó terreno y se acercó a Boricua y Homérico. Al desembocar en la recta ya los había dominado e ingresaba a la faja decisiva en el lugar de privilegio. Homérico ingresó persiguiéndolo. Amigo Mío ganaba lugares mientras a la última línea se iba Gherenuk. Había pifias: eran para Relámpago que comenzaba recién a correr.

Ya en plena recta Ben Casey pasó a ser seguido por Amigo Mío. Avanzó con bríos el hijo de Le Tellier y luego —quedaban unos 350 metros— estaba al frente. Ben Casey se defendió por dentro. Pero abierto, allí, otro comenzó a ganar terreno. Era Gherenuk, quien estimulado por la fusta de su látigo se acercó a los punteros. Amigo Mío opuso, por un trecho resistencia, pero luego debió ceder ante el avance del Gherenuk quién metros antes del disco se adueñó de la situación imponiéndose por una ventaja de medio cuerpo. Tercero a pescuezo Ben Casey; 4º a cuatro cuerpos Boricua; quinto a ocho largos Homérico; y último, lejos Relámpago que se negó a abandonar el "automático" junto a sus rivales.

Gherenuk, con la monta de Orlando Pedro Castillo, anotó 1 minuto 12 segundos 2/5 para los 1.200 metros.

ESTADISTICA DE LA GAVEA

RIO DE JANEIRO, 3 (ANSA).— Están prácticamente definidos los rubros de profesionales en la estadística de la Gavea ya que entre los jinetes, el líder es José Machado con 115 victorias contra las 69 de su colega Antonio Ricardo. Tercero es Manuel Silva, 57, mientras el cuarto lugar lo comparten Julio Reis y Francisco Pereira, con 49 éxitos cada uno. Entre los preparadores, el veterano Ernani de Freitas lleva 84 victorias en tanto lo escolta José Pedrosa con 70. Tras ellos aparecen Arturo Araujo, 53, Paulo Morgado, 47 y Walter Aliano, 35.

ENRIQUE ARAYA SIETE TRIUNFOS

Llegan buenas noticias de Enrique Araya. Sus triun-fos hasta el momento alcanzan a siete. Ha corrido en lo seis reuniones un total de 15 caballos. La pren- los profesionales aseguran que, dentro de muy corto pla- zo, será el mejor jinete del ambiente.

Pomposo, el excelente pupilo de Jorge Inda, que segundo de Tigrito en el "Gran Premio Hipódromo Chile" volverá a la actividad en Viña del Mar. Su próxima pre- sentación será en el Sporting Club en la "Copa M... rio".

El jinete Luis Vargas, que hace varios años se en- cuentra en Brasil, y que también corriera en Vene- se encuentra de paso en Santiago. Vargas, ha sido uno de los látigos que ha dado prestigio al turf chileno en tierra del samba.

LA NACION: ¿Qué le pasó a Relámpago...?
JUEZ DE PARTIDA: "Sencillamente no quiso p...
Se quedó dentro del cajón..."

TRIPLES ACEPTAB...

PRIMERA APUESTA TRIPLE.— Se inició con un juego de 4.029 vales teniendo un acierto de 561 en la primera válida al imponerse Miss Pelusa. Cada vale quedó en un valor de Eº 15,50. En la segunda válida se impuso Morena con un juego de 297 vales. Su valor ascendió a la suma de Eº 29,10. Estos 297 vales se cambiaron, en la tercera válida, de la siguiente manera: 1 Pudu, 32; 2 Belle Chanson, 8; 3 Sorrelito, 10; 4 Blue Back, 20; 5 El Patrón, 119; 5 Gugliano, 5; 7 Matizado, 13; 8 Nervi, 2; 9. Pindaro, 1; 10 Pituquín, 25; 11 Kala, 5; 12 El Rolo, 9; 13 Moiceva, 2; 14 Ñancul, 26; 15 Picardía, 10, y 16 Roseburg, 10. La tercera válida fue ganada por Ñancul, que tenía un juego de 26 vales. Cada uno de ellos cobraron un dividendo definitivo de Eº 332,90.

SEGUNDA APUESTA TRIPLE.— La primera válida fue ganada por Lanco, que tenía un juego de 413 vales Cada vale tomó un valor de Eº 36,90. En la segunda válida, los vales acertados fueron 57 al triunfar Gherenuk. Esos 57 vales, en la tercera válida se cambiaron de la siguiente manera: 1 Barry Norton, 1; 2 Naka, 4; 3 Amiel, 10; 4 Errata, 1; 5 Telero, 1; 6 Tunecino, 1; 7 Invierno, 2; 8 Mirasierra, 3; 9 Gran Puyehue, 7; 10 Grand Prince, 1; 11 Don Ciro, 5; 12 Manetta, 18, y 13 Novice, 3. Se impuso Manetta, que tenía un juego de 18 vales. La fórmula Lanco-Gherenuk-Manetta cobró un dividendo de Eº 846,80.

TERCERA APUESTA TRIPLE.— Se inició con un juego de 23.777 Vales. En la primera válida triunfó Nicea, con un juego de 4.314 vales. En la segunda se impuso magnífica, con una apuesta de 292 vales. Cada vale tomó un valor de Eº 175,90. En la tercera válida esos 292 v... canjearon de la siguie... nera: 1 Ganímedes, ... Chadrón, 3; 3 Banda ... 4 Factura, 4; 5 Formi... 6 Aguila, 15; 8 Litig... 9 Pelayo, 4; 10 Astur... 11 Hablador, 64; 12 ... na, 4; 13 Tip Top... Transado, 4, y 15 Dov... nó Banda Azul con ... de 55 vales. La com... Nicea-Magnífica-Banda ... cobró un dividendo de ... El dividendo a segund... Eº 684,80.

PARTIDORES AUTOMATI... EN B. A...

BUENOS AIRES, 3 ... En conferencia de ... Manuel Anasagasti, ... te del Jockey Club ... anunció que para ma... ximo se instalarán en ... los partidores aut... ("Gateras") y que po... cretarse en 1967 la ... ción de los totalizado... apuestas. Asimismo ... el aumento de pre... partir del 1º de ene... del 40%, lo que re... rá un total a repartir ... si 900 millones de p... gentinos. Igualmente ... el Jockey Club donó ... trucción de una es... la provincia de Neu... señalar que el Hipó... San Isidro arroja d... explotación por el ... centaje que recibe ... sobre las apuestas, ... los primeros once ... turf en Palermo y ... dro significaron ju... 5.779.728.823 pesos, ... do por ley el Estado ... de 3.236.718.354 pes...

HIPODROMO CHILE — Resultados GENERALES

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— 11a. Serie.

1.o MISS PELUSA (8), 53; por Big Burn y Agua Regia, del Stud Las Pelusas. Jinete: Bernardo García... 7466
2.o Toyopet (6), 46; J. Castillo . 4564 7,80
3.o Adismón (9), 52; J. Salinas ... 8585 4,20
4.o Lenoz (2), 55; Jn. Amestelly . 3285 10,80
5.o Indomable (4), 55; N. González 2477 14,40
6.o Stout (5), 54; R. Castillo (en corral con Toyopet) ..
7.o Giambattista (10), 52; M. Flores 5769 6,20
8.o Inapreco (3), 54; S. Azócar . . 5435 6,60
9.o Tío Ñecla (11), 47; J. Marín (en ral con Giambattista) ..
10.o Vishnu (12), 51; L. Toro .. 4702 7,60
11.o Telúrica (15), 47; H. Alguín .. 4733 7,50
12.o Chapalita (7), 53; P. Bustos .. 546 65,20
13.o Trueno (16), 46; A. Farías .. 1513 23,50
14.o Nildita (14), 49; R. Villagrán .. 425 83,70
49500

GANADA: por 1 cuerpo, el 3.o a 1 1|2 cuerpo, el 4.o a 1 1|2 cuerpo, el 5.o a pescuezo. Tiempo: 1.28. Retirados el (1) Caro Kann y el (13) Guarico. Preparador: Agustín Gutiérrez. DIVIDENDOS: Eº 4,80 y 1,80; 2,70 y 1,70. En Viña: Eº 5,20 y 2,10; 3 y 2.

DESARROLLO: — Adismén se ubicó al frente en la salida, luego avanzaron Indomable y Toyopet, quedando en los primeros lugares. Detrás de ellos Adismen y Miss Pelusa. Esta última, al ingresar al derecho, avanzó con cómodidad hasta llegar al primer lugar y ser la ganadora.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— MISS PELUSA, no tuvo grandes problemas. TOYOPET, corrió con los punteros. ADISMON, al final cedió. LENOZ, apareció al final.

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.

1.o MURENA (11), 54; por Murmullo y La Duquesa, del Stud Piquera. Jinete Juan Amestelly ... 16895
2.o La Soledad (8), 50; Orl. López . 449 58,70
3.o Gritería (5), 54; S. Azócar .. 3916 6,50
4.o Pintusa (12), 54; G. Meneses.. 5865 4,50
5.o Maquehua (9), 54; Jn. Torres . 1263 20,90
6.o Benita (2), 52; J. Eguren 318 82,90
7.o Achitabla (3), 54; D. Cerda .. 2189 12,10
8.o Marcona (10), 54; E. Guajardo . 4705 5,60
9.o Guayada (6), 50; D. Bascalto .. 216 122,00
10.o Chispa de Fuego (4), 50; J. Marín ... 230 114,60
11.o Wild Maid (16), 50; P. Cardoza ... 623 42,30
36669

GANADA: por 1 1|2 cuerpo, el 3.o a 1 cuerpo, el 4.o a pescuezo, el 5.o a 2 1|2 cuerpo, y el 6.o a 4 cuerpos. Tiempo: 1.15. Retirados el (3) Ceatolei y el (7) La Plata. Preparador: Armando Lab. DIVIDENDOS: Eº 1,60 y 1,20; 3 y 1,50. En Viña: Eº 1,50 y 1,20; 3,70 y 1,30.

DESARROLLO.— En la partida retiraron a Ceatolei por indócil. Abierta las puertas del automático Murena quedó al frente perseguida por Pintusa, Gritería, Maquehua y Marcona. La puntera Murena ingresó al derecho señalando el camino y se mantuvo en ese lugar hasta llegar a la sentencia.

¿QUE HIZO SU CABALLO? MURENA, todo demasiado fácil. LA SOLEDAD, a la recta ya ingresó colocada. GRITERIA, siempre disputando un lugar. PINTUSA, cedió en el derecho. MAQUEHUA, otra que decayó en la recta.

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— 9ª serie.

1º ÑANCUL (14), 49 kilos, por Agasajo y Musical, del Stud Renaiquito. Jinete, Sergio Azócar ... 5084
2º Pudú (1), 54; Jn. Amestelly . . 5983 7,20
3º Pituquín (10), 51; D. Muñoz .. 5620 7,70
4º Matizado (7), 51; J. Salinas ... 3331 12,90
5º Picarda (15), 49; J. Sepúlveda . 1712 25,20
6º Sorrelito (3), 53; Edo. Soto ... 3741 11,50
7º El Patrón (5), 51; M. Ramírez . 21574 2,00
8º Moiceva (13), 49; A. Parra ... 753 57,40
9º Kala (11), 51; Orl. P. Castillo .. 2202 19,60
10º Blue Back (4), 51; H. Olguín . . 2161 19,90
11º Gugliano (6), 51; V. Barra ... 597 72,30
12º Roseburg (16), 49; L. Caroca ... 2415 17,90
13º Nervi (8), 51; L. García ... 413 104,60
14º Belle Chanson (2), 53; M. Alquinta 1243 34,80
15º El Rolo (12), 49; J. Eguren 2080 20,80
16º Pindaro (9), 51; Jn. Barrios . . 1095 39,40
60.004

GANADA por 2 cuerpos; el 3º a 1 1|2 cuerpo; el 4º a 1 1|2 cuerpo; el 5º a 1 1|2 cuerpo, y el 6º a 1 cuerpo. Tiempo: 1.26 1|5. Corrieron todos. Preparador: Francisco Castro. DIVIDENDOS: Eº 8.50 y 2,60; 2,50 y 2,40. VIÑA: Eº 8.— y 2,60; 2,50 y 3,20.

DESARROLLO.— Ordenada la salida, Pudú se movilizó al frente con ventaja sobre Pituquín y Nervi, mientras Roseburg salía con dificultad. Pudú mantenía el primer lugar al llegar a los 1.000 metros. Pituquín ganaba terreno, mientras más atrás estaban Narvi y Matizado. Al llegar a los 900 metros, Ñancul ganó lugares. Al llegar a la recta dominó a Pituquín, que ahora estaba de líder. Lucharon ambos ejemplares, pero luego Ñancul se distanció y fue el ganador.

¿QUE HIZO SU CABALLO?: ÑANCUL: se colocó en la curva. PUDU: al final volvió al ataque. PITUQUIN: cedió a la llegada. MATIZADO: no fue capaz de nada más. PICARDA: corría al final. SORRELITO: apareció tarde. ROSEBURG: salió mal.

CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.— Condicional.

1º LANCO (13), 56 kilos, por Boabdil y Welsh Harp, del Stud Copihual. Jinete, Raúl Valenzuela ... 3811
2º Vicario (11), 56; Jn. Martínez . 10049 4,10
3º Andante (1), 54; J. Eguren ... 978 42,60
4º Bacul (4), 55; Osv. Hermosilla . 8382 5,00
5º Edredón (6), 52; J. Marín ... 13495 3,10
6º Arveláez (2), 56; J. Pacheco . . 4966 8,40
7º Ridi Pagliaci (15), 56; G. Farfán ... 4606 9,00
8º Velero (18), 56; Jn. Toro ... 1258 33,10
9º Italiano (12), 55; S. Pradenas . 768 54,20
10º Chivateado (5), 56; G. Meneses 952 43,70
11º Intankaton (10), 55; A. Parra. En corral con Vicario ...
12º Nítido (14), 52; J. Castillo ... 2909 14,30
13º Sabe Mucho (17), 52; R. López 2694 15,50
14º Iturriaga (3), 56; S. Azócar .. 2091 19,90
15º Aval (3), 56; C. Ojeda ... 371 112,10
16º El Rulo (7), 55; Fdo. Venegas. En corral con Iturriaga ...
17º Royal Assent (16), 56; D. Muñoz 516 80,60
57.846

GANADA por 3|4 cuerpo; el 3º a 1 cuerpo; el 4º a 3|4 cuerpo; el 5º a 3|4 cuerpo y el 6º a 3 cuerpos. Tiempo: 1.33 2|5. Retirado el (9), El Sokol. Preparador: Tulio Herrera. DIVIDENDOS: Eº 10,90 y 3,30; 4,70 y 13,10. VIÑA: Eº 15,20 y 4,10; 4,90 y 15,80.

DESARROLLO.— Aval estuvo en el "pique" al frente, pero luego Sabe Mucho pasó al lugar de privilegio, Bacul, Andante, Aval, Vicario, Royal Assent, Ridi Pagliaci e Italiano, más atrás. En pleno "codo" Sabe Mucho trató de tomar ventajas, pero Bacul y Vicario no le dejaron. Una vez que pisaron la recta, Bacul atacó pegado a la baranda. Vicario lo hizo por fuera. Ambos lucharon un trecho. Dominó Vicario, pero cuando se creía que triunfaría, de atrás, y por el medio, surgió con enormes bríos Lanco, que, paulatinamente, se fue acercando hasta alcanzar el triunfo.

¿QUE HIZO SU CABALLO?: LANCO: firme carga final. VICARIO: se paró al final. ANDANTE: siempre luchó por un lugar. AVAL: se entregó. EDREDON: venía enredado. ALVALAEZ: buscó por fuera. BACUL: se paró demasiado.

QUINTA CARRERA.— 6a. serie.— 1.200 metros.

1º DIOSA GRIEGA (12) 52 kilos por Osiris y Mavourneen, del Stud Los Romeros, jinete Desiderio Basoalto .. 3402..
2º Taguao (10), 52 Jn. Martínez .. 17856 3,10
3º Auditora (11), 50, J. Eguren .. 3916 14,00
4º Manolo (1), 54, S. Pradenas .. 14525 3,80
5º Cuarteada (3), 57; J. Sepúlveda 3432 [illegible]
6º Afquintue (4), 52 Jn. Amestelly .. 5425 10,10
7º Mirthita (9), 52, B. García .. 9617 5,70
8º Carebuena (6), 51, C. González .. 5820 9,40
9º Alabastro (2), 52; L. Yañez .. [illegible] [illegible]
10º Expreso (8), 52, A. Díaz .. 12041 4,60
11º Ninquehue (2), 52, Jn. Duarte en corral con Manolo G ..
76312

GANADA por 1 1|4 cuerpo; el 3º a pesc.; el 4º a 2 1|4 cpos., el 5º a 1 cpo., y el 6º a 2 1|2 cpos. TIEMPO: 1,13 2|5.— Retirado el (7) Catenaria.— Preparador Julio Castro R.— DIVIDENDOS: Eº 16,10, Eº 2,60, Eº 1,80, Eº 2,50. DIVIDENDO VIÑA Eº 11,90, Eº 2,70, Eº 1,70, Eº 2,70.

DESARROLLO.— Ordenada la salida Mirthita estuvo al frente pero luego al primer lugar pasó Diosa Griega que puso ventaja sobre Auditora, Carabuena y Cuarteada. Al fondo Alabastro. Diosa Griega se mantuvo en el lugar de privilegio y en ese lugar ingresó a la recta cuando Auditora avanzaba levemente le ocasiono una molestia. Diosa Griega siguió al frente, mientras Taguao avanzó a última hora y se ubicó segundo.

¿QUE HIZO SU CABALLO? DIOSA GRIEGA: de punta a punta. TAGUAO: si su jinete quiere ganar, lo pudo hacer. Sólo avanzó al final y de malas ganas. AUDITORA: un poco de "teatro" en su levantada. No era para tanto. MANOLO G: mucho se corrió su dato. CUARTEADA: vino entre los cuatro primeros. ARQUINTUE: apareció al final ALABASTRO: venía último.

SEXTA CARRERA.— Premio LIBERTY.— Carrera Especial.— 1.200 metros.— Handicap.

1º GHERENUK (7), 45 kilos, por Ghirlandaio y Lacustaria, del Stud Ely, jinete Orl. P. Castillo .. 8622
2º Amigo Mío (3), 53, Jn. Amestelly .. 10560 4,30
3º Ben Casey (2), 54, D. Muñoz .. 12321 3,70
4º Boricua (6), 49, H. Olguín .. 18.671 2,40
5º Homérico (5), 50, Jn. Toro .. 6070 7,40
6º Relámpago (4), 52, G. Farfán .. 6248 7,20
62492

GANADA por 1|2 cpo., el 3º a pesc., el 4º a 4 cpos., el 5º a 8 cpos., y el 6º lejos.— Retirado el (1) Príncipe Rubio.— DIVIDENDO: Eº 5,20, Eº 2,20, Eº 2,10.— VIÑA: Eº 6,10, Eº 1,80 y Eº 1,50.— Tiempo: 1.12 2|5.

SEPTIMA CARRERA.— 4ª serie.— 1.400 metros.

1º MANETTA (12), 47 kilos, por Monterey y De Noche, del Stud "Tarapacá". Jinete, Jorge Salinas ... 34909
2º Gran Puyehue (9), 51; L. Hevia 16196 4,80
3º Don Ciro (11), 50; Jn. Toro .. 12567 6,20
4º Naka (2), 48; Orl. P. Castillo . 8424 9,30
5º Amiel (3), 56; Jn. Martínez .. 15407 5,10
6º Gran Prince (10), 51; L. Chávez ... 1164 67,30
7º Invierno (7), 53; S. Azócar .. 4266 18,40
8º Barry Norton (1), 58; J. Pacheco, en corral con Naka ...
9º Novice (13), 47; H. Olguín .. 4671 16,80
10º Mirasierra (8), 52; Edo. Soto . 3932 19,90
11º Tunecino (6), 55; R. Clavería . 4183 18,70
12º Telero (5), 56; L. García 1498 52,30
13º Errata (4), 56; M. Alquinta .. 1630 48,10
108.847

GANADA por 1 1|2 cuerpo; el 3º a 3 cuerpos; el 4º a 3 1|2 cuerpos; el 5º a 1|2 cuerpo, y el 6º a nariz. Tiempo: 1.24 3|5. Corrieron todos. Preparador: Jorge Inda. DIVIDENDOS: Eº 2,20 y 1,30; 1,50 y 1,60. VIÑA: Eº 2,60 y 1,30; 1,40 y 1,60.

DESARROLLO.— Abierto el partidor, Manetta surgió al frente. Muy luego Novice apuró su accionar y llegó al primer puesto (quedaban 1.200 metros), ocupando los lugares siguientes Don Ciro, Manetta, Amiel, Invierno y Gran Puyehue. Novice se distanció dos cuerpos, pero en el entrecodo se acercaron al puntero Manetta y Don Ciro. Al llegar el grupo a la faja decisiva Manetta había ganado lugares y llegaba al primer puesto. Atacó Gran Puyehue en una cruzada en diagonal y ganó terreno. Pareció que se acercaba, pero Manetta, estimulada por la fusta de su jinete se mantuvo al frente llegando al disco en el primer lugar.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— MANETTA se defendió bien. Desde el vamos luchó con energías. GRAN PUYEHUE, linda la pasada de su jinete en la curva. DON CIRO, vino siempre siguiendo al puntero. NAKA atacó al final. BARRY NORTON, una carrera muy sospechosa. Nunca lo movieron. Debe ser observado en la película. NOVICE, se paró al final.

OCTAVA CARRERA.— 5ª serie.— 1.200 metros.

1º NICEA (1), 55 kilos, por Nehru e Indómita, del Stud Don Calixto. Jinete, Juan Amestelly . 18116
2º Intervalo (9), 50; J. Eguren ... 298 279.80
3º Landmark (8), 51; rl. P. Castillo ... 28211 3,00
4º Los Olmos (10), 50; N. González ... 6955 12,00
5º Sassoon (3), 53; E. Guajardo . 14727 5,70
6º Sapirita (11), 50; J. Castillo .. 753 110,90
7º Anucha (4), 52; Jn. Barrios .. 887 94,10
8º Skybolt (15), 49; R. Rojas 1043 80,10
9º Fortacho (5), 52; L. Caroca ... 16130 5,20
10º Vigilante (7), 52; E. Guzmán . 17661 4,70
11º Scorpius (13), 50; L. Garciía . 1651 50,60
12º Sardana (12), 50; D. Muñoz . 822 101,60
13º Pinto (6), 52; C. Ocampo, en corral con Vigilante ...
14º Comosierra (2), 54; Jn. Toro . 4503 18,60
15º Pozo Almonte (14), 49; J. Sepúlveda ... 4283 19,50
116.040

GANADA por 3|4 cuerpo; el 3º a 1 3|4 cuerpo; el 4º a 1 cuerpo; el 5º a 2 1|2 cuerpos, y el 6.o a 1|2 cuerpo. Tiempo: 1.13 2|5. Corrieron todos. Preparador: Antonio Vodanovic. DIVIDENDOS: Eº 4,60 y 2,30; 41,60 y 1,90. VIÑA: Eº 5,20 y 2,40; 17,— y 2,10.

DESARROLLO.— A los pocos metros corridos, Nicea quedó al frente, seguida por Intervalo. Nunca pudieron alcanzar a la puntera, que se mantuvo hasta el disco en el lugar de privilegio.

¿QUE HIZO SU CABALLO?: NICEA: de punta a punta. INTERVALO: se fue un gran dividendo. LANDMARK: no salió bien. LOS OLMOS: tuvo su problema. SASSOON: otro que no tuvo una buena salida.

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— 4a. Serie.

1.o IREX (1), 54; por Golden Triumph y Whiteland, del señor Angel Helmer. Jinete: Juan Martínez . 1728
1.o OVACION (9), 50; por Sandwood y Orientada, del Stud. José Miguel, Jinete: Luis García ... 15424
3.o Pescadito (4), 52; M. Ramírez . 15430 6,00
4.o B. de Luna (5), 47; L. Toro (en corral con Pescadito) ..
5.o Sardina (2), 54; J. Eguren .. 1055 88,40
6.o Moderato (12), 47; H. Olguín .. 13414 7,00
7.o Hidalgo (8), 51; Jn. Amestelly . 32235 2,90
8.o Sabra (10), 49; C. Ocampo ... 14735 6,30
9.o Bona Sorte (7), 51; L. Caroca . 17692 5,30

GANADA: en empate el 3.o a 1 1|4 cuerpo, el 4.o a 2 1|4 cuerpo, el 5.o a 1 1|4 cuerpo y el 6.o a 1|2 cuerpo. Tiempo: 1.13. Retirado el (3) Tiltil. Preparador: de Irex, Juan B. Castro. Preparador de Ovación, Nicanor Peralta. DIVIDENDO, de Irex, Eº 23, placé Eº 8. Ganador de Ovación, Eº 3,50, placé, Eº 2. El placé de Pescadito fue de 2.30 escudos. En Viña: ganador de Irex, Eº 5.40, placé, Eº 2,50. Ganador de Ovación, Eº 2,90, placé, Eº 2,30. Placé de Pescadito Eº 2.

DESARROLLO.— Ovación salió adelante y luego tomó hasta cuatro cuerpos. Star Line, en las primeras distancias, estuvo en su siga. Luego quedó escoltándola Brillo de Luna, delante de Moderato, Esponja e Irex. Así pasaron frente a los 900 metros. Al ingresar a la recta, Ovación estaba señalando el camino con tres largos. Por quinta línea avanzó Irex, cuyo jinete, con un maquineo "cortito", la hizo avanzar hasta alcanzar a Ovación. Ambos cruzaron el disco a un mismo tiempo.

¿QUE HIZO SU CABALLO? IREX: su jinete "(le puso mucha chispa al final". OVACION: punteó. La empataron al final. PESCADITO: corría al final. BRILLO DE LUNA: desde el vamos peleó un lugar.

DECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— ...

1.o MAGNIFICA (13), 49; por Hilltop y Ma Carensse, del señor Lautaro López. Jinete: Orl. P. Castillo ...
2.o Gran Soñador (4), 52; Jn. Amestelly ...
3.o Vadosa (6), 51; D. Muñoz ..
4.o Perdida (7), 50; C. Ocampo ..
5.o Rocafort (9), 50; J. Eguren ..
6.o Cholito (8), 50; S. Azócar ..
7.o La Nena (11), 49; H. Olguín ..
8.o Noblesse (5), 52; D. Cerda ..
9.o Boston Pal (10), 49; L. Salinas (en corral con La Nena) ..
10.o Barrio Nuevo (1), 54; Jn. Barrios
11.o Stanford (3), 53; V. Ubilla ..
12.o La Lampina (12), 49; L. Caroca

GANADA: por 3|4 cuerpo, el 3.o a 2 1|2 ... 4.o a cabeza, el 5.o a cabeza, y el ... de cuerpo. Tiempo: 1.26 2|5. Corrieron ... parador Daniel Torres. DIVIDENDOS: ... 1,70; 1,70 y 1,50. En Viña: Eº 9,10 y ... 1,60.

DESARROLLO.— Stanford movió al ... guido por La Nena. Sin grandes exigen... na pasó al primer lugar, quedando ... Cholito, Stanford y Rocafort. En pl... avanzó Vadosa, quien, al ingresar al ... taba con los punteros. Restando 350 m... zaron Gran Soñador y Magnífica. Por ... nífica; por el medio, Gran Soñador. ... naron a la puntera. En la lucha entre ... y Gran Soñador, el triunfo fue para Ma...

¿QUE HIZO SU CABALLO?: MAGNIFI... corrió al final. GRAN SOÑADOR: otro ... VADOSA: al final cedió. PERDIDA: ... LA NENA: punteó. STANFORD: decay... ta.

UNDECIMA CARRERA.— 1.400 metros... rie.

1.o BANDA AZUL (3), 55; por Monterey y Borracha, del Stud Paldahue. Jinete: Marcelo Ramírez
2.o Aguila (6), 53; C. Ocampo
3.o Litigante (8), 53; J. Pacheco
4.o Ganimedes (1), 56; G. Farfán
5.o Chadrón (2), 49; L. Caroca (en corral con Ganimedes) ..
6o. Hablador (11), 51; Jn. Duarte
7.o Factura (4), 54; G. Meneses ..
8.o Dov (15), 48; R. Rojas ..
9.o Pelayo (9), 52; Jn. Barrios
10.o Tip Top (13), 48; J. Salinas ..
11.o Asturias (10), 51; Jn. Toro ..
12.o Hércules (12), 49; S. Azócar ..
13.o Formidable (5), 48; H. Olguín (en corral con Factura) ..
14.o Transado (14), 48; A. Parra

GANADA: por 5 cuerpos, el 3.o a 2 1|2 ... 4.o a 3|4 cuerpo, el 5.o a nariz, y el ... cabeza. Tiempo: 1.24 2|5. Retirado el ... pola. Preparador: Juan Melero. ... Eº 3,50 y 1,70; 3,30 y 1,90. En Viña: Eº ... 2,70 y 1,60.

DESARROLLO.— Formidable estuvo al ... el "salto", pero luego Aguila y Banda ... canzaron. Tomó definitivamente ese ... Azul. Se distanció de Aguila, Factura ... des. Ultimo, Chadrón. Banda Azul, sin ... ni exigencias, ingresó al derecho en el ... gar. En ese puesto se mantuvo hasta ... co.

¿QUE HIZO SU CABALLO?: BANDA ... masiado fácil. AGUILA: siguió toda la ... ganadora. LITIGANTE: lo que era capaz ... DES y HABLADOR: mucho corrieron ... ASTURIAS y TIP TOP: muchos proble...

DUODECIMA CARRERA.— 1.400 metros... rie.

1.o LUZ CLARA (16), 53; por Quelua y Cocodette, del Stud Admiral. Jinete: Hernán Olguín ..
2.o Prudence (5), 54; L. Hevia ..
3.o Espuela (9), 53; M. Ramírez ..
4.o Bisiesto (3), 54; D. Muñoz ..
5.o Rastacuero (12), 51; G. Meneses
6.o Articioso (1), 54; L. Chávez
Astronauta, 54; C. Moreno ..
Sorrentino, 54; V. Bravo ..
Durazno, 53; L. Yáñez ..
Chere Amie, 48; C. Ocampo (en corral con Durazno) ..
Bucaneer, 52; Edo. Soto ..
Justice, 51; J. Salinas ..
Alza, 50; S. Azócar ..
Mercurio, 49; L. Caroca ..
Nagual, 49; E. González (en corral con Mercurio) ..

GANANDA por 1 pescuezo, el 3.o a ... a 2 cuerpos, el 5.o a cabeza. Tiempo ... tirado el (4) Canceta. Preparador: ... tro. DIVIDENDOS: Eº 4,50 y 2; 2,80 ... Viña: Eº 4.40 y 2,20; 2,90 y 1,80.

DESARROLLO.— A los pocos metros ... Clara quedó al frente con ventaja ... cioso, Bisiesto y Justice. Luz Clara ... al frente durante toda la recta, ... pescuezo sobre Prudence en los metros ...

¿QUE HIZO SU CABALLO?: LUZ ... punta a punta. Segunda victoria en ... días. PRUDENCE: mucho luchó al final. BISIESTO: ... LA: por fuera "volaba". ... cayó.

FARMACIA HUERFANOS

LA FARMACIA MEJOR SURTIDA ★ LOS PRECIOS MAS BAJOS DE CHILE

HUERFANOS 806 ESQ. SAN ANTONIO

AL CUERPO MEDICO

Aldomet
Decadrón Colirio
Conpremín Puro 1,25
Conpremín Puro 0,625
APL 5.000 U.
APL 10.000 U.
Hemo Gamma Globulina Pura Lifiolizada
Kanamicina inyectable 0,5
Sulfato de Quinidina
Colchicina
Gamma Globulina Huber Antipertussis
Deca - Durabolín, 25 mg.
Gevrin, cápsulas
Gamma Globulina Hoechst
Gevral, proteína en polvo
Insulina Novo lenta, 40 unidades
Insulina Novo lenta, 80 unidades
Conpremín intravenoso, "Ayerst"
Lypiodol "Lefay" al 40%

ALCOHOL PURO, de 95 grados, el litro, sin envase ... ... E° 4,05
ALCOHOL CON EUCALIPTUS, el litro, sin envase ... ... E° 2,60
VASELINA líquida medicinal, el litro, sin envase E° 7,80 con 20% DE REBAJA: E° 6,24,
TERMOMETROS clínicos importados .. ... Precio: E° 2,80 — REBAJADO a E° 2,00
Por mayor, más de una docena, 5 por ciento extra.
BICARBONATO importado, el kilo ... ... Precio: E° 3,80 — REBAJADO a E° 3,40
Por mayor, sacos de 50 kilos, 5 por ciento extra.
GLUCOSA importada, el kilo ... ... Precio: E° 16,00 — REBAJADA a E° 14,40
Por mayor, envase original de 100 kilos, el kilo ... ... E° 12,80
NAFTALINA en bolitas, importada. Precio: el kilo ... ... E° 7,00
Por mayor, envase original de 25 kilos, a ... ... E° 6,60
DOMINAL, caja de 500 tabletas ... ... Precio: E° 12,50, 20% DE REBAJA: E° 10,00
DOMINAL, caja de 50 tabletas ... ... Precio: E° 1,25, 20% DE REBAJA: E° 1,00
DOMINAL, caja de 20 tabletas ... ... Precio: E° 0,50, 20% DE REBAJA: E° 0,40
MEJORAL, caja de 600 tabletas ... ... Precio: E° 15,00, 20% DE REBAJA: E° 12,00
MEJORAL, caja de 100 tabletas ... ... Precio: E° 2,50, 20% DE REBAJA: E° 2,00
MEJORAL, caja de 20 tabletas ... ... Precio: E° 0,50, 20% DE REBAJA: E° 0,40
CIBALGINA, caja de 200 tabletas .. .. Precio: E° 15,00, 20% DE REBAJA: E° 12,00
CIBALGINA, caja de 15 tabletas ... ... Precio: E° 1,52, 20% DE REBAJA: E° 1,22
ENTEROVIOFORMO, caja de 20 tabletas .. Precio: E° 3,20, 20% DE REBAJA: E° 2,56
CORAMINA, gotas ... ... Precio: E° 2,76, 20% DE REBAJA: E° 2,21
DIANABOL con vitaminas ... ... Precio: E° 5,78, 20% DE REBAJA: E° 4,63
ESPASMO CIBALGINA, supositorios adultos Precio: E° 1,98, 20% DE REBAJA: E° 1,50
ESPASMO CIBALGINA, supositorios niños. Precio: E° 1,12, 20% DE REBAJA: E° 0,90
ESPASMO CIBALGINA comp., supositorios Precio: E° 3,23, 20% DE REBAJA: E° 2,59
NORACICLINA, caja de 20 comprimidos .. Precio: E° 7,62, 20% DE REBAJA: E° 6,10
AGAROL, frasco grande ... ... Precio: E° 4,41, 20% DE REBAJA: E° 3,53
DEPANCOL, comprimidos, caja de 20 ... Precio: E° 3,14, 20% DE REBAJA: E° 2,52
PERITRATE, acción sostenida, caja 25 tabl. Precio: E° 9,77, 20% DE REBAJA: E° 7,83
BALSAMO SLOAN, el tubo ... ... Precio: E° 2,79, 20% DE REBAJA: E° 2,24
ALIMENTO S. M. A. ... ... Precio: E° 9,15, 10% DE REBAJA: E° 8,24
Por mayor, en cajas de 24 tarros. ... ... el tarro E° 8,05
TETRACICLINA BENGUEREL, cápsulas .. Precio: E° 5,18. 20% DE REBAJA: E° 4,15
GERIPLEX, vitaminas minerales ... ... Precio: E° 4,33, 20% DE REBAJA: E° 3,47
HIPOGLOS, pomada ... ... Precio: E° 1,67, 20% DE REBAJA: E° 1,34
HORMIGUICIDA, polvos insecticidas .. ... Precio: E° 5,40, 20% DE REBAJA: E° 4,32
ENTERO VIOFORMO, caja de 200 tabletas.. Precio: E° 25,00, 20% DE REBAJA: E° 20,00
SUCARYL, frasco de 100 tabletas ... ... Precio: E° 1,27, 20% DE REBAJA: E° 1,02
SUCARYL, frasco de 50 tabletas ... ... Precio: E° 0,77, 20% DE REBAJA: E° 0,62
SUITA, frasco de 500 tabletas ... ... Precio: E° 2,80, 10% DE REBAJA: E° 2,52
HALIVERMALT (jarabe de malta) ... ... Precio: E° 3,45, 20% DE REBAJA: E° 2,76
COMPLEJO Vitamínico B, con vitamina B-12 Precio: E° 2,36, 20% DE REBAJA: E° 1,89
DAYAMINERAL, frasco de 50 tabletas ... Precio: E° 8,93, 20% DE REBAJA: E° 7,14
VESIBIL, frasco de 50 tabletas ... ... Precio: E° 6,08, 20% DE REBAJA: E° 4,87
LIBRIUM, frasco de 50 grageas 10 mg. ... .. Precio: E° 6,81, 20% DE REBAJA: E° 5,45
VALIUM, frasco de 30 comp de 2 mg. ... Precio: E° 2,42, 20% DE REBAJA: E° 1,94
VALIUM, frasco de 30 comp. de 5 mg. ... Precio: E° 3,83, 20% DE REBAJA: E° 3,06
VALIUM, frasco de 30 comp. de 10 gm. ... Precio: E° 5,79, 20% DE REBAJA: E° 4,64
IMECOL adultos, caja de 20 tabletas ... ... Precio: E° 4,86, 20% DE REBAJA: E° 3,89
IMECOL niños, caja de 20 tabletas ... ... Precio: E° 3,03, 20% DE REBAJA: E° 2,43
TONAVITAL, jarabe ... ... Precio: E° 6,03, 20% DE REBAJA: E° 4,83
NORMACOL "Shering" ... ... Precio: E° 2,02, 20% DE REBAJA: E° 1,62
ALIPID Shering, frasco de 30 tab. de 25 mg. Precio: E° 4,10, 20% DE REBAJA: E° 3,28
VALAMINA Repetabs, frasco de 20 grageas de 1 mg ... ... Precio: E° 3,45, 20% DE REBAJA: E° 2,76
NOCONCEN, caja de 21 grageas ... ... Precio: E° 6,50, 20% DE REBAJA: E° 5,20
TOL 12 inyectable de 1.000 ... ... Precio: E° 5,15, 20% DE REBAJA: E° 4,12
TOL 12 inyectable de 500 ... ... Precio: E° 3,04, 20% DE REBAJA: E° 2,44
VITAMINOL 18, vitamínico mineral .. ... Precio: E° 4,66, 20% DE REBAJA: E° 3,73
JARABE DE MENTHOLATUM, para la tos Precio: E° 2,35, 20% DE REBAJA: E° 1,88
MENTHOLATUM Calorhub, ungüento ... Precio: E° 2,89, 20% DE REBAJA: E° 2,32
SAL DE ANDREWS, caja de 50 sobres ... Precio: E° 14,00, 20% DE REBAJA: E° 11,20
SONRISAL, caja de 50 sobres ... ... Precio: E° 10,00, 20% DE REBAJA: E° 8,00
MIL-PAR, frasco ... ... Precio: E° 3,27, 20% DE REBAJA: E° 2,62
LECHE DE MAGNESIA PHILLIPS ... ... Precio: E° 2,36, 20% DE REBAJA: E° 1,89
"CLIMA MASKE", mascarilla para el tratamiento curativo con aire caliente, del doctor Dobbestein.

No Tenemos Servicio a Domicilio ni Contra Reembolso

COSMETICOS HELENA RUBINSTEIN

CREMA humedecedora, 125 cc. ... ... Precio: E° 14,00 — REBAJADA a E° 12,35
CREMA Dipclenser, 380 cc. ... ... Precio: E° 20,00 — REBAJADA a E° 17,40
CREMA de limpieza, 250 grs. ... ... Precio: E° 20,80 — REBAJADA a E° 18,10
CREMA Novena Nocturna, 120 grs. ... ... Precio: E° 18,00 — REBAJADA a E° 15,66
CREMA Strolar, 60 grs. ... ... Precio: E° 17,80 — REBAJADA a E° 15,49
LOCION Cuarta Dimensión ... ... Precio: E° 21,00 — REBAJADA a E° 18,27
TINTURAS L'Oreal Imedia Selección .. ... Precio: E° 7,35 — REBAJADA a E° 6,39
LOCION Flor de Manzano, 125 cc. ... ... Precio: E° 18,00 — REBAJADA a E° 15,66
POLVOS Flor de Manzano ... ... Precio: E° 7,00 — REBAJADO a E° 6,09
POLVOS SEDA, repuesto ... ... Precio: E° 6,40 — REBAJADO a E° 5,57
1 CREMA, 1 JABON (estuche) ... ... Precio: E° 10,80 — REBAJADO a E° 9,40
COLONIA Tosca 4711, 330 cc. ... ... Precio: E° 45,00 — REBAJADA a E° 39,15
COLONIA Lavanda 4711, 330 cc. ... ... Precio: E° 61,00 — REBAJADA a E° 53,07

COSMETICOS ELIZABETH ARDEN

PELICULA humectante ... ... Precio: E° 15,20 — REBAJADA a E° 13,23
CREMA para las manos, 250 cc. ... ... Precio: E° 11,50 — REBAJADA a E° 10,00
CREMA de limpieza, 200 grs. ... ... Precio: E° 19,80 — REBAJADA a E° 17,23
CREMA Velva, 200 grs. ... ... Precio: E° 19,90 — REBAJADA a E° 17,32
CREMA Perfección, 200 grs. ... ... Precio: E° 20,35 — REBAJADA a E° 18,70
CREMA Alegría de Vivir, 60 grs. ... ... Precio: E° 15,30 — REBAJADA a E° 13,30
LACA ... ... Precio: E° 17,90 — REBAJADA a E° 15,57
CREMA Líquida, 250 cc., de limpieza .. ... Precio: E° 14,30 — REBAJADA a E° 12,44
JABONES, caja de 3, para regalo ... ... Precio: E° 8,69 — REBAJADA a E° 7,56
JABONES individuales, para regalo ... ... Precio: E° 3,24 — REBAJADOS a E° 2,82

PRODUCTOS WELLA

TINTURAS Koleston ... ... Precio: E° 7,00 — REBAJADAS a E° 6,09
SHAMPOO colorante, Percolette ... ... Precio: E° 6,00 — REBAJADO a E° 5,22
SHAMPOO colorante, Wellaton ... ... Precio: E° 5,65 — REBAJADO a E° 4,92
MATIZADOR Effecton ... ... Precio: E° 4,20 — REBAJADO a E° 3,65
FIJADOR Form-Tex ... ... Precio: E° 3,96 — REBAJADO a E° 3,45
BALSAMO Life-Tex ... ... Precio: E° 4,95 — REBAJADO a E° 4,31
BALSAMO Hierbacid ... ... Precio: E° 4,95 — REBAJADO a E° 4,31
BALSAMO Kolestral, 110 grs. ... ... Precio: E° 6,95 — REBAJADO a E° 6,05
SHAMPOO Wellapón, 280 grs. ... ... Precio: E° 14,12 — REBAJADO a E° 12,28
SHAMPOO Wellapon, 110 grs. ... ... Precio: E° 5,91 — REBAJADO a E° 5,14
LACA Wella Spray ... ... Precio: E° 17,47 — REBAJADA a E° 15,20
LACA Silky Wawe ... ... Precio: E° 17,47 — REBAJADA a E° 15,20

COSMETICOS ARTEZ WESTERLEY

CREMA hidratante Acthina ... ... Precio: E° 16,50 — REBAJADA a E° 14,36
CREMA de limpieza, 220 grs. ... ... Precio: E° 20,50 — REBAJADA a E° 17,80
CREMA Germinal, 110 grs. ... ... Precio: E° 20,50 — REBAJADA a E° 17,80
CREMA para las manos, 125 grs. ... ... Precio: E° 8,40 — REBAJADA a E° 7,31
TALCO de lujo, para baño ... ... Precio: E° 8,40 — REBAJADO a E° 7,31
SALES de lujo, para baño ... ... Precio: E° 10,50 — REBAJADAS a E° 9,14
JABONES "Regalo", 2 panes ... ... Precio: E° 7,40 — REBAJADOS a E° 6,44
SHAMPOO "Anfora" Eva King ... ... Precio: E° 7,40 — REBAJADO a E° 6,44
SALES de baño Eva King ... ... Precio: E° 5,00 — REBAJADA a E° 4,35
TALCO baño, Eva King ... ... Precio: E° 3,73 — REBAJADO a E° 3,25
COLONIA Wall Street ... ... Precio: E° 6,77 — REBAJADA a E° 5,89
LOCION After Shave, Wall Street ... ... Precio: E° 5,60 — REBAJADA a E° 4,87

PRODUCTOS VARIOS

COLONIA Ideal Quimera, 1 litro ... ... Precio: E° 35,00 — REBAJADA a E° 28,00
COLONIA Ideal Quimera, ½ litro ... ... Precio: E° 21,00 — REBAJADA a E° 16,80
COLONIA Ideal Quimera, ¼ litro ... ... Precio: E° 12,00 — REBAJADA a E° 9,60
En las colonias Ideal Quimera, un descuento extra del 5% por compras de más de 6 frs.
COLONIA "Especial" ... ... Precio: E° 7,50 — REBAJADA a E° 6,00
COLONIA ROGER Y GALLET, "DIAMANTE 3 ESCUDOS", frasco de 400 cc. ... ... Precio: E° 65,00 — REBAJADA a E° 56,55
COLONIA ROGER Y GALLET, "DIAMANTE 3 ESCUDOS", frasco 200 cc. ... ... Precio: E° 40,00 — REBAJADA a E° 34,80
COLONIA ROGER Y GALLET, "STANDARD 3 ESCUDOS", frasco de 500 cc. ... ... Precio: E° 65,00 — REBAJADA a E° 56,55
COLONIA ROGER Y GALLET, "STANDARD 3 ESCUDOS", frasco de 250 cc. ... ... Precio: E° 40,00 — REBAJADA a E° 34,80
COLONIA ROGER Y GALLET, "DIAMANTE 2 ESCUDOS", frasco de 400 cc. ... ... Precio: E° 43,50 — REBAJADA a E° 37,84
COLONIA ROGER Y GALLET, "DIAMANTE 2 ESCUDOS", frasco de 200 cc. ... ... Precio: E° 26,00 — REBAJADA a E° 22,42
COLONIA ROGER Y GALLET, "STANDARD 2 ESCUDOS", frasco de 500 cc. ... ... Precio: E° 43,50 — REBAJADA a E° 37,84
COLONIA ROGER Y GALLET, "STANDARD 2 ESCUDOS", frasco de 250 cc. ... ... Precio: E° 26,00 — REBAJADA a E° 22,42
TALCO desodorante Mum ... ... Precio: E° 3,50 — REBAJADO a E° 2,80
DESODORANTE sólido Mum ... ... Precio: E° 2,40 — REBAJADO a E° 1,92
BRONCEADOR Solbronx ... ... Precio: E° 4,80 — REBAJADO a E° 3,84
ASTRIJESAN, elixir dentífrico ... ... Precio: E° 2,94 — REBAJADO a E° 2,35
ODOL, elixir dentífrico ... ... Precio: E° 2,33 — REBAJADO a E° 2,03
DESODORANTE Dolly Pen ... ... Precio: E° 1,68 — REBAJADO a E° 1,36
DESODORANTE Etiquet ... ... Precio: E° 2,37 — REBAJADO a E° 1,87
LECHE HINDS rosada, frasco 250 cc. .. ... Precio: E° 8,10 — REBAJADA a E° 6,48
LECHE HINDS celeste, frasco 400 c.. ... Precio: E° 10,70 — REBAJADA a E° 8,56
LECHE HINDS blanca, frasco 250 cc. .. ... Precio: E° 5,70 — REBAJADA a E° 4,56
MAQUINA afeitar Gillette Ajustable ... ... Precio: E° 37,20 — REBAJADA a E° 29,76
MAQUINA afeitar Gillette Olímpica ... ... Precio: E° 19,20 — REBAJADA a E° 15,36
MAQUINA afeitar Gillette Económica .. ... Precio: E° 7,75 — REBAJADA a E° 6,40
LACA Helen Curtis gigante ... ... Precio: E° 13,55 — REBAJADA a E° 9,60
LACA Specto gigante ... ... Precio: E° 12,00 — REBAJADA a E° 7,60
CREMA depilatoria Devellol ... ... Precio: E° 5,80 — REBAJADA a E° 4,64
TALCO Old Spice ... ... Precio: E° 14,00 — REBAJADO a E° 11,20

3) Aves, animales y pájaros

VENDO CANARIOS FLAUTA, MACHOS, hembras, cobre. Avda. Portales 3185. A-21-XII-3

4) Automóviles, garajes y vehículos

¿NECESITA DINERO, SEÑOR? ENtregue a Jorsacor su automóvil. Avenida Bulnes 367. C. 4|4.

JORSACOR NECESITA URGENTE automóviles y camionetas. Avenida Bulnes 367. C. 4|4.

¿QUIERE VENDER SU COCHE O COMprar otro? Jorsacor, Avenida Bulnes 367. C. 4|4.

SE VENDE MOTONETA MARCA "GUIZzo" en perfecto estado. Regalo E° 1.800. Z-8-4

Bicicletas

BICICLETAS "TOUR DE FRANCE", diferentes medidas, triciclos, reparto, repuestos por mayor, menor. Facilidades. "Cycles Victoria", San Diego 1317. Matucana 26 D. C. 12|31|66

9) Compraventas varias

SOQUETES Y CALCETINES BLANCOS strech, dos pares 3.000, 4.000, 5.000. García Reyes 428. C-31-9

¡OPORTUNIDAD! VENDO LINDO BAR, con cubierta de cristal. Llamar de 11 a 16 horas al fono 93264. Z-8-30

VENDO AMOBLADO COMEDOR ROble americano, o cambio por refrigerador o lavadora. Juárez 657. Z. 5|9.

E° 280.00 ROPERO IMPORTADO TRES cuerpos, ocasión. E° 180,00 ESCRItorio americano. E° 60 estufa parafina. 3 Norte 846, Población Manuel Montt. A. 4|9.

10) Construcción y sus Materiales

GASFITERIA, INSTALACIONES, REPAraciones artefactos sanitarios, colocación riegos, automáticos. Elimino desgrasadores. Atención domicilio. Fono 382903. A. 4—10

CORTINAS METALICAS "FACORMET", presupuestos reparaciones atención domicilio y provincias. Precios fuera competencia. Créditos, Franklin 1409, Casilla 7132, fono 51096, Santiago. A-18-10

14) Estatutos y legales

CON FECHA 2 DE DICIEMBRE DE 1966, ante el Inspector del Trabajo, señor Sebastián Fonseca Alarcón, se constituyó el Sindicato Profesional de Choferes de Microbuses San Eugenio-Funicular, por el período 1966-1967, eligiéndose la siguiente directiva: presidente, Manuel Guajardo A., secretario, César Ortega Mellado; tesorero, René Pérez Pardo, directores, Alejandro Céspedes P. y Elías Vargas Ordine. Se hace la presente publicación de acuerdo al artículo 378 del Código del Trabajo.— El Directorio. A-6-14

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

ESPECIALISTA VEJEZ DR. JOSE FROIMOVICH
Avenida Bulnes 377 — Departamento 605 — Teléfono 67176.

DOCTORA NAVARRETE
Señoras. Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas, de 16 a 19 hrs. GP. C. H—O

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. H—O C. GP

DR. VITERBO PARRA BARAHONA
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Consultas: Clínica Boston, Alameda 1620. Fono 81921. Atención, de 11.30 a 14.30. Domicilio: Teléfono 372399.

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH
Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado. Rayos X. Consultas: República N° 68, Santiago. Teléfonos 94092—465451. Atención, de 6 a 19 horas. GP. 10—III—67

NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina General.
Corazón, Hígado, Riñón. Estómago, Obesidad.
San Antonio 427 — Oficina 715. Fonos: 35361 — 495474. GP. 10—XII—66

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños
Rayos X
Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2.o piso, Oficina 204. Fono 393601. Lunes miércoles y viernes.
Domicilio: Fono 496745.
Pedir hora.

MEDICOS

SOCIEDAD ASISTENCIAL MEDICA DE CHILE
Atiende todas las especialidades médico-quirúrgicas. Adultos y niños. Internistas, Cardiología, Cirugía, Ginecología, Pediatría, Urología, Otorrinología, Obstetricia, Oculista, Piel, Neurología, Traumatología, Odontología, etc. Cuerpo médico de 40 doctores y 15 dentistas.

TARIFAS MINIMAS
Consultorio: Victorino Lastarria 93, segundo piso (frente Universidad Católica). Teléfono: 382112. GP 8—X—66

EDUCACION

—MATEMATICAS
—FISICA
—BIO-QUIMICA
Avenida Bustamante 120. 88315 — 711415. GP. 6—II—67

OCULISTA

DRA. TOBAR
Moneda 1040 — Oficina 1203. TELEFONO 64837
CONSULTAS: 6—7.30 P. M. — SABADOS: 12—1 P. M. A GP. 2—XII—66

DRA. TOBAR
Alameda 1040 — Oficina 1204. TELEFONO 64837
CONSULTAS: 6—7.30 P. M. — SABADOS: 12—1 P. M. A. GP. 2—I—67

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres, Cobranzas, cheques. Moneda N° 1137, oficina 78. Teléfono 80813. H—O C. GP.

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos. Compañía 1048, 9° piso, departamento "A". Fono 84844. Horas: 18 a 20

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131, oficina 318. Teléfono 88287. GP. 6—XII—66

ADRIAN MOLINA.
Huérfanos 1294 — Oficina 42. Familia, nulidades matrimoniales. GP.-10-I-67.

PEDICURO

AVILES
Pedicuro y Practicante
Mañana: Av. Cumming 662. Tardes: Domicilios. Indoloro. Pies delicados. Inyecciones, curaciones. Llámelo fonos 65842 - 89061. A—10-Dic.

MATRONA

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114. H. O. C. GP.

DENTISTAS

ESPECIALISTA: PLACAS
Reajustes. Reparaciones reforzadas. Garantizadas Libertad 11. FONO 92768. GP. 12—XI—66

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas:
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 117. Entrada por Ahumada 312, fono 67378. GP 31—11

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, puentes, reparaciones. Clínica Dental "Central". Compañía 1068 — Oficina 1103 — Fono 85702. GP. 31—11

DENTISTA FRUMM
Prótesis, rapidez Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 11. Fono 67378. GP. 31—11

SOLDADURAS DE PLACAS ENTREGA 30 MINUTOS
Molina 12, esquina Alameda. Dr. Froimovich. Fono 90546; sábados abierto todo el día. C. 29—XII—66

PRACTICANTE

LUIS ALDUNATE PRACTICANTE
Edificio Waldorf, Ahumada 131, departamento 916, fono 60828. Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, inyecciones. Atención domiciliaria.

SERON JIROGA
Agustinas 853 — Oficina 533. GP. 28—I—67

14) Estatutos y legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE Serie X. N.o 740089, Banco Sudamericano, Vicuña Mackenna, queda nulo por aviso correspondiente. A. 4—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS cheques Serie DO N.o 2146038 al 2146045, del Banco del Estado de Chile, Oficina Principal, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. A. 4—14

15) Fábricas diversas

NOVIOS, COMPREN SUS ARGOLLAS en la fábrica más antigua de Chile Casa Sostín, Nueva York 66. C. Ind.-15

18) Instrucción y educación

"SUPERSECRETARIA". NECESITAMOS señoritas para preparar como secretarias. Empleo garantizado. "Supersecretaria" Santiago: Alameda 406; Rancagua, Pasaje Rex, tercer piso. C-21-14

INSTITUTO ALONSO FIGUEROA, CAtedral 1257. Cursos de verano, intensivos de Dactilografía, Contabilidad y Taquigrafía. Matrícula abierta año 1967, cursos comerciales 1.o al 3.er año. Instituto Alonso Figueroa, Catedral 1257.

24) Máquinas de escribir

REPARACIONES MAQUINAS ESCRIbir, sumadoras, calculadoras. Compra y ventas. Talleres "Continentales". Bandera 517, teléfono 85479. A. 12—24

35) Optica, Fotografía y Similares

COMPRO PRISMATICOS, CAMARAS FOtográficas, proyectoras, filmadoras. Panamtur, Agustinas 943. A—21—XII—35

FOTOGRAFOS CARGA DE 36 FOTOS, cuatro escudos, presente este aviso. Panatur, Agustinas 943. A-/-35

37) Ocupaciones ofrecen

NECESITO AYUDANTA ADELANTADA. Alameda N.o 980, oficina N.o 147, entrepiso. Z-8-37

40) Propiedades venden

SE VENDE CASITA ANTIGUA EN calle Cuevas 917. Tratar: Avenida Matta 774. Z—40 30

VENDO DIRECTAMENTE CHALET PAreado, barrio El Golf. Tres dormitorios. Fono 484443. A. 5|40.

SITIOS URBANIZADOS, CARRASCAL, locomoción puerta, apropiado pequeña industria, vendo facilidades. Teatinos 666, departamento 4. Teléfono 62495, de 6 a 8. A-5-40

47.—Radios y D...

48) Remates y Citaciones

53) Varios no clasificados

FABRIQUE 30 PARES ... días fútbol. Compre una ... nual "OHA". En la sem... produciendo. Echaurren ... Toesca y Gay.

Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios S.A.

PROPUESTA PUBLICA

Instalaciones Térmicas en el HOSPITAL DE CALBUCO.

Se solicitan propuestas públicas para el suministro e instalación de Central Térmica, Calefacción Central, Aire y Ventilación, en el HOSPITAL DE CALBUCO, para instaladores de 1ra. Categoría.

Los antecedentes se entregarán en el Subdepartamento de Arquitectura del Servicio Nacional de Salud, Ahumada 236, 7° piso, de 14 a 16 horas, desde el 5 al 10 de diciembre de 1966.

Las propuestas se abrirán el día miércoles 14 de diciembre de 1966, a las 11.15 horas, en las oficinas de la Gerencia, calle Presidente Ríos N° 6, 4° piso.
Las firmas Contratistas deberán estar inscritas en los nuevos registros de la Sociedad.

EL GERENTE

14) Estatutos y legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Seguro N.o 48595722, de Juan Inzunza Escalona, se ruega devolverla Los Copihues 3390. A-5-14

14) Estatutos y legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE serie A. O. N.o 0718413, Banco del Estado, Independencia, queda nulo por aviso correspondiente. A. 4—14

14) Estatutos y legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Seguro N.o 81497875, perteneciente a Heriberto Rosales, se ruega devolverla a Franklin Espinoza 412. A-6-14

14) Estatutos y legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA LIBREta N.o 845344 del Banco del Estado de Chile, perteneciente a José Eduardo Sanhueza León, queda nula por haberse dado aviso. Z. 5—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE Banco Estado San Miguel, N.o BO. 0016954, E° 540, queda nulo. A. 3, 5 y 6—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA BOleta de Garantía del Banco de Chile N.o 11807, por E° 1.648 a la orden de la Corporación de la Vivienda, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente. A. 3, 5 y 6—14

Matrimonio Blanc Maret-Cavieres Acevedo



Señorita GLORIA CAVIERES ACEVEDO, cuyo matrimonio con el señor Paul Blanc Maret se efectuó privadamente en esta capital. Nota: No se enviaron partes.

Parte de matrimonio.—

Circula el siguiente parte:

—Alberto Marín Bravo y Josefina Correa Zegers participan a Ud. el matrimonio de sus hijas Mónica y Luz con los señores Hugo y Erwin Ackermann Vial, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Parroquia de la Divina Providencia, Av. Providencia 1619, el sábado 10 de diciembre, a las 18 horas.

—Hugo Ackermann Widmer e Inés Vial de Ackermann participan a Ud. el matrimonio de sus hijos Hugo y Erwin con las señoritas Mónica y Luz Marín Correa, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Parroquia de la Divina Providencia, Av. Providencia 1619, el sábado 10 de diciembre, a las 18 horas.

—Hugo Ackermann Vial participa a Ud. su matrimonio con la señorita Mónica Marín Correa y Erwin Ackermann Vial participa a Ud. su matrimonio con la señorita Luz Marín Correa, y les invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Parroquia de la Divina Providencia, Av. Providencia 1619, el sábado 10 de diciembre, a las 18 horas.

Santiago Paperchase Club.—

La piscina del Santiago Paperchase Club está abierta de martes a domingos.

Coctel de despedida.—

El Director del Servicio Cultural e Informativo de la Embajada de Estados Unidos y señora de Echols ofrecerán un cóctel para despedir a la señora Kantarine D. Rav.

Venta de Navidad.—

La Tienda "Lumen" de Alonso Ovalle 1441, frente al colegio San Ignacio, ha abierto sus puertas al público ofreciendo lindos regalos para todas las edades: juguetes, figuras de cerámica, lámparas, grabados florentinos, muebles de mimbre, gran variedad de pesebres de diferentes estilos, artículos de madera, etc. Ventas al por mayor y al detalle. Horario oficial.

Hogar Español.—

Hoy, a las 11 horas, se oficiará en la Capilla del Hogar Español, una misa por el descanso del alma de las personas por las cuales se han solicitado coronas de caridad "Hogar Español".

Parroquia Sta. Marta.—

Las personas que hayan recibido talonarios de la "Lotería de Navidad" de la Parroquia Santa Marta y que no desean adquirirlos deben devolverlos al Correo 10, Ñuñoa, Santiago, o directamente a Diego de Almagro 5225.

Recepción.—

Los Ministros de Relaciones Exteriores de México y Venezuela ofrecerán una recepción en el Hotel Carrera, en honor del Ministro de Relaciones Exteriores de Chile, hoy, a las 20 horas.

El Directorio del Instituto Chileno-Brasileño de Cultura ofreció un almuerzo en el Club de la Unión, en honor del Embajador del Brasil, señor Antonio Méndez Vianna. En el grabado, de izquierda a derecha, Georgina Durand, Marcial Mora Miranda, Jorge Meléndez Escobar y Antonio Méndez Vianna.

Matrimonio Correa Prats-Figueroa Navarro.-

Circulan los siguientes partes:

Javier Angel Figueroa Puga y Carmen Navarro de Figueroa, participan a Ud. el matrimonio de su hija Ana María con el señor Eduardo Correa Prats, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Parroquia de N. S. de la Divina Providencia, Avenida Providencia Nº 1619, el sábado 10 de diciembre, a las 19 horas.

Jorge Eduardo Correa Prats participa a Ud. su matrimonio con la señorita Ana María Figueroa Navarro, y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Parroquia de N. Sra. de la Divina Providencia, Avenida Providencia 1619, el sábado 10 de diciembre, a las 19 horas.

Bailables en "La Chatelaine".—

Los bailables en la Pérgola de "La Chatelaine" se efectuarán los viernes desde las 22 horas y sábado y domingos desde las 19 horas.

De Islas Canarias.—

De Islas Canarias la señorita Carmen Sánchez D.

Primera Misa.—

Hoy, a las 10,30 horas, el R.P. Luis Díaz Herrera oficiará su primera misa en la Porroquia San Joaquín, a la que se invita a sus relaciones y familiares.

Cuerpo Simbólico de Bomberos.—

El Cuerpo Simbólico de Bomberos tendrá un almuerzo hoy, a las 13 horas, en el Casino de la 1ª Compañía de Bomberos de San Miguel, con motivo del décimo aniversario de su fundación.

Nacimiento.—

Ha nacido un hijo del señor Roberto Valenzuela García y de la señora Isabel Silva de Valenzuela.

Club de Leones de La Reina.—

El Club de Leones de La Reina ha programado para los días 20 al 23 del presente un festival coral en la Plaza Lorelev, con motivo de la próxima Navidad. Los conjuntos corales que deseen participar deben llamar a los teléfonos 273003 ó 274713.

Matrimonio Tapia Villalobos-Silva Marfán.—

Ayer se efectuó privadamente en casa de la novia el matrimonio de la señorita María Elena Silva Marfán con el señor Wilson Tapia Villalobos.

Padrinos por parte de la novia fueron don Enrique Silva Cimma y señora Elena Marfán de Silva, y por parte del novio don Gregorio Tapia Uribe y señora Teresa Villalobos de Tapia.

Bendijo la ceremonia el R. P. Cornelio Coke.

Embajada de Brasil.—

El Agregado Naval de la Embajada de Brasil y señora de Ferreira da Costa ofrecerán el martes 13 del actual un coctel para conmemorar el día de la Marina Brasileña.

A Europa.—

A Europa viaja en breve don Eduardo Guzmán Ríos.

Hermandad de Dolores.-

La asamblea anual general de socios de la Hermandad de Dolores tendrá lugar el próximo sábado, a las 18 horas, en San Isidro 218.

Club Cámara Chilena del Peinado.—

Hoy tendrá lugar en el Teatro Opera el festival de primavera 1966 organizado por el Club Cámara Chilena del Peinado. La presentación comenzará puntualmente a las 10 horas.

Recepción.—

La señorita Inés Opazo Marín ofreció una recepción a sus amistades.

Matrimonio concertado.-

Hoy quedará concertado el matrimonio de la señorita Carmen Illanes Pruneda con el señor Jaime Fernando Vial Correa. Harán la visita de estilo, el señor Daniel Vial González y la señora Irma Correa de Vial. Bendecirá las argollas el Revdo. Padre Fernando Vial Clarck.

ACUARIOS

EL PEZ TROPICAL. EXTENSO SURTIDO en peces. Implementos nacionales e importados. Rancagua 020. GC. 9—IV—67

ARMERIAS

CASA ITALIANA.— REPARACIONES armas de fuego. La casa del Anafe Primus. Lámparas Petromax, Coleman. Sun Flame. Repuesto en general. Arturo Prat 141 — 382235. GP. 2—XII—66

ART. METALICOS

"ARTICULOS DE BRONCE" ESMALTADO. Regalos finos decorativos. Fábrica. Alonso Ovalle 713. GC. 30-IV-67

"MANUFACTURAS NOLLI", ROMANAS, Cortinas metálicas. Cerrajería. Arturo Prat 1464 — 51995. GC. 30—IX—66

"CASA BOVE". BRONCERIA, MANILLAS, lápidas, reparaciones, plaqué, plata, bronce plateados. San Francisco 363 — 383363. GC. 30—X—66

FABRICA DE MUEBLES FIERRO MIMBRE. Madera. Plástico. Avenida Matta 1357 — 713082. GC. 14—IV—67

AUTOMOVILES

"LORD COCHRANE 182". CONTADO compro automóviles, camionetas buen estado. Consignaciones, permutas. GC. 19—XI—66

"ADOLFO SANVILEVICH". COMPRAVENTA, consignaciones. Desde 1945. Arturo Prat 776 — 383454. GC. 20—IX—67

"AUTO STOP". CONSIGNACIONES Autos, camiones, camionetas. Negocios rápidos. San Francisco 340. GC. 4—III—67

ACOLCHADOS ELECTRONICOS PARA automóviles. Tapicerías de lujo. Línea europea. Tapicería San José. Copiapó 370. GC. 17—III—67

REFORZAMOS ASIENTOS CAMIONES camionetas. Tapicería Automóviles San José. Copiapó 370. GC. 17—III—67

ENCENDIDO DELCO REMY, EN FERNANDO Ltda. Amunátegui 18, fono 713258. GC. 10—I-67

"CATALAN & MENESES LTDA.", Repuestos automóviles, camiones Bedford, Vauxhall. Santa Rosa 90, fono 392479. GC. 12-XII-66

FABRICA, RETENES, GOMAS EN GENERAL. San Pablo 1911 — 60296. GC. 28-XI-66

DE TODO PARA SU FORD REPUESTOS accesorios, desarmadurías. Motores. Importación directa. Alameda 2221, teléfono 84458. GC. 2-III-67

SEÑOR AUTOMOVILISTA, BUSCANDO repuestos de goma llegará a "Gomatex". Alameda 2129. Teléfono 712780. GC. 22-III-67

BALATAS

IMPORTADORA "SANTIAGO". FRENOS, embragues. Autos, camiones, tractores, maquinarias. Industriales. Avenida B. O'Higgins 2395. Teléfono 96825. GC. 4—III—67

FRENOS BASSI. DISTRIBUIDORES BALATAS. Bendix. Shyrbestos. Embragues, repuestos frenos. Alameda 4050, Riquelme 6. GC. 22—III—67

BICICLETAS

CYCLES ALAMEDA, BICICLETAS ITAL-Sport, todos los tamaños y modelos. Triciclos reparto. Repuestos, accesorios. Alameda 2781, Santiago. GC. 11—II—67

CICLISTAS BICICLETAS REPUESTOS. Casa Mena. Arturo Prat 1802, esquina Ñuble. GC. 2—II—67

CYCLES ALAMEDA, BICICLETAS ITAL-Sport, todos los tamaños y modelos. Triciclos reparto. Repuestos, accesorios. Alameda 2781. GC. 11—II—67

BALDOSAS

FABRICA DE BALDOSAS, TUBOS, TEJAS. San Isidro 1722 — 51561. GP. 21—IV—67

CAMISERIAS

"TABAL", INAUGURA VENTA DETALLE a comerciantes. Precios especiales. Loreto 341. GC. 25—IX—66

CAMISAS SOBRE MEDIDA, REPARACIONES. Cuellos, puños. Arreglamos corbatas. Merced 638. GC. 1—V—67

CASAS DE REMATE

EN SUS TRES GRANDES LOCALES, remates todos los lunes, de automóviles, camiones, camionetas, motos, de diez de junio de mil novecientos motonetas, maquinarias; industria agrícola. Muebles, menajes. Consignaciones, anticipos. Informes: Arturo Prat 544, fono 392250. Oscar Zárate Oyarzún, Martillero Público. GC. 30—III—67

"CECILIA ROMERO CADIZ", AVENIDA Matta 777 — 392960. Remates, consignaciones. Venta privada. Living, comedores, dormitorios. Muebles sueltos. Acepto operaciones Banco del Estado. GC. 15—XI—66

CASA VICTOR ARAYA, REMATES. Ventas privadas. Consignaciones. Tasaciones. Compañía 1520. GC. 8—I—67

COCINAS

TECNICAS TRANSFORME SU COCINA a gas licuado. Repuestos. Morandé 642 — 84971. GC. 11—III—67

TECNICAS TRANSFORMACIONES COCINAS gas licuado, estufas. Arturo Prat 1085. San Pablo 1444. GC. 11—III—67

COLCHONERIAS

ALMACENES ALAMEDA. CATRES COLCHONES somieres, coches para guagua. Hernández Hermanos. Alameda 2340. Teléfono 91738. GC. 2—III—67

"EL FERROCARRIL". FABRICA COLCHONES, ropa de cama. Ventas mayor y menor. Meiggs 66. GC. 30—X—66

"LA FAMILIA". CATRES COLCHONES ropa de cama, coches, sillas para niños. Precios fábrica. Alameda 2698. 2—III—67

"SAN PEDRO". FABRICA DE COLCHONES. Ropa de cama. Ventas por mayor y menor. Meiggs 79, teléfono 95022. GC. 30—X—66

"HIDALGO". FABRICA DE COLCHONES. Marquesas cromadas, ropa de cama. Ventas por mayor y menor. San Alfonso 54 — 95183. GP. 30 V 67

COLCHONES LANA ALGODON, SOMIERES finos únicamente en la fábrica El Sur. San Diego 1852. GC. 24—XI—66

PALOMO HERMANOS SOMIERES colchones, catres, fundas, medidas especiales. Artículos terraza, playa. Alameda 173, teléfono 31721. GC. 22—III—67

CONFECCIONES

ALMACENES RODILES S. A.— CASACAS, overoles, slacks. Confecciones en general. Alameda 2945. 2—III—67

"EIFEL".— FABRICA CONFECCIONES señoras. Venta mayor y menor. Irarrázaval 2308. GC. 31—XII—66

TEJIDOS PATITO, VENTAS POR MAYOR. Todo para comerciantes. Patronato 282. GC. 30—X—66

CARPAS

"BUSTOS". LA FABRICA MAS ANTIGUA de Chile. Ofrece: Carpas para camiones y toldos camionetas. Lonas impermeables. Rosas 2010, Teléfono 83677. GC. —X—66

CARPAS

CARPAS EN GENERAL, TELONES TErrazas. Rapidez. Seriedad. San Diego 1605. Fono 50264. GC. 9—IV—67

FABRICA CARPAS H. GARCIA. SAN Diego 1379. Teléfono 50361. Gran Avenida 2559. Teléfono 55227. Carpas Camiones, Camionetas, Quitasoles, Carpas de Playa, Campaña. Reparaciones. Artículos Lona. Facilidades. GC. 9—IV—67

"LAUTARO". TELONES PARA TERRAZA con armazón de cañería. Carpas para camiones, Nataniel 2001, teléfono N.o 52273. GP. 31 V 67

"EL REY DE LAS CARPAS". M. P., Carlos García. Carpas para camiones campaña, playas. Toldos, jeeps, camionetas, armado cañerías. Lonas impermeabilizadas. Hechuras, composturas. Arturo Prat 1892, Teléfono N.o 55989. GC. 6—IX—66

FABRICA - PARASOLES— PARAGUAS. Ventas detalle. Cambios de tela. Reparaciones repuestos. Compañía 2697. GC. IV—67

CONFITERIAS

CONFITES "DON RAUL". PRECIOS para comerciantes. Tres direcciones para su mejor atención: San Alfonso 43 y San Alfonso 45, Estación Central; Andrés Bello 659, costado Vega Central. GC. 30—X—66

"COLO COLO". FABRICA CONFITES dulces. Precios especiales para comerciantes. Especiales: Pan de Pascua. Reparto a domicilio. Esperanza 9 — 94287. GC. 31—XI—66

CROMADOS Y NIQUELADOS

ESPECIALIDAD PARACHOQUES IMplementos motonetas, bronceados, cobrizados, plateados, vajillas. Brasil 784. GC. 8—XII—66

SOMBREROS

MAC-IVER 579 — 35106. COMPOSTURAS — Hechuras finas. Pitas — Texanas — Vaqueros. GC. 20-I-67

JUGUERAS

ENCERADORAS BATIDORAS, LAVADORAS, estufas, cocinas, bases, repuestos. Eyzaguirre 1016 — 711337.

CARPINTERIA

"ELIZONDO GOMEZ". COMPAÑIA 1853, especialidad muebles cocina, closets. Reparaciones generales. GC. 23—IX—66

CRISTALERIA

CRISTALERIA EN GENERAL. MENAJE — Plásticos — Regalos. Morandé esq. General Mackenna.

CARTERAS

GABY, CARTERAS, MALETAS, BILLETERAS. Artículos cuero. Precios mayor y menor. Avenida Matta 1107. GC. 1.o—III—67

CONSTRUCCION METALICA

VENTANAS DE CORREDERA. REJAS ante-jardín, cobertizo automóviles, instalaciones comerciales. Estructuras comerciales en general. Franklin 557 — Teléfono 567692. GP. 25—IV—67

COMPRAVENTAS

COMPRAMOS FIERRO. TODA CLASE de metales. Botellas, vidrios. Carmen 1398. GC. 27—IV—67

DEPORTES

"MISAEL ESCUTI" AL SERVICIO DE los deportistas. Bandera 767. Fono 81715. GP. 30 V 67

"DEPORTES SANHUEZA", FABRICA artículos deportivos. Cuenta con 20 canchas al servicio de los deportistas. Solicite su cancha en Esperanza 5, teléfono 93166. GC. 26—XI—66

DINAMOS

RECAMBIAMOS DINAMOS COMPLETOS, E° 69 todas marcas. Irarrázaval 2400 — 251066. GC. 2—II—67

ELECTRICIDAD

"GALDAMES". CHACABUCO 9 (ESTAción Central). Artículos eléctricos. Reparaciones planchas, garantidas. GC. 24—XI—66

"CASA AMERICA". ELECTRICIDAD reparaciones. Ventas artefactos, Pedro de Valdivia 3403. GC. 30—XII—66

"TRANSFORMADORES GAMMA". REgulador voltaje. Todo tipo. San Pablo 1565 — 68386. GC. 24—XI—66

SERVICIO TECNICO. REPARACIONES artefactos eléctricos, bobinados. Enrique Quintanilla. Carmen 1443. GC. 27—IV—67

ELECTRICIDAD. SERVICIO DE ALTERNADORES. Reparación de bobinados, repuestos dínamos motores de partida. Instalaciones. Especialidad en Cav Boch · Lucas. Mapocho 2084. GC. 1—V—67

ENCENDEDORES

REPARACIONES ENCENDEDORES ELECTRICOS, corriente, gas licuado. Santa Rosa 92 — 392096. GC. 28—XII—66

ENCERADORA

REPUESTOS, REPARACIONES DOMIcilio, aspiradoras, lavadoras, jugueras. San Martín 295 — 62956. GC. 10—I—67

ROPA INTERIOR

"OSO". POLERAS, ROPA INTERIOR. Damas, caballeros, niños. Venta al detalle. Loreto 352. GC. 23—IX—66

"TEXTIL LIBERTAD". ANTIGUA FAbrica. Ropa interior. Venta, por kilos. Rosas 357. GC. 9 V 67

FCAS. VARIAS

DEPOSITO DE FABRICA. VENTA DIrecta pública. Reparado. Gran Avenida 2572. GC. 11—IV—67

VENTAS MAYOR Y MENOR. MEDIDAS especiales. Reparaciones. Avenida Matta 127 — 6'040. GC. 5—I—67

MANCINI, SAN PABLO 1538 - 69872. Moldes para pastelería en general. GC. 10|XI|66

FERRETERIAS

"O'HIGGINS". VILLAR HERMANOS Limitada. Herramientas, mecánica, quincallería, materiales construcción. Artículos eléctricos, menajes. Avenida B. O'Higgins 2102. 2—III—67

FOTOGRAFIAS

RAPIDOS, INDUSTRIALES, RETRATOS. Reproducciones. Revelados. Copias. Ampliaciones. San Pablo 1483. GC. 30—XII—66

RAMIREZ. FIESTAS SOCIALES. ALBUMES de matrimonio. Ampliaciones. Reproducciones. Teléfono 393160. GC. 20-IV-67

FUNERARIAS

"SANTA CECILIA". BRASIL 896. TEléfono 85329. Atención asegurados. Con su cuota, servicio con urnas. Atención diurna y nocturna. GC. 30—X—66

EMPRESA LOURDES. FUNERALES. MAtucana 5/8 — 95622. Alameda 3547. Carlos Fernández Zavala e Hijos. GC. 15—IV—67

FUNERALES VICTOR. FRANKLIN 570 — 52137. Seriedad, rapidez, economía. Abierto día y noche. GP. 21—IV—67

SU ALMANAQUE COMERCIAL

RAMONA — por LINO PALACIO







FILATELIA

COMPRO SELLOS, COLECCIONES Y cartas antiguas. Huérfanos 1378, local 19. GC. 10—I—67

GARAJES

JUNGMANN Y WINKLER. ALINEACION Optica. Tren delantero. Mecánica. Coquimbo 777. Teléfono 392274. GC. 9 IV 67

DESABOLLADURAS MECANICA. ALINEACIÓN óptica. Tren delantero. Balanceo. Ruedas. Lux Autos. Nueva de Valdés 935 — 31471. GC. 14-VI-67

ARAVENA & VIDAL LTDA. TECNICOS especializados. Ajustes motores. Tapicería - desabolladura - pintura. Victoria 530. GC. 1—V—67

MANUEL CASTILLO, TECNICO ESPEcializado. Citronetas. Trabajos garantidos. Manuel Rodríguez 764. Teléfono 714362. GC. 9-IV-67

GRABADOS

TIMBRES DE GOMA "BOLTON". SOmos fabricantes. Atendemos provincias. Teléfono 52980. Casilla 7100. Nataniel 2129 altos. Depto. 2144. GC. 14—XI—66

PRENDEDORES DE IDENTIFICACION grabados en plástico, con nombre personal, fuerzas armadas, hospitales, etc. Fábrica Huérfanos 1373, local 18. Fono 712172. GC. 10—I—67

GUITARRAS

"ANTIGUA CASA SANTIBAÑEZ — Guitarras finas. Tizona. Arpas. Reparaciones. San Francisco 398. Fono 392330. GC. 29—XII—66

FABRICA OFRECE GUITARRAS FINAS, desde E° 190. Reparaciones. Arturo Prat 910. GC. 10—I—67

GIRARD GUITARE. GUITARRAS ESTUDIO y concierto. Garantía perpetuidad. Diseños exclusivos. Reparaciones. Matta 346 — Teléfono 52709. GP. 25—IV—67

IMPRENTAS

"JES". IMPRESOS EN GENERAL, TIMbres, bautizos, diplomas. Arturo Prat 1698 — 53598. GC. 25—IX—66

JUGUETERIAS

"EL AGUILA". MAYORISTAS EN JUguetes, menajes. Meiggs 40, teléfono 92271.

"JUGUETES GAYMER". SANTA VICtoria 18. Teléfono 393534. Ventas mayor y menor. Sr. Gaymer e Hijos. GC. 4—III—67

LANAS

"EL ROSAL". SAN DIEGO 1138. SURtido completo en lanas. Depósito Edilio. GC. 17—III—67

LETREROS

PIZARRO: LETREROS, AFICHES SILK-Screen. Dibujos. Lienzos. Carteles. Irarrázaval 763 — Teléfono 44676. GP. 25—I—67

LETREROS, LIENZOS, CARTELES SILK Screen. Todo tipo medida. San Francisco 1138. GC. 1—V—67

LIBRERIAS

"PROFESOR MONMAR". HOROSCOPO. Envíe E° 1.00 en estampillas. Fecha de nacimiento. Recibirá su horóscopo gratis. Arturo Prat 1619. Casilla 5111. Teléfono 54131. GC. 15—X—66

LAVADORAS

SERVICIO HOOVER AUTORIZADO. Repuestos, estacionamiento, frente negocio. Vicuña Mackenna 342. GC. 10—I—67

SERVICIO TECNICO HOOVER. REpuestos legítimos. Precios de fábrica. Pedro de Valdivia 3398. GC. 2—II—67

LAVANDERIAS

"ANDES": TINTORERIA Y LAVANDERÍA. Grajales 1887, esquina Vergara. Dry Cleanning. Atención internados, restaurantes, hoteles, etc. Especialidad ropa blanca de hombre y de mujer. Limpiados al seco y al vapor. Entrega rápida. Apuros en 48 horas, seriedad, rapidez, economía. ¡No olvide! Andes, su Tintorería, en Grajales 1887 esquina Vergara. Presentado este aviso obtendrá un 15 por ciento de descuento. GC. 18—XI—67

"RIVET". ROSAS 2123. TELEFONO 65082. Especialidad en lavados de Hoteles, Restaurantes, Hospitales, Recepciones. Entrega en 24 horas. GC. 18—XII—66

MAQUINARIAS

"ORNAVEN". REFRIGERACION BAlanzas, bombas, aceiteras, reparamos. San Francisco 50, fono 383119. GC. 2—XI—66

ESTABLECIMIENTO TECNICO. MAquinas coser, escribir, reparaciones. San Pablo 1776 — 86659. GC. 7—XI—66

COMPRO-VENDO MAQUINAS ESCRIbir, sumar, calcular. Catedral 1396, teléfono 711640. GC. 28—XII—66

MALETERIAS

"MALETERIA BRASIL". ESTUCHES guitarras, maletas, bolsos. Fabricantes. Cóndor 1060 — 81605. GC. 15—XI—66

MALETERIAS

MALETERIA BANDERA. GRAN SURTIdo portadocumentos, bolsones para colegiales. Toda clase artículos para deportes. Bandera 735. GC. 6—XI—66

REPARADORA DE MALETAS Y CARteras "Sylvia". Composturas, teñidos. Cambios de cierre eclair. Fundas para maletas. Transformaciones de carteras de cocodrilo, Alameda 980, local 41. GC. 24—XI—66

MALETERIA SANTA LUCIA LTDA.— Alameda 299, teléfono 30956. Maletas, carteras, bolsos, billeteras, cinturones, guantes, bolsones, portadocumentos, paraguas, lentes. GC. 10.o—IV—67

MODAS

NOVIAS, TRAJES	E° 99.00
TOCAS	16,90
RAMOS	2,90

MAC-IVER 432 — MERCED 872. GP. 25—IV—67

MAQUINAS DE ESCRIBIR

HUGO PALMERO C., MAQUINAS DE escribir, sumar. Reparaciones, compraventa. San Martín 91, teléfono 66969.

MECANICA

ELECTROEROSION · JAPAX · MATRIces repuestos precisión. Hileras trefilación carburo tungsteno · cavidades · entemplados · rectificación, San Francisco 1181 · 55831. GC. 1—V—67

MENAJE

REFRIGERADORES, COCINAS, CALIfont. Muebles cocina, lavadoras Mademsa. Arturo Prat 754. GC. 30-XI-66

"CASA HIDALGO", ARTEFACTOS PAra el hogar. Fensa, Sindelén, Hoover, Radios Philips. Amplias facilidades de pago. Alameda 1993. (Mencionando este aviso obtendrá un descuento). GP. 4 V 67

"HIDALGO" CRISTALERIAS, LOZA, enlozados. Artículos regalos cocinas. San Alfonso 42. GP. 4|V|67

"LA REGALONA", LOZA CRISTALERÍA, aluminio Fantuzzi, Cuchillería, plástico. Artículos para regalos, Alameda 2907. GC. 13|VIII|66

MUEBLERIAS

"VALMOY". DEPOSITO FABRICA. Dormitorios, comedores, livings. Precios sin competencia. Arturo Prat 480. GC. 30|XI|66

"FABRICA MUEBLES MINOND". ESTIlos y modernos. Finos. Pedidos especiales por catálogos. Carmen 25. GC. 20|XII|66

MUEBLERIAS

MUEBLES CENTRAL, OFRECE, LIVINGS, dormitorios, comedores modernos y de estilos. Facilidades. Precios bajos. Despachos a provincia, Alameda 2636. GC. 11|I|67

E° 148.— LIVING, COMPRELOS AL fabricante. La Frontera, San Pablo 1517. GC. 19|XI|66

INCREIBLE PERO CIERTO: LIVING E° 155; Rinconera, E° 275. Gran surtido en muebles. San Pablo 1455. GC. 18|XII|66

BRICEÑO, COMEDORES, DORMITORIOS Estilo actualidad. Living. Piezas sueltas. Lord Cochrane 1134. GC. 25|X|66

MUEBLES

BRISTOL, LIVING, COMEDORES, DORmitorios, estilos modernos, muebles cocinas. Independencia 869. GP. 30|V|67

FCA. DE MUEBLES

FAMEX, CARMEN 127. EXCLUSIVAmente; comedores enchapados mañío. Buffet, 6 sillas chenille de lana, E° 600. Créditos. GC. 25|XI|66

CARMEN 12, EXCLUSIVAMENTE; LIving anatómicos, sofá, 2 sillones, tapiz lana, chenille, tevinil, E° 280. Créditos.

CARMEN 127, EXCLUSIVAMENTE, Dormitorio mañío, cómoda, toilette, 2 veladores, 2 marquesas, E° 780. Créditos. GC. 25|XI|66

FABRICA DE LIVING-HALL "KING". El dominador de calidad y elegancia. Invita a Ud. a la exposición de livings en sus lujosos modelos ingleses, franceses, americanos, modernos. ¡Exclusivamente primera calidad! ¡Plan de crédito para cada presupuesto! ¡Antes que decida su compra, visítenos! Despachos a provincias. Exposición: San Isidro 53. GC. 27—IV—67

MUEBLES DE CAÑA "JHONSON".— Bar tres pisos, tapiz rojo, 130; living con cojines, 170; comedores 6 sillas, con cojines, 180; Santa Rosa 684. GC. 30|XI|66

CERRAJERIA ARTISTICA, MUEBLES funcionales, comerciales a medida. Amunátegui 6 — 60905. GC. 10|I|67

NEUMATICOS

ECONOMIA GARANTIA NEUMATIcos, llantas todo tipo. Avenida España 72. GC. 17|III|67

NEUMATICOS, CAMARAS, BATERIAS General Insa, en todas las medidas, sucesión Jorge Castillo Bascur, J. M. de Barra 451. Fono 31396, Estación de Servicio, Maturana 1298. Fono 65744. GC. 20-V.-67

OLLAS A PRESION

"CASA DE LA OLLA A PRESION". Repuestos, reparaciones. Ollas nacionales e importadas. Tenderini 77, teléfono 392494. No tiene sucursal. GC. 1.o|IV|67

OPTICAS

"TALLER PRAT", CAMBIO CRISTALES. Toda clase composturas. Repuestos. Arturo Prat 829. GC. 24|XI|66

PLASTICOS

"BOLSAS TODAS LAS MEDIDAS", POR kilos. San Alfonso 33. Santiago. Estación Central. GC. 24|XI|66

"EL AGUILA", MAYORISTAS EN JUguetes. Menajes. Meiggs 40, teléfono 92271. GC. 5|I|67

PANTALLAS

"PANTALLAS", ARREGLOS, TRANSformaciones, pantallas, lámparas, Avenida Matta 203, fono 380367. GC. 24|XI|66

PESCA Y CAZA

"ARMERIA RICCI", SURTIDO COMpleto para cazadores, pescadores. Reparaciones generales. Arturo Prat 265. GC. 30|XII|66

PERFUMERIAS

"CHIPRE", OFRECE POLVOS, EXTRACtos, colonias, laca sueltas. Surtido completo del ramo. Recoleta 143. No confunda. GC. 29|XI|66

PINTURAS

CARMEN 48 ESQ. MARCOLETA, LAtex E° 12,50; Oleos, Esmaltes, Tierras, Brochas. A. 27|XII|66

PINTE SU CASA, MAESTROS ESPECIAlizados. Somos distribuidores. Carmen 48. — 31947. GC. 2|II|67

PISCINAS

FABRICAMOS PISCINAS ECONOMICAS con facilidades, Huérfanos 1147 - oficina 643 - teléfono 68031. GC. 1—II—67

PANTALONES

"LUCKY", VENTAS MAYOR Y MENOR. Se hacen medidas. Hechuras. Mac-Iver 430. GC. 20-IV-67

HIT ROPA SPORT. VENTAS POR MAyor y menor. Argomedo 302 - 397598. GC. 1—V—67

PERNOS Y TUERCAS

TUPERAC LTDA. LA CASA MAS Surtida. 10 de Julio 641. GP. 25—IV—67

CUADROS Y MARCOS

SUTTER Y VARAS — PINTURAS, Oleos, Acuarelas. Reproducciones. Marcos. Providencia 2309. GC. 30|III|67

JUAN SUTTER.— PINTURAS, OLEOS. Acuarelas. Reproducciones. Moneda 723, fono 39341.

RADIO Y T. V.

"TRANSFORMACIONES FAMMA". REguladores voltaje. Todo tipo. San Pablo 1565 — 68386. GC. 24—XII—66

CENTRAL TV.— SERVICIO TECNICO, televisores "Geloso". Instalaciones de antenas. TELEFONO 51209. GC. 30—IV—67

REPARACIONES DE RADIO Y TELEVIsores. Enceradoras. Lavadoras. Artefactos eléctricos en general. San Ignacio 1498.

GRAN AVENIDA 2748. 55330 — 569796. Contado compro televisores. Reparaciones generales. A 6-GC.

ELECTRONICA A. S. M. REPARAMOS Televisores, Equipos Alta Fidelidad. Instalamos Antenas. Santiago, Provincias. Antonio Varas 46. Teléfono GC-11-III-67

MESAS TELEVISORES, METALICAS Y maderas. Todas medidas, San Francisco 466.

CASA LOPEZ. RADIO, TELEVISION. Repuestos, fono 516'4. San Diego 1999. GC. 17-I-67

"TELERRADIO" SERVICIO DOMICILIO. Construcción equipo. Stereo. Providencia 1622, local 13 — 256577.

KEIM, VENTAS TUBOS REPUESTOS. Radios. Taller reparaciones. Teléfono 713501. San Pablo 1664. GC. 7-XI-66

TRANSFORMADORES GAMMA, TRANSformadores todos tipo. Descuentos. San Pablo 1665 — 68386. GC. 24-XI-66

REPARACIONES RADIO-TELEVISION. Amplificadores, Instalaciones, reparaciones eléctricas. San Pablo 1741-2834. Fonos 712695 - 734848. GC. 28-XI-66

"RADIO SERVICIO", STANDARD ELECtric. Reparaciones en general. Irarrázaval 2062-253898. GC. 2-II-67

TELESERVICE, REPARAMOS TELEVISOres, domicilio. Técnico 25 años práctica. Rapidez, economía. Teléfono 34632. GC. 2-I-67

"AUTO RADIO", TELEVISION SERVIcio. Reparaciones. Radios alemanas. Stereo F. M. Irarrázaval 2400. GC. 2-II-67

RADIO Y TELEVISION. CONFECCION muebles. Alta calidad. Precios módicos. Bustamante 468. GC. 6-II-67

"CASA R. SEPULVEDA". REPARACIOnes a domicilio. Trabajos garantidos. Santa Isabel 0200 — 495703. GC. 6-II-67

VENTAS REPARACIONES DE RADIOS automóviles. Recambios. Santa Isabel 0149 — 252784. GC. 6-II-66

RADIO AMERICA LTDA. ANTENAS PAra TV — F. M. Automóviles. Repuestos. San Diego 624, teléfono 85101. GC. 11-III-67

REPARACIONES TELEVISORES. TRANsistores. F. M. Amplificadores. Enceradoras. Rogelio Ugarte 1179, teléfono 52801. GC. 11-I-67

REPARACIONES TELEVISORES, F. M., grabadoras, instalaciones antenas. Nataniel 2029. Teléfono 568802. GC. 15-VI-67

SOCHITEL. SERVICIO COMPLETO TElevisión. Seriedad. Rapidez. Repuestos. Importación propia. Lira 112, teléfono 380344. GC. 20-IV-67

REPARACIONES ARMADO DE RADIOS y Amplificadores. Transformadores. Llamar teléfono 53437. GC. 20 V 67.

"REAL HNOS.", FABRICA DE MUEbles para radio electrolas y muebles para su televisor. Enchapado y barnizado al duco, con puertas y llaves. Precios sin competencias. San Diego 919. GC. 14-VI-67

MESAS TELEVISION DESDE E° 45. Avenida Matta 103. GC. 2|I|67

RELOJERIAS Y JOYERIAS

"LEIVA". COMPOSTURAS RAPIDAS garantidas. Joyas. Arturo Prat 751, local 34. GC. 27-XI-66

"JOYERIA — RELOJERIA" REPARAciones, ventas permutas, consignaciones. San Francisco 407 - 383598. GC. 27-XI-66

TRANSFORMACIONES JOYAS. COMposturas relojes. Cambio joyas viejas por nuevas. Mac Iver 731. GC. 1—V—67

CAJAS REGISTRADORAS

REGISTRADORAS NATIONAL, BALANzas. Básculas, Cortadoras. Compraventas. Reparaciones "Raga". Amunátegui 419. GC. 24-XII-66

REPARACIONES COMPRAVENTAS, MAquinas escribir, sumadoras, calculadoras. San Martín 115 — 97775. GC. 27-XI-66

MOTORES

RECTIFICACION MOTORES, AJUSTES. Recambios Motores todas marcas. Repuestos Fiat, Topolino. Carmen 947. Fono 391215. GC. 9-VI-67

REBOBINADOS MOTORES INDUSTRIAles, garantizados, rápidos, económicos. Irarrázaval 2400, fono 251066. GC. 2-II-67

GUIA DEL VERANEANTE

EL TABO

HOTEL "BILBAO". AVENIDA SAN Marcos 802. Confortables dormitorios, departamentos, baño exclusivo. Mariscos, excelente comida.

ISLA NEGRA

HOSTERIA "ISLA NEGRA", MARISCOS. Departamentos para familias. Frente a Playa. Micros a la puerta. GV.-20-V-67

SAN SEBASTIAN

HOTEL "RIVIERA". OFRECE COMO ES sabido confortables cabinas, habitaciones, baño exclusivo. Excelente comida. Variados mariscos. Teléfono 1. GC.-20-V-67

LLOLLEO

HOTEL "ORIENTE". DEPARTAMENTO, baño exclusivo. Comida diética E° 15 diarios por persona. Teléfono 32108, casilla 52. Inmaculada Concepción 50. GC.-20-V-67

HOTEL "BRISTOL". ESMERADA HIGIENE. Excelente cocina. Providencia 68. Teléfono 31269. Abierto todo el año.

HOTEL "ALHAMBRA". GOTTSCHALK e hijo. Providencia 80. Teléfono 32310. Baño exclusivo. Especialidad para el corazón. GC.-20-V-67

EL QUISCO

HOTEL PLAYA. AVENIDA ITALIA 102. Teléfono 1. Comedores vista al mar. Comida familiar. Precios módicos. GC.-20-V-67

CARTAGENA

"BOITE DIANA". BAILABLES DE AMAnecida. Amenizado por Regias Orquestas. Playa Chica 140. GC.-20-V-67

"BOITE SAVOY". BAILABLES DE AMAnecida, Regias Orquestas. Especialidad mariscos. Playa Chica 62. GC.-20-V-67

RESIDENCIAL CALIFORNIA. OLEA 412. Piezas asoleadas. Precios especiales Instituciones. Restaurant. Servicio Carta. GC. 20 V 67

HOSTERIA DON NANO. BAILABLES DE amanecida. Show artístico, mariscos. Playa Grande. GV. 24 I 67

CARTAGENA

HOTEL PLAYA. Playa Chica 98. COMEdores Vista al Mar. Mariscos diariamente. Piezas asoleadas. Precios módicos. Ordenes para banquetes. Excelente Atención. GC.-20-V-67

HOTEL "CONTINENTAL". SUSPIROS 305, teléfono 31824. Abierto permanentemente. Mariscos. Vista al mar. GC. 20 V 67

HOTEL "PAMELA". RUIZ TAGLE 76. Cómodas piezas. Comida abundante, sana. Mariscos. GC. 20-V-67

GRILL CYTY.— TERRAZA PLAYA CHIca 89. Teléfono 31308, Serrano 44. Residencial Serrano. GV. 24 I 67

HOTEL ANGELINA. OFRECE ALOJAmiento, pensión. Regia comida. Precios módicos. Chacabuco 81.

VIÑA DEL MAR

HOTEL CERVANTES - RESIDENCIAL Alvarez 562 - Teléfono 85382. Pleno centro una cuadra de la Estación. Comida española. GV. 1-2-67

HOTEL ESPAÑOL
Sigue atendiendo como siempre a su distinguida clientela. Teléfonos 85145-46. Plaza Vergara 141. GV. 1-2-67

HOTEL CHALET SUISSE
Restaurant, salón de té. Acogedor, confortable. Teléfono 80535. Villanelo 395 por Alvarez. GV. 1-2-67

MOTEL VON SCHROEDERS
Acogedor, con reconocida cocina, 50 habitaciones, 50 baños. Teléfonos Von Schroeders 392. Teléfono 80086. GV. 1-2-67

RESIDENCIAL MONTAÑA
Alvarez 884, teléfono 80388, piezas confortables, baño exclusivo, comida de primera. Precios convencionales. GV. 1-2-67

RESIDENCIAL LUCY
Atendido por sus propios dueños, ofrece piezas amobladas con-sin pensión, matrimonios o personas solas. Valparaíso 92. GV. 1-2-67

RESTAURANT TURISMO
Rinconcito criollo, especialidad en curantos, comida típicamente criolla, el mejor vino chileno. Valparaíso 83. GV. 1-2-67

HOTEL "ROLFS"
Familiar, confortable, económico, agua caliente, fría, todas las habitaciones, ubicación céntrica, Serrano 520. Teléfonos 3614-4681. GV. 1-2-67

VALPARAISO

HOTEL ESLAVO
Habitaciones con vista al mar, precios módicos, menú familiar. Blanco 375. Errázuriz 370, Teléfono 4673. GV. 1-2-67

LANCASTER HOTEL
Habitaciones con baño privado y teléfono. Chacabuco 2362. Teléfono 7391-2. GV. 1-2-67

HOTEL CECIL
Atención esmerada. Serrano 591 esquina plaza Sotomayor. Teléfono 3746. Casilla 1578. GV. 1-2-67

VENTANA

RESTURANT "LA FRONTERA"
Mariscos frescos, empanadas, pan amasado. Se preparan comidas. Precios módicos.

RESIDENCIAL "EL PROGRESO"
Atendido por su dueño, buena atención, especialidad empanadas mariscos. Precios módicos. GV. 1-2-67

RESIDENCIAL "PLAYA"
Mariscos surtidos. Excelente comida, confortables habitaciones, esmerada atención. Precios módicos. GV. 1-2-67

DEPOSITO DE LICORES SANTA MARTA
Principal sin número. Frente a la playa. GV. 1-2-67

QUINTERO

GRAN HOTEL
Habitaciones vista al mar. Excelente comida, precios económicos. General Baquedano 1690. GV. 1-2-67

HOTEL QUINTERO. BOITE LE CAVE
Viveros propios. 21 de Mayo 1883, teléfono 127. GV. 1-2-67

EXCURSIONES

EXCURSIONES TURISCOVAL
Balnearios vecinos. Circuitos recreativos en Valparaíso, Viña, Playas. Errázuriz 780, teléfono 57587. Frente Estación Puerto. GV. 1-2-67

PAPUDO

HOTEL PITE
Buenas habitaciones, excelente comida, precios módicos. Fernández Concha 450. GV. 1-2-67

MAITENCILLO

HOSTERIA RUCAMAY — MAITENCILLO
Departamento baño exclusivo, vista al mar. La mejor ubicación del balneario, mariscos. GV. 1-2-67

HOTEL LAS ROCAS
Construído sobre rocas. Abierto todo el año. Fono 1, Puchuncaví. GV. 1-2-67

ALMACEN Y DEPOSITO DE LICORES
Santa Marta. Principal sin número. Frente a la playa. GV. 1-2-67

HOTEL LAGUNA MAINTENCILLO
Veraneo sin problemas, escriba Maitencillo, Puchuncaví. GV. 1-2-67

GRAN HOTEL
POCITOS
UBICADO SOBRE LA PLAYA
1-II-67

— Ministerio de Educación Pública —
— Dirección de Educación Profesional —

INSTITUTO COMERCIAL VESPERTINO

AMUNATEGUI Nº 126

Examen de Admisión y Requisitos de Ingreso

El examen de admisión se llevará a efecto el próximo 23 de diciembre, a las 19 horas, en el local del establecimiento.

Las inscripciones estarán abiertas desde el 1º al 15 de diciembre en curso, de 19 a 21 horas.

Documentos que deben presentarse:

1) Certificado de estudios:
   a) Licencia secundaria o normal, o
   b) Haber terminado satisfactoriamente el 5º año de las otras ramas de la Educación Profesional.
2) Certificado de Imposiciones, otorgado por la Caja de Previsión respectiva, en que conste el tiempo servido (un año a lo menos).
3) Certificado de nacimiento.
4) Certificado del empleador que acredite el cargo que desempeña y que su horario de trabajo es compatible con el horario de clases.
5) Certificado médico.

LA DIRECCION

SANTIAGO PAPERCHASE CLUB

Asamblea General Ordinaria de Socios

De conformidad con nuestros Estatutos, el viernes 9 de diciembre, a las 18 horas en primera citación y a las 18.30 horas en segunda citación, se realizará la Asamblea General Ordinaria de Socios en nuestra sede social.

En esta Asamblea se tratará la siguiente

TABLA

1. Lectura del Acta de la Asamblea de 3 de diciembre de 1965.
2. Presentación de la Memoria del presente año.
3. Balance General al 15 de noviembre de 1966.
4. Presupuesto de entradas y gastos para 1967.
5. Incidentes.
6. Nombramiento de socios honorarios.
7. Elección de Presidente y Secretario.
8. Elección de 3 Directores.
9. Designación de la Comisión Revisora de Cuentas.

EL DIRECTORIO

SINDICATO PROFESIONAL Nº 2 DE SUPLEMENTEROS DE SANTIAGO

Ante la presencia de los Inspectores del Trabajo, señores Nancy Olivares y Jorge Cavada, se procedió a realizar el lunes 28 de noviembre de 1966 la elección del nuevo directorio de este sindicato, para el período 1966—1967, el que quedó compuesto de la siguiente manera:

JUAN ACOSTA U., Presidente; VICTOR M. HERRERA N., Secretario; HERNAN PINEDA M., Tesorero; EMPERATRIZ GONZALEZ M. y LUIS DINAMARCA V., directores.

Se da el presente aviso durante tres días seguidos, de acuerdo con el Art. 378 del Código del Trabajo.

¿CONFIA UD. EN SU MARIDO?

EL amor conyugal no puede existir sin la confianza mutua. La desconfianza es origen de gran parte de las dificultades que pueden surgir entre una pareja. Por otra parte, la confianza se gana, dirán Uds. Es cierto, pero hay que concederla a priori y sin regateos al compañero de nuestra vida, si se quiere tener la oportunidad de ser y hacerlo feliz. Es una ley del matrimonio que hay que aceptar como "dogma".

MARQUE CON UN CIRCULO SU RESPUESTA

1 ¿Tiene la costumbre de revisar de cuando en cuando la cuenta o la chequera de su marido? SI NO.

2 ¿Cuándo él telefonea, interrumpe usted toda actividad para no perderse palabra de lo que él está diciendo? SI NO.

3 ¿En las reuniones, lo vigila usted, ya sea directa o indirectamente? SI NO.

4 ¿Con el menor pretexto lo visita en su despacho para ver "cómo van las cosas" pero sobre todo, para ver cómo soncómo son las secretarias? SI NO. . .

5 ¿En alguna ocasión ha revisado sus camisas o pañuelos, temiendo encontrar en ellos "marcas acusadoras? SI NO.

6 ¿Jura usted no haber metido mano en sus bolsillos sin su autorización? SI NO. . .

7 ¿Viola usted su correspondencia o, cuando menos, siente gran tentación de hacerlo? SI NO.

8 ¿Cree usted que su esposo es capaz de mentirle sobre algo importante? SI NO.

9 ¿Cuando tarde en llegar a casa, lo imagina usted en "malos pasos"? SI NO.

10 ¿Cuándo alguna mujer se muestra coqueta con su marido, piensa usted que él le ha dado "ánimos"? SI NO.

11 ¿Cree que él le miente respecto al verdadero monto de sus ingresos? SI NO.

12 ¿Se negaría usted rotundamente a irse de vacaciones o hacer un viaje dejándolo sólo en casa? SI NO.

13 ¿Cuándo se percata de que él no le ha participado "algo" (un encuentro con una ex novia, una visita inesperada, una llamada de una amiga un aumento de sueldo), piensa que la omisión se debe a un deliberado propósito de ocultación? SI NO.

14 ¿Lo considera un hombre incapaz de realizar sus ambiciones? SI NO.

15 ¿Trata de investigar si su marido le dice la verdad, recurriendo a testimonios de terceros? SI NO.

SOLUCION A LA PRUEBA

Cuente dos puntos por cada respuesta afirmativa. Haga el total.

21 A 30 PUNTOS

Me pregunto por qué se caso con él, si no tiene la menor confianza en el juicio ni en la conducta de su marido. O bien, su esposo es un verdadero monstruo que en realidad, no merece la menor confianza, o es, al contrario, un ser angelical para poder soportar a alguien tan atormentada y llena de sospechas como usted. Si en verdad es un monstruo, por qué lo aguanta Sí, en lo más íntimo piensa que no lo es, no se empeñe en convertirlo en uno con su terrible desconfianza.

12 A 20 PUNTOS

Usted es de las que licen: "Con los hombres nunca se sabe" o "de ellos se puede esperar cualquier cosa". Tiene tanta razón, pero no tanta como cree. Cuando se desconfía demasiado de alguien, se le impulsa al engaño. Esperemos que sepa usted dosificar su desconfianza.

Esperemos que su esposo sepa consentir su amor propio y susceptibilidad, pues a ellos se debe el que usted sea desconfiada.

4 a 12 puntos

Usted confía en su esposo, aunque no ciegamente y... hace bien ... Sabe que entre la duda y la confianza, la segunda da mejores réditos, esté justificada o no. Nadie es perfecto, piensa: nadie es totalmente sincero. Es usted indulgente porque es inteligente.

MENOS DE 4 PUNTOS

Su confianza es totalmente insultante para su esposo, a menos que sea usted esa mujer perfecta por la que todos los hombres suspiran y a la que ninguno podría mentir ni se atrevería a engañar, por ser una criatura tran extraordinaria. ¿Lo es usted? NO. Entonces está usted menospreciando a su marido creyendo que no le puede gustar a nadie y que es un borrego que usted puede manejar a su antojo. Cuidado con ese tipo de desafíos! Un poco de celos no harían mal en su matrimonio.

La semana noticiosa

Una semana aérea, preñada de recuerdos de pasadas glorias, de figuras legendarias de heroísmo traídas al presente por las mujeres que las protagonizaron, acaba de pasar. La Conferencia de la Federación Aeronáutica Internacional celebrada en Chile, sirvió para concentrar en la capital a la intrépida aviadora francesa Adrienne Bolland, la primera mujer que cruzó los Andes en un frágil cascarón y protegido su cuerpo con papel de diario; a Consuelo de Saint Exupery, la viuda del famoso precursor y no menos famoso autor de "El Principito"; y a nuestra Margot Duhalde, que recibió una Medalla de Reconocimiento de manos del jefe de la delegación francesa, por su dilatada labor por los espacios azules.

Junto a las mujeres que se tutean con las nubes, tuvimos la grata visita de una mujer de tez oscura y pelo ensortijado, que con sus ojos húmedos de emoción, recorrió los centros de madres y recibió agradecida un chamanto tejido por manos de mujeres chilenas. Hablamos de Betty Kaunda, la sencilla, amable y cordial esposa del Presidente de Zambia, que esta semana fue figura principal en el escenario internacional de Chile.

Mientras su marido hablaba de cobre, Betty hablaba de sus 9 hijos, sus 20 años de feliz matrimonio, y su interés por ayudar a las mujeres de su tierra, que como ella, tienen la tez obscura, los ojos brillantes y el corazón alegre.

Llegaron los premios. El 1º, para una periodista que se formó en esta casa, y que después de una larga ausencia ha vuelto a ella con sus "Aconteces" a cuesta. Hablamos de Yolanda Ross Bravo, a quien un Jurado presidido por el presidente del Colegio de Periodistas, Carlos Sepúlveda, y otros altos exponentes de la prensa nacional, le acaba de conferir el Premio "Lenka Franulic". Justa distinción ganada por Yolanda después de cerca de 20 años en el oficio. No se la dieron porque sí, sino porque se la merece. Así lo señaló el Jurado. Ella fue creadora de esa columna mitad vida social - mitad noticia, que muchos encuentran simpática, y muchos, más de una vez han temido por sus indiscreciones.

El Premio instituido por la Asociación Nacional de Mujeres Periodistas, en memoria de nuestra gran Lenka, es simbólico: una medalla de oro y un pergamino. Pero para las profesionales, tiene un profundo significado.

Actualmente Yolanda es miembro del Consejo Regional Santiago del Colegio de Periodistas y delegada al Consejo Nacional, además de presidir la Asociación de Mujeres Periodistas. Profesionalmente desarrolla sus actividades como Relacionadora Pública de CARITAS-Chile, donde trabaja desde su fundación.

DONDE LAS **mujeres** SON NOTICIA

CONSEJOS

■ Las raíces de las plantas en macetas necesitan aire. Periódicamente debe removerse con un tenedor viejo la superficie de la tierra. A veces las plantas empiezan a desmejorarse dentro del macetero donde se ha colocado la maceta. Esto se debe, quizá, a un exceso de humedad. Conviene dejar un espacio libre entre el fondo de la maceta y el del macetero, lo que puede lograrse colocando dos pedacitos iguales de madera.

ACONTECE

Con emoción contenida, como conviene a un militar de envergadura, el Coronel Emilio Cheyre Toutin, ex Director de la Escuela Militar, vio como se le distinguía a su hijo Juan Emilio, en la ceremonia de graduación de nuevos oficiales en la Escuela Militar.

Altas autoridades civiles, eclesiásticas y militares presenciaban la escena. El joven oficial Cheyre fue recibiendo uno a uno los ocho mayores premios obtenidos en su promoción por su espíritu militar, vocación por la carrera de las armas y brillantes dotes de estudiante. Entre los premios estaba el de el Presidente de la República que le fue entregado por el propio Primer Mandatario.

El día antes, en ceremonia interna de la Escuela el mismo oficial recibió otros ocho premios. Con los que completó el número máximo de 16 galardones.

Su padre contenía su emoción a unos cuantos pasos de su hijo y con estoicismo militar no dejó correr las lágrimas.

Nuestra vecina Navidad ya está llenando el ambiente de ajetreos y preparativos. Mientras llega, el jueves pasado en la Residencia Universitaria Costanera que dirige la Sección Femenina del Dei, una españolita "guapa" Amalia Muñoz de la Peña, contaba en una charla a un gran número de señoras, la forma en que se celebran las navidades en varios países europeos y americanos.

No faltó la nota humana. Amalia contó sus sueños de niña, cuando creía en los Reyes Magos. Lo mejor y más emocionante. Leyó un verso de su tío Indalecio Bueno, un poeta que quería que la niña conservara su ilusión por los Reyes Magos. Aqué va el verso:

"En Oriente, en el año 1941.

Amalia, rubita: Venimos de lejos de Armenia y de Siria— cruzando desiertos —en recuas cansinas— de viejos camellos —que tardos caminan, rumiando milenios..."

Otra carta reliquia del tío de Amalia, dice en parte:

"La marcha iniciamos por hondos caminos; los valles cruzamos, pasamos los ríos; ciudades y campos nos ven hace siglos y en Bethlehm paramos a adorar al Niño..."

Cuando la charla de Amalia terminó, todas las señoras, aunque algunas eran abuelitas, creyeron en los Magos que vienen de Oriente con regalos para toda la gente...

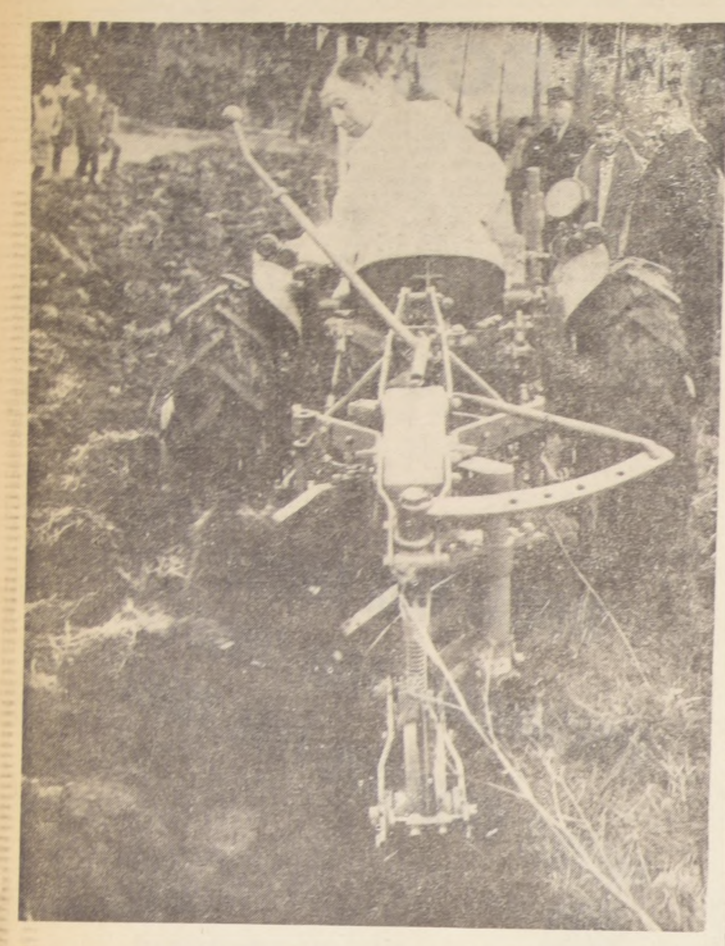


Edición de 30 páginas — Precio: Eº 0,35
FUNDADO EL 14 ENERO DE 1917

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE
DOMINGO 4 DE DICIEMBRE

TRACTORES PARA LA AGRICULTURA



Las industrias siguen buscando nuevos tipos de tractores o de maquinaria agricola que se presten para trabajar dentro de limitados campos de acción, como en viñas o arboledas frutales, donde es necesario que la máquina sea de reducida estructura y no horade más allá de una profundidad que no ponga en peligro las raíces de las vides y de los árboles. Desde otro nivel de las necesidades agrícolas, un tractor completamente nuevo de construcción enteramente británica, diseñado especialmente para su empleo en regiones donde la agricultura no esté altamente mecanizada, se halla ahora en producción en una fábrica d Gloucester, Inglaterra. Conocido como el "Winget" es impulsado por el motor Diesel Lister, de 525 c. c. enfriado por aire, de ocho HP al freno, a 2.250 r.p.m. Se ha diseñado una vasta gama de equipo especialmente para su uso con el tractor Winget a fin de que atienda a cualquier cultivo, desde la limpieza inicial de maleza y raíces, a la preparación para la siembra. Para que trabaje entre surcos o entre otros espacios confinados, los ejes delantero y trasero son ajustables entre 34 y 46 pulgadas y dos pulgadas de paso, siendo el ancho general de la máquina en su mínima posición de sólo 42 pulgadas. El tractor tiene un sistema de unión de tres puntos y una salida posterior de tracción. También se le puede acoplar un elevador hidráulico si se requiere, así como un cargador delantero impulsado por dos arietes hidráulicos de una pulgada y media. El tractor es diseñado de tal modo que un agricultor puede empezar con la máquina básica y añadirle los sistemas hidráulicos para operación, ya sea delantera o trasera, conforme lo necesite.

Pesticídas Orgánicos Para Reducir La Formación de Hongos de la Manzana

LONDRES.— En un centro de investigaciones situado en East Malling, en el condado de Kent de Inglaterra, se ha logrado reducir la formación del hongo de la enfermedad escabiosa de la manzana, aplicando por pulverización a los manzanos, durante el otoño, una solución de urea.

Se afirma que los resultados son tan eficaces como los que proporciona la pulverización con pesticidas que contengan una elevada concentración de mercurio. Si los adicionales ensayos a efectuarse con la solución de urea resultasen satisfactorios, esto permitiría reducir la frecuencia de las aplicaciones contra la enfermedad escabiosa de la manzana durante la época de crecimiento (primavera y verano).

Se considera que el nitrógeno contenido en la urea fomenta la reproducción y actividad de las bacterias, que no sólo aceleran la descomposición de las hojas contaminadas, sino que atacan también al propio hongo de la enfermedad.

La rápida descomposición de las hojas caídas tiene mucha importancia, pues es probable que las últimas en desprenderse constituyan la más peligrosa fuente de infección para la primavera siguiente. El hecho de que la urea acelera la descomposición de tales hojas ha quedado demostrado en forma práctica. En el caso de unos manzanos rociados con la solución de urea antes de la época de desprendimiento de las hojas, una investigación efectuada después de la caída de las hojas, demostró que la cantidad acumulada en el suelo sumaba solamente unas 50 hojas por 0,836 metro cuadrado. Los árboles no rociados contaban con 200 hojas por 0,836 metro cuadrado, y los pulverizados con una solución de mercurio al 0,02%, registraban una acumulación de 500 hojas por 0,836 metro cuadrado. Pese a que dichos resultados no están directamente vinculados a la intensidad de la contaminación en las hojas caídas, sirven para demostrar que la urea acelera la descomposición de las hojas, lo que ayuda a limitar la propagación del hongo. Además, los pesticidas a base de mercurio son tóxicos, pero las soluciones de urea son inofensivas.

Estos resultados coinciden con la experiencia adquirida en el establecimiento de investigaciones agrícolas y hortícolas de Long Ashton, Bristol, en la región occidental de Inglaterra. En una reunión de cultivadores de fruta, celebrada hace algunas semanas, el Dr. R. J. W. Byrde, perteneciente al establecimiento en cuestión, manifestó: "Si yo fuera cultivador, utilizaría, como programa básico para combatir la enfermedad escabiosa, un fungicida orgánico de comprobada eficacia — efectuando ensayos en pequeña escala con nuevos ... les y el azufre— ... mente si mis manzanos variedad Cox's Orange no fuesen alérgicos ... y si no vislumbrara ... dante cosecha".

Dueñas de casa podrán disponer ahora de conejos más sabrosos

A las amas de casa británicas se les presentará la oportunidad de comprar conejos más sabrosos con un alto contenido de carne en relación al peso. La creciente demanda de consumo de tal carne ha dado lugar a que una firma británica ponga en práctica un programa de cría para mejorar la calidad de los conejos comestibles.

La producción comercial de conejos en Europa se ha incrementado en los últimos 8 años a una suma anual calculada en aproximadamente 100.000.000. Un centro de cría que ahora se construye en Norfolk, Inglaterra oriental, tiende a mejorar las estirpes actualmente disponibles en Europa y Escandinavia.

En tal centro se efectuará la cría controlada, usando facilidades automáticas de alimentación, para lograr producción económica de carne. Se tiene el propósito de criar unos 25.000 animales de pura sangre para reproducción, cada uno con garantía de rendimiento y buena salud, y destinados para la venta a otros países.

Otros de los fines del centro es evolucionar un "super conejo" para dedicarlo a reproducción. Se efectuará un programa de cría para lograr una coneja híbrida que aparece 5 ó 6 veces al año, y tenga un parto de 10 como mínimo, cada uno pesando 2.49 kilos al cabo de 8 semanas.

También se desarrollarán tipos especializados de conejo. Un tipo, ya producido por la firma, tiene la carcasa con forma adecuada para preempaquetamiento con fines de venta al por mayor.

La primera fase del centro, es un edificio de medio ambiente controlado, con extensión de 1.85 metros cuadrados que se afirma, es la más extensa unidad para cría de conejos en el mundo. Cuando entre en pleno funcionamiento alojará grupos de 600 conejos, prodciendo anualmente jos, produciendo anualmente 300 mil conejos.

(Norfolk Rabbits Ltda., Bunns Bank, Attleborough, Norfolk, Inglaterra).

LO QUE SIGNIFICA LA FERTILIZACION BALANCEADA

Un suelo fértil o bien abonado suministra los nutrientes que necesita un cultivo en cantidades suficientes y proporciones correctas. Por esta vía se garantizan el desarrollo óptimo de la planta, su mejor crecimiento y los máximos rendimientos. Bajo estas condiciones el suministro de nutrientes podrá ser calificado de "balanceado". La insuficiencia o el exceso de cualquier nutriente puede reducir el rendimiento o bien disminuir la rentabilidad de los fertilizantes.

Una parte de los fertilizantes aplicados puede ser almacenada por algún tiempo en las capas superiores del suelo, quedando disponible, posiblemente, para las plantas de las temporadas posteriores de cultivo. Este fenómeno es conocido como "efecto posterior" o "efecto residual".

Un balance nutritivo inapropiado puede causar bajas en los rendimientos, aumentar la susceptibilidad de las plantas a las enfermedades o dar lugar a una madurez tardía de los cultivos. Todas estas desventajas aminoran los ingresos de los agricultores. En consecuencia, será muy importante determinar los elementos que faltan en el suelo, así como la cantidad exacta de los nutrientes requeridos en éste por cualquier cultivo. Los medios para determinar el estado nutritivo del suelo y de la planta son: análisis del suelo, experimentos de campo y análisis foliar.

Las necesidades de nutrientes del suelo no pueden ser determinadas de una sola vez para toda la vida, por lo que se precisa realizar estudios continuos. La razón es que todos los nutrientes trabajan en conjunto. Cuando se aplica un nutriente puede ser que algún otro llegue a ser el limitante de la producción y, aún si se adicionan los tres nutrientes capitales, uno o más de ellos podrán ser acumulados en el suelo. Estas interacciones entre diferentes factores de crecimiento son conocidas cocn el nombre de antagonismo o sinergismo.

NOTA: Los 3 medios fundamentales para determinar el estado nutritivo del suelo y de la planta los tiene IANSA para el servicio de los agricultores; ha establecido un laboratorio de análisis de suelo en Los Angeles: realiza una intensiva experimentación de campo y próximamente funcionrá en su Sección de Investigación y Extensión Agrícola un **Laboratorio de Análisis foliar.**

(Artículo aparecido en el Corresponsal Internacional Agrícola, Vol. VII, 5 mayo, 1966.